



المملكة العربية السعودية  
وزارة التعليم العالي  
جامعة أم القرى  
كلية اللغة العربية  
قسم الدراسات العليا



٣٠١٠٢٠٠٠٠٠٠٦١٢٤

## مستويات الأداء البلاغي في أدب ابن شهيد الأندلسي

بحث تكميلى مقدم ليل درجة الماجستير في البلاغة والنقد

إعداد الطالبة: مشاعل بنت عبد الله بن عوض باقنري

٤٢٠-٤٢٦٤٨

إشراف: أ. د. محمد إبراهيم شاتي

٢٠٠٦ هـ ١٤٢٧ م

بسم الله الرحمن الرحيم

اسم الطالبة: مشاعل بنت عبدالله عوض بالقازي

التخصص: بلاغة و نقد

الدرجة: ماجستير

عنوان الرسالة: " مستويات الأداء البلاغي في أدب ابن شهيد الأندلسي "

ملخص الرسالة

الحمد لله رب العالمين ، والصلاة والسلام على أشرف المرسلين سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين ،

وبعد ...

فهذه الأطروحة هي دراسة بلاغية ونقدية ، تحليلية و وصفية لمستويات الأداء البلاغي في أدب ابن شهيد الأندلسي ، يتلخص هدفها في تحديد الأطر العامة لمستويات الأداء البياني في شعر ابن شهيد الأندلسي ، والأداء البيهيمي في رسالته " التواضع والزواجع " ، ومدى تباينها من حيث الصياغة ، والتركيب ، والتصوير الخيالي ، وموسيقى النص التحيري ، واللغة ، وما تتسع في سياقها من أغراض ، وقيمتها الفنية في عرض المعاني ، والعواطف ، وسمّة التجديد فيها ، والتقليد ، ومقدار الرقي البلاغي والأسلوب في جمال التعبير ، وإبداع التأليف ، والهيبوط ، ومدى الوضوح في أسلوبها والفصوص ، وخصائصها الفنية ، والأدائية ، وذلك في نطاق ما تتركه شخصية ابن شهيد ومواقفه الفكرية ، والنفسية والاجتماعية ، والمسبسية ، والأدبية والتقفية ، التي تتميز بالثقل من أثر في بناء الأسلوب ، والمعاني ، والأخيلة ، والتركيب . وقد اعتمدت في هذه الدراسة والتحليل على الذوق الخالص أولاً ، وما ثبت من أسس بلاغية ، وتقنية تبين عن حدود الجودة ، والرداءة في الأساليب البلاغية ثانياً .

وقامت فصول هذه الدراسة على تمهيد وفصلين وخاتمة ، عرضت في التمهيد لطبيعة حياة ابن شهيد ، وظروفه الخاصة ، والعامة ، وأثرها في أدبه ، وخصائص الصورة البيانية في شعره ، ولسحة عن قيمة نثره في الأدب العربي ، والأندلسي ، وقراءة بسيطة لخصت فيها مضمون رسالة " التواضع والزواجع " ودوافعها ، وأبنت عن خصائص الصنيع البيهيمي فيها .

وجعلت الفصل الأول: في مستويات الأداء البياني في شعر ابن شهيد ، وفيه خمسة مباحث :

المبحث الأول: مستويات الأداء البلاغي للتشبيه ، المبحث الثاني : مستويات الأداء البلاغي للاستعارة .

والمبحث الثالث : مستويات الأداء البلاغي للمجاز المرسل ، والمبحث الرابع : مستويات الأداء البلاغي للكناية ، والمبحث الخامس : السمات المميزة للصورة البيانية في شعر ابن شهيد ، وتضمن على بيان القيمة الفنية والجمالية للصورة البيانية في شعره ، ومدى التقليد ، والتجديد في صياغته البلاغية للصورة .

والفصل الثاني: مستويات الأداء البيهيمي في نثر ابن شهيد رسالة " التواضع والزواجع " ، وفيه خمسة مباحث: الأول : توزع بين كسمين ، أولاً : مستويات الأداء البلاغي للمصجع ، وثانياً : مستويات الأداء البلاغي لتجناس ، والمبحث الثاني : مستويات الأداء البلاغي للموازنة ، والثالث: مستويات الأداء البلاغي للمبالغة ، والرابع : مستويات الأداء البلاغي للطباق ، والخامس: السمات المميزة للأداء البيهيمي في نثر ابن شهيد في رسالة " التواضع والزواجع " ، وفيه تناولت خصوصية الصنيع البيهيمي في رسالة " التواضع والزواجع " ، والبيدع في ميزان النقد عند ابن شهيد الأندلسي .

ونظمت هذه الدراسة بخاتمة خلصت فيها إلى أن مستويات الأداء البلاغي عند ابن شهيد لا تسير وفق أداء بلاغي ، ومستوى أسلوبى وأدبى ذو نمط جمالي وتأثيري معين، وإنما تتفاوت ، في جودتها ، وقيمتها ، ومعانيها ، وتأثيراتها ، ولغتها ، وصياغتها في أسلوب الشعر ، والنثر ، تفاوتاً يعكس في صفة صورة لشخصية ابن شهيد في تكوينها النفسي ، والفكري ، والعاطفي ، وتوصي هذه الدراسة بتعميق البحث الأدبي والبلاغي في نتاج ابن شهيد الإبداعي في الشعر والنثر من حيث لغته ، وبناته الفني والجمالي ، كما أرشدت ذلك بفهارس للمصادر والمراجع ، ومحتوى الدراسة .

ويعد قائم أسأل التوفيق ، وهو من وراء القصد ...

الطالبة

المشرف

أ.د. محمد إبراهيم شادي

مشاعل عبدالله عوض بالقازي

عنه د: عوض بن معوض الجميبي

2017/09/19

Name of the student :- Mashael Bint Abdullah Bin Awad Bakazi .

Research title :- Levels of Rhetorical performance in the literature of Ibn Shohaid AL- Andalusí .

Major of the student :- Arabic language - rhetoric and criticism - Umm - AL-Qura University .

Grade :- Master degree .

### Research Summary

Praise be to Allah , lord of the worlds , and peace and prayer be upon the most honorable , Sydinah Mohammed and upon his Family and Friends completely .

After that ...

This dissertation is entitled " Levels of Rhetorical performance in the literature of IBM shohaid AL Andalusia . It is a rhetorical , critical , analytical and des-creative study of the rhetorical per formance in the literature of Ibn Shohaid , Its aim is summarized in showing are general features of the variance of the rhetorical per formance levels in his poetry and the rhetorical one in his letter Enders and starters concerning the form and content and the renewal and mutation in the lexical and spiritual formulation .

This study is divided in to : on introduction two chapter s and a Finale .

The introduction is concerned evicts the life of Ibn shohaid and its effect in his literature, the characteristics of the rhetorical images in his poetry , the cements of his letter " Erders and Starter " and the characterics of the rhetorical forms in it . Chapter one : In the levels of Rhetorical performance in his poetry . It is divided in to five parts:

The first part : levels of the rhetorical Performa of the simile in his poetry .

The second part : levels of the rhetorical Performance of the metaphor .

The Third part : levels of the rhetorical performance in the figurative expression. The fourth part : levels of the rhetorical per formance in the writing .

The fifth part : the distinguished features of the figures of speech in his poetry is It includes the technical , aesthetic of the fig -uses of speech in his poetry and the extent of al renewal in forming forms

The second Chapters:- in the levels of per formance in the rhetorical performance in the letters of Enders and Starters . It has five parts :-

The first part : It includes two sections : levels of rhetorical per formance of assonance . The second : levels of the topical performance of paronomasia .

The second part : levels of the topical per formance of balancing .

The Third part : levels of rhetorical per formance of exaggeration .

The fourth part : levels of rhetorical per formance of antithesis .

The fifth part : The distinguished features of the rhetorical forms in the letter of Erders and Starters . It in clues the speciality of the rhetorical form in the letters ' Enders and Starters' and rhetoric in the criticism scale at Ibn Shohaid AL-Andalusia .

Finaly: In h l have found that the levels of the rhetorical per formance in the literature of Ibn Shohaid AL- Andalusia with its diff . erence in poetry and prose re presents a com - stumt rhetoric performance in the context, but they differ in the spiritual valve and Technical forms and his language and structures are affected by the persocal circum stanzas of the man of letters and his purposes . The study recommends the cleepening of the literary research and rhetoric in the production of Ibn Shohaid that is characterized by being rhetorical in style - poetry or prose , can cerning his language and his technical and a as thelestr - ceter .

Student name

Mashael Abduallah Bakazy

Supervisors

Dr. Mohammad Shaadci

Dr. Awad AL-Jumacy

## إهداء

إلى من تعهداني بالتربية في الصغر ، وكاتالي تبراساً يضيء فكري بالنصح ، و  
التوجيه في الكبر أمي ، وأبي

حفظهما الله

إلى من شملوني بالعطف ، وأمدوني بالعون ، وحفزوني للتقدم ، إخوتي ، وأخواتي

رعاهم الله

إلى كل من علمني حرفاً ، وأخذ بيدي في سبيل تحصيل العلم ، والمعرفة .

إليهم جميعاً أهدي ثمرة جهدي ، ونتاج بحثي المتواضع .

ساجد ،،،

## شكر وتقدير

ومن حق النعمة الذكر، وأقل جزاء للمعروف الشكر ...

فبعد شكر المولى عز وجل ، المتمفضل بجليل النعم ، وعظيم الجزاء ...  
يجدر بي أن أتقدم ببالغ الامتنان ، وجزيل العرفان إلى كل من وجهني ، وعلمني ،  
وأخذ بيدي في سبيل إنجاز هذا البحث .. وأخص بذلك مشرفي ، الأستاذ الدكتور :  
محمد إبراهيم شادي ، الذي قوم ، وتابع ، وصوب ، بحسن إرشاده لي في كل مراحل  
البحث ، والذي وجدت في توجيهاته حرص المعلم ، التي تروني ثمارها الطيبة بإذن  
الله ...

كما أتقدم بخالص الشكر والتقدير إلى سعادة الأستاذ الدكتور : عوض بن معيوض  
الجميبي ، لقبوله الإشراف على هذه الدراسة بعد سفر المشرف السابق ، والذي كان  
لعلمه وفضله ، وحسن توجيهاته وعودته الأثر الملموس في أن يظهر البحث بصورته  
النهائية ، فله مني خالص الشكر والتقدير ، وفقه الله ...

كما أتقدم بجزيل الشكر إلى الأستاذين الكريمين عضوي لجنة المناقشة ، الأستاذ  
الدكتور : دخيل الله بن محمد الصحفي ، والأستاذ الدكتور : السعيد عبدالمجيد النوتي ،  
على جهودهم في قراءة الرسالة وتصويبها ؛ وقد أفدت من توجيهاتهم - بإذن الله - ،  
فجزاهما الله عنى خير الجزاء ...

كما أحمل الشكر والعرفان إلى كل من أمحنني بالعلم ، والمعرفة ، وأسدى لي النصيح  
، والتوجيه ، وإلى ذلك الصرح العلمي الشامخ متمثلاً في جامعة أم القرى ، وأخص  
بالتذکر كلية اللغة العربية ، وعميد الدراسات العليا ، والقائمين عليها ...

كما أتوجه بالشكر إلى كل من ساندني بدعواته الصادقة ، أو تمنياته المخلصة ...

أشكرهم جميعاً وأتمنى من الله عز وجل أن يجعل ذلك في موازين حسناتهم

## مقدمة :-

الحمد لله العظيم على جليل نعمائه ، وجزيل عطائه ، القائل في محكم كتابه :-  
﴿ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ عَلَّمَ الْقُرْآنَ خَلَقَ الْإِنْسَانَ عَلَّمَهُ الْبَيَانَ ﴾ ،  
والصلاة والسلام على من بُعث هدى ورحمة للعالمين ، وقوة للمؤمنين ، سيدنا محمد  
وعلى آله وصحبه ، ومن ولاة أجمعين .

وبعد ...

فإن المقارنة ، والتفاضل الفني والبلاغي ، والأسلوبي بين الإبداعات الأدبية  
المتنوعة ، والعقليات والثقافات المختلفة ، والتمايز في النسج بين المواهب المصقولة ،  
والمطبوعة ، والصنعة ، والتكلف ، أساس قام عليه النقد العربي منذ القدم ، وسبب في  
التنافس الفني والتعبيري على تجويد التركيب ، وبراعة النظم والتحرير آثاره تلك  
النظرات النقدية بين الأدباء ، مما أسهم بشكل ، أو بآخر في رقي الأداء الفني  
والأسلوبي في التعبير الأدبي .

لذلك فقد تصدى عدد كبير من البلاغيين ، والنقاد للدرس الأدبي بالتحليل ،  
وتمييز أسلوب عن أسلوب ، وبلاغة في التعبير عن بلاغة ، وتجد نوعاً من ذلك النقد  
للأساليب البلاغية المختلفة يظهر عند ابن شهيد الأندلسي في رسالته " التواضع  
والزواجع " ، إذ يقارن بين شعراء عدة أخذوا في النظم حول معنى واحد ، في محاولة  
منه للوصول بأدائه من بينهم لقمة الإبداع الأدبي ، والنظم البلاغي الرائع .

وبناء على ذلك فقد كان لكل أديب ، صبغة أسلوبية خاصة ذات سمت شخصي  
يعرف بها نتاجه الشعري أو النثري ويتميز به عن غيره من الأدباء .

فكان الأسلوب الأدبي آنذاك صوت الأديب الفكري ، والنفسي ، والثقافي ، النابع  
من خياله ، وعواطفه والمتكون من معجمه اللغوي ، وبراعته في النسيج والتركيب ،  
والمنسجم مع طبيعة أحواله ، واختلاف ظروفه السياسية ، والاجتماعية ، والشخصية ،  
وهو أمر ترك أثره -وبلا شك - واضحاً في مستوى أدائه الفني بشكل عام والبلاغي  
التصويري ، والموسيقي بشكل خاص ، وهذا جانب عميق في الأدب وممسك دقيق ،  
ومجال خصب وممتع في الدراسة والتحليل ، وأحوج ما يكون للنظر وتوافر الجهود  
على إدراك غوره ، وبيان السبيل في نهجه ، وهذا ما جعلني أختار عنوان أطروحتي

لدرجة الماجستير " مستويات الأداء البلاغي " ، فقد نظرت في أساليب الأداء البلاغي في الشعر والنثر ، وقسمت مستوى الأداء فيها إلى ثلاثة مستويات ؛ الأول منها ما جاء في الطبقة العالية ، وسمت اراقبي في الصياغة ، والنسق ، والتعبير ، والخيال ، والألفاظ ، والتركيب ، والثاني ما كان في المستوى المتوسط أداء وبلاغة وقيمة معنوية ، وتصويرية ، وتركيبية ، وأخيراً أقل المستويات البلاغية أداء وجمالاً ، في قيمته ، وبلاغته في التعبير عن المعنى والتأثير في السياق ، وبراعته في التركيب والتصوير ، والجدة .

وذلك مسلك صعب الأخذ ، وغامض على الفهم ، يتطلب طول تأمل ، ونظر في حياة الأديب الشخصية من جهة ، ونتاجه الأدبي ومدى تأثره وانسجامه مع طبيعة تلك الحياة وظروفها ، ومدى دقته في فنه من جهة أخرى ، وهو بحث يفقر في جلّ مراحلها إلى الروية في النظر ، والنوق المميز بين الجيد من الصياغات والأساليب والرديء ، والحس النقدي والبلاغي المتمهل في الحكم والتفريق ، وأنا لا أدعي فيه تلمس الكمال والقدرة ، ولكن محاولة فهم التراكيب ، ومعرفة سبل الغوص على المعاني ، والتدرب على تكوين الحس النقدي في نفسي هي غايتي ومطلبي .

وقد اخترت أدب ابن شهيد الأندلسي مجالاً للدراسة والتحليل ، لما تميز به الرجل من براعة أدبية ، وقدرة إبداعية على النظم والتأليف ، فهو شاعر ونثر وناقد ، سطع نجمه في عصور الأدب الأندلسي ، وكثرت حياته مؤرخة لقترة من فترات التحول السياسي والاجتماعي في الأندلس ، الأمر الذي ترك أثراً بارزاً في كلامه وتعبيراته ، وصوره وخیالاته ، وتركيبه .

وذكره معروف في الأدب العربي عامة والأندلسي خاصة ، فبراعته في النقد ، والشعر ، تجعله في قمة هرم الأدب الأندلسي ، ونوع صيته في النثر ، عبر رسالته " التوابع والزوابع " ، التي تعتبر فاتحة السرد القصصي القائم في عالم الغيب ، بين توابع الأدباء ، مما جذب إليها الأنظار ، فتدبرت معانيها العقول ، و تناولتها الكتب بالتحليل والدراسة ، هذا فضلاً عما تضمنته من مقطوعات شعرية ، ونثرية ، وآراء نقدية ، ومواقف شخصية متنوعة ، وهذا سبب من أسباب اختياري لأدبه خاصة .

وفي أثناء ذلك الطرح تملكنتي رهبة التقصير والزلل ، خاصة وأن أدبه يعتبر في مجمله وحقيقته عمق فكري ، ونفسي لشخصية تحمى بالفخر في ذاتها ونسبها ، ورزقت الموهبة والقدرة البارعة على النظم ، والتأليف ، فأصقلتها بالدرية ، والمران على نتاج أدب المشرق ، والمغرب ، القديم والحديث ، وهي مع ذلك لا تتفصل عن بيئتها ، ولا تنظم بعيداً عن أحداثها وظروفها السياسية ، والاجتماعية ، والثقافية ، فجاء أدبه مزيجاً من القديم ، والحديث ، الشرقي ، والأندلسي ، في الصياغة ، والصور ، والخيالات ، والمعاني والأفكار ، والألفاظ ، والتراكيب ، فألّيت على نفسي قبل خوض غمار هذا البحث بالدراسة ، الإلمام بحياته ، وظروفها ، فعمشت مع ابن شهيد أياماً ، بل أشهر عدة تعرفت فيها على شخصيته ، وطابعها النفسي ، والفكري ، ورغباته الذاتية ، والاجتماعية ، والسياسية ، منذ الطفولة ، إلى أن بلغ من العمر عتياً ، مروراً بشبابه ، وفتوته ، وسبرت أغوار فكره ، وأحطت بمدى ثقافته الأدبية ، والعلمية .

ففرغت آنذاك إلى البحث في بعض الدراسات القديمة والحديثة التي كان لها مع ابن شهيد وقفة ، وتحصيل أدبي ، أو نقدي ، أو تاريخي ؛ بالقراءة ، والمراجعة حتى تكونت لدي خلفية أدبية ، وأسلوبية ، وتشكل في نفسي انطباع خاص عن شخصية ابن شهيد العامة والخاصة ، فاطلقت منها في مجالات الدراسة ، التي قاسمني في فصولها الجهد ، والمشقة في الحكم ، والنقد ، لنتاج أديب لا يفتأ من أن يفخر قولاً ، وتعبيراً بقدرته على الأدب ، وبراعته في النظم ، وامتداد باعه في قضايا النقد ، وينظم متصنعاً ومهذباً ، كما يبدع مطبوعاً ، وموهوباً ، وقفت من أدبه على طرفي نقبض ، فأحياناً أجدني مع شاعر ونائر ، أبدع في اختيار لغته ، وتراكيبه ، وخياله ، فأتى أدبه متناسباً مع فكره ، وتجاربه على اختلافها ، واضحاً في غاياته ، يشف كلامه عما في نفسه ، ويحكي جمال الصياغة عن موهبة متميزة ، وأحياناً كثيرة تستغل على قدرتي المبتدئة في الفهم ، والتفسير فأقف معه طويلاً لأكشف عن غوامض أدبه ، وخبائا نظمه ، وتراكيبه ، ومعانيه ، يساتدني في ذلك نصح أمثاذي المشرف ، وتوجيهاته ، على فهم النص ، والتعمق في تفاصيل تركيبه ، وإبداعه البلاغي .

وقد استعنت في ذلك بمن كتب عن ابن شهيد ، وتناول أدبه ، وفي مقدمتها كتاب الخيرة في محاسن أهل الجزيرة لابن بسلم الشنتريني ، وهو كتاب حوى جانباً كبيراً من أدب ابن شهيد الشعري والنثري والنقدي ، وعرض لأوصاف حسية ومعنوية



تميزت بها شخصيته ، يوازيه في ذلك كتاب " يتيمة الزهر في محاسن أهل العصر " ،  
لأبي منصور الثعالبي، ومن الدراسات الحديثة كان كتاب الدكتور حازم خضر " ابن  
شهيد حياته وأدبه " الذي تناول فيه بالدراسة الشاملة حياة وأدب ابن شهيد الشعري  
والنثري ، وكتاب الدكتور عبدالله المعطاتي " ابن شهيد وجهوده في النقد العربي "  
حيث يعرض فيه للقضايا النقدية التي تناولها ابن شهيد ، ومواقفه الأدبية من تعليم البيان  
، ومسائله . كما أطلعت في تلك الأثناء على ديوانه الذي حقق على يد طائفة من  
المحققين ، صُدر له في كل منها بدراسة مختلفة ، بدأ من تحقيق الدكتور شارل بلات ،  
وتحقيق الدكتور محي الدين ديب ، وانتهاءً بتحقيق الدكتور يعقوب زكي .

هذا فضلاً عما وجدته من قطعات متفرقة لدراسات عدة تناولت الأدب الأندلسي  
، أو أساليب النثر العربي ، أو البحوث النقدية في الأساليب التعبيرية .

وإذا كانت تلك الدراسات إنما تنتظر لابن شهيد من جانب الأديب ، والناقد ،  
الذي سجل في الأدب الأندلسي حضوراً بارزاً ، ومثل حلقة في منظومة الأدب العربي  
علمة ، والأندلسي خاصة .

فكان لابد من وقفة بلاغية تفوص في أعماق أساليبه التعبيرية ، وتكشف عن  
مستوى أدائها الفني ، وقدرتها على التأثير ، وبراعتها في التصوير ، ولغته الفنية  
وتراكيبها ، وموسيقى النص الأدبي ، ومدى انسجامها مع طبيعة ظروفه الاجتماعية ،  
والنفسية ، والمياسية ، ومدى تمثل صياغاتها ، وأساليبها لشخصية ابن شهيد بكل  
تفاصيلها ، وتبايناتها ، وهذا سبب آخر من أسباب اختياري للموضوع مجال البحث .

وأمل في أن تأتي هذه الدراسة بما يرجى منها ، وتفي بما ترمي إليه فصولها  
من أهداف ، فقد حصرت دائرة البحث ، وحرصت على تنوع مادته ، الأسلوبية ما بين  
الشعر ، والنثر ، والبلاغية ما بين البيان والبنيع ، مما يكون أدعى في توفير شريحة فنية  
، وبلاغية أوسع ميداناً للحكم والنقد ، وأكثر تشويقاً ، وشمولية للنظر في عمق بلاغته  
الفنية ، وأساليبه الجمالية ، وخصصت شعره بدراسة مستويات الأداء البياتي فيه ،  
وذلك لما تميز به من احتفاله بالصور البياتية الجميلة ، والمبدعة ، والخيال الخصب  
، والصياغات المختلفة ، المتجددة ، والتقليدية ، والمعالي المتنوعة ، فتناولت  
مستويات بلاغة التشبيه والاستعارة ، والمجاز المرسل ، والكناية ، واقتصر من نثره

على رسالة " التوابع والزوابع " ، وهي الرسالة التي نقل عنها صاحب النخيرة نصوصاً كثيرة ، كما تمثل ذرة التعبير النثري عند ابن شهيد ، ولما كانت الرسالة تميل في صياغة أسلوبها إلى استخدام الصبغ البيهيمي ، على طريقة المقامات ، فقد بحثت فيها عن مستويات الأداء البيهيمي ، وقسمتها إلى مستويات عدة من حيث الجودة في الأداء ، والتناسب الفني ، والموسيقي المنعجم مع أغراض الكاتب الخاصة ، وغاياته في الرسالة ، وقيمتها البلاغية من حيث الإبداع والتميز .

ولما علمته من أنني إنما أتصدى في دراستي هذه لأديب جمع في شخصيته بين متناقضات الحياة من فرح ، وحزن ، وأسى ، وبؤس ، ونعيم ، وشقاء ، ولهو ، وطموح ، ويس ، يحذوه في جميع ذلك كبرياء أدبي ، وموهبة فذة ، وحس نقدي ، وتعليمي عال ، وأنه أديب جعل من أدبه بريد نفسه ، وعقله ، فقد حرصت على أن أقرأ أدبه بصورة بلاغية مختلفة ، أبحث فيها عن أثر تلك الشخصية المتقلبة في ظروفها ، وأحوالها ، وأستجلي كوامن هذه القدرة البلاغية ، والأدبية ، والفنية المبدعة في التصوير ، والتخييل ، والبناء الفني ، ونسق التركيب الأسلوبي ، المتميز في عصره ، وفي الأدب العربي عامة ، قراءة تركز في أساسها على التحليل الذاتي ، والوصفي لصور الأداء البلاغي عنده ، وقد وجدت أنني أسير مع الأداء البلاغي في سياق التعبير الأدبي عند ابن شهيد في مستوى متفوت ، ومختلف ما بين فنّ بلاغي وفن ، وما بين غرض شعري وغرض ، وبين فصل نثري وفصل قهوي يعلو ويرتقي ليبلغ من الإبداع المعنوي ، والجمال الفني في الصياغة البلاغية ، ما تقف عنده النفس معجبة ، ومرعدة النظر والتدقيق في محاولة للكشف عن السرّ في ذلك الإبداع ، والميزة في ذلك التعبير ؛ وتهبط تارة أخرى وتردى فتكون كهفوات العالم ، وسقطات العاقل ، مما يطوى عنه الذكر صفحاً ، ويجد فيه القارئ فتور النفس ، وتأخر الطبع ، وتارة أخرى يكون ذلك المستوى في الأداء البلاغي متوسطاً ، مقبولاً في عرض المعنى ، وتصوير الغرض ، غير أنه لا يكون من النمط العالي ، وأسمت الخالص ، وفي هذا الإطار حرصت على التدقيق والتأمل ، في محاولة تحديد تلك الفروقات البسيطة التي تظهر بين هذه المستويات .

وبناء على أن كلّ قارئ ، ومستمع لأساليب الإبداع الأدبي ناقد يصدر في مواقفه تلك عن رؤى ذاتية ، وتكوينات نفسية، وفكرية ، وتفاعلية خاصة ، فقد اعتمدت

في جانب من الحكم على مدى تباين مستويات الأداء البلاغي في أدب ابن شهيد على  
نوعي الخاص ، في التحليل ، واختيار الشواهد ، وتصنيف المستويات ، ومن جانب  
آخر على نظرة بلاغية ، ونقدية مما حفلت به الكتب البلاغية من أسس نقدية ، وقيم  
بلاغية توضح جوانب الإبداع الأدبي ، وكوامن الجمال الفني في التركيب ، وأسرار  
الأداء البلاغي للعربية في الكلام .

ورجعت في دراستي للشعر إلى ديوان ابن شهيد الأندلسي بتحقيق " يعقوب  
زكي " ذلك لما وجدت فيه من نقة الضبط ، وربط القصائد ، والأبيات الشعرية ،  
بحياة ابن شهيد السياسية ، والاجتماعية التي صدر بها المحقق مقدمة الديوان ، ويليهِ  
ديوان ابن شهيد ورسائله بتحقيق " د. محي الدين ديب " ، والذي تضمن على نبذة  
يسيرة من حياة ابن شهيد ، وفصلين ، الأول منها إثبات لقصائده الشعرية ، مرفقة  
بترجمة معجمية لطائفة من الكلمات الغريبة ، وتوثيق لبعض الشخصيات التي ورد  
ذكرها في الديوان ، والفصل الثاني خصصه للدراسات الأدبية على مجموعة من  
رسائله النثرية ، وفي مقدمتها رسالة " التوابع والزوابع " .

كما اعتمدت في دراستي للنثر ، وفي رسالة " التوابع والزوابع " على تحقيق  
بطرس البستاني ، الذي يعتبر أشمل ، وأدق تحقيق تم للرسالة ، حيث عمد فيه المحقق  
إلى عرض موجز وشامل لطبيعة حياة ابن شهيد ، ومظاهرها ، وأدبه ، كما عمد إلى  
تفسير لغوي لبعض الكلمات الغريبة ، والمعجمة .

وفي شرح غريب اللغة ، عند ابن شهيد في الشعر ، والنثر رجعت إلى معجمي  
، لسان العرب لابن منظور ، والمعجم الوجيز ، لمجمع اللغة العربية ، بالإضافة إلى  
غيرها من المعاجم التي استعنت بها بين حين وآخر ، كمعجم المصباح المنير للفيومي  
، والمخصص لابن سيده ، وأساس البلاغة للزمخشري ، كما أخذت في ترجمة الأعلام  
التي ورد ذكرهم في شعره ، ونثره بما جاء في كتاب وفيات الأعيان في أخبار أبناء  
الزمان لابن خلكان ، وكتاب الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة لابن بسام الشنتريني .

هذا وقد جعلت الرسالة في مقدمة ، وتمهيد ، وفصلين ، وخاتمة ، فالمقدمة  
تتضمن عرضاً لأهداف البحث ، وموضوعه ، ومجالاته ، والمنهج الذي سرت عليه  
في الدراسة ، والتمهيد يأتي في ثلاثة محاور: الأول عرضت فيه لنبذة يسيرة عن

سيرة ابن شهيد الخاصة ، وجوانب عدة من حياته الاجتماعية ، والسياسية ، والاقتصادية ، والنفسية ، والأدبية ، وختمته بنكر ظروف وفاته ، وأسبابها حتى أضع القارئ في ضوء ما أعول عليه من عوامل ، وأسباب في تحليل الأبيات ، أو المقطوعات النثرية . والمحور الثاني يتضمن نظرة شاملة في خصائص الصورة البياتية في شعره ، والتي تمثل مرتكز الدراسة لمستويات الأداء البياتي في الفصل الأول ، أما المحور الثالث فقد أثمرت فيه إلى مكانة النثر الإبداعية في أنب ابن شهيد الأندلسي ، وملخص لفصول رسالته " التوابع والزوابع " ، وخصائص الصبغ البيدي فيها ، حيث تعتبر مجال البحث في مستويات الأداء البيدي في الفصل الثاني .

والفصل الأول خصصته بدراسة مستويات الأداء البياتي في شعر ابن شهيد الأندلسي ، وجعلته في خمسة مباحث :

المبحث الأول : في مستويات الأداء البلاغي للتشبيه ، وتضمن على قسمين أثمرت في الأول إلى نبذة يسيرة عن فن التشبيه ، وبيان القيمة الفنية ، والبلاغية له في سياق الأساليب العربية ، والقسم الثاني أوضحت فيه إبداعية التشبيه ، ومعطياته في شعر ابن شهيد ، وعناصره وموضوعه الشعرية ، وتطرق في إلى طائفة من صور التشبيه التي يظهر فيها تباين مستويات أدائه البلاغي ، بالتحليل ، والتعليل ، وعمدت إلى المقارنة العارضة بين بعض المعاني المتشابهة ، وختمت المبحث بتأخيص موجز يوضح مدى تباين مستويات الأداء البلاغي للتشبيه في شعره .

والمبحث الثاني : في مستويات الأداء البلاغي للاستعارة ، وقدمت له بنظرة يسيرة لقيمة الصورة الاستعارية في الأداء الفني ، والخيالي في التعبير ، ثم تليته بوقفة على فن الأداء الاستعاري في شعر ابن شهيد ، عناصره ، وموضوعاته ، وصياغاته ، وأخذت فيه ببيان تفاوت مستويات الأداء الاستعاري عند الشعراء من خلال تحليل بعض الصور الاستعارية ، في الصياغات المتعددة ، والموضوعات المختلفة ، وتبعث ذلك باستنتاج يعرض لمستوى الأداء البلاغي للاستعارة في أدب ابن شهيد ، ومدى تباينه ، واتقاه .

والمبحث الثالث : في مستويات الأداء البلاغي للمجاز المرسل ، وأتيت فيه على بيان قيمة المجاز المرسل في عرض المعاني ، وبلاغته في تصوير الحقائق ، كما أبنت

عن مدى تواجده في شعر ابن شهيد الأندلسي ، و أشرت في أثناء ذلك إلى ما كان له من سمت مميز على الرغم من أنه لم يمثل منهجاً بلاغياً بارزاً في شعره ، وأوردت له من الشواهد الشعرية ما تبين عن مستوياته المتباينة في ضوء أغراض الشواهد ، وتجديده للصور ، وأعقبته بوقفة يسيرة مع تلك المستويات .

والمبحث الرابع : في مستويات الأداء البلاغي للكناية ، وسرت فيه على نفس المنهج السابق ، فأشرت إلى قيمة الكناية ، وأهميتها في التعبير ، وأبنت عن أثر الأسلوب الكنافي في شعر ابن شهيد ، ودصمت ذلك بأمثلة شعرية توضح مدى تباين مستوى الأداء البلاغي للكناية في شعره ، ثم نيلت على ذلك بتلخيص يعرض لبيان تلك المستويات .

والمبحث الخامس : تناولت فيه أبرز السمات المميزة للصورة البيانية في شعر ابن شهيد الأندلسي : والتي ظهرت من خلال محورين أساسيين : الأول عرضت فيه لمستوى القيمة الفنية والجمالية لأداء الصورة البيانية في شعره ، ولما وجدته من ركوز ابن شهيد إليها كثيراً في سوق المعاني والأغراض ، وقد تناولتهما من جانبين ، الأول مستويات الصورة البيانية في تمثل المعاني ، والانفعالات ، والثاني مستويات الألفاظ في التعبير عن الصورة . وكان المحور الثاني نظرة إلى تباين مستويات الأداء البلاغي من حيث التجديد والتقليد في الصور البيانية عند ابن شهيد الأندلسي ، إذ جعلت من هذا المحور في بعض المباحث أساساً من أسس التفاضل البلاغي بين مستويات الأداء البياني لبعض الشواهد الشعرية .

والفصل الثاني : في مستويات الأداء البديعي في نثر ابن شهيد الأندلسي رسالته " التوابع والزوابع " ، وقد جعلته في خمسة مباحث هي في مجملها أهم الألوان البديعية التي ظهرت بوضوح في رسالة " التوابع والزوابع " ، وهذا لا يعني عدم وجود غيرها ، إلا أنها لا تمثل سمة مميزة في الرسالة ، وقد أشرت إلى بعض منها فيما يعرض لي عند تحليل الشواهد ، وبينت أثرها وقيمتها في مكانها من البحث ، وقد اشتملت هذا الفصل على المباحث التالية :-

المبحث الأول : تضمن أولاً : مستويات الأداء البلاغي للسجع ، وقدمت له ببيان قيمته في التعبير الأدبي ، وأثره في التركيب ، ثم أبنت عن ميزته في رسالة " التوابع والزوابع " ، ومستويات أدائه في السياق النثري مدعمة ذلك بالتحليل ، والشواهد ،

وأعقبها بما يمكن استخلاصه من هذا المبحث ؛ وثقياً : مستويات الأداء البلاغي للجناس - وقد جعلته مع المصع لما يتميز به من الحضور اليسير في فصول الرسالة - وأشرت إلى أهميته الفنية والمعنوية في بناء الأسلوب الأدبي ، وعرض المعنى ، وكما عمدت إلى بيان قيمته في التعبير الأدبي ، وأهميته في الأسلوب الفني ، ومدى ظهوره ، وإبداعه في رسالة " التوابع والزواج " ، وقد أوردت على ذلك أمثلة من نصوص الرسالة - في إطار ما يمكن أن يتوفر من أمثلة - ، تبين عن مستوى أدائه البلاغي ، والذي على قلة حضوره ، يعتبر ناقذة تعرض لصورة تبليغ مستويات الأداء البديعي في نثره ، ومدى تأثير شخصية ابن شهيد ، وأغراضه في معانيه ، وتراكيبه ، وموسيقى نصوصه .

**المبحث الثاني : مستويات الأداء البلاغي للموازنة والتي سماها ابن شهيد المماثلة ، وقد تطرقت فيه إلى بيان أثرها في نسق البلاغة التعبيرية ، وصور استخدام ابن شهيد لها في رسالته ، وفنية ذلك الاستخدام ، وبيان مستوى أدائها البلاغي في الرسالة ، واستغنت على بيان ذلك بأمثلة نثرية توضحه ، ووقفه قصيرة تلخص تلك المستويات الأدائية .**

**المبحث الثالث : مستويات الأداء البلاغي للمبالغة ، وهي الفن المعنوي الذي يسيطر على الرسالة من بدايتها إلى خاتمها ، وفيه بحثت قيمة المبالغة في التعبير ، وأثرها في صوغ الأساليب ، وموقف ابن شهيد في رسالته التوابع والزواج منها ، ومستويات أدائها البلاغية في السياق النثري ، ونذلت ذلك بمتطور توضح مدى التباين والاتفاق في مستوياتها الأدائية في الرسالة .**

**المبحث الرابع : مستويات الأداء البلاغي للطباق ، وقد صدرت البحث بالتنبيه على أهمية الطباق في سياق التعبير المعنوي ، واللفظي ، وسر بلاغته في الكلام ، ثم أوضحت ما تميز به فن الطباق عند ابن شهيد الأندلسي من قيمة فنية ، وأثر إبداعي في التركيب النثري للرسالة ، من خلال الأمثلة التي تبين عن مستوياته في الأداء البلاغي ، والفني ، ومن ثم اتبعت ذلك البيان التحليلي ، نظرة موجزة على تلك المستويات الأدائية لبلاغة الطباق في الكلام .**

وفي المبحث الخامس : أشرت إلى أبرز السمات القنوية والنقدية المميزة للآداء البديعي في نثر ابن شهيد وخاصة " رسالته التوابع والزوابع " ، والتي تبلورت من خلالها مستويات الأداء البديعي في نثره ، وجاءت في محورين الأول : دراسة خصوصية الصيغ البديعي في رسالة " التوابع والزوابع " ، إذ وجدت أنه قد تميز عن غيره من أساليب البديع في رسائل ابن شهيد الأخرى ، والثاني : تطرق لشخصية ابن شهيد الناقدة ، في عرض موقفه من البديع ، والذي تمثل واضحاً في سطور رسالته "التوابع والزوابع".

وأخيراً فإن الوصول إلى تلم الغاية ، وتحقيق ما تحفل به النفس من غايات ، أمر لا أجزم بحصوله في فصول الرسالة ، ولكن حسبي أنني قد بذلت من الجهد في تحصيل الفهم ، وإدراك خبايا اللغة ، وقد حرصت كل الحرص على تمثل ذلك الهدف من الدراسة في كل فن ، ومبحث في هذا البحث ، ما يخولني أن أضع خطوطاً يمسيرة ، وألتمس جزءاً من النظر المتعمق في بلاغة أدب ابن شهيد الأندلسي .

ورسائلي على ذلك لا ترتفع عن النقد بالخطأ ، أو بالصواب ، فما كان منها من صواب فهو من توفيق الله أولاً ، وأخيراً ، وما كان من خطأ فذلك من لغو النفس . والله أسأل الرضا ، والتوفيق .

التمهيد ويتناول :-

أولاً :- حياة ابن شهيد وأثرها في أدبه :-

نشأ " أبو عامر أحمد بن أبي مروان عبد الملك بن مروان بن ذي الزوارتين الأعلى أحمد بن عبد الملك بن عمر بن محمد بن عيسى بن شهيد الأشجعي الأندلسي القرطبي ، وهو من ولد الوضاح بن رزاح الذي كان مع الضحاك بن قيس الفهري يوم مرج رهط <sup>(١)</sup> المولود في عام اثنين وثماتين وثلاثمائة للهجرة " <sup>(٢)</sup> ؛ في كتف النعيم الأميري ، وترعرع في ظل الجنان القرطبي ، استشعر مظاهر السعادة في الرقي الأندلسي ، وترى في قصور الإمرة فثباً على العزة والإباء ، وأحس بالعظمة والكبرياء ، وهو سليل الحسب والنسب ، من نسل أسرة عرفت بالمجد ، وتدرجت في سلم الوزارة ، فجده كان وزيراً في بلاط النولة الأموية ، ووالده وزيراً عند المنصور بن أبي عامر " في هذا الجو المقعم بالمحبة ، والمودة يظلمه النعيم وكثرة المال ، وتوفر الجاه والسلطة نشأ ابن شهيد الطفل الصغير ، فوضع حب الترف والبذخ ، والتعلق بالمال والحرص على إنفاقه " <sup>(٣)</sup> وأفدح نازلة نزلت به ، وأشد ضرر لحقه في صباه أن تنسك والده ، وحمله على شطف العيش ، وهو من ريفل في الترف والبذخ الفاحش زمناً ، واعتاد اللهو ، والخيلاء في الملابس والملكل.

وما إن صار في سن الشباب حتى تجلت مظاهر تلك التربيبة الناعمة ، التي أثمرت في بناء شخصيته ، وفي طبيعة تكوينه النفسي والفكري ، والاجتماعي ، على كيانه وتوجهاته ، فاتصرف لملاذاته الذاتية ، وأهوائه الشخصية ، وعاش حياة العبث واللهو ، يقول ابن بسام : " كان لقرطبة في رفته وبراعته وظرفه خليعها المنهمك

<sup>(١)</sup> يوم المرج ، هي معركة حدثت بين الضحاك بن قيس النهري الذي كان قائد لجيوش عبد الله بن الزبير ، وبين مروان بن الحكم وهي معركة حسنة استمداد فيها بنو أمية ملكهم من جديد ، وهزم الضحاك ، انظر تاريخ الطبري ، تحقيق أبو الفضل إبراهيم ، الطبعة الثانية ، دار المعارف بمصر ١٩٧١م ، ج ٥ ، ص : ٥٣٥ ، ٥٣٨ .

<sup>(٢)</sup> وفيت الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، لأبي الجاسم شمس الدين أحمد بن أبي بكر بن خلكان ، تحقيق الدكتور : إحصان عباس ، دار صادر ، بيروت ، ١٣٩٧هـ ، ١٩٧٧م ، المجلد الأول ، ص : ١١٦ ، ١١٨ .

<sup>(٣)</sup> ابن شهيد الأندلسي حياته وأدبه ، د. حازم عبد الله خضر ، منشورات وزارت الثقافة والإعلام ، الجمهورية العراقية ، سلسلة الأعلام المشهورين ( ١٩ ) ، دار الشؤون الثقافية والنشر ، ١٩٨٤هـ ، ص : ٢٠ .



في بطالته وأعجب الناس تفاوتاً ما بين قوله وفعله ، أحطهم في هوس نفسه وأهتكهم لعرضه وأجرائهم على خلقه " (١) .

وقد عُرف ابن شهيد بين أقرانه بكرم ذات أليد ، وبسط اليمين في الجود والبذل ، ولعل ذلك من تداعيات الحياة المترفة ، والعيش الرغد في بطالة ، فقد روي عنه أنه " كان جواداً لا يليق شيئاً ، ولا يأسى على فاتت ، عزيز النفس ، ماثلاً إلى الهزل ، وكان له من علم الطب نصيب وافر " (٢) إلى جانب ذلك فقد كان عالي الهمة ، عظيم التفاخر بالذات والأصل

وقد جلب له فهمه ، وبراعته الأدبية ، تفاخراً آخر ، فما أن انكب على العلم والأدب ، ونهل من مناهل الشعر والنثر ، حتى ثارت في نفسه ملكة التثوق والنقد ، ساعده في ذلك سرعة البديهة ، ونبوغ الموهبة ، وصفاء الذهن ، وتوقد القريحة ، فأبدع في النظم ، وأجاد في التأليف والتحبير والنقد ، وعجب ابن حيان من عظم تلك القدرة الأدبية النافذة فقال : " والعجب منه أنه كان يدعو قريحته إلى ما شاء من نثره ونظمه في بديهته ورويئته ، فيفقد الكلام كما يريد من غير اقتناء للكتب ، ولا اعتناء بالطلب ، ولا رموخ في الأدب ، فقه لم يوجد له - رحمه الله - فيما بلغني بعد موته ، كتاب يستعين به على صناعته ويشحذ من طبعه إلا ما لا قدر له ، فزاد ذلك في عجائبه ، وإعجاز بدائعهم .

وكان في ترميق الهزل والنادرة الحارة أقدر منه على سائر ذلك ، وشعره حسن عند أهل النقد تصرف فيه تصرف المطبوعين ، فلم يقصر عن غايتهم .

وله رسائل كثيرة في فنون الفكاهة وأنواع التعريض والأهزال ، قصار وطوال ، برز فيها شأوه ، وبقاؤها في الناس خالدة بعده ، وكان في سرعة البديهة وحضور الجواب وحنته ، مع رقة حواشي كلامه ، وسهولة ألفاظه ، ویراعة أوصافه ، ونزاهة شمائله وخلاقه ، آية من آيات الله خالقه " (٣) ، يقول عنه ابن حية : " وأبو

(١) النخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، لأبي الحسن علي بن بسلام الشنتريني ، تحقيق د . إحسان عباس ، الدار العربية للكتاب ١٣٩٥ هـ ، ق ١ ، ص ٥٠ .

(٢) جذوة المقتبس في ذكر ولاية الأندلس ، تأليف أبو عبد الله محمد بن أبي نصر فتوح بن عبد الله الأزدي الحميدي ، ج ٤ ، الدار المصرية للتأليف والترجمة ، مطبع سجل العرب ، ص ١٣٦ .

(٣) النخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، ص ١٦٢ .

عامر هذا أرسخ أهل الأندلس قاطبة بالأدب ، ينسل إليه من كل حذب ، ولم ير لنفسه في البلاغة أحداً يجاريه ، و يساجله في جميع العلوم وبياريه " (١) .

لذلك التعاضم ، والتباهي بالنفس والأدب ، أثار حفيظة حساده ، وأغضب خصومه والناقمين عليه ، ومنهم ابن الحنط الكفيف (٢) الذي يقول : " وأخرنا أبو عامر يسهب نثراً ، ويطيل نظاماً ، شامخاً بأنفه ، ثانياً من عطفه ، متخيلاً أنه قد أحرز السباق في الأدب ، وأوتي فصل الخطاب ، فهو يستقصر أماتيد الأبناء ويستجمل شيوخ العلماء " (٣) ، فجرد ابن شهيد حينها قلمه وفكره ، مدافعاً عن نفسه ، متفاخراً بأصله تارة ، معترفاً بأدبه ، وقدرته البلاغية والتعبيرية أخرى ، فسارت حقيقته مع خصومه بين أخذ وردّ ، كان من نتائجها رسالته " التوايح والزوايح " ، ورسائل في وصف البعوض ، والذئب ، والماء وغيرها ، وقصائد الفخر والهجاء ، والوصف ، وتوجيهات نقدية ترشد الدارس ، والأديب لأسس البراعة ومواطن الفصاحة ، والتفوق ، منها - مثلاً - قوله في فصاحة اللسان وأصالة الموهبة : " وإنما يتبين تقصير المقصر ، وفضل السابق المبرز ، إذا اصطكت الركب ، وازدحمت الحلق ، واستعجل المقال ، ولم توجد فسحة للفكرة ، ولا أمكنت نظرة لرؤية ، أو في مجالس الملوك عند أنسها وراحتها ، فإنه يقع فيها ، ويجري لديها ، ما لا ينفع له الاستعداد ، ولا ينفذ فيه غير الطبع والفريزة المتدفقة " (٤) .

ومع كل تلك الهالة السعيدة من الحياة الرغدة ، والنسب العالي ، والقدرة الأدبية المتفوقة ، والصلة الضاربة في قصور الخلافة الأموية ، إلا أن شعوراً بالغصّة ، والضجر ، يراوده ويقض مضجعه لفراغ يده من تحقيق طموحه في نيل الوزارة ، عندها صب جام غضبه على عاهة الصمم التي كان يعاني منها ، إذ يجد فيها السبب الذي قصر به عن بلوغ مراده ، كما قصر بالجاحظ جحوظ عينيه ، فيقول : " إلا أنه

(١) جخوة المكتسب في نكر ولاية الأندلس ، ج ٤ ، ص : ١٣٣ .

(٢) هو الأديب أبي عبدالله أحمد بن سليمان بن الحنط الكفيف ، زعيم من زعماء العصر ورئيس من رؤساء النظم ، والنثر في تلك الأونة ، وجمرة فهم لتحت وجوه الأيام ، وكان بينه وبين أبي عامر بن شهيد منقلبات في عدة رسائل وقصائد ، وكان شاعراً ضريباً ، وأوسع الناس بعلوم الجاهلية ، والإسلام ، عالماً بالأفلاك والهيئة ، حائفاً بالطب والفلسفة ، ماهر في الآداب الإسلامية ، انظر الخيرة في محسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، م ١ ، ص : ٤٢٧ .

(٣) الخيرة في محسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، م ١ ، ص : ٤٣٩ .

(٤) المصدر السابق ، ق ١ ، م ١ ، ص : ٢٤٤ .

لم يُر أغين من الجاحظ لنفسه ؛ وإن كان واحد البلاغة في عصره ، فما باله لم يلتمس بها شرف المنزلة بشرف الصنعة ، وقد رأى ابن الزيت وإبراهيم بن العباس بلغا بها ما بلغا ، وهو يلتبس فواندهما والجاه بهما ؟ فلا يخلو في هذا إما أن يكون مقصراً عن الكتابة ، وجمع أدواتها ، أو يكون ساقط الهمة ، أو يكون إفراط جحوظ عينيه قعد به عنها ، كما قصر بي أنا فيها ثقل سمعي وبلي القاسم ورم أنفيه ، إذ لا بد للملك من كاتب مقبول الصورة تقع عليها عينه ، وأذن ذكية تسمع منه حسه ، وأنف نقي لا تدم أنفاسه عند مقاربتة له " (١) .

وما إن حلت الفتن على أرجاء الأندلس ، وضربت النكبات والحروب المتوالية صفو الحياة الهاتنة ، فأتت بالخراب والدمار على جمال الطبيعة ، وأنتت بالفساد والضياح ، وأحلت الشقاء مكان النعيم والرخاء ؛ حتى كان لابن شهيد منها موقفاً نفسياً ، وأدياً ، وفكرياً بارزاً ، خاصة وأنها " قد استمرت .. من سنة ٤٠٠ حتى سنة ٤٢٢ هـ . ومعنى هذا أن ابن شهيد قد قضى نصف حياته في الفتنة ، فعاصر بذلك أهوالها ومصائبها ، وهي فترة خطيرة من الزمن بالنسبة له ، فقد بدأت وهو في حوالي الثامنة عشرة من عمره ، فواكبت شبابه المتفتح ونفسه المنطلقة ، ومواهبه التي كانت قد بدأت في الظهور بصورة واضحة " (٢) .

فما كان منه إلا " أن يسرع إلى الحكام يسترضيهم ، ويواكب كل عهد وعصر كي يبقى على لذته ولهوه " (٣) ، وذلك حال الكثير من الشعراء والكتاب في عصر الفتن ، والحروب ، إذ " أصبح الشعراء مولى كل من تولى سلطة ، يمجنون اليوم هذا ، ثم يمجنون غدا قاهره " (٤) ، وفي خضم ذلك التنقل في المدح والمولاة بين الحكام والولاة والأمراء الغالبين والمنصورين ، ظل ابن شهيد يحمل في قرارة نفسه حبا عميقا ، وصادقا ، وموالة لا تتغير في الباطن ، بتنقل مشحه بين الممدوحين في الظاهر ، يخلص فيه لال العامرين ، فقد " كان وفياً مع آل عامر ويذكرهم بالخير و يعترف لهم بالفضل ولا يزال يحن إلى عطفهم ، ويتطلع إلى شروق شمسهم ، التي

(١) المصدر السابق ، ق ١ م ١ ، ص : ٢٤٣ . وروم الألف انتقله من الغضب ، المعجم الوجيز مادة ورم .

(٢) ابن شهيد الأندلسي حياته وأدبه ، ص : ٣٣ .

(٣) للمرجع السابق ، ص : ٣٤ .

(٤) تاريخ الأدب الأندلسي عصر سيادة قرطبة ، د. إحصان صليح ، دار الثقافة بيروت ، الطبعة الأولى ١٩٦٠ م ،

ص : ١٧٨ .

حجبت بين غيوم القتن والأهوال الجسام" (١)، لا عجب في ذلك وهو من تربي في كنفهم ودرج في قصورهم وبين أبنائهم واستشعر فترة ملكهم حياة النعيم والرخاء وهو مزال يذكرها طوال حياته ويحُنُّ إليها إذا ما صفت بقرطبة القتن والحروب .

يحنوه في ذلك الإخلاص " شعور عميق بأن العامريين وحدهم هم الذين يستطيعون أن يفردوه ويميزوا مكاتته بين ذوي الفهوم" (٢)، وكان من أكثر وأبداع قصائده في المدح ما نظمها في مدح عبد العزيز المزمّن ، الذي خرج من قرطبة بعد نشوب القتن .

وفي خضم تلك الأحداث كان الطموح القديم في الوزارة والسيادة يراوده ، ويعن على باله كلما سنحت له الفرصة ، فقد تقدم للوزير ابن عباس يذكره بتلك الهبة التي وعده إياها ، ويطلب منه إجراءها له ، فيقول : " وهذا موضع الحسن لا امتراء ، وخليقة النفس لا ادعاء . ووعد الوزير عباس بصرف ضيعة لي بجهة تدمير ، حالت القتن دونها ، واضطربت الأحوال عن مطالعتها ، وأنا أسأل فضلك سزال المدل في استنجاز ما وعد ، فإنه يعترض من شكري له وثنائي عليه ، وصدعي في المحافل بفضل ، أجل فائدة يصطفيا ، وأكرم نفيسة يقتنيها .

وأصل اصطفتانا لتلك الضيعة وسائر أخواتها أن المنصور - رضي الله عنه - استعمل أبي عبد الله على تلك الجهة الشرقية تسعة أعوام توالت بتدمير وبنسية" (٣) . ومن جاتب آخر فإن أحداث تلك الفتنة الظالمة ، أثارت موجدة حساده ، وأوجدت لمننقديه كابين الفرضي ، وأبو القاسم الإقليلي مرتعا خصبا ، وثرغرا يتفنون منه إليه ، فكثرة الحروب وتعدد الموالات ، وثبات القدرة الأدبية على النظم في المدح والهجاء والغزل ، وما يكون مع ذلك من الإسراف في اللهو ، والإقبال على الملبذات ، كقتت أسباب تدفعهم لأن يؤلبوا عليه الحكام والولاة ، ويوغلوا صدورهم

(١) ابن شهيد الأتلسي حياته وأدبه ، ص : ٣٦ .

(٢) تاريخ الأدب الأتلسي ، عصر سبغة قرطبة ، ص : ٢١٩ .

(٣) الخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، م ، ١ ، ص : ١٩٨ .

نحوه ، عندها قام معتزلاً للمستعين ، حين كانت له السطوة والخلافة ، وشكاله من جرائر الحسد والبغض ، فقال (١) :-

وقالت النفسُ لما أن خلوتُ بها      أشكو إليها الهوى خلواً من النعم :  
 حثام أنت على الضراء مضطجع      معرماً في ديار الظلم والظنم .  
 وفي المنرى لك لو أزمعت مَرَحلاً      يرء من الشوق أو يرء من العدم  
 ثم استمرت بقضل القول تنهضني      فقلت : إني لأستحي بني الحكم

وسجنه المعتلي بسبب وشاية سُعي بها إليه ، وصفها ابن خالان في قوله :  
 "وبت له أيام العلويين عقارب ، برنت بها من أباعد وأقارب ، واجهه بها صرف  
 قطوب ، وانبرت إليه منها خطوب ، نبالها جنبه عن المضجع ، وبقي بها يرق  
 ولا يهجع ، إلى أن علقته من الاعتقال حباله ، وعقلته في عقاب أذهب ماله ، فأقام  
 مرتهاً ولقي وهنا" (٢) ، فكتب قصيدته الدالية يستعطفه بها ، ويعتذر إليه ، قاتلاً (٣) :-

قريباً بمَحْتَلِّ الهوان بعيداً      يجودُ ويشكو حَزَنَةً فَبَجِيدُ  
 نعى ضُرَّهُ عِنْدَ الإمامِ قِبَالِهِ      علوّ لأبْئامِ الكبرامِ حَسُوْدُ  
 وما ضُرَّهُ إلا مُزَاخَ ورَقَّة      شَتَنَةً سفِيهة التُّكرَ وهو رَشِيدُ

وما لبث بعدها أن "استقلت أحواله زمن المعتلي ، وتوطدت علاقته به بعد أن  
 أطلق سراحه ، فمدحه بالعديد من القصائد " (٤) ولم يستمر الحال على ما هو عليه ،  
 ولم يهنأ ابن شهيد بتلك الصحبة فسرعان ما تنكب حكم المعتلي ، وأقل نجمه ،  
 فخرج من قرطبة إلى مالقة بعد أن استولى عليها عمه القاسم ، ولم يغفل في تلك  
 الأونة صلته بابن شهيد ، ولم يتنكر لها ، إذ عزم أبو عامر على الخروج معه ، وهنا

(١) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : د. يعقوب زكي ، وراجع د. محمود علي مكي ، دار الكتب العربي للطباعة والنشر القاهرة ، ص : ١٥١ .

(٢) مطمح الأنس ومسرحة التكنس في ملح أهل الأندلس ، تأليف أبو النصر محمد بن خالان ، تحقيق محمد علي شوابكة ، دار عمار مؤسسة الرسالة ، الطبعة الأولى ١٤٠٢ هـ . ١٩٨٣ م . ص : ١٨٩ .

(٣) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، ص : ١٩ .

(٤) ديوان ابن شهيد الأندلسي ورسائله ، جمع وتحقيق : د. محي الدين ديب ، المكتبة العصرية للطباعة والنشر ، صيدا بيروت ، الطبعة الأولى ، ١٤١٧ هـ ، ١٩٩٧ م ، ص ٣٧ .

يقف ابن شهيد مرة أخرى مع حبه الخالص لقرطبة ، والذي ينكي بسبب منه رغبة المعتلي في العودة إليها .

فبعد خلع القاسم من الحكم ، ومبايعة المستظهر عبد الرحمن بن هشام بن عبد الجبار ، والذي كان في زمن حكمه - على ضيقه - ، قترت المجد الشهيدي الخاص ، فقد تولى فيها ابن شهيد - فيما يقارب سبعا وأربعين يوماً - الوزارة ، وهي الفترة ما بين تولي المستظهر للخلافة وقتله ، من قبل المستنكي ، وبعد أن عاد المعتلي لقرطبة ، وقتل المستنكي ، وبيع بالخلافة هشام المعتد ، كان لابن شهيد قصائد مدح متجددة ، وولاه متميز لمن أعلى شأنه ، وحقق رغبته الدائمة ، فقد نال في زمن المعتد الوزارة ، وشفى غليل الشاعر من الحصاد والمبغضين ، وفي ذلك نظم قصيدته التي يغري فيها المعتد بالفقهاء ، والنبل منهم ، وهي قصيدة كما يقول عنها ابن حيان: "نميمة المعاني ، استهدف بها إلى سفك نماء المسلمين ، وجسّر هشاماً على الفتك بالعالمين" <sup>(١)</sup> ، وبعد أن خلع هشام من السلطة ، وتقدّم معه العزّ الأموي ضاع كلُّ أمل لابن شهيد في الوزارة ، وقد بلغ من العمر آنذاك عتياً .

فبين المدح ، والاعتذار ، والشكوى ، وعلى انقراض تلك الفتنة ، وعلى أطلال النعيم الزائل ، وقف ابن شهيد هناك يرثي قرطبة ، ويكي مجد الوطن الضائع ، وجمال الطبيعة الخرب ، " وقد كانت نكبة قرطبة بمثابة فاجعة كبرى حلت بأبي عامر بن شهيد ، لأنها هوت بالمجد العامري ، وقضت على أيام السعد والبهجة والرخاء في ظل العامريين ، وكانت نشأته لا تقويه على الكفاح والمغامرة ، من جديد ، لنعمتها وخوفه الشديد من تقلبات الأيام في المهجرة ؛ فبقي في قرطبة ينظر إلى معاهدها الدارسة في أسى ، ويكي قصورها ومننّزهاها " <sup>(٢)</sup> ، فكانت له في رثاء قرطبة قصائد مفعمة بالألم ، والشعور باليأس ، والأسى البالغ ، وهي من أقوى قصائده التي نظمها في الرثاء

ومن بين تضاعيف تلك الحياة المتذبذبة بين نعيم الاستقرار ، وشقاء الحروب ، والمدح الصادق ، والتصنع ، والشعور الشائر ، والنفس الساكنة ، كان لابن شهيد

<sup>(١)</sup> الذخيرة في محسن أهل الجزيرة ، ق ٢ ، م ١ ، ص : ٥٢١ .

<sup>(٢)</sup> ديوان ابن شهيد الأندلسي ورسائله ، تحقيق وجمع ، د : محي الدين ديب ، ص : ٢٩ .

أصفيائه ، وأخلاقه من أبناء عصره ، ينادمهم ، ويشكو إليهم ، ويرأسهم ، ويرثيهم ، ويتذكرهم في أقصى حالات الذهول عند الإحساس بالموت ، والمرضى ، ومنهم اللمائي ، والوزير الجريزي ، ومحمد بن حزم الذي توجه إليه بقصيدة مواساة في آخر أيامه .

وبعد أن وضعت الحروب أوزارها ، وانطفأت نار الفتن والنكبات ، وصل ابن شهيد إلى نهاية المطاف ، وحان أجله ، فبعد أن بلغ ثلاثاً وأربعين سنة ، أصابته علة ، كانت له آخر ما يختتم به حياته ، فـ" لما طال بأبي عامر ألمه ، وتزايد سقمه ، وغلب عليه الفالج الذي عرض له في مستهل ذي القعدة سنة خمس وعشرين وأربعمئة ، لم يعدمه حركة ولا تقلباً ، وكان يمشي إلى حاجته على عصا مرة ، واعتماداً على إنسان مرة ، إلى قبل وفاته بعشرين يوماً ، فإنه صار حجراً لا يبرح ولا يتقلب ، ولا يحتمل أن يحرك لعظيم الأوجاع ، مع شدة ضغط الأتفاس وعدم الصبر ، حتى هُمّ بقتل نفسه... ثم أوصى أن يدفن بجانب صديقه أبي الوليد الزجالي ، ويكتب على قبره في لوح رخام هذا النثر والنظم :

بسم الله الرحمن الرحيم ﴿ قل هو نبي عظيم أنتم عنه معرضون ﴾ [سورة ص نية ٦٧-٦٨] هذا قبر أحمد بن عبد الملك بن شهيد المنجب ، مات وهو يشهد أن لا إله إلا الله ، وحده لا شريك له ، وأن محمداً عبده ورسوله ، وأن الجنة حق ، وأن النار حق ، وأن البعث حق ، وأن الساعة آتية لا ريب فيها ، وأن الله يبعث من في القبور. مات وهو في شهر كذا من عام كذا ، ويكتب تحت هذا النثر هذا النظم <sup>(١)</sup> :-

يا صاحبي تم فقد أطلنا	أتحن طوون المدى فجود؟
فقال لي : لن تقوم منها	ما دام من فوقنا الصعيد
تذكركم نينة نهوتا	في ظلها والزمان عيد
وكم سرور فمي علينا	سحابة ثرة تجود؟
كل كان لم يكن تقضى	وشؤمه حاضر عتيد
حصنه كلب حفيظ	وضمه صايق شهيد
يا وولنا إن تنكبنا	رحمة من بطشه شيد

(١) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : د. يعقوب زكي ، ص : ٩٨ .

## ياربِّ علنوا فأتت موكي قصّر في أمرك العبيد

وقالوا: وكان أبو عامر كثيراً ما كان يخشى صعوبة الموت ، وشدة السوق ، فيسر الله عليه ، وما زال يتكلم ويرغب إلى الله أن يرفق به ، ويُكثر من ذكره ، وقد أيقن بفراق الدنيا ، إلى أن ذهبت نخمه رحمه الله يوم الجمعة آخر يوم من جمادى الأولى سنة ست وعشرين وأربعمائة ، ولم يشهد على قبره أحد ما شهد من البكاء والعريل " (1) .

فحياته مزيج من النعيم ، والشقاء ، والفرح والألم ، والوئام والبغض ، والحسد والغبطة ، تنقل فيها الشاعر دون رغبة منه ، أو إرادة تنقل المجهول الميسر لها ، فأحس لكل حال شعوره ، وعاش فيه وعاشه ، فكانت طبيعة حياته ، وعواطفه تركيبة من الانفعالات النفسية الخاصة ، والتأملات الفكرية ، وكان أدبه سجلاً بدون تاريخ الأندلس ، في أوضاعها السياسية ، والاجتماعية ، والطبيعية .

(1) التفسير في محاسن أهل الجزيرة ، ق 1 م ، ص : 334 .



ثانياً :- الخصائص العامة للصورة البياتية في شعر ابن شهيد الأندلسي :-

تتجلى شخصية ابن شهيد الأندلسي في مجمل معانيه الشعرية ، والتي ترجع في حلولها الحسية ، والعقائدية إلى عدة مصادر أساسية تمثل ركيزة ثابتة الأثر في تشكيل نتاجه الأدبي والشعري منه خاصة ، إذ امتزجت بفكره ووجدانه وطبعت تصورات ومواقفه تجاه محيطه ، وأسهمت في تحريك شعوره تجاه ما يدور من حوله ، وفق ما تمليه عليه تلك المواقف الانطباعية والتأثيرية التي تكونت في بواطنه النفسية والفكرية.

ومما يمكن أن نرقبه في تلك المصادر أنها تتباين فيما تتركه من تأثير على الشاعر سواءً في إحماسه العاطفي ، أو رؤيته النقدية أو الفكرية ، كما تتباين بما تحدثه في نظمه من قيمة فنية ومعنوية ، إذ يتردد بسبب منها نتاجه الفني بين مستوى القوة والضعف في الصياغة ، والمعنى ، تبعاً لمواقفه وانفعالاته الشخصية ، وقدرته الأدبية على التعبير عن مطالبه الاجتماعية والنفسية ، والمتمثلة في الوزارة ، واللهو والهدوء بعد الفتن ، والترحم والذكر بعد الموت ، وهي مصادر خاصة ذات تأثير خاص أيضاً في بناء الصورة البياتية عند ابن شهيد ، وقد تمثلت عنده في جوانب ثلاث هي :-

#### ١ - مقومات حياته الشخصية والاجتماعية :-

تربى أبو عامر في دار نعيم مقيم ، وعيش رغد ، فقد طمح بالوزارة ، واتصل بالخلفاء والوزراء والأمراء ، مادحاً إياهم ومنداماً لهم ، لذلك فبتنا نجد أن نتاجه الشعري يحتكم في جله إلى رغباته الخاصة ، وينطلق من منظور مواقفه الشخصية ، فهو لا يمدح إلا ليطلب أو ليعبر عن عظيم امتنان ، أو ليتذكر النعيم الذي تربى فيه ، كما يظهر في منحه لآل العامريين ، ولا يفخر إلا ليعبر عن إحساس شخصي بالتفوق والقدرة على الرقي في أسباب البيان والبلاغة ، وفي الرثاء كان الخوف واليأس والحزن بعد المرض من الموت دافعاً قوياً ومؤثراً لكي ينظم في الرثاء فجاعت صورته عميقة وقوية تحمل طابعاً ذاتياً وشخصياً تصف عمق انفعالاته المضطربة ، وفي الهجاء كان شعوره بالظلم والحسد من قبيل أبناء عصره

دافعاً لأن يكون هجاؤه قوياً مقدعاً في صورته ومعانيه ، أما شكوى الشاعر فهي تجمع بين الرثاء ، والهجاء ، إذ يعترض الألم والأسى قلبه على فراق الأصحاب ، وظهور بوادر الموت ، وإحساس الظلم ، ومرارة الخيانة ، وقسوة الصديق ، فعبّر عن بغضه لتلك الرزايا بصورة فنية بديعية ، ومؤثرة تحمل للمتلقي صدق تلك المشاعر ، أما اللهو وهو الشق الثاني في تكوين شخصية ابن شهيد الأندلسي فقد كان ما نظمه من أبيات ، وما تناوله من معان ، منظاراً يكشف عن تمتعه بروح الفكاهة والتحرر ، والعيث البالغ حدّ الإسراف ، على الرغم من قلة ما تطرق له من معانٍ شعرية في ديوانه .

فمن ذلك نجد أن طبيعة حياته المضطربة التي تذبذبت بين العلو والانخفاض في أثرها وتأثيرها النفسي ، والعقلي ، تلقي بظلالها على أدبه وصوره ، والتي جاءت أيضاً متذبذبة في مستويات أدائها ، من حيث صياغاتها البلاغية ، ومعانيها الشعرية ، فتارة تعلو وأخرى تتخفض كقوله يشكو آلام سجنه<sup>(١)</sup> :-

وقلت لصدّاح الحمام وقد بكى	على القصر إلفاً والنمّوع تجوّد
ألا أيتها الهلكى على من تجبّه	جلاّت معنّى بالخلام فريد
وهل أنت دان من محبّ ناي به	عن الإلف سلطان عليه شديد ؟

وكقوله يلهو<sup>(٢)</sup> :-

أذن الديك فثوب أو ثوب	وأنضح القلب بمام العنب
وتأمل آفة معجزة	ما قرأنا مثلها في الكتّيب
رعب الإبريق من طاعته	وبكى فابتلّ ثوب الأكوّب

فعد القراءة المتأنية المنوّقة لتفاصيل الوصفين في الصورتين السابقتين نجد أن انفعال الشاعر يبدو صادقاً عميقاً ، ومؤثراً في شكوى ألم السجن ، من خلال ما استخدمه من ألفاظ معبرة ، وتراكيب وصور ناطقة بمعاني الحزن والألم ، والتي صاغها وبنائها وفق ما تملّيه عليه مشاعره النفسية المضطربة ، والياتسة ، إذ

(١) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، ص : ١٠١ .

(٢) المرجع السابق ، ص : ٩٢ .

نجد البكاء مثلاً في الوجود من حوله، متفاعلاً مع شعوره، ومواسياً له في أجزائه، وهذا غاية ما يطلبه ويتخيله الشاعر الحزين، أن يشترك معه الكون في أجزائه؛ أما في الصورة الثانية حيث يصف الخمر ويصور أحوال اللهو، فإن رقة التعبير وبساطة التركيب والصور، وما تثيره من تناغم موسيقي طرب في الأبيات، كان دليلاً على ضعف حجم المعاناة، والانفعال العاطفي لدى الشاعر، فجاءت بسيطة تتناسب وما اعتاده ابن شهيد من مظاهر النهج.

فمن خلال ذلك العرض يمكننا القول أن التفاوت في مستوى الأداء البلاغي بين صور المعاني الشعرية عند ابن شهيد، يأتي أيضاً متفاوتاً تبعاً لذلك التباين في المواقف، والظروف. وذلك بحسب درجة المعاناة والصدق فيهما، مما يظهر لنا في تفاصيل عرض الفصل الأول، ومما تتمثل جاتياً منه الصورتان السابقتان التي تصف شخصية ابن شهيد الأندلسي في حالتَيْها الجد واللعب.

تُستلم من خلال ما سبق ومن استقراء الطابع الفني والتعبيري في ديوان الشاعر أن المصدر الشخصي والاجتماعي هو أبرز المصادر تأثيراً وعمقاً في نفس ابن شهيد، إذ نحسه يطفو على أدبه ويشكل صورته ومعانيه، ويتحكم في صياغة نتاجه الشعري كما سنرى من دراسة، مستويات الأداء البياتي في شعره.

## ٢- أحداث الوضع السياسي في قرطبة:-

في تاريخ قرطبة وفي عصر ابن شهيد بالتحديد كانت تلك المدينة التي أحب الشاعر طبيعتها، ونعيمها، ولهوها، كما أحب الرخاء ورغد العيش فيها؛ تزرع تحت سعي الحروب والفتن المتوالية، التي عصفت بأمنها فبندته، وضربت بطبيعة جمالها الفطري صقاً عن مظاهر الحياة إلى الدمار والفناء، فكان من نتاج تعلق الشاعر بها أن تركت في نفسه مواقف انفعالية مؤثرة فَحَزَنَ أشد الحزن لفقدائها، وبكى رمز فخرها الضائع، بكاء الفاجع اليائس من تغيير الحياة وتبدل النعيم بأسباب الدمار ومظاهر الخراب، فلم يملك ابن شهيد تجاه ذلك الحال إلا السخط البالغ والبغض العميق لتلك الفتنة الجائرة وأحداثها الناقمة والذي حمله في نفسه، ثم ضمنه نظمه، فجاءت معاني صورته تعكس جاتياً من مكوناته النفسية،

وشعوره الثائر، كما في رثائه لقرطبة، وفي وصفه للفتنة آنذاك، لذلك فقد "يعتبر شعره فيها فاتحة لرثاء المدن في الأندلس" (١).

وكما كان لتلك الأحداث السياسية الأثر المفرد في نفس الشاعر كان لها أيضاً أثر معاكس تمثل عند ابن شهيد خاصة، فقد كانت سبباً في تجدد طموحه لنيل الوزارة، وسعيه وراء تولي المنزلة الرفيعة في الدولة، وهو غرض تحمله ثانياً صورته، وأغراضه الشعرية، وإن لم يصرح به غير أنه يمثل الحافظ الأکوی في جل أغراضه ومعانيه، فتوالي الخفاء عليها كان دافعاً للشاعر لأن يمدحهم ويتقرب منهم، وعندها لم يكن منحه نابعاً من إحساس وشعور ذاتي بالولاء والمناصرة للممنوح بل هو شعور متصنع يهدف لغرض يسعى للحصول عليه، وإن شكل أقل معاني المدح قوة وبلاغة، وحضوراً في ديوانه من منحه لآل العلميين مثلاً، على حين نجده في الطرف الآخر يهجو من تولى الوزارة ولم يكن - في رأيه - أهلاً لها، كهجائه للوزير ابن الفرضي.

وارتباط ابن شهيد بهذه الظروف ما بين الطموح واليأس أثر ويوضح على شعره وتصويره فجاء انعكاساً لهذه الظروف متفاوتاً في مستوى أدائه، ومعاني صورته.

فما قاله في رثاء قرطبة، وهي أبيات تحمل مشاعر اليأس والضجر (٢) :-

أَسْطَلِي عَلَى دَارِ غَهْنَتُ رِيوعَهَا	وظباؤها بفنائها تتبخترُ
أَيَّامٌ كَانَتْ غَيْنٌ كُلُّ كَرَامَةٍ	من كل ناحية إليها تنظرُ
أَيَّامٌ كَانِ الْأَمْرُ فِيهَا وَاحِداً	لأميرها وأمير من يتأمرُ
أَيَّامٌ كَانَتْ كَفَّ كُلِّ سَلَامَةٍ	تسمو إليها بالسلام وتبخرُ
حَرَاسِي عَلَى مَرْوَاتِهَا وَرَوَاتِهَا	وثقاتها وحمايتها يتخترُ
نَفْسِي عَلَى آلاِبِهَا وَصَفَائِهَا	ويهايتها ومناتها تتخترُ

أما طموح الشاعر السياسي فقد يدفعه أحياناً إلى نظم القصائد المنمقة والأبيات المبحرة بما يتناسب ومطالبه الشخصية والأحوال السياسية، فتأتي أبياته وصوره

(١) ديوان ابن شهيد الأندلسي ورسائله، تحقيق وجمع، د: محي الدين ديب، ص: ٧

(٢) ديوان ابن شهيد الأندلسي، تحقيق، د: يعقوب زكي، ص: ١٠٩.

أضعف حيوية في تفعيل عنصر العاطفة المؤثر في السياق ، عنها في رثاء قرطبة ، كما في قوله يمدح المستعين<sup>(١)</sup> :-

لعل نسيماً الرِّيح تأتي به الصَّبَا      بنشر الخُزامى والكِبام المُعَبِّق  
كانَ عَلَيْهَا نَفْحَةٌ عِبْشَمِيَّةٌ      أَتَتْ مِنْ جَنَابِ المُسْتَعِينِ المَوْفِقِ  
قِيلَتْ الَّذِي قَدْ نِلْتَ إِذْ نَيْسَ لِلعَلَا      سِوَاكَ كَبَانُ الذَّهَرِ لِلنَّاسِ مُنْتَقِ

فمن هنا ، نجد أن عاطفة الشاعر أشد ما تكون انفعالاً وتأثراً إذا ما نظم في رثاء قرطبة ، وتذكر مجدها الغابر ، وما حصل لها من خراب الجنان والديار ، وموت العلماء والرجال ، وأضعف ما تكون إثارة حين يمدح ، ليتقرب ويظهر التأييد السياسي ، ويسعى وراء السلطة والجاه الاجتماعي كما في مدح المستعين ، إذ نكر اختصاصه بالعلماء والمجد ، والمبالغة في وصف طيب أخلاقه وكرم خصله .

ومن ذلك يظهر جلياً أن واقع الحياة السياسية وأحداثها المتقلبة لم يَجْزِ أثرها في نفس الشاعر على وتيرة واحدة ، مما كان له أثر بارز في نتاجه الأدبي والشعري منه خاصة ، فتباينت لذلك صورته البيانية في أسلوبها التعبيري ، وعناصرها الفنية ، وفي أغراضه الشعرية المتفرقة متأثرة بحالته النفسية والانفعالية .

وهذا المصدر لا يقل تأثراً عند ابن شهيد عن المصدر الشخصي السابق بل لعله يساويه ، قيمة وأهمية ، فتطلع ابن شهيد للوزارة كان أملاً سعى جاهداً في تحقيقه ، ولم يتوان عنه ما امتد به العمر ؛ كما أن حبه لقرطبة جعله لا يقبل لها بديلاً حتى وإن أصابها الفتن وخربتها الحروب .

### ٣- الطبيعة بجماداتها وأحياتها :-

إذا " كان للأندلسيين أن يدلوا على المشاركة بشيء فيوصف الطبيعة ، وال عمران ، حيث كان لهم رصف الحس ، وبراعة الأداء " <sup>(٢)</sup> ، يدفعهم إلى ذلك إحساسهم بتفوق الطبيعة في بلادهم ، ونعيم الحياة في مجتمعهم ، وابن شهيد كغيره من شعراء الأندلس أعجب بطبيعة قرطبة الخلابة وبجمالها الطبيعي ، فتوجه إليها

(١) المرجع السابق ، ص : ١٣٣ .

(٢) العرب في الأندلس ، جورج غريب ، دار الثقافة بيروت، لبنان ، ١٤٩١هـ ، ص : ٦٦ .

بالوصف والتصوير، مبدعاً في تخيل ملامحها، وتمثل هيناقها، في شتى ظروفها وأحوالها، فكان وصفه لها يسير وفق منهجية أسلوبية ومعنوية، ذات إطارين في ديوانه فهو وصف مجرد لمظاهر الطبيعة الصامتة من حوله، في صياغة تأملية، وبلاغية بديعة تسهم في إبراز تفاصيل الجمال الفطري، كما في وصف قرطبة، أو في وصف النيروز، ومن جانب آخر يستند وصفه للطبيعة على خلفية انفعالية، إذ تتحد نفس الشاعر بعواطفها، وأفكارها، ومواقفها مع الطبيعة الحية من حوله، لتبين عن شعوره الخاص، وتتفاعل مظاهرها مع انفعالاته، وأرائه، فيكسبها ذلك حياة وصورة مختلفة، تجمع بين عمق العاطفة، وبلاغة التعبير عن المعنى في أبداع صورته وأدق تفاصيل صياغته، كما في أغراض الفخر والرثاء، وعندئذ يكون وصف الطبيعة وسيلة للتعبير عن العاطفة والتوجه النفسي والفكري، وليست غاية في ذاتها.

وذلك التناول المتنوع في وصف الطبيعة، أدى بلا شك إلى ظهور التباين اليباتي في مستويات الأداء الفني والبلاغي للصورة الشعرية .

فمن أحواله يصف السماء الصافية (1):-

وَرَعِيَتْ مِنْ وَجْهِ السَّمَاءِ حَمِيلَةً      خَضْرَاءَ لَاحِ الْبَهْرُ مِنْ غُفْرَانِيهَا (2)  
وَقَانَ نَتْرَ النَّجْمِ ضَانٌّ وَسُنْطَهَا      وَكُنْمَنَا الْجَوَازِءَ رَاعِي ضَائِبَهَا  
وَقَاتَمًا فِيهِ الثَّرِيًّا جَوْهَرًا      نَتَرَتْ قَرَائِدُهُ بِدَا دِهَانِهَا

و يتوارى ذلك الجمال الحسي للطبيعة، ويضعف الأمل في حال شعوره بالاضطراب النفسي، والحزن البالغ، إذ وجد في الطبيعة الجزء، المصور لعمق ذلك اليأس والألم، يقول (3):-

كَانَ النَّجْمِيُّ هَمِّي وَنَمِي نَجُومُهُ      تَحَدَّرَ إِشْفَاقًا لَدَهْرِ الْأَرَائِلِ  
هَوَتْ أَنْجُمُ الْعَشِيَاءِ إِلَّا أَقْلَهَا      وَغَبِنَ بِمَا نَخَطِي بِهِ كُلَّ عَاقِلِ

(1) ديوان ابن شهيد الأنطلي، تحقيق: د. بحّوب زكي، ص: 166.

(2) الضميلة الناعم من الرمال والقياب والريش، وربما أراد هنا الأرض الخضراء، المعجم الرجز، مجمع اللغة العربية، المركز العربي للثقافة والعلوم، مادة حمل.

(3) ديوان ابن شهيد الأنطلي، ص: 163.

فالتصوص هنا تحمل تصورين مختلفين لنظرة الشاعر للطبيعة من حوله ،  
فالأولى تمثل وصف الجمال القطري المطمئن في طبيعة خالية من العواطف  
والانفعالات ، فصفاء السماء ، وظهور البدر ، وانتشار النجوم ولمعاتها ، وما فيها من  
مظاهر إبداع إلهي في الفلك ، هي في ذلك الحال أشبه بجمال الربى الذي يتوسطها  
الغدير ، وتحفّ بها الضئان والراعي الذي يرعى من حولها ، ومن ناحية أخرى في  
الصورة تكون هيئة النجم منتثراً في السماء أشبه بهيئة الجواهر القيمة المنتثرة في  
جمال وتلاؤ أخذ ، أما في الصورة الثانية فقد كانت الطبيعة مسرحاً للثناء والشكوى  
خاصة إذا ما امتزجت بعواطفه اليائسة ، وانفعالاته الحزينة من حال الفساد للضارب  
في الزمان وأهله .

ونلك في مجمله إنما يشير إلى تقاوت مستويات تأثير مصدر الطبيعة على نتاج  
ابن شهيد الأندلسي ، مما تبعه تفاوت في مستويات الأداء البلاغي للصورة البيئية  
في أغراضه الشعرية المختلفة .

نصل من ذلك إلى أن مصدر الحياة الطبيعية بجماداتها وأحياتها لم يكن من  
المصادر المؤثرة في نفس الشاعر وعواطفه وأفكاره إلا بالقدر الذي يجد فيه نواحي  
الجمال القرطبي متمثلة له بحقيقتها ، أو معبرة عن انفعالات تآثر هو بها وحركت  
فيه مشاعر ورؤى ، كان لها صدى في تشكيل نظرتة وإحساسه بالطبيعة من حوله ،  
غير أن صورته فيها أقل الصور قوة في التأثير وإن أتت مليئة بحسن التركيب  
وجمال الصياغة الخيالية ، فما هو فيها إلا كباقي شعراء الأندلس أعجبوا بطبيعتهم  
ففخروا بها ووصفوها فتكرنت لديهم تجاهها صور جميلة وسهلة وواضحة .

ثالثاً :- النثر في أدب ابن شهيد الأندلسي :-

لقد استطاع ابن شهيد الأندلسي أن يسجل لنفسه حضوراً متميزاً في صفوف رواد النثر الفني في الأدب العربي ، فرسانه التي حوتها نفتي " الخخيرة في محاسن أهل الجزيرة " للشنتريني ، تشير إلى ما تتمتع به شخصية هذا الرجل من أهمية أدبية وفنية تعبيرية ، ومالها من قدرة إبداعية نثرية ونقدية خاصة ، لا تقتصر على عصره بل تتوارثها الأجيال عبر العصور المختلفة ، فتتناقل ما تحمله تلك الكتابات النثرية من أسس فنية ، وجماليات أسلوبية ، وصور خيالية متفردة ، ومضغرة أحياناً . يقول ابن بسام الشنتريني عن نثره : " إن هزل فسجع الحمام وإن جد فزفير الأسد الضرعلم " (١)

ويقول عنه ابن حيان : " كان أبو عامر يبلغ المعنى ولا يطول سفر الكلام ، وإذا تأملته ولسنه ، وكيف يجري في البلاغة رسنه ، قلت : عبد الحميد في أوانه ، والجاحظ في زمانه " (٢)

ويذكره الحميدي ، فيقول : " وسائر رسائله ، وكتبه ناقعة الجد كثيرة الهزل " (٣)

وروي عن أبي النصر بن خاقان يصف قدرته الإبداعية في التناول والعرض الكتابي : " توغل في شعاب البلاغة وطرقها وأخذ على متعاطيها ما بين مغربها ومشرقها ، لا يقاومه عمرو بن بحر ، ولا تراه يغرف إلا من بحر " (٤) ، ويقصد بعمرو بن بحر الجاحظ صاحب كتابي : " البيان والتبيين " و" الحيوان " .

ويقول الدكتور حازم خضر : " مارس أبو عامر الجانب الثاني من التعبير العربي ، فكان له فيها الباع الطويل وأثار لا يستهان بها ، نلت على مبلغ ثقافته وسعة اطلاعه في هذا الجانب الأدبي المهم . وقد طرق شتى الموضوعات مظهراً

(١) الخخيرة في محسن أهل الجزيرة ، ج ١ ق ١ ، ص : ١٩٢ .

(٢) المصدر السابق ، م ١ ق ١ ، ص : ١٩٢ .

(٣) جذوة المقتبس في ذكر ولاية الأندلس ، ص : ١٢٢ .

(٤) مملح الأنص ومسرحة التمس في ملح أهل الأندلس ، ص : ١٨٩ .



قدرته كما حاول إظهارها في الشعر، ونحسب أنه قد وفق إلى حد كبير في النشر  
ربما فاق التوفيق الذي حالفه في الشعر" (١).

ويقول الدكتور شوقي ضيف: "على أن ما تميز به إنما هو جانب الأدب فقد  
كان شاعراً كبيراً كما كان كاتباً كبيراً أيضاً ويدل ما روي عنه من آثار أن نشره  
كان أكبر من شعره، وقد شهد له النقاد بمقدرته فيه وتفوقه" (٢).

فهذه الآراء وغيرها التي تشيد بقدره ابن شهيد الأدبية في الأخذ بغنية  
الكتابة النثرية، تمثل أبلغ الحجج لإثبات براعته الأدبية في الكتابة والسرد، بالقدر  
التي ظهرت فيه براعته في التناول الشعري والنظم، والتعرض للمسائل النقدية  
كما نقلها ابن بسلم الشنتريني في كتابه "الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة"؛ وهي  
حجج حرم من الإنصاف بها في حياته الدنيوية، فكثيراً ما كان يصرح بشعور الألم  
والحزن من مواقف الحسد والنقمة الكامنة في نفوس معاصريه وبعض أصدقائه  
لذاته ولغنه، والتي تمثلت في جحودهم لقيمة نتاجه الأدبي والفني، وانتقاصهم  
لمظاهر التجديد التي سلكها في أسلوب الكتابة الأدبية - شعرية كانت - أم نثرية - في  
العصر الأندلسي، وهذا غرض نقدي بنى عليه رسائله "التوايح والزوايح".

### رسالة "التوايح والزوايح" ومواقفها :-

عندما خط ابن شهيد قصته التي أجرى أحداثها في عالم "الجن والشياطين"  
كان يحنوه في كتابة فصولها، وتدوين وقائعها الخيالية، شعور نفسي عميق بالحنق  
والضيق من جهل أبناء عصره بحجم قدراته الأدبية في التعبير، وحسد الناقلين عليه  
نعمة البيان والفصاحة، فكانت قصته وسيلة يوضح من خلالها ما يدور في خلجات  
نفسه من رأي فيما حوله من نتاج أدبي، ومتنفس بيدي من خلالها وجهة نظره في  
أدبه خاصة وأصول النظم الفني ومناهجه في الأدب العربي عامة، ثم هي تجمع بين  
طبيعتها هنفاً طالما أقض مضجع فكره ونغمه، وهو السعي لإثبات قدرته الأدبية  
باتتزازع شهادات نقدية وتقديرية من شياطين الشعراء، والكتاب، والنقاد، لتبرهن

(١) ابن شهيد الأندلسي، حقيقته وأدبه، ص: ١٦١.

(٢) الفن ومناهجه في النثر العربي، د. شوقي ضيف، دار المعارف بمصر، مكتبة الدراسات الأدبية، الطبعة  
الخامسة، ص: ٣٢١.

على مدى تفوقه في البيان ، وحسن أسلوبه في التعبير والكلام ، ومجالاً للتندر بطريقة ساخرة ممن كان مصدراً للحسد والحقد على ذاته أو على فنه ، فكان أول ما تتبته إليه ابن شهيد أن عرضها يجب أن يتناسب وحجم الفكرة التي يتناولها ، لذلك أختار "عالم الجن" مسرحاً تدار فيه تلك الوقائع لكونه مما تُشُدُّ إليه العقول والأفهام لغرابته وطرافته ، وأنه مما يثير في النفس مشاعر الخوف والفرع ، وينفع إلى حب الاستطلاع ، فتحقق بذلك أهدافه بشكل أكثر انتشاراً وضيوعاً ، وثباتاً على مر العصور ، وتنوع الثقافات ، فيكون فيه الرد المناسب الذي يسكن من لواحي نفسه ويخفف من شعور النقمة على أنداده ، وقد أطلق على رسالته تلك مسمى " التوابيع والزوابع " كما تعرف أيضاً بـ " شجرة الفكاهة " .

والتابع " الرني من الجن ... ، والجنية تتسع للإنسان .. " (١) ، والزوابع "الدواهي ... ، والزوبعة والزابعة ريح تدور في الأرض لا تقصد وجهاً واحداً ... تحمل الغبار وترتفع إلى السماء كأنها عمود ... أخذت من التراب .. وصييان الأعراب يتكون الإصغار أبا زوبعة يقال فيها شيطان صارد .. وزوبعة اسم شيطان .. أو رئيس من رؤساء الجن" (٢) .

وهي قصة تكشف عن أسباب الإلهام وطرق استحضار شياطين الشعر ، كما تحكي أحداث رحلة قام بها ابن شهيد في عالم الجن ، التقى فيها بشياطين الشعراء والكتاب والنقاد وسمع منهم وأسمعهم بعضاً من شعره ونثره ، وتشتمل أيضاً على طائفة من آرائه النقدية مما حاز به إعجابهم وتقديرهم ، وهو في أثناء تلك الحوار بينه وبين الجن ينتهي يوماً إلى الفوز بإقرار فني بتفوقه الأدبي وقدرته البيانية على التاليف والسرد ، سواء أكان ذلك الإقرار صادراً عن رغبة منهم وانبهار ببراعته الأدبية ، أم عن حسد وامتعاض .

وتبدأ رحلته عندما استغل عليه البيان وصعب عليه الشعر فتمثل له أثناء ذلك شيطانه وتابعه " زهير بن نمير " ، فآلمه إتمام ما بداه من نظم وما استغلق عليه من بيان ، يقول : " فأرتج على القول وأفجنت ، فإذا أنا بفارس بباب المجلس

(١) مادة تبع ، لسان العرب ، لأبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم بن منظور ، الدار المصرية للتأليف .

(٢) مادة زبع ، لسان العرب .

على فرس أذهب كما يقل وجهه ، قد اتكا على رُمحه ، وصاح بي : أعجزأ يا فتى  
الإنس ؟ قلت : لا وأبيك ، للكلام أحيان ، وهذا شأن الإنسان ! قال لي : قل بعدته :

كمثل ملال الفتى للنعيم ، إذا دام فيه وحال السرور

فأثبت<sup>١</sup> إجازته ، وقلت له : بابي أنت ! من أنت ؟ قال : أنا زهير بن شمير  
من أشجع الجن . فقلت : وما الذي حداك إلى التصور لي ؟ فقال : هوئ<sup>٢</sup> فيك ،  
ورغبة<sup>٣</sup> في اصطفاك . قلت : أهلا بك أيها الوجه الموضح ، صالفت قلبا إليك  
مقلوبا ، وهوئ<sup>٤</sup> نحوك مجنوبا<sup>(١)</sup> .

وقد كان ذلك الشيطان الذي أطلق عليه اسم زهير بن شمير من أشجع الجن  
هو ظل الكاتب في السياق الذي يقدم الأدياء والنقاد للمعارضة ويعرف  
بشخصياتهم وقدراتهم وهيتهم التي ظهروا بها أو منحها إياهم في إطار رسالته ،  
وتستمر رحلة الكاتب في إثبات النجاح الفني ، فينتقل ما بين الشعراء والكاتب والنقاد ،  
فيبادر أولا بتوابع الشعراء لما عرف من صعوبة الشعر ، وبلاغة مرتاديه ،  
وبراعتهم في القول والحكم الصادق ، ويجمع في ذلك العرض بين العصور الأدبية  
ذات الأثر الأبرز في الأدب العربي من جاهلي ، وإسلامي ، على التسلسل والتتابع ،  
فيبدأ بفحول الجاهليين كامرئ القيس بن حجر ، وطرفة بن العبد ، وقيس بن الخطيم ،  
ويعقب برواد التجديد في العصر الإسلامي كابي تمام ، والبحتري ، وأبي نواس ، ثم  
يختم بشاعر نال احترام ابن شهيد وتقديره فضلا عن غيره من الشعراء وهو  
المتنبي ، فيكون بذلك قد أقام الحجج الفنية التي يمتنع معها على أي شخص أن  
يعارضها أو ينفيها أو ينتقص من قدرته الشعرية على النظم في ضونها ؛ ثم يعرج  
بعد ذلك على توابع الكتاب ؛ فيعد أن بلغ مطلبه من الشعراء وأثبت تفوقه الشعري  
، انتقل للكاتب النثر ليؤكد براعته في تناول النثر والتعبير به ، وهو كما سبق في  
الشعر يختار من الكتاب من ذاع صيته في الكتابة ، وعلا سنامه في تناول النثر  
خاصة ، فقابل صاحب الجاحظ وعبد الحميد ، والإفريقي ، وديع الزمان ، وأبي  
إسحاق بن حمام ، و في أثناء ذلك يأتي ببعض من نتاجه الأدبي في الوصف ،

(١) رسالة " التوابع والزوابع " ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : بطرس البستاني ، دار صادر بيروت ، لبنان الطبعة  
الأولى ، ١٣٨٧ هـ ، ١٩٦٧ م ، ص : ٨٩ .

وتحبير النثر، غير التي كان يوردها في حديثه مع أولئك الكُتّاب، ليدعم ما يُصنَرُ من أحكام تجاهه عند القارئ بالأدلة القاطعة والصور المبيّنة؛ وبعد أن قضى غرضه من الكُتّاب والشعراء، وأثبت تفوقه الشعري والنثري، أقدم على طرح آرائه النقدية ومناقشتها مع النقاد وشياطينهم، وهو في صميم ذلك التناول يتوجه لمعاصريه بالسخرية والتندر، من أسنوبيهم ونتائجهم، ويحتكم في ذلك إلى موافقهم تجاهه وتجاه ما يقدمه من فن أدبي، وبعد ذلك العرض كان عند أبناء عصره خاتمة المطاف فقد ناقش ما لديهم من نتاج وقدرات بصورة طريفة إذ أجرى حواراً عنهم على لسان الحيوانات، وكان معهم يتناقل الأحاديث القديمة عن أبناء العصر الذي كان فيه في عالم الإنس، ويضع ذلك النتاج الأدبي في ميزان حكم الناقد الذاتي.

ويخلص من ذلك كله إلى ما أراد ابن شهيد إثباته وهو التفوق الفني والقدرة الكلامية على التاليف والتعبير بأسلوب مشوق ينال إعجاب الكثير من المبدعين قديماً وحديثاً.

ومما تجدر الإشارة إليه هنا أن هذا الأثر الأدبي الرفيع المستوى في صياغته وبنائه وخياله، يماثله أثر أدبي آخر نشأ في المشرق العربي، وكان بطله نثر عربي مشرقى وهو أبو العلاء المعري في "رسالة الغفران"؛ فكلتا الرسالتين تجعل من عالم ما وراء الحس مسرحاً لعرض الآراء والأفكار، وتبرير المواقف النقدية وتعزيزها بالبراهين المنتخبة؛ إلا أن الفارق بينهما أن ابن شهيد اتخذ خلفية قصته من عالم الجن والشياطين، وأبا العلاء المعري اتخذها من عالم الملائكة وإبليس، وما يصاحب ذلك من جنة ونار.

لذلك فقد اختلف النقاد في تاريخ الرسالتين، ولعل ما يمكن أن نرجحه هو رأي الدكتور زكي مبارك في "كتاب النثر الفني في القرن الرابع الهجري"، الذي اعتمد فيه على التحليل والتعليل القاضي بتقديم رسالة ابن شهيد الأندلسي "التواضع والزواجر" على رسالة أبي العلاء المعري "رسالة الغفران"، وأن أبا العلاء قد

أخذ في رسالته تلك ابن شهيد في رسالته الأنفة الذكبر ، مع اختلاف الأجواء والحوادث<sup>(١)</sup>.

### الخصائص الفنية لرسالة " التوايح والزوايح " :-

احتلت رسالة " التوايح والزوايح " في نتاج الأدب العربي عامة ، والأندلسي خاصة ، مكانة مرموقة ، وقيمة فنية ذات تأثير أدبي ، فهي تُذكر كدعامة مهمة في ريادة التعبير النثري في الأدب العربي ، وتعد من أبرز ما خط في إبداعية النسيج التجديدي في الأدب الأندلسي ، فقد استقطبت بموضوعها ، وتركيبها الأذهان ، وأجمعت حول فنيته ، وإبداعها الأنواع ، فمما قيل في الإشادة بها : " إن عمل ابن شهيد قد أصاب الطرافة ، وحقق صاحبه الجدة ، انطلاقاً من بحثه عن الأساليب ، التي تحقق له الظهور على خصمه من الأبناء ، وهو في معرض الفخر عليهم ، بما أوتي من براعة الفن ، وقدرة على التصرف في وجوه البيان ، وأي شيء أكثر إعتة له على بلوغ هذا القصد ، من أن يحدث صيغة لا عهد للناس بها ؟ من هذه الإرادة كانت هذه الصيغة القصصية . والذي قرر قالبها الفني إنما هو حرص الكاتب على أن يصور نغمه في صورة النابغة الذي يتفوق بأدبه على جميع من سبقه أو من عاصره من نوابغ الأدب العربي في المشرق والمغرب ، ولما كان الحديث المباشر مملاً ، وكثيراً ما يبعث على القلق والسامة ، إذا طال فيه العرض والإشقاد ، فقد اهتدى إلى هذه الطريقة التي تتمثل في رحلة خيالية إلى موطن الجن ، حيث يتاح له أن يعقد مجالس أدبية مع شياطين كبار الشعراء والكتّاب ، فيناظرهم في شعر ونثر أصحابهم ، ويحاورهم في مسائل مختلفة من مسائل النقد الأدبي ، ويخرج من كل مجلس وقد قضى حق الانتصار لنفسه: الألسنة تلهج بالثناء على براعته ، وهو يجر لذلك ذيول التيه والكبرياء ، منتشياً من مدامة هذا الظفر"<sup>(٢)</sup>.

(١) وقد اشتملت " التوايح والزوايح " على نصّ يشير إلى أنها كتبت بين عامي " ٤٠٣ ، ٤٠٧ " أي في زمن المستنير الذي ورد ذكره في الرسالة ، ص ١٢٢ ، بينما نجد نصاً في رسالة " الغفران " يدل على أنها كتبت في عام " ٤٢٤ " . يُنظر تحقيق ذلك بالتصنيف " النثر الفني في القرن الرابع الهجري " د. زكي مبارك ، دار الكتب العربي للطباعة والنشر بالقاهرة ، الطبعة الأولى ، ج ١ ، ص ٣١٨ ، ٣٢٠ ، ورسالة الغفران لأبي العلاء المعري ، تحقيق : د. عفتة عبد الرحمن ، الطبعة التاسعة ، دار المعارف ، ١٣٩٧هـ ، ١٩٧٧م ، ص : ٤٥٠ .

(٢) النثر الأدبي في الأندلس في القرن الخامس من مضامينه وأشكاله " ، تأليف علي بن محمد ، دار الغرب الإسلامي ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الأولى ، ١٩٩٠م ، ج ٢ ، ص : ٥٦٢ .

يقول الدكتور الشكعة إنها: " عمل أدبي جليل الأثر لأنها ترجمان لنفسية الكاتب ومجتمع زماته ، وأما أسلوبها فرشيق فكه مصنوع موسى أنيق ، فيه سحر ورقة ، وفيه شفاقية واستهواء ، وفيه فكاهاة باسمه وسخرية لاذعة " (١).

ولعل أبرز الخصائص الفنية والجمالية الأدبية التي تتميز بها الرسالة ، أنها جمعت بين آفاق الخيال وتفاصيل حدود الحقيقة والواقع ، فمسرحة أحداثها الذي أجراه في بيئة الجن ، وأسماء شخصيات أبطالها من طائفة التوابع والزوابع وأوصاف حيوانها - كأن يجعل حصان تابعه زهير يطير ، والإوزة ذات الجسم الكبير والرأس الصغير الناطقة بالنحو ، والبعلة الناقدة البليغة من نسيج خيال الكاتب ؛ من جانب آخر نجده قد " بنى موضوعها على ما عرف وشاهد من مجالس الأدب والمناظرة في زمته ؛ وقبل زمته " (٢). وفق ما تقرر من أحكام نقدية في الشعر والنثر ، وما يثبته من معارضات شعرية وتاريخية قامت بين شعراء المشرق ، ليقتف منها موقف متجدداً ووفق وجهة نظر ذاتية ، وأحكام نقدية شخصية تبناها والتزم بها في مواقفه من الأخذ والمعارضة ، وهو في ذلك يثير في طائفة من أوصافها مشاعر السخرية والاستهزاء ، وتظهر روحه الفكاهية في العرض (٣).

إضافة إلى ذلك فهي رسالة تعكس في خلفيتها طبيعة البيئة الأندلسية ، الجميلة بما فيها من أزهار فواحة الشذى ، وأنهار متألنة جارية ، وسماء صافية نقية ، وأشجار باسقة ملتفة ، وطيور تصدح في جنبات الدوح بتغريدها ، كما في وصفه لدوحة تابع طرفقة بين العبد أو أبي نواس ، أو رسم لوحة طبيعية لبيئة الإوزة النحوية فككت " صورة أرض الجن التي تبدو ممرعة خصبة ، تشبه بلده الأندلس ، وتفترق عن صورتها في قصص شياطين الشعراء في الجاهلية " (٤).

(١) الأدب الأندلسي موضوعه وفنونه ، د: مصطفى الشكعة ، دار العلم للملايين ، الطبعة الملبعة ، ١٩٩٢ م ، ص : ٦٨٢ .

(٢) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ٧٦ .

(٣) راجع مفصل تلك القضايا النقدية في ابن شهيد الأندلسي وجهوده في النقد الأدبي ، د: عبدالله سالم المعطاني ، الفتنر منشأة المعارف بالإسكندرية ، ص : ١١٥ ، ودراسات في النقد الأدبي عند العرب في المغرب والأندلس ، د: عمر محمد عبد الواحد ، دار الأندلس للنشر والتوزيع ، الطبعة الأولى ، ١٤١٨ هـ ، ١٩٩٨ م ، فصل ملامح نقدية في كتابات ابن شهيد الأندلس ، ص : ٣٢٠ .

(٤) دراسات في النقد الأدبي عند العرب ، في المغرب والأندلس ، ص : ٣٢٩ .

ومن خصائص رسالة " التوابع والزوابع " أيضاً ، أنها تعتبر كتاباً نقدياً متنوع الأغراض والقضايا والمواقف ، تطرح فيها نظرة ذاتية لابن شهيد في النقد ، كموقفه من النحو مثلاً في أنه أساس في صقل الموهبة الأدبية والفنية ، وموقفه من تحديد مصدر الإبداع المتمثل في الطبع والفطرة ، والمعارضات الشعرية وما تتضمنه من مفارقات نقدية ، وقدرات بيانية وتفصيلات تعبيرية في عرض جمال المعنى ، ثم بيان الطريقة المثلى في الأخذ ، وميزة الاستحسان الشعري في النظم ، وهي قضايا عرض لها بالتفصيل الدكتور عمر عبد الواحد في كتابه دراسات في النقد الأدبي عند العرب تحت عنوان ملامح نقدية في كتابات ابن شهيد الأندلسي<sup>(١)</sup> ، إضافة إلى ما لها من غرض شخصي ونقدي خاص يتلخص في رغبته في إثبات تفوقه الأدبي ، وقدرته البيانية على ضوء الأحكام النقدية الذاتية ، والمشهدات والحجج الغيرية المساقاة على لسان التوابع .

ومن سمات التميز الفني عند ابن شهيد في رسالته تلك ومن " أظهر خصائصه في الوصف أن يتتبع الموصوف بتصوير ميزاته في الأعضاء ، والألوان والصوت والحركة والطباع ، حتى يجعله محسباً بارز الشخصية لا شبحاً غامضاً ... ويبدو في أوصافه الوضع رفيعاً ، والقيح جميلاً ، وإنما همارقة الفن وجماله ، أضفاهما على موصوفاته الحقيرة النميمة ، فاكتمبت بهما رواء ، وعلت قدرأ ومقاماً " (٢) ، كوصف الثعلب والبرغوث ، أو أن يبذل في الهيئات والأحوال فيجعل الرفيع قبيحاً والحسن مستهجنأ ، ويبلغ بالوصف إلى أبعد غايات السخرية والاستهزاء ، وأقصى صور الهجاء والنقد اللاذع كما في وصف الفقيه الشره وحال اندفاعه على أصناف الحلوى ، أو في التعريض بعلماء النحو في التكنية عنهم بالإوزة وما جاء منها من جدل مفلوط .

ولغة الرسالة قريبة ، وسهلة ، خالية من التعقيد المعنوي أو الإغراب اللفظي إلا ما جاء فيها نلارأ ، وذلك عندما ساقها الكاتب " في محاولة لإظهار تفوقه على الآخرين وتجاوزه لما بلغوه من قوة البيان وفصاحة اللسان " (٣) .

(١) يُنظر المرجع السابق ، ص: ٣٢٠ - ٣٦٤ .

(٢) رسالة للتوابع والزوابع ، ص: ٥٢ .

(٣) ابن شهيد الأندلسي حياته وأدبه ، ص: ١٩٦ .

وتراكيبها واضحة الدلالة على ما تتضمنه من معان وأوصاف ، دقيقة في عرض التفاصيل ، وتصوير الأحوال ، تتميز بجمالها القصيرة والمتتابعة ، في عرض الأوصاف المتباينة .

وهيكل البناء الفني للرسالة بصفة عامة ، يمثل طابع الكتابة النثرية في الأندلس الأندلسي ، حيث يظهر فيها " ازدياد ظاهرة المزج بين الشعر والنثر . مما يستدل معه على أن الكتاب كانوا بشكل عام شعراء ، أو أنهم جمعوا بين ريامتي الشعر والنثر " (١) .

وهو أسلوب انتهج ابن شهيد الأندلسي بوضوح في سياق رسالته " التوابع والزواج " ، حيث الأبيات الشعرية تأتي في فصول الرسالة ماعدا توابع الكتاب ، فهي تركز إلى الصياغة النثرية في العرض ، حيث يتركز الغرض فيها على طلب شهادة التفوق في الكتابة النثرية ؛ وفي غير ذلك نجدها في المدخل حيث يستدعي تابعه " زهير بن نمير " بآبيات شعرية أقرب إلى أسلوب الغزل منها إلى مخاطبة الجن ؛ وفي توابع الشعراء حيث يعارض بنظمه شعراء جاهلية ، والإسلام قبله وفي عصره ؛ وفي فصل نقاد الجن حيث يعرض نتائج السابقين للمقارنة والتفاضل ، وإصدار الأحكام النقدية ، والحكم بالبراعة ، ووضع حدود الأخذ من السرقة ، في المعاني الشعرية ؛ وفي حيوان الجن حيث يعتمد على نسج أبيات من خياله ، يبحث فيها عن سبيل انتقاد النحويين وانتقاصهم ، وهجائهم ، فيخوله الحكم فيها إلى الرجوع على ابن الإفلجلي بالنقد الهازئ الساخر ، والذي اختار تابعه من "أنف الناقة " .

وأخيراً فرسالة " التوابع والزواج " تقترب في نسجها وصياغتها الأسلوبية والمعنوية من أسلوب المقامات في الأدب المشرقي " كالاتحاد على الفكاكة والنكته ، وأسلوب القصص المعتمد على الحوار إلى جانب الصنعة اللفظية وخاصة السجع ، مما يؤكد العلاقة بين رسائل أبي عامر هذه وبين المقامات " (٢) .

(١) الأندلس الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة ، د: منجد مصطفى بهجت ، وزارة التعليم العالي ، والبحث العلمي جامعة المرسل ، ص: ١٧٢ .

(٢) ابن شهيد الأندلسي حبلته ولبنه ، ص: ٢٠٠ .



## الفصل الأول

مستويات الأداء البياني في شعر ابن شهيد الأندلسي

## المبحث الأول

مستويات الأداء البلاغي للتشبيه في شعر ابن شهيد الأندلسي

## التشبيه وفنية التعبير الخيالي:-

التشبيه في البلاغة العربية هو النسق البياتي المعبر عن صور الجمال المعنوي في الكلام ، وهو أسلوب تصويري وقيمة فنية وتأثيرية ، ولغة تنطق بخوالج النفس وتمثل العواطف والمواقف الذاتية ، وصياغة أدبية عالية النسيج والإبداع .

ينص مفهومه الاصطلاحي في علم البلاغة على أنه فنٌ يتضمن " الدلالة على مشاركة أمر لآخر في المعنى" <sup>(١)</sup> . مشاركة تمنح في سياق الكلام والتصوير خصوصيات الأوصاف لغيرها ، فتتفق فيها المتباينات ، وتتقارب في السمات والهيئات ، وتقوم على أساس المشابهة والمماثلة المبدعة والمعجبة بين الأشياء ، فينتبه الإدراك عند نسجها إلى صور الالتقاء ومعالم الاتفاق الخفية أو الظاهرة بين الأشياء ، "حسية كانت أم عقلية" .

وصفه ابن الأثير فقال : " إنه من أبين أنواع علم البيان مستوعر المذهب وهو مقتل من مقاتل البلاغة ، وسبب ذلك أن حصل الشيء على الشيء بالمماثلة إما صورة ، وإما معنى يعز صوابه ، وتعمر الإجداد فيه ، وقلما أكثر منه أحد إلا عثر" <sup>(٢)</sup> ، وما ذلك الوصف والعمدة للتشبيه إلا لأنه ، إبداع من نسج الأديب ، ودليل على نباهة الذهن ، وسرعة البديهة ، ودقة الوصف ، وسعة الخيال ، وفوق ذلك هو ميزة على القدرة الأدبية ، والفنية في اختراع الصور ، والتجديد فيها ، وفي نسجه تجتمع تمام آلة البلاغة ، وتكون سلامة النفس والموهبة .

ويمثل فنٌ التشبيه المعين الخصب الذي يقصده علماء البلاغة والنقد ، وأرباب البيان ، والفصاحة والتعبير ، فسياقه وصوره تُظهر جماليات النص اللفظية ، والمعنوية ، لذلك فهو يعتبر نافذة القارئ الناقد على آفاق خيال الأديب المبدع ، وهو الأسلوب الفني الذي يعين الشاعر وال كاتب على الإفصاح في دقة ، وجمال فني وخيالي عن جليل أغراضه ، وعميق معانيه بما ينسجم مع حالته النفسية والثقافية الخاصة أولاً ، وبما يتوافق مع أحوال السامعين ، والقراء ثانياً .

(١) الإيضاح في علوم البلاغة ، للخطيب التزويني ، شرح وتحقيق ، د: محمد عبد الملحم خلفي ، دار الجيل ، بيروت ، الطبعة الثالثة ، ١٤١٤هـ ، ١٩٩٣م ، المجلد الثاني ، ج٤ ، ص : ١٦ .

(٢) المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ، لأبي الفتح خدياء الدين بن الأثير ، تحقيق : محمد محي الدين عبد الصمد ، المكتبة العصرية ، صيدا ، بيروت ، ج١ ، ص : ٣٧٨ .

إضافة إلى ما سبق فإن له قدرة على التأثير وجمال التصوير، والإبداع في الكلام، وهو يستمد في ذلك جميعه قوته وإعجابه من تراكيبه المتميزة وصياغاته المؤثرة في النصوص، وله في سياق الآي القرآني، حيث يترقى في بلاغة بيانه، وإبداع صورته قيمة فنية وتأثيرية وتعبيرية متميزة ومتفردة، إذ يمثل حلقة وصل بين ما يدركه العقل والوجدان بديهية وطبعاً، وبين ما ينبغي إدراكه ومعرفة من أمور الغيب وأحوال النفس، التي يخفى عنها عن فطرة العقل البشري وما لا عهد له به، كوصف الجنة والنار مثلاً، فتلك أمور لا تستشعرها النفس إلا ممثلة ومقاربة لما تعرفه وتدركه، في صور وصفها الدقيق؛ وهو في صياغته البيانية في القرآن يمثل دالة من دلالات الإعجاز في أسلوبه الذي يفوق ما ينظمه البشر، ويخترعه المبدعون، ويتناسب بكل دقة مع تباين القول والمواقف.

وهو في الأخير فنٌ تتفاضل القدرات والمواهب في نظمه وتحبيره، وتخبر صياغته ومراعاة فصاحته بما يتناسب والمقام، والطبائع الأدبية، والأحوال الشخصية " لهذا ما أطبق جميع المتكلمين من العرب والعجم عليه، ولم يستغن أحد منهم عنه " (١).

#### صور التشبيه في ديوان ابن شهيد الأندلسي :-

والتشبيه عند ابن شهيد الأندلسي الشاعر والناقد، يمثل أسلوباً بلاغياً ومنهجاً تعبيرياً نظم في صياغته أبداع معانيه وكثير من أغراضه الشعرية، معتمداً في ذلك على ركيزتي الخيال الفني والمثلي؛ وطبيعة التكوين النفسي والثقافي والشخصي، وأسس من المعتقد الفكري الخاص، فأتى يرصد تقلبات أحواله النفسية، ويسجل مشاعره وعواطفه الذاتية، ويبين عما يحتويه ذهن من أفكار وآراء، وذلك جميعه إنما يتشكل في إطار مواقف ذاتية، وانفعالات تنسم في شخصية أبي عامر بالتنوع والتباين، بين الذات والغير، وهي ما شكلت الطابع الشعري ومعاني الأغراض الفنية عند ابن شهيد، فقد نجده في جانب منه يعبر عن نظراته التقديرية لمدى براعته

(١) الصنائع الكتابية والشعر، لأبي هلال الحسن بن عبدالله العسكري، تحقيق: علي محمد البجولي، محمد أبو النسل إبراهيم، المكتبة العصرية، صيدا، بيروت ١٤٠٦هـ، ١٩٨٦م، ص: ٢٤٣.

الأدبية في النظم، وإبداعه البالغ في تناول أساليب البيان والفصاحة، وإحساسه بالحصرة والنم على ما فرط في زمن اللهو والعبث، وخوف الردى وبكاء النفس؛ وفي جانب آخر نراه يأتي بمعاني المدح، وتمجيد الولاة، وذكر مناقبهم، وتابين صاحب، وهجاء الخصم، وشكوى مريض الحاسد.

وعلى الرغم من خصوصية النسق التشبيهي عند ابن شهيد في شعره إلا أن صورته ومعانيه لا تتميز كثيراً عما تعرض له الشعراء في الأدب العربي قديماً وحديثاً، لا سيما إذا ما عرفنا أن أبا عامر إنما ينظم في ذلك محتدياً فمنهم وإبداعهم أولاً ومعارضاً، أساليبهم ومعانيهم تالياً، فهو في كلا الحالتين ينهج في نظمه الشعري على خطى السابقين في الصور والتراكيب، وهذه تعتبر سمة شاعت في الأدب الأندلسي، وفي أدب القرن الخامس الهجري خاصة<sup>(1)</sup>.

وعناصر الصورة التشبيحية عند أبي عامر ابن شهيد تأتي في إطار ما تناوله الشعراء في مسيرة الأدب العربي شعراً ونثراً، ومن محيط بيئته الأندلسية، وطبيعتها المتميزة، "فالحیوان، والطبيعة، والفلك، والإنسان" مصادر نسج خيال ابن شهيد من أوصافها تكوينات صورته، وانتهى إليها بالوصف والتخيل والتمثيل فكانت موضوعاته الشعرية التي عرض لها في أسلوب التشبيه تدور في حلقة تلك العناصر فهي في "الفخر، والهجاء، والمدح، والرثاء، والوصف، والغزل" غير أنها تتميز بالتنوع في المواقف والأوصاف، وتباين في عياقات صور التشبيه وأساليب صياغته البياتية، وتخضع في ذلك لزيادة الفكر ومعطيات الخيال، وتتبع متغيرة ومترجة بعواطف النفس وانفعالاتها.

ولعل من أبرز مظاهر البراعة الشعرية عند ابن شهيد في أسلوب التشبيه وصياغته، أنه ينتقي من مصادره التشبيحية ما تكون الصورة فيه معبرة وبقوة عن مراده وغايته من المعنى، فيجدد فيها تارة، ويتبع المتداول أخرى، فجاجت نصوصه الفنية بسبب ذلك التباين معتمدة على "التنوع والتلون في أسلوبه البلاغي، وفي صياغته التشبيحية لأبعاد لوحته الفنية التي يرسمها بالكلمات والتراكيب،

(1) يُنظر لمزيد من التصيل، الأدب الأندلسي موضوعه وقوته، للدكتور: مصطفى الشكعة.

والصور، ويحتكم فيها إلى المران والدرية والتي تتفاوت بتفاوت استعداد النفس ،  
وتمام القدرة ، وتجدد الفكرة ، والمعنى " (١) .

ومن هذا المستوى الرفيع في عرض الصورة التشبيهية أن يعمد الشاعر إلى  
الغرابية ، والإبداع ، والتجديد في الصياغة ، كما في قوله من الحكمة في الوصف  
بالكرم (٢) :-

إن الكريم إذا نالته مَخْمَصَةٌ      أبدى إلى الناس شيناً وهو ظيَّانٌ (٣)  
يحي الضلوع على مثل اللظى حرقاً      والوجه غمَزَ بماء اليشتر ملآنٌ (٤)

إن نفس الكريم كريمة وخصاله حميدة ، فهو يبذل حيقه ويكابد شعور الألم  
ليوفر السعادة للغير فلا يشكو ولا يتذمر ويحترق ليضئ للآخرين هذا المعنى  
عرضه الشاعر في صورة جميلة ومؤثرة تضمن لها الخلود في الأدب والفكر فشبّه ما  
يخفيه الكريم بين أضلاعه من ألم وشقاء يؤرقه ويكرهه باللظى فهو " يحي الضلوع  
على مثل اللظى " وفي تشبيه ذلك الألم باللظى دلالة على عمقه وشدته لما يحمله معنى  
اللظى من الإلتهاب والحرقه ، كونها اسم من أسماء جهنم (٥) ، وبلغ في ذلك الألم  
فوصفه بأنه " حرقاً " فهو يشتد حرقه على نفسه على ما فيه من لظى ، " والمثبه هنا  
مقدر أي يحي الضلوع على ألم مثل اللظى ، فقد وقعت أداة التشبيه مضافة للمثبه به  
وهما معا صفة للمثبه المحذوف لكنه مقدر كالموجود لأن بناء الكلام يقتضيه  
فالصفة تقتضي وجود موصوف وهذه صياغة نادرة للتشبيه تميل إلى طي المثبه  
بمقدار الرغبة في طي الألم والكتمان فهذا من دلالة النظم على الشعور الخاص " (٦) ،  
والمح إلى معنى وجه المثبه بين الصورتين بالمبالغة في قوله : " حرقاً " ؛ ومما يدل  
على كرم أوصاف الكريم ومساحة خلقه ، أنه يبدي للناس غير ما يخفي فوجهه مليء  
بالسرور والسعادة وكأته مغمور بماء البشر ويبلغ في الوصف فجعل البشر أشبه

(١) الأدب العربي في الأندلس تطوره موضوعاته أشهر أعلامه د. علي سلامة ، دار صادر بيروت ، ص : ٩٠ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٦٦ .

(٣) المَخْمَصَةُ : خلاء البطن من الطعام ، وطيَّان : أي جاع . المعجم الوجيز مادة خصص ، طين .

(٤) غمر من غمره البحر غمراً بمعنى علاه ، وستره . المعجم الوجيز مادة غمر .

(٥) المعجم الوجيز مادة لظى .

(٦) من توجيهات الدكتور المشرف .

بالماء يغمر الوجه فيبعث الحياة فيه كما تغمر الأرض الجنباء بالماء فتحيا ، وهذا من تداخل التشبيه بالاستعارة حتى تكونت منها صورة مركبة عميقة الإيحاء ، إذ استعار للوجه المغطى بالبشر صفة الأرض المغطاة والمغمورة بالماء فقال " غمر بماء البشر " على سبيل الاستعارة المكنية ، وهذه أبلغ صور الكرم وأشدّها على النفس يحق لصاحبها بها المجد فهي شكل من أشكال الإيثار إذ أن المشاعر تتنوع بين ما يكابده في ذاته ، وما يتصنعه أمام الناس من البشر والسرور لإرضائهم .

ومن بلاغة التشبيه وعلو تأثيره في التركيب أن يتضمن تفصيلا في عرض الصورة ، والوصف كقوله يرثي ابن ذكوان (٢) (١) :-

تخالّ لحييف الناسِ حولَ ضريحِهِ      خَليطَ قَطاٍ وافى الشريعةَ هارِباً (٢)  
إذا ما امْتَرَوْا سَحْبَ الدُمُوعِ تَلَرَعَتْ      فُرُوعُ البُكا عن بارقِ الحزنِ لاهِباً (٣)

فموت ابن ذكوان يمثل عند ابن شهيد خسارة عظيمة تكبدها الناس ، وفزعوا لها ، فأشربت قلوبهم الحزن ، والألم ، وضأقت عليهم أنفسهم ، فتجمعوا حول ضريحه طلبا للغوث ، والشفاة ، فكانت هينتهم تلك أشبه بهينة خليط من اليمام مجتمع ، وافى الماء هربا من قسوة الصحراء ، والموت ، فكلاهما " الناس ، واليملم " يبحث عن أسباب الحياة ، الحسية في الشريعة للقطا ، والنفسية في استقاء توجيه ذلك القاضي ، وإرشاده للناس ، ويبالغ الشاعر في تصوير حالهم ، فيقول : " إذا ما امترؤا سحب الدموع تفرقت فروع البكا عن بارق الحزن لاهبا " فقد ذرفت مآقيهم الدمع الكثير ، فكانت أشبه بالسحب المثقلة التي تنهمر منها الماء ، وفصل في عرض دقائق الصورة فكانت جانباً آخر من جوانب الحزن ، إذ تفرعت تلك السحب ، وانكشفت كثرتها وكثافتها عن حزن عميق محرق أشبهت البرق الصاعق والأهلب فهي عظيمة ، و

(٢) هو أبو العباس لصد بن عبدالله بن هرمة بن ذكوان بن عبدالله بن عدوس الأموي ، قلبي الجماعة في قرطبة ، مذكور بالفضل ومن أهل بيت فهم علم ورياسة ، والقضاء يتردد فيهم توفي سنة ٤١٢ هـ ، يُنظر جذوة المقتبس في نكر ولاية الأندلس ، لأبي عبدالله محمد الحميدي ، ص: ١٢٩ . رقم ٢٢٢ .

(٣) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، ص : ٩٠ .

(٤) القطا هو نوع من اليمام يؤثر الحياة في الصحراء ، ويطير جماعات ، الشريعة هي المنبع من الماء والبلتر ، لسان العرب مادة قطا ، شرع .

(٥) روايت اللز من الرزء تشتمر : تترامى ، وتتساقط انظر لسان العرب مادة متر .

قوية ؛ وذلك التفصيل الذي يعرض لأكثر من جانب في الصورة إذ يصف هيئة  
 الدموع وبالغ الحزن ، قد أضفى قدراً من المبالغة والبراعة في إحداث التأثير ، على  
 صياغة الصورة التشبيهية ، فـ " كلما كان أوغل في التفصيل ، كانت الحاجة إلى  
 التوقف والتذكر أكثر والفقر للتأمل والتهمل أشد " (١) وذلك مما يكسبه جانباً من  
 الجمال الفني ، والخيال المعنوي .

إضافة إلى هذا فإن الوصف هنا إنما " يخالف نهجه السابق حيث جعل المرئي  
 هنا ذا صلة بالآخرين فكان قدده ذا أثر كبير عليهم " (٢) .  
 ومثله أيضاً في البيان والبلاغة ، قوله (٣) :-

**وَفِتْنَةٍ كَتُجُومِ الْقَتْفِ نِيرُهُمْ يَهْدِي ، وَصَلْبُهُمْ يُودِي بِخِرَاقِ**

ودع أبو عامر إخوانه إذ أحس بقرب الأجل ، وطلب منهم تأيينه ، وتذكره  
 بعد الموت ، ولا ينسى في أثناء الوداع أن يمدحهم ، فذلك أدمى لتحريك  
 مشاعرهم والاستحواذ على نفوسهم ، فتخيل أن طموحهم يدفعهم للعلا ، وترتفع بهم  
 أقدارهم لحدود الأفلاك ، فهم حلماء في الرأي ، أقوياء في البطش ، شبيههم في ذلك  
 بالنجوم ، وكيد المشبه به بأن جعلهم نجوم القذف ، فهم قوة في أسباب العقاب ،  
 والسيطرة على مظاهر الشر والفساد ، وكأما تضمن وصفهم على معنى ردع  
 المضل الذي نصت عليه الآية الكريمة في قوله تعالى يصور نجوم السماء : ﴿وَلَقَدْ  
 زَيْنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيَاطِينِ﴾ [سورة النجم الآية ٥] ،  
 وشرح التشبيه مبالغة في إيهام التماثل ، فأتى على ذكر صفتي المسمو وحالتي التميز  
 والإعجاب للنجوم ونسبها تخيلاً لأصحابه ، فلو الرأي منهم يرشد للصواب كما أن  
 نير النجوم يهدي الساري في الليل ، وفارسهم يؤذن بجحيم عندهم ، كما أن المصيب  
 من النجم يحرق الشياطين . وذلك تفصيل في الصورة يحمل معاني المدح بالقوة ،  
 وسداد الرأي ، يجمع فيه الشاعر بين صور مدح إخوانه في شتى أحوالهم الرخاء  
 والشدة ، ويبين عن طيب خييمهم ، وعلو قدرهم في القول والعمل .

(١) أسرار البلاغة ، ص : ١٦١ .

(٢) ابن شهيد الأندلسي حياته أبيه ، ص : ٩٠ .

(٣) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، ص : ١٢٩ .



ومما يعد من المستوى العالي في التشبيه أن يأتي الشاعر بالتمثيل في أعقاب المعاني كقوله<sup>(١)</sup>:-

وأوجعُ منظرُومٍ لقلبي وذِي حجْبي      قَتِي عَرَبِيَّ تَزْدِيرِهِ أَعَاجِمُ  
عَتَبِيَّتُمْ عَلَى مَا تَرَعَمُونَ عَنِ الْوَرَى      لَقَدْ سَفِهَتْ تِلْكَ الْحُلُومُ الزَّوَاعِمُ  
وَهَلْ يُقَدِّمُ الْبَازِي عَلَى الطَّيْرِ فِي الضُّحَى      إِذَا زَالَ عَنِ رِيشِ الْجَنَاحِ الْقَوَائِمُ<sup>(٢)</sup>

فذلك ألم تحمله نفس الشاعر العربية الأبية ، من ظلم أجنبي أتى به الضعف العربي عن مواجهة الازدراء البربري ، في السلطة الجائرة .

وهو في الأبيات يُعرضُ يمن يسط لهم يد المولاة من أبناء العروبة ، فينكر بموقف المستكفي من الخليفة المستظهر، وينقض ما يعتقده من أن تلك المولاة قد تكفه حاجته للناس، وتغنيه عن أصحاب الرأي والمشورة ، ليدل بذلك الاعتقاد على سفه العقل والرأي ، وسوء التدبير، فلن تقوم سلطنة ، وسطوة ، إلا في وجود الورى الناصح العريق الأصل ، وإلا فهي عاجزة ، قاصرة .

وهذا معنى أكله الشاعر، وأثر تمكنه في نفس السامع ، بما ساقه في صياغة الصورة التمثيلية إذ شبه حاله تلك بحالة البازي في قوته غير أنه عاجز عن أبسط مظاهر تلك القوة وهي الطيران ، إذا ما زالت قوائم ريش الجناح عنه . "وريش الجناح القوائم" هي العشر ريشات في مقدم الجناح<sup>(٣)</sup> ، "وأعلم أن مما اتفق العقلاء عليه أن التمثيل إذا جاء في أعقاب المعاني أو برزت هي باختصار في معرضه ، ونقلت عن صورها الأصلية إلى صورته ، كساها أبهة ، وكسبها منقبة ، ورفع من أقدارها ، وشبَّ من نارها ، وضاعف قواها في تحريك النفوس لها ، ودعا القلوب إليها ، واستثار لها من أقاصي الأفئدة صباية وكلفا ، وقسر الطباع على أن تعطيها محبة وشغفا" <sup>(٤)</sup>

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٤ .

(٢) البازي : هو نوع من الطيور الجارحة من طائفة النسور . لسان العرب مادة بز .

(٣) يُنظر المخصص ، لا ين سبده أبي الحسن علي بن إسماعيل الأندلسي ، تحقيق : لجنة إحياء التراث العربي ، دار إحياء التراث العربي ، بيروت ، السفر الثامن ، الجزء الثاني ، ص : ١٢٠ .

(٤) أسرار البلاغة ، ص : ١١٥ .

ومما يعلي من مستوى التشبيه ، ويبرز قيمته البلاغية والتأثيرية دقة الوصف وتمثل الهيئة المتحركة في الصياغة التصويرية ، كقوله يصف تعاقب الليل والنهار<sup>(١)</sup> :-

فَكَانَ النُّجُومُ فِي اللَّيْلِ جَيْشًا      نَخَلُوا لِنَكْمُونَ فِي جَوْفِ غَرَابٍ  
وَكَأَنَّ الصَّبَاحَ قَاتِصٌ طَيْرٌ      قَبِضَتْ كَفَّهُ بِرَجُلِ غَرَابٍ

فتلك آية كونية يعرض الشاعر لوصفها ، وحالة فلكية توارد على تصويرها كثير من الشعراء ، فهينة انتهاء الليل وابتداء النهار ذات سمة خاصة تنسحب من فكر ابن شهيد ، وتأخذ بجانب الوصف التصويري ، فقد شبه النجوم المستترة في ظلام الليل بعد انجلاء ضوء الصبح ، وقد استعدت للظهور من جديد ، بهينة الجيش يكمن في جوف الغاب تأهباً للظهور بعد الركون للراحة ، ومن جانب آخر يتجلى وصف ذلك اللقاء بين نهاية الليل وبداية النهار ، أو هو وصف لأدق الحدود بين الظلام والنور ، كتقت الصورة فيه أبين لهيئة ظهور نور الصبح في أطراف باقية من ظلام الليل ، إذ شبهها بقاص طير قبضت كفه على رجل غراب ، وإبداع الشاعر في الصورة هنا يبرز في أن جعل صورة النهار الآتي في الكف وما يتبعه من اتصال بالجسم وحضور لليباض بياض النهار وبياض الجسم ، وصورة الليل الذاهب برجل الغراب وما تعنيه الرجل من انتهاء الجسم ، وانتهاء العواد بزوال الجسم وانقضاء الليل.

والصورة فيها من الحركة ، والتفاعل في تخيل هيئة انسلاخ الليل من النهار مما يزداد به التشبيه دقة وسحراً<sup>(٢)</sup> .

وهي على ذلك تعتبر من الصور الغريبة المبتدعة عند ابن شهيد يقول الدكتور احسان عباس : " ففي البيتين صورتين هما الغاية في الطرافة ، وصورة الصباح منها تتل على دقة عجيبة في الرسم والتصوير معاً " <sup>(٣)</sup> .

(١) ديوان ابن شهيد . ص : ٨٥ .

(٢) يُنظر أسرار البلاغة ، ص : ١٨٠ .

(٣) تزويج الأدب الأنطسي عصر سيادة قرطبة ، ص : ٢٤١ .

ومن الغرابة في الوصف ، والمستوى العالي في التشبيه أن يأتي الشاعر بوصف القوة من حيث لا يتوقع أن تكون دليلاً عليها ، وذلك في قوله يمدح أبا مروان<sup>(١)</sup> (٢) :-

هَزَزْتُكَ فِي تَصْرِي ضُحَى فَكَاتَبَنِي هَزَزْتُ وَقَدْ جَبَّتُ الْجِبَالَ جِرَاءَهَا

فكرة الممدوح في القتال وثباته في الحرب معنيين للشجاعة أراد ابن شهيد عرضها في دقة وإيجاز ، تتناسب وحال مرصوفه " أبو مروان " ، فقد عمد إلى خلق تضاعيف الصورة الجديدة لتعبر عن عظيم المدح ، فاستعار لتجسيد مدى بطشه في الحرب " الاهتزاز " وهي من صفات السيف الصارم ، وذلك على سبيل الاستعارة المكنية ، وبالغ في معنى القوة ، والمدح ، فجعله اهتزازاً في النصر ، ولكي يدل على القوة في ثبات النفس ، والإقدام ، شبه تلك الهيئته ، بهيئة اهتزاز الجبال ، وما يحمله ذلك من إحياءات الصمود والكبرياء الشامخ في مواجهة الأعداء ، فهو بذلك التخيل عرض لمعنى الثبات في أبلغ صورته وأدق أوصافه متمثلاً في ثبات الجبل المهتز .

وأنس النفوس " أن تردها في الشيء تعلمها إياه إلى شيء آخر هي بشأته أعلم ، وثقتها به في المعرفة أحكم ، نحو أن تنقلها عن العقل إلى الإحساس ، و عما يعلم بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع ، لأن العلم المستفاد من طرق الحواس أو المركز فيها من جهة الطبع ، وعلى حد الضرورة ، يفضل المستفاد من جهة النظر والفكر في القوة والاستحكام " (٣).

وتظهر شخصية ابن شهيد الشاعرة وقدرته الفنية البارعة على القول والمبالغة في المدح ، فبالإضافة إلى استخدامه الاهتزاز دليلاً على القوة ، ورمزاً للثبات ، نجده يبالغ في المدح فيسلط الضوء على علو قدر الممدوح بين الناس إذ خص من

(٢) " لم تتمكن من التحقق من شخصية أبي مروان الذي يخطبه شاعرنا بهذه القصيدة ، فالدلائل في متن القصيدة تدل على أنها كتبت في تمام نضج ابن شهيد وحقوق قواه الشعرية ، لذلك كان من غير المسغوك أن تكون الإشارة هنا إلى أبي مروان الجزيري صديق طفولته ، أو إلى أبي مروان والد الشاعر ، يُنظر يعقوب زكي ، ديوان ابن شهيد ، ص: ١٨١ ، ويقول محي الدين ديب " فينفا لا توافق ألبستكي رأيه القاتل بأن أبا مروان هذا هو الوزير ابن الجزيري ، لأن الأخير توفي عام ٣٩٤هـ . وابن شهيد حينذاك ابن اثنتي عشرة سنة " ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : محي الدين ديب ، ص : ٤٨ .

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨٣ .

(٢) أسرار البلاغة ، ص : ١٢١ .

الجبال جبل " حراء " لما يَتميز به من عظيم الشرف والخصوصية من بين الجبال ،  
ليرمز في ذلك إلى مكاتبة ممنوحه بين الورى .

ومن جانب آخر تظهر براعة الصورة إذ جعل الشاعر اهتزاز الجبل المستحيل  
سبيل الإرشاد إلى ثباته وجعله من صور القوة في المدح بالشجاعة ، ذلك أمر لم  
يعهد تصويره في المدح بالقوة ، فهو دوماً ما يكون في ثباته دليل رجاحة العقل ،  
وأن يكون منها حراء فهنا يكمن التميز، والتجديد في الصورة " ومبنى الطباع  
وموضوع الجلبة على أن الشيء إذا ظهر من مكان لم يعهد ظهوره منه ، وخرج من  
موضع ليس بمعن له ، كانت صبابة النجوم به أكثر، وكان بالشفغ منها أجدر " (١) .

ومما زاد من إبداع الصورة وجمالها الفني وتأثيرها البلاغي في الخوق ما  
جنع إليه الشاعر من استخدام الجناس التلم بين " هزرتك ، وهزرت " ، فالاهتزاز  
في الأولى يتضمن معنى مجازي وهو القوة في الصولة على الأعداء ، وفي الثانية  
يتضمن معنى حقيقي ، هو انتفاء الحركة من الجبل ودليل الثبات والرسوخ .

ومن صور التشبيه المميزة في ديوانه أن تكون من نسج خيال الشاعر ، كقوله  
يمدح المؤتمن (٢) :-

جُنُتُهُ وَالرَّمْحُ فِي رَاحَتِهِ قَمَرًا يَحْمِلُ مِنْهُ قَرَقَدًا (٣)

فبعد العزیز في قوته ، وإشراقه ، أثار في ذهن الشاعر صورة مختلفة  
تفرده عن غيره من الناس ، جرى فيها التشبيه على غير المتوقع ، فلم يكن الممنوح  
قمرًا مضيقًا ، أو سيفًا صرماً ، بل هو مزيج من الإضاءة ، والقوة ، في خيال ابن شهيد  
، فثبه هيئته وهو يحمل الرمح في راحته ، بالقمر يحمل الفرقد ، فالقمر ، والفرقد  
أجزاء موجودة في إطار الحقيقة والواقع ، غير أن تركيبها مما لا يوجد إلا في خيال

(١) المصدر السابق ، ص : ١٣١ .

(٢) المؤتمن هو عبد العزيز بن عبد الرحمن بن المنصور بن أبي عامر ، قلده الموالى العلميين رياستهم في بلنسية  
، وكان أوصل الناس رحماً وأحفظهم بقرابته ، سماه الخليفة القلم بقرطبة " المؤتمن " ، يُنظر الأخيرة في  
محدث الجزيرة ، ق ١ م ١ ، ص : ٢٤٩ .

(٣) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٥ .

(٤) للفرقدان : نجمان في السماء لا يغربان ، ولكنهما يطوفان بالجدى ، وقيل : هما كوكبان قريبان من القطب ،  
وقيل : هما كوكبان في بنات نغش الصغرى . لسان العرب ، مادة فرقد

الشاعر، فكان شكلاً من أشكال التفرد للممدوح . جعلها الشاعر ميزة له عن غيره ،  
وصفة لا تتواردها الخواطر، ولا تميل إليها إلا عند ذكر مدح ابن شهيد للمؤمن .

وأجمل من ذلك أن تمتزج تلك الصورة الخيالية <sup>(١)</sup> المقيدة مع الانفعال النفسي ،  
فيرقى التشبيه في البلاغة والمستوى الفني ، كقوله <sup>(٢)</sup> :-

وَعَمَامَ بَاكَرْتَنَا عَيْنُهُ      تَخْرُغُ الْأَقْفَى بِذَمْعِ صَيْبٍ <sup>(٣)</sup>  
مِثْلُ نَحْرٍ جَاءَنَا مِنْ فَوْقِنَا ،      جِرْمُهُ مِنْ لَوْلُؤٍ لَمْ يُثْقَبِ <sup>(٤)</sup>

الغمام هنا يحمل من مشاعر الحزن الممزوجة بالفرح مما ينبئ عن إحساس  
بالآلم والفخر لدى الشاعر ، ألمٌ لبعده عن الشرق <sup>(٥)</sup> فبكى الغمام حزناً ومواساة  
له ، وفخر بأنه قادم من الشرق فكان سبباً يحمل لهم الخير من مصادره ، تمثل  
ذلك الشاعر في صورة بديعة وجميلة إذ استعار لما يأتي به الغمام من وفير المطر  
الدمع " تترع الأقفى بدمع صيب " ، وميزه عن غيره من الغمام لكونه قائماً من  
الشرق الأثير في نفس ابن شهيد ، فوصفه في صورة خيالية عندما شبهه " ببحر  
جرمه من لؤلؤ لم يثقب " وفي التقييد مزيد من مبالغة التميز ، فهو لؤلؤ لم  
تمسه يد البشر " لم يثقب " . فالتشبيه الخيالي المركب أحدث تأثيراً معنوياً ،  
وجمالاً فنياً ، في صياغة غريبة متميزة لوصف ذلك الغمام .

ومما يعد من هذا المستوى في التشبيه عند الشاعر ، أن تأتي في صياغة  
التشبيه المقلوب <sup>(٦)</sup> بالمبالغة في التصوير ، والوصف ، كقوله يمدح سليمان

<sup>(١)</sup> التشبيه الخيالي هو المركب الذي يفرض وتخيّل مجتمعاً من أمور كل واحد منها مما يترك بالخص ، الإيضاح في  
علوم البلاغية ، ج ٤ ، ص : ٢٩ .

<sup>(٢)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ٩٣ .

<sup>(٣)</sup> العين المحطب من ناحية القبلة ، تعليق د. محي الدين ديب على ديوان ابن شهيد ، ص : ٥٥ وتترع من ترع  
الإناه ونحوه ترعاً : أمثلاً ، والأترع من السيول الذي يملأ الوادي . ترع ، والصيب المطر من المنحطب ما تسوب  
لجهة المعجم الوجيز مادة ترع ، وصاب .

<sup>(٤)</sup> الجرم يمتطي الجسد المعجم الوجيز مادة جرم .

<sup>(٥)</sup> نجاء في الأبيات بعدها : فستلننا ، وقد أعجبنا

أنت ماذا ؟ قل : شزّ غلنا

سلامتي بالشرق أن أمتينكم

<sup>(٦)</sup> التشبيه المقلوب أن يجعل المشبه أتم من المشبه به في وجه الشبه ، الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٤ ، ص : ٧٥ .

المستعين<sup>(٤)</sup> (١) :-

لَقَدْ نَسِيمَ الرِّيحِ تَأْتِي بِهِ الصَّبَا  
كَانَ عَلَيْهَا نَفْحَةٌ غَبْشَمِيَّةٌ  
بِنَشْرِ الْخَزَامِيِّ وَالْجَبَاهِ الْمَغْبِيقِ<sup>(٢)</sup>  
آتَتْ مِنْ جَنَابِ الْمُسْتَعِينِ الْمَوْقِقِ

فأيدي المستعين الكريمة على الثناصر كان له منها موقف مميز، وحال متفرد ، حتى رأى أن ريح نسيم الصبا وما تأتي به من نشر الخزامي ، والكباء المعبق وما فيه من طيب ، هي نفحة من نفحات آل أمية ، والمستعين الموقق منهم خاصة ، والأصل المعتاد أن يشبه نفحة الممدوح بنسيم الصبا ، فاستخدام التشبيه المقلوب في تصوير نفحة الممدوح كان ذو أثر جمالي يعمد إلى إضفاء قدر من المبالغة المعنوية على الممدوح " والمعاني إذا وردت على النقص هذا المورد كان لها ضرب من السرور خاص وحدث بها نوع من الفرح عجيب ، فكثرت كالنعمة لم تكررها المنة ، والصنعة لم ينقصها اعتداد المصنع لها " (٣) .

وقد يبالغ ابن شهيد في بيان الوصف ، قبأتي التشبيه الضمني<sup>(٤)</sup> بحيث يتوهم معه تمام التماثل بين الطرفين ، فترتقي معه الصياغة التشبيهية في عرض المعنى ، كقوله يصف يعوضاً<sup>(٥)</sup> :-

يَسْرَى إِلَى الْأَجْنَمِ يَهْبِكُ عَدْوُهُ  
وَيَعْتَضُ أَرْذَافَ الْجِسَانِ وَمَالِهِ  
مُتَحَكِّمٌ فِي حُلِّ جِسْمٍ نَاعِمٍ  
فَإِذَا هَمَمْتَ يَزْجُرُهُ وَكَلَى وَلَا  
عَنْ كُلِّ جِسْمٍ صَبِغَ بِاللَّفْظِ جَبَابُ  
كَفَّ وَكَيْنَ قُوَّةً مِنْ أَعْدَى الْحِرَابِ  
مَتَدَّ لَسَلٌ مَا يَبِينُ الْخَاطِرَ الْكِبَابِ  
بِشْنِيهِ عَمَّا قَدْ تَعَوَّدَهُ طِيَلَابُ

(٢) هو سليمان بن الحكم بن سليمان الناصر لدين الله بن الحكم بن هشام بن عبد الرحمن بن معاوية بن هشام بن عبد الملك بن مروان بن الحكم القرشي ، بوع بقرطبة بعد واقعة كانت له على أميرها محمد ابن عبدالله الملقب بالمهدي ، ملك قرطبة ست سنين وعشرة أشهر ، كانت كلها شداد نكدات ، كرهبات المبدأ والفتحة ؛ لم يعدم فيها حيف ، ولا فروق فيها خوف ، قتله علي بن حمود ، عام ٤٠٥ هـ . ينظر للتخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١ م ١٠ ، ص : ٣٥ .

(٣) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٣٣ .

(٤) الخزامي نوع من النبات الطير ، المعجم الوجيز ، مادة خزيم .

(٥) أسرار البلاغة ، ص : ٢٢٣ .

(٦) التشبيه الضمني هو الذي لا يعبر عنه صراحة ، وإنما يلوح في الكلام ، ينظر نص ذلك في لساليب البيان والصورة القرآنية دراسة تحليلية لعلم البيان ، ص : ٣٧ .

(٧) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨٧ .

وتزى مواضع غَضِّه مَحْضُوبَةٌ      بدم القلوب وما تُعْلَوْرَةُ حُضَابًا (١)  
 قَرَمٌ مِنَ اللَّيْلِ الْبَهِيمِ مُكْوَرٌ      يَنْشَى الْبِرَازَ وَمَا ثَوَارِيهِ ثِيَابًا (٢)  
 عَظَمْتَ زَيْتَنَةً وَلَكِنْ قَدْرَةٌ      أَخْرَى وَأَهْوَنُ مِنْ ثِيَابٍ فِي ثَرَابٍ

إن إحساساً عميقاً بالألم يحدثه البعوض لدى الشاعر، ورغبة خفية تلح عليه في إثبات تفوقه الشعري في النظم، هي ما تحذو به لأن يصف البعوض، ويتفنن في تصوير حاله، وقوته التي لا تخفى على أحد، غير أنها عند الشاعر كانت ذات وضع مختلف، وهينة متجددة، فهو ينسج له وصفاً يستمدّه من تفاصيل المعركة التي تخيل أحداثها قائمة بين البعوض والإنسان، بما فيها من مظاهر هجوم البعوض على الإنسان، واستماتت الآخر في الدفاع عن نفسه، بنون جدوى، وأسهم التركيب البلاغي في دقة عرض تفاصيل تلك الصورة فاستخدام أسلوب التشبيه الضمني والاستعارة مما يعكس المبالغة في وصف الهجوم والسطوة، في مقابل ضعف الدفاعات والقدرة على الصدّ، فقد جعل البعوض يبدأ بالهجوم فخصه بالاستعارات المتواليّة يسري إلى الأجسام، وهو المميز ليلاً للإنسان، ويهتك الحجب، وهو مفترس في هجومه، ضار في لدغه فاستعار له "العض" استعارة مكنية، وسلاحه في تلك المعركة " فوه " والذي شبهه الشاعر ضمناً بالحراب، وجعلها من أشدها فتكاً فعبر عن ذلك " بأقمل التفضيل " فقال: " من أعدى الحراب "، و هو على ذلك محارب يتمتع بالجرأة، والإصرار في الوصول لأهدافه، ولا يعبأ بما قام له من دفاع وصد، فقال عنه " ولا يثنيه عما قد تعوه طلاب "، فاما آثار تلك المعركة فتبدو واضحة على الخصم " الإنسان " والتي أبرزها الشاعر في تشبيه دم القلوب - وهي كناية عن آثار ضرره ولدغه - " بالخضاب "، وصاغ التشبيه صياغة تخفية وتجعلنا نشعر وكأنه خضاب حقيقي، وكانت إضافة الدم للقلوب تعكس شعوره بالألم الشديد والضرر البالغ.

والبعوض في صراعه كان أشبه بالسيد الأسود شديد القوى، فهو قرم منتزع من الليل، لا يهاب الموت، ولا يخاف الخصم يمضي البراز، ولا يستتر بالثياب.

(١) المُعَاوَرَةُ وَالْمُعَاوَرُ: شبه المُدَاوَلَةَ وَالْمُدَاوِلَ فِي الشَّيْءِ بِكَوْنِ بَيْنِ اثْنَيْنِ، لِسَانُ الْعَرَبِ مَادَةٌ حُورٌ.

(٢) الْقَرَمُ: فَحْلُ الْإِبِلِ، الْقَرَمُ مِنَ الرَّجَالِ: السَّيِّدُ الْمَعْظَمُ، وَالْمَكْوَرُ: الْكُوْرُ لَوْنًا الْعَمَامَةُ بِضِي إِدَارَتِهَا عَلَى الرَّسِّ، وَقَدْ كُوْرَتْهَا تَكْوِيْرًا، الْبِرَازُ بِمَعْنَى الظُّهُورِ لِسَانُ الْعَرَبِ مَادَةٌ قَرَمٌ • كُوْرٌ، بِرَزْ.

وعلى الرغم من تلك القوة الجريئة، فهو حقير القدر ضئيل الحجم أشبه بالذباب في تراب، ويبالغ الشاعر في وصف تلك الذنأة إذ يصوغ المعنى من التشبيه الضمني " بأفعل التفضيل " ، فقال : " أخزى وأهون من ذباب في تراب " .  
وجمال التشبيه في أن جمع الشاعر في أوصافه بين حالين متناقضين للبعوض " القوة ، والحقارة " وعبر عن تلك الحالتين بأسلوب التشبيه الضمني المبالغ فيه ، باستخدام " أفعل التفضيل " ، فقال : " أعدى الحراب ، وأخزى وأهون من ذباب في تراب " فهو عندئذ " يصعد في سلم الخيال ، والتجسيد ليطرق باب الاستعارة لما فيه من ادعاء التساوي بين الطرفين وتجاوز الفروق وإزالة الحدود بينهما " (١) ، ثم أن أتى ذلك الوصف في سياق التشبيهات المتعددة ، والاستعارات المتواليّة مما كون معها هيئة متكاملة الأوصاف للبعوض تعكس نقة نظرة الشاعر ، وقدرته البلاغية على الوصف والتصوير، وتترك أثراً نفسياً ، وتصوراً عقلياً محسوساً ومتخيلاً لدى القارئ، إذ أن توالي الاستعارات ، والصور التشبيهية وبناءها على بعضها البعض مما تزداد به الصورة حسناً (٢).

ومثله في المستوى ، قوله يصف مجلساً للأصحاب (٣).

كَانَ أَخْفَافَنَا عُنْيُهُ      مَرَاكِبٌ مَالَهَا دَلِيلٌ  
ضَلَّتْ قَلَمٌ تَنْرُ أَيْنَ تَجْرِي      قَهَيَّ عَلَى شَطْبِهِ تَقِيلُ ؟

فذلك مجلس كان يحضره ابن شهيد ظهر فيه الباب ، والأخفاف ، واللبد الأحمر بتوسطه ، وصف الشاعر تلك المحسوسات في المجلس كما تخيل هيئتها في ذهنه ، وانعكست في نظرته لها ، إذ كتبت هيئة الأخفاف متناثرة على أطراف اللبد الأحمر على غير ترتيب وتنظيم ، أشبه بالمراكب الضالّة في عرض البحر بلا دليل ، والمتفرقة على شواطئه في عشوائية ، وضياح ، ومما يميز الصورة هنا ويعطي من قدرها البلاغي والخيالي ، أن لفظ الأخفاف مفرد تضمن معاني لهينات ، وأحوال اتضحت تفاصيلها من خلال وصف المشبه به وهي المراكب الضالّة في البحر بلا

(١) أساليب البيان والصورة القرآنية دراسة تحليلية لعلم البيان ، ص : ٥٤ .

(٢) يُنظر نهاية الإيجاز في دراية الإيجاز ، للأمام محمد بن عمر فخر الدين الرازي ، تحقيق : أحمد حجازي السقا ، المكتب الثقافي للنشر والتوزيع ، الأزهر القاهرة ، الطبعة الأولى ، ١٩٨٩ ، ص : ١٧٥ بصرف .

(٣) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٣٩ .



دليل ، و المتفرقة على حافة شاطئه بلا ترتيب ، وهنا تكمن موطن الجمال الفني ،  
والبلاغة التعبيرية .

وتكاد تغلب هذه الصياغة التصويرية على صور التشبيه عند ابن شهيد ، فهو  
سبب فني من أسباب جمال وبراعة أسلوبه البلاغي في النظم والتصوير .

وقد يأتي التشبيه في سياق متضمنا على وصف يبين عن الشبه في الصورة  
ويكون خالياً من العاطفة ، والانفعال ، إلا أنه يتميز بجمته وجماله التصويري في  
التركيب ، والمعنى كقوله يصف الليل<sup>(١)</sup> :-

ويتنا نراعي الليل لم يطو برودة      ولم يجر شنب الصبح في قرعِهِ وخطا<sup>(٢)</sup>  
ثراه فمناك الزنج في قرط كبيره      إذا رام مثنياً في تنجتره أبطا  
مطلاً على الأقالق والبندر تاجه      وقد علق الجوزاء في أنبه قرطنا

فبعد أن وصف الشاعر الطبيعة وما فيها من سحب كثيفة ، وبرق ورعد  
ومطر منهمر<sup>(٣)</sup> ، وقد جنَّ عليه الليل فبات يرقبه ويتأمله ، وهو من الطول بحيث  
يمر ببطاء وتؤدة فوصف شمول ظلامه للكون وما فيه من نجوم ، وكواكب ،  
وصور طوله في تأخر النهار عن الشروق ، فشبهه ضمناً بالبرد وقيده بوصفه " لم  
يطو" ، وجعل المشبه به حالاً للمشبه ، مبالغة في اختصاصه بذلك الوصف ،  
ويحتمل الاستعارة التصريحية حيث شبه الظلام المنشور بالبرد ، طوى ذكر المشبه  
الظلام ، وذكر المشبه به البرد ، وفي المقابل شبه ضوء الصبح بالمشيب وقيده بأن  
نفي انتشاره فقال " لم يجر " على سبيل الاستعارة التصريحية فدل على تأخر قدومه ،  
وحلوله على الوجود .

ويتجه بعد هذا الإقرار بطول الليل إلى وصفه وبيان ما فيه من كواكب ،  
وما له من هينات ، فشبه حالة انقضائه البطينة والمتثاقلة ، بحالة مشي ملك الزنج "   
وهنا نلاحظ أنه اختار ملك الزنج ليتناسب ومواد الليل " ، وشرح التشبيه بوصف تلك

<sup>(١)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١٢٢ .

<sup>(٢)</sup> فرع كل شيء ، أعلاه ، والوسط هو استواء السواد والبياض أو نشوء الشيب في الرأس لسان العرب مادة  
فرع ، وخط .

<sup>(٣)</sup> يُنتظر الأبواب التي نصف تلك الحال للطبيعة ، وتحليلها في مبحث الاستعارة حيث تشكل في سياقها مستوى من  
سنويات الأداء البلاغي للاستعارة في شعر ابن شهيد ، ص : ٦١ من الدراسة .

المشبية بأنها بطيئة في تبختر وخيلاء ، وهو ترشيح تضمن على معنى يدل على وجه الشبه في قوله " أبطأ " و " إذا كان وصف المشبه به يشير للوجه وينم عليه من أول النظر، فإن هذا الوصف يقوم مقام الوجه، ويجعل التشبيه مفصلاً " (١).

ولم يقف الوصف عند بيان الحال ، بل نجده يعرض للهيئة الشكلية فيه فزينة ذلك الملك الليلي تستمد من زينة السماء الدنيا ، فالجدر أشبه بالتاج ، والجوزاء أشبه بالقرط توشيه ، ونلاحظ في صورتى التشبيه هنا أنها ترشح الصورة الأولى التي شبه فيها الشاعر الليل بالملك .

وتشبيه الليل في سيطرته بالملك ، والجدر بالتاج ، والجوزاء بالقرط ، من التشبيهات القريبة ، المألوفة ، غير أن الصياغة الفنية للصورة ، كانت سبب جمالها ، وإبداعها .

وهذا المستوى من الأداء البلاغي لجمال التشبيه ، ورفي صياغته ، يمثل منهجاً بيانياً وتصويرياً ينتهجه ابن شهيد في عرض معانيه ومقاصده ، مما يدل على براعته الفنية ، وعلو كعبه في الوصف والتصوير ، غير أنه يتبع النفس وفقرها ، والأغراض ، ومقتضياتها ، والموهبة ، وقدراته ، والثقافة الأدبية وحضورها .

فينخفض مستوى الأداء البياني للتشبيه في شعره ، عندما تعرض صورته لمعان نفسية تكشف عن عواطف الشاعر الذاتية ، وتعتبر بريده في التعبير والخيال ، غير أن فيها بعض القبح المعنوي ، والتكرار في التصوير ، كقوله يتغزل في صبي (٢) :-

لَو تَرَانِي وَأَنَا أَنْطَبِيَّةٌ      وَأَدَارِيهِ مُدَارَاةَ الصَّبِيِّ  
حَيْثُتَهُ جَبَّارَ قَوْمٍ مَرْتَوَا      وَأَنَا فِي لُطْفِ الوَعظِ نَبِيِّ

فهى مبالغة في وصف تباين فيه الموقفان : موقف حبيبته منه الذي يشبه جبار قوم عتاة ، وموقفه المنداري كمداراة الصبي المتلطف كتلطف النبي في وعظه .

فإن شهيد تخيل حاله وقد اصطنع أسباب الملاحظة ، وطلب الود بالمداراة والصبر ، على من أمعن في الصد ، وبالغ في الهجر ، أشبه بحال النبي الداعي للحكمة

(١) أساليب البيان والصورة القرآنية دراسة تحليلية لعلم البيان ، ص : ٦٧ .

(٢) ديوان ابن شهيد - ص : ٩١ .

والخير بالوعظ والتلطف ، لجبار قوم طغوا في العصيان ، فكأنوا مرده " جبار قوم مردو " ، وقد أفرغ هذا النسق التعبيري على الوصف من معاني المبالغة في الظلال والجبروت مالا يكشف عنه وصف التجبر مفرداً ، فهو جبار قوم مردوا ، فإن كان القوم قد تمردوا ، فجبارهم لا بد وأن يكون أشد تمرداً وعصياناً ، في مقابل الدعوة بالخير والصلاح في وعظ وتلطف ، وهي صورة تمثيلية يندر حضورها في الذهن عند نكر حال المشبه ، أو وصف معانيه ، مما كان سبباً في غرابتها ، وجمالها الفني ، وتأثيرها المعنوي على النفس ، ومعلوم في جودة التشبيه أن " التباعد بين الشينين كلما كان أشد كانت إلى النفوس أعجب ، وكانت النفوس لها أطرب ، وكان مكاتها إلى أن تحدث أريحية أقرب ، وذلك أن موضع الاستحسان ، ومكان الاستظراف ، والمثير للدفين من الارتياح ، والمتألف للنافر من المسرة ، والمؤلف لأطراف البهجة ، أنك ترى بها الشينين مثلين متباينين ، وموتلفين مختلفين " (١).

ومما يمكن أن نلاحظه إضافة إلى ذلك وهو من شأنه أن يضعف من تأثير الصورة ، معنى التضمين المعنوي البعيد الذي نجده يظهر في استعاقته بوصف حال النبي ﷺ في الدعوة خاصة من قوله تعالى في خطاب نبيه محمد ﷺ : ﴿ ادْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ ﴾ [سورة النمل آية ١٢٥] ، ليصف بها حاله مع ذلك الصبي ، وهو مما يذهب بالسياق لإحداث أثر منفرد وغريب .

وقد يُخرج التشبيه في صياغته ما يُدرك بالحواس إلى ما لا يدرك إلا بالعقل فتختلف في تقبله النفوس والعقول ، كقوله يصف نحلة (٢) :-

وَطَائِرَةٌ تَهْوَى كَأَنَّ جَنَاحَهَا ضَمِيرٌ خَفِيٌّ لَا يُحْنَدُهُ وَهَمٌّ

فهو يصف من النحلة حركة طيرانها ، فهي تهوي من عل ، غير أنها سريعة وخفيفة في تلك الحركة بحيث يختفي مع ذلك صوت جناحها ، فشبه طنين ذلك الجناح المتحرك في سرعة وهنوء مستتر ، بصوت الضمير الخفي .

(١) أسرار البلاغة ، ص : ١٣٠ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٠ .

وصياغة الصورة هنا أتت على خلاف الأصل فهي من قبيل تشبيه المحسوس بالمعقول ، وهي من التشبيهات التي تباينت مواقف علماء البلاغة في قبولها وبلاغتها ، فالرماي يخرجها من التشبيهات البليغة<sup>(١)</sup> ، وأبو هلال العسكري في الصناعتين يجده من التشبيهات الرديئة<sup>(٢)</sup> .

ويراه ابن رشيق القيرواني من قبيل " قصد الشاعر أن يشبه ما يقوم في النفس دليله بأكثر مما هو عليه في الحقيقة كانه أراد المبالغة " <sup>(٣)</sup> ، فهو تشبيه يظهر فيه تعمّل الشاعر في صناعة الصورة ، فأخرج الواضح المحسوس للخفي المعقول ، وذلك على خلاف الأصل ، وربما يشفع لابن شهيد في ذلك أنه أراد المبالغة في خفاء الصوت المسموع من جناح التلحة بما هو أكثر دلالة وإشارة عليه . ومثله في هذا المستوى أن يتركب التشبيه من الصياغات البياقية التي تعودها الشعراء في نظمهم ، كقوله يمدح المؤتمن<sup>(٤)</sup> :-

تُبْصِرُ الْعَيْنَانِ مِنْهُ إِنْ بَدَا قَمَرَ السَّرَجِ وَشَمْسَ الْمُؤْتَمَنِ

وكذاب ابن شهيد في شعر المدح ، فهو يتقرب به للخلفاء والأمراء ، وخاصة آل العاصميين ، وبني أمية ، وإن كان في بعض أشعاره يصدر عن عاطفة قوية ، وشعور صادق بالولاء .

والبيت هنا من قصيدة مدح بها عبد العزيز المؤتمن ، نسجها على منوال القصيدة القديمة ، فبدأ بوصف الخمر ، ثم وصف السحب ، وتوصل به إلى المدح .

(١) يُنظَرُ التلحة في إعجاز القرآن ، لأبي الحسن علي بن عيسى الرماي ، ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن ، تحقيق : د. محمد زعلول ، مصد خلف الله ، الطبعة الرابعة ، دار المعارف ، ص : ٨١ . فهو يرى أن التشبيهات البليغة ما أخرج فيها التشبيه الأخص للأظهر ، وفي البيت أخرج الشاعر الأظهر للأخص فصوت جناح التلحة أوضح من صوت الضمير الخفي أيضاً ، غير أن المبالغة في وصف خفاء ذلك الصوت الصادر عن اللحة يتناسب أكثر ، ويدل عليه بدقة صوت الضمير الخفي .

(٢) المتلاصقين الكافية و الشعر ، ص : ٢٤٢ .

(٣) العمدة في محاسن الشعر وآدابه ، تأليف أبي علي الحسن بن رشيق القيرواني ، تحقيق : د. محمد فراقان ، دار المعرفة ، بيروت ، لبنان الطبعة الأولى ، ٨-١٤هـ ، ١٩٨٨م ، ج ١ ص : ٤٩٠ .

(٤) سبقت ترجمته ص : ٣٧ .

(٥) ديوان ابن شهيد ، ص : ٩٣ .

و الصورة هنا يستخدمها الشاعر ليمدح بها المؤمن ، فنجده يشبّهه بالقمر في الإضاءة ، وفضل قدرته على هداية الناس ، إذ خص من القمر أن يكون " للسرّج " ، كما يشبّهه بالشمس في الإشراق ، وأسند الشمس " للموكب " ليندل على مكاتته بين قومه ، والتشبيه بالقمر ، والشمس ، من الصور المألوفة ومما " يشيع ، ويتسع ، وينكر ، ويشهر حتى يخرج إلى حد المبتذل ، وإلى المشترك في أصله ، وحتى يجري مع دقة تفصيل فيه مجرى المجلد الذي تقولُه الوليدة الصغيرة والعجوز الورهاء " (١) ، وقد أضفى الشاعر إليه شيئاً من الخصوصية بأن قيده بقوله : " إن بدا " فارتقى به في الصياغة الفنية ، والتعبير المعنوي .

ومن هذا المستوى البسيط وغير المرذول فيما يحدثه من تأثير على المتلقي وما له من قيمة بلاغية في النطق ، ما تتميز به الصياغة التشبيهية من تداخل في الصور والتراكيب ، مما يرهق الخيال ، ويستوعر على الفهم والإدراك ، كقوله يمدح إخوانه من قصيدة رثى بها نفسه (٢) :-

سقى الله قلوبنا كأن وجوههم  
 إذا نكروني والثرى فوق أعظمي  
 وجوه مصابيح النجوم الزواهر  
 بنوا يعيون كالسحاب المواطر

إن إحساساً عميقاً بالحزن ، والحسرة ، يخلد في نفس الشاعر ، خوفاً من نكرى القبر ، وما يعقب الموت من جزاء وحساب ، فهو يستمسك بما يظن أنه باق من بعده في الدنيا ، ويرجو فيه النجاة ، ويتوصل به للرحمة ، في تذكر إخوانه ، ودعائهم له بعد الموت ، فبدأهم بالدعاء وبادرهم بالمدح ، عسى أن يكون ذلك لهم ادعى لتذكره ، والبقاء عليه ، فدعاهم بالسقيا من الله ، ووصف هيتهم وإشراقهم في صياغة دقيقة وبالغة ، وفي سياق عميق للمعنى ، إذ استعار لإضاءة النجوم وإشراقها المصابيح ، ثم شبه وجوههم بتلك المصابيح ، ثم تخيل أن للمصابيح تلك وجوهاً على سبيل الاستعارة الممكنة ليتم له تشبيه وجوههم بوجوه مصابيح النجوم ، وبالغ في ذلك الإشراف فوصف تلك النجوم بالزواهر ، " ولا تخلو هذه الصورة ولا سيما في المشبه به من التركيب والتداخل في التصوير مما يرهق الخيال في

(١) لبرار الياغى ، ص : ١٨٩ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٣ .

متبعة ذلك التمثيل ، مع أن المصاييح هي نفسها النجوم ، أو استعارة لها نظراً لقوله تعالى: ﴿وَلَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ﴾ [سورة الملك آية ٥] ، وكان الصحيح أن يقول مثلاً كأن وجوههم وجوه مصاييح السماء الزواهر، وربما أراد كأن وجوههم وجوه النجوم الشبيهة بالمصاييح فيكون من إضافة المشبه به "المصاييح" للمشبه "النجوم" ثم جعل لها وجوهاً على سبيل الاستعارة ، فهي كما سبق صور متداخلة ترهق الخيال في متابعتها. وهذه مسألة تعتمد على التوق قرب نوق يبهره ويعجبه تداخل الصور وكثافتها" (١).

وهذا المستوى من الأداء التشبيهي في صياغة الصور المعنوية يأتي في المرتبة الثانية من حيث الظهور في ديوان الشاعر، وكان بلاغته، وقدرته الأدبية، ما هي إلا موهبة وطبع ركب فيه من الأصل تختلف إبداعاتها باختلاف المعاني، والأغراض، والأحوال النفسية، التي تطغى عليها الجودة والبراعة دوماً لتتدل على مكانته المرموقة في الوصف والتصوير.

وأقل مستويات الأداء اليبتي ظهوراً في صياغات التشبيه عند ابن شهيد، هي الأقل قيمة تأثيرية، وإبداعاً فنياً، وجمالاً صياغياً، وذلك بأن يحمل التشبيه صورة منفردة، ووصف تشتمن منه النفوس، من ذلك قوله يصف الطبيعة (٢):

وتكاوست فيها الأبا رِقٌ وهي فاهقة الحلاقيم (٣)  
وكأنها أظلم رَعْفٌ نَ فشرن دامية الخياشيم (٤)

فالأبيات من مقمة ، صدر بها الشاعر قصيدته التي مدح فيها المزمّن ، وفي تلك المقدمة ، يتعرض لوصف الطبيعة وما فيها من مظاهر الخير والحياة بعد أن أصابها الغيث العميم ، والمطر المنهمر .

أما الصورة هنا فهي تخفرد بوصف تلك السحب الكثيفة ، وقد امتلأت بالمطر الكثير وانهمرت متوالية ، متتابعة ، فشبه هيتها تلك بهينة ، الظبا التي رعت

(١) من توجهات الدكتور المشرف .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٥ .

(٣) تكاوست أي تكثفت ، وكثرت ، فاهقة ، أي امتلأ حتى صار يتسحب ، لسان العرب مادة تكاوس ، فيق .

(٤) الأظب ، جمع ظباء ، ورعف فلان رعافاً ورعافاً خرج الدم من أنفه، يُنظر المعجم الوجيز مادة أظب ، رعف .

فثارت خيائيمها بالدم ، وإن كانت الصورة قد أوفت بعرض الغرض والمبالغة في المعنى ، إلا أنها حملت معها صورة منفرة ، ومعنى مشين ، إذ اختار لها اللفظ الذي تنزف خيائيمها بالدم ، مما كان سبباً في تردي الوصف ، وسوء التعبير .

كما يندرج تحت هذا المستوى من الأداء البلاغي أن يكون التشبيه ، مما يوصف بأنه أقل صياغاته قيمة وبلاغة تأثيرية ، كالتشبيه المرسل ، في قوله يمدح<sup>(١)</sup>:-

وَفَيْتِيَةٌ كَالنُّجُومِ حُسْنًا      كَتَّهُمْ شَاعِرٌ نَبِيْلٌ  
مُتَّقِدُ الْجَانِبِيْنَ مَاضٍ      كَأَنَّهُ الصَّارِمُ الصَّقِيْلُ

فابن شهيد يصف أولئك الأصحاب بأنهم أحسن إخوانه ، قدرأ ومنزلة ، فهم ما بين الشاعر والنبي ، فشبهم بالنجوم ، ثم نص على وجه الشبه فقال : "حسناً" .

وذلك من أقرب صور التشبيه ، وأيسره بلاغة ، إذ ذكرت فيه جميع أركان التشبيه ، "ولا قوة لهذه المرتبة"<sup>(٢)</sup> فهو لا يتطلب جهداً في فهم المراد ، ويتناول الوصف على أسس من التشبيه المحدد ، والواضح في معنى التشابه دون التماثل .

وإن كان سياق البيت الثاني يكسبه قدرأ من العلو الفني في التخيل ، إذ يستند ذلك الوصف لإخوانه الذين تحدوه بوصف ذلك المجلس ، وصف لقدرته وبراعته في القول التي وجدها من القوة والبراعة بحيث كانت أقرب لمضاء السيف ، وقوته ، فلقد التماثل التام بين قدرته على الشعر والوصف والسيف ، فشبّه نفسه وأنه "متقد الجانبين ماض" في النظم ، بالصارم الصقيل الذي يبهر الأنظار بلمعانه ، وقوته ، كما يبهر هو الأنظار والأسماع بقوله ، وقدرته على التصوير ، والتعبير الدقيق . ومثله قوله<sup>(٣)</sup>:-

وَحَمَلْتَنِي كَالصَّقَرِ فَوْقَ مَعَابِرٍ      تَحْتِي كَتَّهُمْ بَنَاتُ الْمَامِ  
وَلَمَحَتْ إِخْوَانِي لَدَيْكَ كَأَنَّهُمْ      مِمَّا رَفَعْتَهُمْ نُجُومٌ سَمَامِ

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٢٩ .

(٢) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٤ ، ص : ١٢٩ .

(٣) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨١ .

فهو يفخر بتفوقه على غيره من معاصريه فقد رفع الخليفة قدره وأعلى من مكاتته بين قرناكه ، فشبّه نفسه بالصقّر في العلو ، والقوة ، والتميز ، وهو ينظر للمعاصر تحته على صغر حجمهم ، ودنو منزلتهم فكثرت أشبهه بنبات الماء ، وقد أكد الشاعر الشبه هنا بذكر أداة التشبيه " كأن " ، وهذه مما لا يتفق مع حال منحه لإخوانه عند الخليفة ، بينما يتفق مع نفسية ابن شهيد التي يجد نفسه فيها متميزاً عن غيره من قرناكه .

وذلك المعنى النفسي يؤكد البيت التالي ، الذي يمدح فيه إخوانه عند الخليفة ، فقد شبههم بنجوم السماء في الرفة ، والعلو ، ونص على نكر الطرفين ، ووجه الشبه ، مما أضعف الصورة في الخيال وأبعدها عن التأمل المثير للنفس ، إضافة إلى أنه قد أسند سبب رفعتهم للخليفة فقال : "سارفعتهم" وهو في سياق منحهم ، فكأنه بذلك سلبهم ما يمكن أن يتصفوا به من أوصاف تحوز لهم الرفة .

ومنه أن يأتي التشبيه في سياق يضعف الصورة ، ويمسئ لقيمة المعنى ، وأثره ، كقوله من قصيدة يرثي بها أبا جعفر اللماني (٣) (١):-

واللَّيْلُ قَدْ قَلَمَ فِي أَتْوَابِ نَائِيَةِ      كَأَنَّه فَوَيْقَى ظَهْرَ الْأَرْضِ ثَوْبِي

لقد أثر موت اللماني في نفس الشاعر ، فظهر حزنه بانياً على نظرته للطبيعة من حوله التي احتملت معه ذلك الأسى ، فتخيل أن ظلام الليل لم يكن إلا صورة ذلك الحزن العميق ، فشخص حوله وسيطرته على الوجود باستعارة " اللقيام " له ، ثم رشح الاستعارة بأن وصف ذلك اللقيام بأنه كان في أتواب النادبة ، وهي صورة ترتقي في عرضها لإحساس الشاعر بالموت والحزن الذي يلغ به الكون من حوله ، لكنه يهبط بأسلوب الرثاء في الشطر الثاني من البيت عندما شبه سواد ذلك الليل بالنوبي ، فهو تشبيه لا يصل إلى عمق الشعور بالحزن الذي أثار معانيه صورة الاستعارة المرشحة في الشطر الأول من البيت ، كما يعكس في جانبه طبع ابن شهيد

(٣) أحمد بن أيوب أبو جعفر اللماني إمام من أئمة الكتاب ومفجر ينبوعها ، والظاهر على مصنوعها ، ومطبووعها ، إذا كتب نثر النور في المهارق ، وانطوى ذكره على انتشار إحصائه ، وأمر أمر مع امتداد لسقته ، فلم تطل لدرجته فروج ، عمل كاتباً لدى الناصر لدين الله على بن حمود ، يُنظر الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١٦٦ ، ص : ٦٦٧ .

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٧٢ .



الآهي، ونفسيته الساخرة ، وذلك لا يتناسب مع موقف الحزن وغرض الرثاء الذي يثيره في القصيدة .

فالتشبيه القريب في البيت ، والبعيد عن تصوير معنى الألم ، والحزن ، كان سبباً في ضعف الشعور بالرثاء ، وبكاء الموت .

ومنه ما كان من قبيل التشبيه المرسل المجمل ، كقوله يفخر <sup>(١)</sup>:-

وربُّ قريض كالجرض بعثته إلى خطبة لا ينكر الجمع فضلتها <sup>(٢)</sup>

فها هنا فخر بالبيان وفصاحة اللسان ، إذ أراد القول أن قصائده مما يخص بها الخصوم ضعفاً عن معارضتها وانبهاراً بقوة أدائه ، وبلاغته في القدرة الفارقة على نظمها ، والتأثير بنصوصها على السامعين ، فشبها " بالجرض " وهو الريق الذي يفص به ، فكما أنه يحبس النفس عن الجريان ، كذلك شعره بين الوري فهو يُعجز الخصوم عن مجاراته في البيان ، ويحبس قدراتهم عن مساجلته في النظم ، فوجه الشبه هو حال من ضعف الهمة وانتفاء القدرة على المعارضة والمجاراة مع المحاولة واتخاذ الأسباب ، وكان لذكر الأداة ، والنص على الطرفين السبب في قرب التشبيه ، ويسير تأثيره ، وقيمته ، إذ لا يحتاج إلى فضل تأمل ، أو دقة في إدراك عمق الفخر العادي الذي نجده عند كثير من الشعراء .

أو المفصل كقوله يصف فرسه <sup>(٣)</sup>:-

وكأنتي لما انخططت به أرمي القلاة بكنوكب طلق

فكعادة الشاعر في الأدب العربي ، فإن لوصف الفرس في نفسه مكاتة وقيمة ورمزاً للفخر ، وابن شهيد الذي صقل موهبته على موروث الأدب القديم ، وعارض شعرائه ، ونظم على سبيلهم ، نراه يصف خيله بما درج عندهم من معان ، وأوصاف في عرض مظاهر القوة والإقدام ، فشبه سرعته ، وانقضاضه المنذفع على الأعداء

<sup>(١)</sup> المرجع السابق ، ص : ١٤٥ .

<sup>(٢)</sup> القريض الشعر و الجرض من جرض بريقه غصن به ، وابتلعه بالجهد على هم وحزن ، المعجم الوجيز مادة قريض ، جرض.

<sup>(٣)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١٣٥ .

بالكوكب الطلق ، وربط بين الطرفين بأداة التشبيه " كان " ليؤكد على ذلك التماثل القائم بينهما في الهيئة التي ألمح إليها في وصف الكوكب بأنه " طلق " ، فكأنما حصر وجه الشبه بين الكوكب والفرس في سرعته ، وجعل للخيال حداً لا يتجاوز فيه الوصف بالانطلاق السريع لذلك الفرس .

ومما يُضفي قدراً من البلاغة على الوصف ، والإبداع في الصورة أن جمع الشاعر بين الطرفين وأخرهما عن حرف التشبيه " كان " فصاغه صياغة بحيث لا يُفرق فيها بين المشبه والمشبه به في صفة السرعة والقوة ، و" ما كان من التشبيه صادقاً قلت في وصفه كأنه أو قلت ككذا . وما قارب الصنق فيه تراه ، أو تخله ، أو يكاد " (١) .

وإذ يقصد التشبيه إلى تمثيل المعنى بصورة مقاربة تماماً لما في نفس القائل ومعبرة عن دقيق الفكرة وصق المعاني ، بما يتيح له عقد المقارنة بين الطرفين والتي تسهم في إظهار الأوصاف التفصيلية لطرف المراد تصويره " المشبه " ومن ثم تقريبه من ذهن السامع ، في وصف غاية في الإبداع والتأثير ، كما أنه بذلك يفتح آفاق الخيال لإدراك التفاصيل المتباينة والمتعددة التي تخطر على الفهم في سياق الجمع بين الأطراف المختلفة ، خاصة إذا ما حذف وجه الشبه والأداة في التركيب ، و من جانب آخر فإن " فائدة التشبيه من الكلام هي إنك إذا مثلت الشيء بالشيء فبما تقصد به إثبات الخيال في النفس بصورة المشبه به أو بمعناه ، وذلك أؤكد في طرفي الترغيب فيه والتفسير عنه ، ألا ترى أنك إذا شبهت صورة بصورة هي أحسن منها كان ذلك مثبتاً في النفس خيلاً حسناً يدعو إلى الترغيب فيها ، وكذلك إذا شبهتها بصورة شيء أقيح منها كان ذلك مثبتاً في النفس خيلاً قبيحاً يدعو إلى التفسير عنها ، وهذا لا نزاع فيه " (٢) .

لذلك فقد اعتمد ابن شهيد على نسجه ، وصياغته المتنوعة كثيراً في رسم صورته ، وعرض معانيه ، في جميع أغراضه الشعرية مما أكسبها مجالاً فنياً ، وإبداعياً تعبيرياً متميزاً ، وإذا نظرنا في أساليب فن التشبيه عند ابن شهيد نجد أن

(١) عيار الشعر لأبي الحسن بن أحمد بن طباطبا العلوي ، تحقيق الدكتور: عبد العزيز بن ناصر المعن ، دار العلوم للطباعة والنشر ، ١٤٠٥هـ ، ١٩٨٥م ، ص : ٣٢ .

(٢) اللؤلؤ السافر في أدب الشاعر والكتب ، ج ١ ، ص : ٣٧٨ .

التفاوت في الصياغة الفنية ، والعناصر التصويرية ، والمعاني الشعرية العقلية ، والنفسية ، كان له أثر بارز في تبليغ مستوى الأداء البلاغي للتشبيه في شعره ، إذ تؤدي إلى ظهور التدرج الفني ، والتصويري في الأداء ، والعرض ، من مجرد المشابهة ، والتوضيح ، إلى المبالغة في التمثيل ، وإحداث التأثير المرجو لدى السامع ، والمتلقي .

وفنُّ التشبيه يشكل عند أبي عامر منظومة إبداعية وبلاغية ظهر فيها التفاوت والتباين في مستوى أدائها المعنوي ، والبلاغي إذ نجدها تمثل انعكاساً لطبيعة التكوين النفسي والعقلي للشاعر ، في مختلف أحواله وتقلباته ، والتي تجمع بين اللجاجة والقوة ، وبين الرقة والجمال المعنوي في معاني متخيلة وتصويرية تستند إلى الحس المرهف والنفس الشاعرية ، والشخصية الغاضبة والبارعة في الوصف ، تمثلتها الصياغات المتنوعة ، والمتباينة ، فمن المستوى العالي للتشبيه أن يأتي في سياق معنوي متجدد ، ونسيج فني مبدع ، أو أن يأتي بالتمثيل في أعقاب المعاني ، أو أن تتمثل الصياغة التشبيهية جانباً من الهيئة المتحركة ، أو أن تتضمن وصفاً خيالياً ، أو تكون من قبيل التشبيه الضمني ، أو المقلوب ، أو البليغ - وهو اللون الغالب على صياغات التشبيه في ديوان ابن شهيد - أو ربما كان تشبيهاً تمثيلاً مركباً فيصف عندئذ تفاصيل الصورة بدقة .

أما المستوى الثقي في الأداء البلاغي أن يخرج التشبيه في صياغته إلى ما اختلف على قيمته البلاغية ، أو أن يكون مما تكرر وقع نسيجه على الأذان ، والنفوس ، كما في تشبيه أصحابه بالنجوم في رقي المنزلة ، أو تشبيه الممدوح بالقمر ، والشمس .

والمستوى الثالث ما ينخفض فيه مستوى الصياغة التشبيهية ، على قلتها في ديوان ابن شهيد ، غير أنه لا يعتبر من المرذول ، أو المستهجن ، مقارنة بالمستويين الأول والثاني ، وإنما يخضع ذلك في كثير منه إلى التناسب المعنوي ، واللفظي في البيان عن غرض الشاعر ، وغايته في القول .

إذا لم يكن التشبيه عند أبي عامر فناً بلاغياً ، وأسلوباً شعرياً يستعين به على إبداع النظم وتجويده فقط ، بل هو صياغة فنية وجمالية ، لمعاني النفس الشاعرة ،

التي تتميز بها شخصية ابن شهيد، وهو وسيلة نقدية تدل على قدرته الفنية في تنوع الصياغة، وتعددية الأسلوب بما يتناسب ويعبر عن دقة الفياة، وتمام المعنى، فذلك التنوع والتباين في الصور مما يتيح له سبل التعبير المتنوع عن أفكاره وفقاً لما تمليه عليه انفعالاته ومواقف النفسية وأغراضه الشعرية مما كان ملمحاً مهماً من ملامح القدرة الفنية والبلاغية عند ابن شهيد .

## المبحث الثاني

مستويات الأداء البلاغي للاستعارة في شعر ابن شهيد الأندلسي

## الاستعارة والقيمة البيانية في التصوير :-

يقول الشيخ عبد القاهر الجرجاني عنها : " هي أمد ميداناً ، وأشد افتتاناً ، وأكثر جرياناً ، وأعجب حسناً وإحساناً ، وأوسع سعة ، وأبعد غوراً ، وأذهب نجداً في الصناعة وغوراً ، من أن تجمع شعبها ، وشعوبها ، وتحصر فنونها وضروبها ، نعم ، وأسحر سحراً ، وأملأ بكل ما يملأ صدراً ، ويمتع عقلاً ويونس نفساً ، ويوفر أنسا ، وأهدى إلى أن تهدي إليك أبدأ عذارى قد تخير لها الجمال ، وعني بها الكمال ، وأن تخرج لك من بحرها جواهر إن باهتها الجواهر منحت في الشرف والفضيلة باعاً لا يقصر ، وأبدت من الأوصاف الجليلة محاسن لا تنكر ، وردت تلك بصفرة الخجل ، ووكلتها إلى نسبتها من الحجر ، وأن تثير من معنيتها تبراً لم تر مثله ، ثم تصوغ فيها صياغات تعطل الحلى ، وتريك الحلى الحقيقية ، وأن تأتيك على الجملة بعقائل يأتس إليها الدين والدنيا ، وفضائل لها من الشرف الرتبة العليا ، وهي أجل من أن تأتي الصفة على حقيقة حالها ، وتستوفي جملة جمالها " (١).

فهذا قول تلوح من تضاعيفه فرائد بلاغة الاستعارة ، وسر إبداع أدائها في الكلام ، مما تتضمنه صياغتها المتميزة ، ونسجها الفني حري بأن تكون بسبب منه في قمة الجمال البياتي ، اللفظي والمعنوي ، فهي ضرب من المجاز اللغوي في الكلام ، والخيال الفني في التعبير والتصوير .

وسمها البلاغي يكمن في أنها تتضمن تفصيلاً ، وترسم أبعاداً للصورة لا تتضمنه الحقيقة ، وفيها يندمج الانفعال مع الواقع ، فيكون في الخيال معالم جديدة ، وأوصاف مستحدثة للأشياء المألوفة ، تتوافق مع الحالة النفسية ، والغرض الشخصي للأديب شاعراً كان أم ناثراً ، فتكون بذلك معانيه أشد تأثيراً ، ودعواه أبين وضوحاً ، إذ تدل على غاية الوصف ، الناتج عن صدق النفس ، أو إبداع العقل ، وتفوق الموهبة .

والاستعارة مجاز يقوم في أساسه على المشابهة ، غير أن " من شأن الاستعارة أنك كلما زدت إرادتك التشبيهية إخفاء ، ازدادت الاستعارة حسناً ، حتى إنك تراها

(١) أسرار البلاغة ، ص : ٤٢ .

أغرب ما تكون إذا كان الكلام قد ألف تاليفاً إن أردت أن تفصح فيه بالتشبيه ، خرجت إلى الشيء تعاقه النفس ، ويلفظه السمع" (١).

وفي الاستعارة تكون للموجودات هينات مختلفة ، وللأشياء أوصاف متغيرة ومتجددة ، فتتجسد المعنويات ، وتتفحص الجمادات ، فيفصح الأعم ، ويتحرك الساكن الجامد ، وتصل بالمعنى والغرض إلى خفايا تضاعيف النفس وتفصل في بيئاتها ، وتأتي على أتم جهة في وصفها وعرضها ، فتتلاشى المفارقات ، ويبرز للوجود والنظر والفكر كون مختلف برسمه وأوصافه ومادته سبيل تكوينه ومكانه خيال الشاعر ونفمه ، ومراده ، فتكون عندئذ " في حقيقتها ضرب من الإدراك الروحي والرؤية القلبية لهذه الأشياء " (٢) ، وهي أخيراً تحمل في صورها أسرار البيان العقلي والنفسي المؤثر ، والبلغ في النسق التعبيري .

#### صور الاستعارة في شعر ابن شهيد الأندلسي :-

تنظم الصور الاستعارية في شعر ابن شهيد الأندلسي في نسيج معنوي ، وخيالي مبدع وجمالي ، يمثل في نظمه نظرة الشاعر الخاصة للفرضية الطبيعية لتكوين الاجتماعي ، والنفسى للوجود من حوله ، وذلك بما يتوافق مع إرادته ورغبته الشخصية ، التي يسعى لأن ينقل دقائق تفاصيلها ومغزاها وغايتها للقارئ ، في صورة ومعنى تأثيري ، لافق للأذهان ، ومعجب للنفوس .

ف نجد التشخيص والتجسيد ، وما يتضمنه من حركة ، وتغير للأحوال وتبدل في الهينات هو الطابع الفني المعيطر على صور الاستعارة في النظم الشعري عند ابن شهيد الأندلسي ، مما يكون سبباً في بث روح التعاطف بين المتلقي ، وفكر الشاعر ومعانيه الذاتية ، أو إحداث ردة فعل تأثيرية محسوسة مدركة في نفسه ، مع أغراض الشاعر ، وغاياته المعنوية .

(١) دلائل الإعجاز ، للشيوخ أبي بكر عبد القاهر الجرجاني ، تحقيق : محمود محمد شاكر ، مطبعة المدني بالقاهرة ، دار المعنى بجدة ، الطبعة الثالثة ، ١٤١٣هـ - ١٩٩١م ، ص : ٤٥٠ .

(٢) التصوير البياني دراسة تحليلية لمسائل البيان ، د : محمد أبو موسى ، الناشر مكتبة وهبة ، الطبعة الثالثة ، ١٤١٣هـ ، ص : ١٨٦ .

وتبلغ الاستعارة أوج قوتها ، وبلاغتها القيمة ، في ديوان ابن شهيد الأندلسي ،  
وذلك في المعاني الشعرية المختلفة حيث تتصاعد الشكوى ، وترتقي الانفعالات  
والعواطف النفسية المتألّمة ، فتكون في سياقها القدرة الفنية والتعبيرية على تصوير  
عمق تلك الأحاسيس ، والمبالغة في عرض تلك المشاعر التي تحمل معنى الحزن  
العميق ، والألم النائر ، أو الفخر والنشوة والمدح ، وهي في تراكيبها تلك تمثل واقعا  
شخصيا وطبيعة ذاتية ، يتميز بها فكر الشاعر وخياله ، ونفسه ، فلا يملك معها إلا  
الإفصاح عنها وتصويرها كما هي في صورتها القوية والمؤثرة في أسلوبه ومنهجه.

ويعمد ابن شهيد في صياغات الصور الاستعارية في شعره إلى التجديد  
والاختراع ، غير أنه تجديد فني بالآلات متوارثة ، وتراكيب مستوحاة من مصادر  
الشعر العربي ، فعنصره المكونة من " الحيوان ، والإنسان ، والجمادات ، والطبيعة "  
لا تخرج في طبيعتها عن الإطار التقليدي الذي استند إليه الكثير من الشعراء في  
المشرق ، والمغرب ، وفي الأندلس خاصة ، والتي تكسب في بعض منها حلة خاصة  
، إذ تمتزج مع جمال الطبيعة فيها ، وتستوحى صورها وأشكالها من واقع البيئة  
المغربية المختلفة عن الشرق ، وهي عند أبي علمر منبوع تحمل رافدين في شعره ،  
فمنها يستقي معانيه ، وصوره ، وأفكاره ، وفي وصف حياتها وتكوينها ، وتصوير  
جمالها وإبداعها ، يدل على قدرته البلاغية ، والشعرية ، وبراعته في البيان ، ونقطة  
الوصف ، فكانت استعاراته فنا ذا غرض بياني ، ووصفي ، وإداعي ، وبلاغي ، عند  
ابن شهيد في نظمه ، وفي عرض جانب من جوانب فنية الأدب الأندلسي وجمال  
تعبيراته .

ومن ذلك التوافق والتمازج بين الشخصية الشهيدية ، والطبيعة البيئية ، والكونية  
حولها ، والمواقف الانفعالية ، والعقلية، المتنوعة ، كان للاستعارة في شعره خصوصية  
تتباين فيها مستويات أدائها البلاغي والمعنوي .

فمن بديع الاستعارات ، وأبلغها جمالا بيئيا في السياق ، أن جمع الشاعر في  
تراكيبها بين معنيين متناقضين ، " كالفرح ، والقتل " ، وفي ذلك صن القرابة في  
الصورة ما تكون معه صورة متميزة ، كقوله يمدح (1) :-

(1) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٣٧ .



بَطْلًا إِذَا خَطَبَ النَّفُوسَ إِلَى الْوَعْيِ جَعَلَ الظِّبَا تُحْتَتِ الْعَجَاجَ صِدَاقَهَا (١)

فالممدوح يفرح بتلك الحرب ، كما تفرح نفوس أعدائه بأن يكون هو قتلها ، وقد صف الشاعر تلك الفرحة ، في أبلغ صورها ، وأرقى معانيها ، عند ما عبر عن رغبته وفرحته بقتل النفوس وكأنه يسعى لخطبتها ، ويمهرها على سبيل الاستعارة المكنية ، والمفارقة العجيبة أن تلك الخطبة لم تكن للحياة بل للموت ، ولكي تكتمل صورة ذلك الفرح المنبعث من نشوة النصر والموت ، رشح الاستعارة بتشبيه الظبا تحت غبار الحرب يقدمها للنفوس بصداق العروس .

فالصورة تأخذ من غرابة المعنى ، وجديّة الصياغة في غرض المدح بالشجاعة مأخذ متميزاً ، بدعي ، فهي مبنية على الرغبة في حصد النفوس والسعادة بذلك كالسمعة المتحققة من الخطبة ، وأن مهر تلك السعادة هو التضحية بالنفس في القتال ، فهي في كلتا الحالتين تمثل الطلب ، والبذل رغبة ورهبة .

ولا شك أن هذا يمثل قدرة الشاعر على التلّيف بين المتعارفات ، ومنها تستمد الصورة قيمتها التأكّيدية في السياق ، فلن " المثير للذنين من الارتياح ، والمتألف للنفير من المسرة ، والمؤلف لأطراف البهجة ، أنك ترى بها الشينين مثلين متباينين ، ومؤتلفين مختلفين وترى الصورة الواحدة في السماء والأرض ، وفي خلفه الإنسان وخلال الروض " (٢) .

ومن قبيل هذا المستوى الرفيع في صياغة الاستعارة ، أنها تأتي لتعبر عن مكونات النفس من العواطف والانفعالات الثائرة ، والحزينة ، كتوله مثلاً في رثاء قرطبة (٣) :-

يا جَنَّةَ عَصَفْتَ بِهَا وَبَاهَلْبَهَا	رِيحَ النَّوَى فَتَنَخَّرْتُ وَتَنَمَّرُوا
أَسَى عَيْنِكَ مِنَ الْعَمَاتِ وَخَقَّ لِي	إِذْ لَمْ تَرُكْ بِكَ فِي خِيَابِكَ نَفْخَرُ
كَاتَتْ عِرَاصُكَ لِلْمُرْعَمِ مَكَّةَ	يَلْوِي إِلَيْهَا الْخَائِفُونَ فَيُنْصَرُّوا (٤)

(١) الظبا من " الظبة " حد السيف والسنان ، لسان العرب مادة ظبا ، وجاءت هنا على سبيل المجاز المرسل فقد ذكر الجزء الحد وأراد الكل وهو السيف .

(٢) أسرار البلاغة ، ص : ١٣٠ .

(٣) ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٠ .

(٤) العراصة من عرض الدار أي ساحتها وهي البقعة الواسعة التي ليس فيها بناء . لسان العرب مادة عرض .

بِأَسْتَرْزَلًا تَرْزَلْنَا بِهِ وَيَأْهِنُ بِهِ طَيْرُ النَّوَى فَتَغْيِرُوا وَتَنْكُرُوا

نظر الشاعر إلى قرطبة ، فلم يجد فيها سوى أطلال نعيم زائل ، وبقايا سعادة مريرة ، فبكى ذكرى الرخاء ، ومعنى الاستقرار فيها ، فتوجه إليها بالنداء ، نداء البعيد فقال : " يا جنة " على سبيل المجاز المرسل باعتبار ما كان ، فقد كانت جنة ترفل بالجمال في زمن بعيد منقض ، أتاها الخراب والدمار من كل مكان ، ففرقت أهلها ، وتشوه جمالها ، إذ كان وقع تلك الخطوب والنوائب عليها شديداً أشبه بعصف الرياح الهوجاء ، وقد شخصها الشاعر في صورة حية إذ شبهها بالإنسان طوى ذكر المشبه به ، وأتى بشيء من خصائصه وهو " النداء " على سبيل الاستعارة المكنية ، وبلغ في المعنى فجسد ذلك البعد ، والتفرق الذي أحدثته في أهلها في قوة وشدة لا تقاوم فككت أشبه في ذلك بقوة الريح وعصفها ، فاسند للنوى الريح على سبيل الاستعارة التصريحية ، مما زاد من قيمة التعبير المعنوي عن الحزن الكامن في نفسه .

ولقرطبة في نفس ابن شهيد مشاعر خاصة ، ومكانة متميزة ، فلم يحزن لفرق الدار ، أو زوال النعيم ، وفسحة العيش ، إنما بكأها كما يبكي فقد عزيز ، ضنً به على الموت ، الذي انتزعه منه انتزاعاً ، فشخصها في تلك الصورة الخيالية ، عند ما استعار لدمارها وخرابها " الموت " وما يأتي به من غياب العزيز ، وتكبح الحال ، وسوء المال ومعنى الحزن والألم العميق ، وهو يجد ذلك حقا طبيعياً لا يلام عليه ، إذ كانت فيما سبق سبب نعيمه ومصدر أفراحه ، وحياته الكريمة في زمن رخائها ، واستقرارها ، التي عبر عنها باستعارة " الحياة " لها ، وما في معنى الحياة من الحيوية وصور السعادة ، ووصف الجمال المبدع .

ولم يقتنع الشاعر في تصوير قرطبة ، أو بكاتها عند هذا الحد بل تجاوزه إلى الماضي فوقف على أطلال تلك الحياة الرغدة الزائلة يتذكرها ، فشبها بمكة ، فهي مكان الأمن والنصر للخائفين ، ولا يغفل ابن شهيد جانباً مؤثراً من صور التميز القرطبي ، وهو أهل قرطبة فلهم ما لها من المكاة فما حلَّ بهم من مصائب الفراق يراه الشاعر أشبه بطير الشوم عليهم فقد فرقتهم وشتت الجمع الذي أحبه الشاعر في أهلها .

فالصورة الاستعارية هنا أفصحته في أدق تعبير ، وأتم غاية ، وأبلغها عن معنى شعور الحزن والألم الذي تجيش به نفسه ، ويحتمله صدره ، وما تركه دمارها وخرابها في نفسه من ضياع وأسى ، وياس .

ومن يدعي الاستعارة أن يجسد الشاعر من الوجود ، عالماً خاصاً يختلف في معانيه عن الحقيقة ، ويتجدد في تكويناته ، فيأتي بصور لا توافق الواقع إلا في نفس ابن شهيد ، وهي في ذلك إنما تمثل صورة لما تحتمله عواطفه من انفعالات ، كقوله في شكوى السجن<sup>(١)</sup> :-

وَقَلْبْتُ لِمَصْدَاحِ الْحَمَامِ وَقَدْ بَكَى	على القصر الفأ والنمّوع تجوّد
أَلَا أَيُّهَا الْبَكِي عَلَى مَنْ تُجِبُّهُ	كِلَاتَا مُعْنَى بِالْخِلَامِ فَرِيدُ
وَهَلْ أَنْتَ دَانٌ مِنْ مُحِبِّ نَأَى بِهِ	عَنِ الْإِلْفِ سُلْطَانٌ عَلَيْهِ شَدِيدُ؟
فَصَلِّقْ مِنْ رِيثِ الْجِتَاحِينَ وَالْعَا	عَلَى الْقُرْبِ حَتَّى مَا عَلَيْهِ مَزِيدُ
وَمَا زَالَ يُبَكِّي وَيَأْتِيهِ جَاهِدًا	وَلِلشُّوقِ مِنْ نُونِ الضَّلُوعِ وَقُوْدُ
إِلَى أَنْ يَكِيَ الْجُنْرَانُ مِنْ طَوْلِ شَجُونَا	وَأَجْهَشْ بِأَبِّ جَانِبَاهُ حَدِيدُ

فقد تخيل الشاعر أن ذلك الحمام مما يحسن ويجانبه الأحران فيسط معه حواراً بانماً على سبيل الاستعارة المكنية ، إذ تجاوز عن ذكر المشبه به " الإنسان " إلى شيء من صفاته وهو الكلام ، وذلك لكي ينبئ عن عمق الشعور بالحزن والألم الكامن في قلبه لإحساسه بالظلم عند استماع الخليفة لأقوال الواشين وسجنه على إثر تلك الوشاية الكاذبة . فوجد صدح الحمام أشبه بالبكاء ، فطلب منه مواساته في الحزن ، فهو شبيهه في معاناته للوحدة والفراق ، وتكبد البعد عن الإلف ، وإحساسه بالضعف وقلة الحيلة ، فما يمنعه ويجبره سلطان عليه شديد ، جعل من شوقه لمن يريد ، والرجوع للعهد القديم ، أمر مشكوك فيه ، أفاد ذلك بالاستفهام في قوله<sup>(٢)</sup> :-

وَهَلْ أَنْتَ دَانٌ مِنْ مُحِبِّ نَأَى بِهِ      عَنِ الْإِلْفِ سُلْطَانٌ عَلَيْهِ شَدِيدُ؟

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠١ .

(٢) المرجع السابق ، ص : ١٠١ .

فجاء رد الحمام محسوساً متعاطفاً معه ، فيما يصندر من حركة جناحيه المتجاوية العشوائية ، والتي استعار لها " التصفيق " ، فقال : " فصفق من ريش الجناحين " فما يؤرقه أمر عظيم فقد معه السيطرة على القلب والعقل والجسم ، فعلا صوتهما بالبكاء ، وما تلك إلا مشاعر متألّمة تبعثها عند الشاعر أشواقه لمن يألّف ودواعي الفراق ، فتحرك في نفسه نوافع الضجر والضيق وتثير مشاعر الحزن والحسرة ، حتى شبهها بالوقود تذكي تلك الآلام وتحرك الأشجان كما تذكي الوقود النار .

ويبلغ شعور الألم والضجر من الشاعر مبلغاً عظيماً فتخيله يحيط به ويكتنف الوجود من حوله ، فتشخصت حاله في نظرته للجملادات التي جعلها تشعر به و تنعي حاله عندما استعار للجدار " البكاء " استعارة مكثية طوى ذكر المشبه به " الإنسان " ونكر شيء من لوازمه " البكاء " ، ولصوت الباب حين يفتح " الإجهاش " وهو البكاء بصوت عالٍ ، على سبيل الاستعارة المكثية تجاوز فيها عن المشبه به " الإنسان " ونكر أخص أحواله في الحزن العميق والمؤثر ، وهو " الإجهاش " ، فعبّر بذلك أبلغ تعبير عما يجول في خاطره وقلبه من الألم والحزن العميق حين استطاع أن يوظف الطبيعة في تصوير ذلك الألم والحزن .

ومن أرقى صور الاستعارة أن تترافق الاستعارات ليتم بها الوصف الكامل للصورة فترشح بلوصافها الاستعارة الأولى للصورة (١) ، من ذلك قوله (٢) :-

ومُرَجِزُ أَلْقَى بِيَدِي الْأَمَلِ كَنَلِكَلَا	وَحَطُّ بِجَرَاعِ الْأَبَارِقِ مَا حَطًّا (٣)
سَقَى فِي قِيَادِ الرِّيحِ يَسْتَمَحُّ لِلصَّبَا	فَالنَّقْتُ عَلَى غَيْرِ التَّلَاحِ بِهِ مِرطَا (٤)
وَمَرَاتِلُ يَرَوِي الثَّرْبَ حَتَّى كَسَا الرِّبِّي	نَرَانِكُ ، وَالْقَيْطَانُ مِنْ نَسْجِهِ يُمِنطَا (٥)

(١) الاستعارة المرشحة هي التي قرنت بما يلائم المستعار منه ، الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٥ ص : ١٠١ .

(٢) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، ص : ١٢١ .

(٣) المرَجِز من الرعد ما تدارك صوته ، الأكل شجر عظيم ، الجرعاء أرض حذنة بها رمل وحجارة لسان العرب مكة رجز ، أكل ، جرع .

(٤) المرط هو كساء من صوف أو خز يؤتزر به ، المعجم الوجيز مادة مرط و التلع مجرى الماء من أعلى الوادي والجمع نلاع ، لسان العرب مادة تلغ

(٥) الدرانك جمع درنك ، أي المنفخسة وهي البساط ، والقيطان من الغوط وهو المظلمن من الأرض ، والبسط النثر من بسط الشيء بسطه أي نشره . لسان العرب مادة درنك ، غوط ، بسط .

وعنثت له ريح تساقط قطرة  
 ولم أر نراً ينثته بذ الصبا  
 كما نثرت خمناؤ من جيدها سمطا (١)  
 سواه ، فبات النور يلتقطه لقطا

فتلك صورة للغمام المحمل بالمطر تبدو لعين الشاعر، فيتوارد وصفه على خاطره، غير أنه وصف ينسج من طبيعة الجمال الفطري للبيئة الأندلسية، حيث الغيم والسحب الكثيفة وما يتبعها من صوت الرعد المتدارك، وما يتخللها من البروق اللامعة في الأفق، وما يتبع ذلك الغيم من مطر منهمر، وندى، ثم ما يتركه على الرابي من زينة، وما يبدعه من منظر كوني وربيعي جميل تلك صورة تأخذ بعض أجزاءها ببعض فترسم لوحة طبيعية غاية في الجمال، وسر الإبداع الألهي في البيئة الأندلسية، عرض لها الشاعر في صورة حسية منكرة، متمثلة بمبالغتها للسامع كما يجدها هو في الوجود منسجمة مترابطة يأتي بعضها على إثر بعض، وكما يريد أن ينقلها للمتلقى بتفاصيلها، ودقائقها .

فالرعد القوي والمنتلج، وصفه بأنه "مرتجز"، والسحب متقلة بالمطر، فاستعار لأولها " الكلكل" وهو الصدر في الإنسان استعارة مكنية (٢)، ورشح الاستعارة إذ وصفها بأنها تلقي بذلك الكلكل على الأشجار العظيمة، لكونه أول ما يستقبل المطر فهو المرتفع من الأرض، وهي في كثرتها بحيث تناهت في مبالغة السقوط والشمول فقال: " وحط بجرعاء الأبارق ما حطا " فنزول المطر عندها لا يحصى قدره وحجمه، ولا يتمكن منه وصف، ثم هي سحب تسعى بقيادة الريح، وتصريف نسيم الصبا فتكسب الطبيعة كساء الخضرة الجميل، عبرت عن ذلك الوصف توالي المجازات في الأبيات، من استعارة " الإلقاء " لسقوط المطر من السحب " ألقت على غير التلاع به مرطا"، ثم جعله على غير التلاع - أي الأماكن المرتفعة - ليشير إلى أن ما كان على الأرض العالية أعظم أثراً، وأجمل صورة مما وصفه على غيرها من منخفض الروض، ثم في تصوير ذلك الغطاء النباتي المزهر

(١) عن له الشيء عا ظهر أمامه وأعرض المعجم الوجيز مادة عن . والسمط الكعيط المنظوم فيه الخرز . أو القلادة المعجم الوجيز مادة سمط .

(٢) الاستعارة المكنية هي أن تذكر المشبه، وتريد المشبه به، دالا على ذلك بنص لارينة تسها، انظر مفتاح الطوم، لأبي يعقوب السلكي، تحقيق: نعيم زرزور، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٤٠٣ هـ . ١٩٨٣م، ص: ٣٧٨ .

الذي يستر الأرض ويشملها عندما جسده باستعارة " المرط " له استعارة تصريحية<sup>(١)</sup> ، وتجري السحب تدفعها ريح الصبا ، في الأثناء تظهر لها رياح عظيمة فتساقط ما حملته من قطر، لتنتثره على الأرض في هيئة أشبه بهيئة الحصناء نثرت من جيدها حبات العقد ، ويرسم الشاعر لذلك القطر المتفرق على الريى صورة استعارية ، تمثل جماله وصفاءه ، فقد استعار " الدر " استعارة تصريحية ، ثم أبان عن فعل ريح الصبا فيه وكيف بحدته ، فاستعار لها " اليد " بعد تشبيهها بالإنسان فهي تتصرف فيه تصرف اليد في تفریق الدر، ولم تقف الصورة عند هذا الحد بل تجاوزته إلى عرض حاله بعد التفریق ، فقد تشخصت النور لتلتقط ما تفرق منه على الريى ، فقال: "فبات النور يلقطه لقطا " وذلك على سبيل الاستعارة التمثيلية<sup>(٢)</sup> . فذلك حسن في الصورة وجمال في الوصف ، أظهره للنظر، والعقل ، والخيال ، عمل التشخيص والتجسيد الاستعاري الذي نسجه الشاعر في السياق .

فجميع تلك الأوصاف والصور المعنوية ترشيح لوصف الغمام بالشخص ذي الكلال المثقل بالماء ، فأسهم بذلك في بلاغة الصورة وروعها " لاشتماله على تحقيق المبالغة ، ولهذا كان مبناه على تناسي التشبيه ، حتى أنه يوضع الكلام في عو المنزلة وضعه في عو المكان " (٣) .

ومن بلاغة الاستعارة في التصور والتخيل ، أن تأتي في سياق الصورة التمثيلية ، فنصور دقة الهيئة بتفاصيلها ، ومضامينها ، وأوصافها ، كقوله<sup>(٤)</sup> :-

شربت أعطافه خمز الصبا      وسقاه الخمن حنى غريذا

يرى الشاعر في تشني و تمايل أعطاف الموصوف في رفته ونعمته بعد النشوة بنسيم الصبا حالاً أشبه بحال الشخص الذي سقى من الخمر فتمايل متأثراً بها ، وصاغ الصورة صياغة بلاغية فاستعار لتأثر أعطافه بذلك النسيم " الشرب "

(١) الاستعارة التصريحية أن يكون الطرف المذكور من طرفي التشبيه هو المشبه به ، المصدر السابق ، ص : ٢٧٢ .

(٢) الاستعارة التمثيلية أن يستعمل التركيب الدال على هيئة المشبه به للمشبه ، الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٥ ، ص : ١٠٨ .

(٣) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٥ ، ص : ١٠٢ .

(٤) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٢ .

فقال: " شربت أعطافه خمر الصبا " ورشح الاستعارة ، بالصورة التشبيهية التي أضاف فيها المشبه للمشبه به " خمر الصبا " ، على سبيل المبالغة في المعنى.

وفي الشطر الثاني تشخص ذلك الحسن ليمنح الموصوف الجمال حين استعار له " السقيا " ، فقال : " وسقاه الحسن حتى عربدا " ولفظة العريدة هنا تظهر الكثير من المعاني التي تشير إلى غاية التمرد ، والصخب ، وتجاوز الحد في الجمال ، فكان حسن الموصوف في نظر الشاعر نو جائبين مؤثرين : فهو سبباً للجمال الحسي الزائد ، وسبباً للإثارة النفسية التي يمثلها لفظ العريدة تجاهه ، وتجاه الآخرين .

ومن أسباب جمال الصورة الاستعارية في البيت " وملاكها تقريب الشبه ومناسبة المستعار له للمستعار منه ، وامتزاج اللفظ بالمعنى ، حتى لا يوجد بينهما منافرة ، ولا يتبين في أحدهما إعراض عن الآخر " (١) فيبين التمايل بفعل نسيم الصبا والتمايل بفعل الخمر تشابه كبير، غير أن الاختلاف فيها يكون في السبب والدافع فقط ، فهناك رقة في نسيم الصبا وضعف في الخمر.

ومن هذا المستوى أن تسهم الاستعارة في أن تبين عن غاية الغرض في صورة محسوسة ، أقرب للنفس في تأثيرها ، وتمثلها ، كقوله (٢) :-

لا يَرْحَمُ الرَّحْمَنُ مُصْرَعِ مَارِقٍ      عَبَثَتْ يَطَاعَتِهِ يَدُ الْأَهْوَاءِ (٣)

فأبو عامر يغري الخليفة المعتد بأن يفتك بالفقهاء في عصره ، ويسومهم سوء العذاب ، وذلك عندما وصفهم بما يكون سبباً في الانتقال من قيمتهم ، والتهوين من شأنهم ، وبما يوجب لهم العقاب دون رحمة أو شفقة ، فجعلهم فقهاء تتحكم في طاعتهم أهواؤهم وذلك ما يبعث على السخرية وعدم الثقة في فقههم وعلمهم في حين يتوجب عليهم أن يكونوا محافظين ، ملتزمين بالحق ، والصلاح قوة للغير ، فهم في رأيه قد خرجوا عن الحق ، وتمردوا على الدين ، فعبّر عن

(١) الوساطة بين المتنبي وخصومه ، للقاضي أبو علي الجرجاني ، تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم ، وعلى محمد البجاوي ، طبع بمطبعة عيسى البابي الحلبي وشركاه ، ص : ٤١ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨١ .

(٣) المارق : هو الخارج عن القانون . المعجم الوجيز مادة مرق .

خضوعهم لأهوائهم باستعارة " اليد " على سبيل الاستعارة المكنية التي طوى فيها ذكر المشبه به ، الإنسان ، وأتى بشيء من لوازمه ، التي تعبر عن الغرض أتم تعبير ، وأبلغه ، وهو اليد ليشير إلى ما لها من كامل التصرف ، كما أن للأهواء كامل التصرف والتحكم في نفس الغوي ، والعايد من الفقهاء ، فكلها " اليد ، والأهواء " يسيطر على الإنسان ويتحكم فيه مع اختلاف الماهية ، وذلك من أسباب جودة الاستعارة ، إذ يقول في ذلك ابن رشيق : " إذا استعير للشيء ما يقرب منه ويليق به كان أولى مما ليس منه في شيء " (١) .

ومنه أيضاً أن تأتي استعارتان مكنيتان في بيت واحد كقوله (٢) :-

الْكُفْرُ عَنْهُمْ قَاعِدٌ قَيْنَا وَيِنَّ اللهُ قَائِمٌ

فقوة الإيمان ومولاة الإسلام ، والتبرئة من الكفر ، هو أكد صفات المدح ، وأشدّها تأثيراً في المتلقي ، ذلك الوصف خصه الشاعر بالعامرين ، وتمثله في صورة محسوسة متحركة ، عندما شخص الكفر بالاستعارة التبعية (٣) في قوله : "قاعِد" في إشارة إلى أنه فاقد الحركة ، ومتعدم الحياة - في عهدهم - ، في المقابل شخص دين الله وأهميته في الحياة وحاله القوي المنتشر في عهدهم عندما استعار له الفعل " قائم " استعارة تبعية ، وما يمكن أن يعبر عنه القيام من معاني الحركة والانتشار الدائم ، فالتمخيص في الصورة أعطى المعنى حركة حية ودائمة تتناسب مع ما أراد أبو عامر أن يوحي به من أن حكم العامرين كان ذا خير ليس على أهل قرطبة فحسب بل وعلى العالم أجمعه ، ذلك ما أفادته الاستعارة المكنية في السياق إذ " أن قرينتها إثبات لازم المشبه به للمثبه " (٤) فإثبات القيام للدين وهو من لوازم الحياة والقوة في الأبدان ، تمثل معنى حركة الإسلام وانتشاره في عهدهم ، وإثبات القعود للكفر وهو من دلائل قلة الحيلة ، والسكون في الإنسان ، تدل على معنى تراجع الكفر عن الانتشار وضعف ظهوره في عهدهم ، وبين الصورتين مقابلة تعكس مدى التناسل بين المعنيين ، كما تصور بالغ المدح بالثقوى ، والمحافظة على أسباب

(١) المدة في محاسن الأدب والشعر ، ج ١ ص : ٤٦١ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٩ .

(٣) الاستعارة التبعية هي ما تقع في غير أسماء الأجناس كالأفعال ، والحروف ، يُنظر مفتاح العلوم ، ص : ٣٨٠ .

(٤) مختصر العلامة سعد الدين التتاراني من شروح التلخيص ، تحقيق : دار الكتب العربية ، ج ٤ ، ص : ٢٠٠ .



الصلاح بالمحافظة على دين الله ، وترك مظاهر الفساد بحذر الكفر في عهد  
العامريين ، وذلك من أبداع صور المدح في ديوان .

ومنه أن تبنى الاستعارة التمثيلية على استعارتين تصريحيتين ، كقوله <sup>(١)</sup> :-

أرى حُمْراً فوق الصَّوَاهِلِ جَمَّةٌ      فإبكي بغيبي نُلَّ تلك الصَّوَاهِلِ

فتكتب زماته وضياعه بلوذي العجم البربر وتبدل الأوضاع وعلو الأعاجم  
وهبوط العرب ، كان مصدراً من مصادر الألم الدائم عند الشاعر، حتى أفرزت هذه  
الصورة التخيلية ، التي يمثل فيها هيئة ظهور الأعاجم على العرب بصورة  
"الحمر" فوق الخيول الصواهل لكن النظرة إلى تلك الاستعارة في حال تركيبها  
ينفي الاستعارة التصريحية في عناصرها المفردة " الحمر " ، " الصواهل " ، وهي  
نظرة تركيبية تمثل المعنى والغرض في فنية إبداعية كاملة وتامة لتفاصيل الوصف  
، الذي يهدف إلى الإشارة إلى مدى ما أصاب المسلمين في الأندلس على أيدي  
الصلبيين ، والتي أدت إلى حزن الشاعر حزناً شديداً كنى عنه بالبكاء .

وأمثلة الأداء الاستعاري في هذا المستوى العالي من التصوير، مما يحفل بها  
ديوان ابن شهيد في صورته ، وصياغاته البياتية ، فهي أبين حضوراً ، وأوسع ميداناً  
في نظمه ، إذ يجد في صياغتها سبيلاً للبيان والإفصاح عن المشاعر والأفكار التي  
تترك أثرها في نفسه فهو ينقل ذلك الأثر كما يشعر به للمتلقى في صورته وخيالاته .

وأيسر من ذلك التصوير الاستعاري وأقل منه في مستوى أدائه الفني ، وقيمه  
الجمالية والتأثيرية في الكلام ، أن تجد بجانب الاستعارة ملائماً للمشبه ، وهي مما  
توارد عليه ، وشاع ظهوره واستخدامه بين الشعراء ، كما في قوله <sup>(٢)</sup> :-

مُنْعَمَةٌ نَطَقَتْ بِالْجُفُونِ      فَكَلَّتْ عَلَى يَقَّةِ الْخَاطِرِ .

فحركة الجفون التي تعبر عما يجول في خاطر المحبوبة يجد لها الشاعر صدى  
في نفسه فكأنما هي تناجيه بذلك النظر وتثبت إليه مشاعر تجول في خاطرها ،

<sup>(١)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١٤٤ .

<sup>(٢)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٤ .

فاستعار لها " النطق " وهي وسيلة التعبير عما في القلب والفكر ، كما عبرت جفونها عما يجول في فكرها ، وفي لفظة منعمة كناية عن رقة و ترف تلك المحبوبة .

وإذ استعار الشاعر النطق للإفصاح عن مكنون النفس استعارة مكنية تخيلية ، حذف المشبه اللسان ، وجاء بأخص صفاته وهو النطق ؛ فإن بين المستعار له والمستعار منه تناسب شديد يجعل الاستعارة تقترب من الحقيقة ، غير أنه جردا من قوتها عندما كشف عن المشبه وهو الإفصاح في لفظ " الدلالة " في قوله : " فدلّت " فكان ذلك سببا في ضعفها حيث يشترط في حسن الاستعارة أن لا يُدل على التشبيه أو يلح في الكلام " لأن ذلك يبطل الغرض من الاستعارة أعني ادعاء دخول المشبه في جنس المشبه به لما في التشبيه من الدلالة على أن المشبه به أقوى في وجه المشبه<sup>(١)</sup> ، والنطق هو السبيل الحقيقي للإفصاح والدلالة على ما في الخاطر .

كما أن النطق في الدلالة على الخاطر والحال ، مما شاع في صور الاستعارة في الأدب العربي ، يقول عنه الشيخ عبد القاهر: " وكذلك العين فيها وصف شبيه بالكلام وهو دلالتها بالعلامات التي تظهر فيها وفي نظرها ، وخواص أوصاف يحس بها على ما في القلوب من الإنكار والقبول " (٢) .

ومن هذا المستوى أيضا أن تأتي الاستعارة المكنية مرشحة<sup>(٣)</sup> بوصف لا يتضمن على شدة المبالغة في التصوير ، ونقل الإنفعال الثائر في نفسه ، كقوله يرثي نفسه<sup>(٤)</sup> :-

هذا كتابي وقف الموتُ ترعّبني عن الحياة وفي قلبي لكم نكرُ

تأبى نفس ابن شهيد أن تترك الموت ، وتتفر منه ، فهي المحبة للهو ، والمعرفة في النعيم ، فكان لإحساسه بقرب الأجل ، وإطباق شعور الفناء على نفسه أثر في شعره ، إذ يجد في الموت عظم السيطرة ، وقوة الأخذ ، فشخصه في صورة الإنسان المحكم قبضته عليه ، فاستعار له " الكف " حيث تتركز القوة ، وتكمن شدة القبض

(١) مختصر العلامة سعد الدين التفتازاني ، ج ٤ ، ص : ٢٢٢ .

(٢) أسرار البلاغة ، ص : ٥١ .

(٣) الاستعارة المرشحة هي التي ترتب بما يلتم المستعار منه ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٥ ، ص : ٩٩ .

(٤) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٧ .

والسوق ، استعارة مكنية ، حذف فيها المشبه به " الإنسان " وذكر أخص صفاتها الدالة على القبض والقوة وهو " الكف " ، ولكرهيته له ، ونفوره منه تخيل أن تلك الاستعارة حقيقية ، فكان لذلك الموت كف لها من الأثر ما لها عند الشاعر ، فعبّر عن تلك القسوة ، والسطوة بالترشيح في وصف كف الموت بأنها مزعجة " تزعجني " ، وما زالت نغمة على ذلك تذكر ما مضى من أيامه مع الأصحاب بما فيها من مظاهر سعادة ولهو ، فيقول : " عن الحياة وفي قلبي لكم ذكر " والتي نلمح فيها إشارة خفية وبعيدة لرغبة الشاعر في أن يثير في أصحابه ذكرى فترة انقضت ما تزال في نفسه عالقة ، فيطلب منهم الاسترحام خوفاً من العقاب ؛ ورغبة ملحة في الحياة ، وكله بذلك يصبر النفس ويسليها بذكر ما مضى وانقضى من عمر ، والتعبير عن قوة وقع الموت في نفس الشاعر بالكف ، استعارة اعتاد القارئ لحيوان ابن شهيد مطالعتها كثيراً ، وذلك مما أضعف من قيمتها هنا ، خاصة وأنها في سياقات أخرى ترتفع صياغاتها ، وتميز بما تأتي به من بديع العرض ، والفترة على التأثير .

كقوله من الاستعارة المجردة (1) :-

عَلَيْكُمْ سَلَامٌ مِنْ كَفَى عَضُّهُ الرَّدَى      وَلَمْ يَنْسُ عَيْنًا اثْبَتَتْ فِيهِ تَبَيُّهَا  
يُبَيِّنُ وَكَفَّ الْمَوْتَ يَخْلَعُ تَفْسَهُ      وَدَاخَلُهَا حُبًّا يَهُونُ تَكْنُهَا

فالشاعر يخص إخوانه بفضل السلام ، والتحية في حال من اليأس والألم ، كان فيها الردى يهجم عليه ويُحكّم فيه أمره ويستشعر معه الألم ودنو الأجل ، فلخذ يذكره برغبته في الحياة ، فقال معبراً عن جانب من جوانب لهوه السالف ، فيذكر صورة للغزل الذي كان فيه " ولم أنس عيناً أثبتت فيه نبلها " أي لم ينس المحبوبة التي رمته بمسهم عيونها ، فاستعار لنظر العين النبل ، وذلك يتناسب مع شعوره بالخوف واقتراس الموت له ، والذي عبر عنه بالاستعارة المكنية في " عضه " وهي من صفات الوحوش المقترسة ، طوى ذكر المشبه به ، وذكر وصفه وهو " العض " ، غير أنه له فضل تعلق بذلك الحب وهو في تلك الحالة ، فقد يرى أن هلاكه سيكون بسبب من الموت أو بسبب من الهوى .

(1) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٤٥ . والاستعارة المجردة هي التي قرنت بما يلائم المستعار له ، يُنظر المصدر السابق ج . ٥ ، ص : ٩٩ .

وفي البيت الثاني تأتي استعارة "الكف" للموت معبرة عن استحكام قوته على نفسه وشددة القبض عليها ، وجرى الاستعارة فوصف الصورة المركبة الاستعارية "كف الموت" في وصف غاية في المبالغة والقوة فقال : "وكف الموت يخلع نفسه" وما في معنى الخلع من القسوة والألم ، والشاعر تنتازعه قوتان قوة الألم الذي يخلع نفسه وقوة الحب الذي يسكن تلك النفس ، لكن الحب ولي ولم يعد له قيمة ، وهذا ما يهون فقد النفس عليه "وداخلها حبٌ يهون شكلها" .

ويمكننا القول أن الصورة الثاقبة كانت أوضح دلالة على عمق التجربة الانفعالية للشاعر التي يملؤها الحزن على نفسه نتيجة إحساسه بدنو أجله واقترابه من الموت وأن ما يذكره من صور الغزل وحب الدنيا في السياق ، قد يعبر عن رغبته في الهروب من تذكر الموت بذكر الحياة وما فيها ، وقد يكون نتيجة شعور عميق تجاه تلك الحياة وحزن على فقدانها فيعرض له عند تذكر الموت ، فكأنه صورة أخرى لشددة الحزن والألم . والذي يظهر في الصورة الثانية بشكل كبير ليوضح عمق إحساسه باقتراب الموت وفقد الحياة .

وهذا المستوى من الاستعارات لا يتجاوز النطاق الضيق في التعبير الخيالي ، والوصف البياني في شعر ابن شهيد الأندلسي ، إذ ما قررن بالمستوى الأول .

وأقل منه قيمة ، ونسبة في الديوان ، أن لا يتناسب اللفظ المستعار مع المستعار له ، وما يحمله من واقع ، وما يتركه من أثر ، من ذلك قوله <sup>(١)</sup> :-

وَكَوْلَ الْعِزْهَرِ يَنْقِي كُرْبِي      وَتَطْرَيْتُ فَاعْبِاطِرِي <sup>(٢)</sup>

فالببيت يأتي في سياق مقدمة خميرية افتتح بها ابن شهيد قصيدته في مدح عبد العزيز المؤمن ، ويقول أن صوت المزهر إذا ترنم أتى لينقي عنه الكرب ، ويخفف من آلامه ، وأحزانه ، فهو يحاول عندها جاهداً أن يستخف للطرب بذلك الصوت

<sup>(١)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ٩٢ .

<sup>(٢)</sup> ولولت المرأة ولولة وولولا : دعت بلول ، الولوال : الدعاه بلول ، المعجم الوجيز ، مادة ولول ، المزهر : العود الذي يضرب به ، وهو أحد آلات الطرب ، المعجم الوجيز ، مادة زهر . أعيا عليه الأمر : أعجزه فلم يهتد لوجهه ، المعجم الوجيز ، مادة عيا ، طرب منه أو له خفت واهتز من فرح وسرور ، أو من حزن وغم ، وهو هنا إنما أراد به الفرح ، والسرور ، فقد أعيا عليه وصعب الشعور بذلك الطرب لشددة الحزن ، فلو كان مراده الحزن والألم ، لما أعيا عليه ذلك ، المعجم الوجيز مادة طرب .

الموسيقي ، غير أن عدم القدرة أعجزته عن الاهتزاز والترنم ، وهنا تظهر الاستعارة في تشخيص المزهر الذي وصف صوته بـ " اللولة " وهي من صفات الإنسان ، ولعل معنى اللولة لا يتناسب مع آلة الطرب " المزهر " ، وإنما هي خلقية خيال الشاعر إذ وجد ذلك الصوت الطرب من المزهر لشدة أحزانه وآلامه ولولة ، وعلى الرغم من ذلك فإنه لا يتوافق مع ما تعرض له القصيدة من وصف الخمر ، فضلا عن أن تكون مقدمة للمدح ، فكيف به يوفق في الجمع بين المدح ، والحزن .

وقد تتضمن الاستعارة على وصف وصورة ، ينبو عنها الطبع ، وينفر منها التصور والخيال ، فتكون من أضعف مستويات الأداء البلاغي ، كقوله في مدح المعتد<sup>(\*)</sup> وهجاء الفقهاء<sup>(١)</sup> :-

أَحْلَلْتَنِي بِمَحَلَّةِ الْجُوزَاءِ      وَرَوَيْتَ عِنْتِكَ مِنْ نَمِ الْأَعْدَاءِ  
وَطَبَعْتَ لَحْمَ الْمَارِقِينَ فَأَخْضَبْتَ      حَالِي وَيَنْغَمِّي الزَّمَانَ شِقَاتِي

فقد رفع المعتد منزلته ، وأعلى قدره ، ونصره على مغرضيه من الفقهاء ، والوزراء ، وأنزله في علية القوم ، في مكاة لا يرقى إليها إلا الخاصة ، فكانت أشبه بمحلة الجوزاء في السماء أولا ، وبين النجوم ثانيا - ومن واقع تلك المنزلة العالية - فقد عبر بصراحة عن تسلطه على أعدائه ، وانتقامه من منافسيه ، فاستعار استعارة تمثيلية ، لهيئة نواله منهم ، وقدرته على الفتك بهم باسم الخليفة ؛ هيئة من روي من دم الأعداء ، وفي ذلك كناية عن عظيم ما يشعر به ابن شهيد من غيظ وحقن على أولئك الأعداء ، وتجاه هؤلاء المتأفين ، ومدى ما يوفره عقاب الخليفة لهم من السعادة في الانتقام عنده .

(\*) هو هشام بن محمد الناصري أمير قرطبة ، الملقب من الإقطاب السلطانية بالمعتد ، وقد كان معروفا بالسطورة في شبابه ، فقلع مع شبيهه ، فرجى فلاحه فجاء متخلفا عن جميع ما كدر فيه وظنَّ عنده ، وكانت يوجهه في سهولة أسرع اللس إليها ، افتتحت بلجماع وختمت بفرقة ، وعقدت برضا وحلت بكراهية . وكان من وزرائه حكم بن سعيد المرتقي ذروة الأوزارة من الحياكة ، والخرطفي سلك من كان يويد المعتد على تلك الهبات والموفقات زاد في رزق الفقهاء والمشيخة من مال العين ، فقبلوا ذلك على خبث أصله وتساؤلوا في مكمل لم يستطبه فيه قبلهم ، فقلع من الخلافة والملك على يد ابن جهور . النخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ٢ ، ١٠٠ ص : ٥١٥ .  
(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨١ .

والصورة الثائية تؤكد ذلك المعنى ، وتبينه بوصف آخر أشد بشاعة ، وتنفيرا ، إذ استعار لهيبته تلك هبنة من أكل من لحم الخارجين ، ورشح الاستعارة بما يزيد معه المعنى سوءا ، وقبحا ، فقد أخصبت حاله بعد ذلك الأكل ، وبلغه الزمان شفاته من سقمه وضيقة وضجره منهم .

وهنا تظهر شخصية ابن شهيد الحائقة ، والمنتقمة في أبشع صورها ، وأردى تعابيرها ، وصياغاتها ، إذ روي ليس من الماء بل من دم. الخصوم والأعداء ، وأكل ليس من الطعام ، ولكن من لحم المارقين ، ومن ذلك الشرب والطعام أخصبت حال نفسه وشفيت من الغيظ على أعدائه .

فالصورة تنفت بعظيم الحقد ، والكره في نفس ابن شهيد تجاه الفقهاء وتنقل للمتلقي صورة بشعة ، مفرزة تنفر منها نفسه .

وإن كان ذلك مستوى من الأداء الفني ، والتعبير المعنوي ، والصياغة الأسلوبية لا يكاد يظهر إلا نزرأ في نظم ابن شهيد الأندلسي ، إلا أنه يعتبر أسلوبيا تعبيريا ، وصياغة تصويرية تظهر بين حين وآخر في ديوان الشاعر ، لتبين عن شخصيته الإنسانية ، وقدرته التخيلية .

وأخيراً فإن الاستعارة هي " إدعاء معنى الاسم لشيء " <sup>(١)</sup> ، ونقل اللفظ إليه بخصائصه المعنوية ، ومميزاته التخيلية ، بحيث يصبح المستعار له من جنس المستعار منه وأخذاً بصورته في العقل والحس .

وصور الاستعارة في نظم ابن شهيد الأندلسي من أهم سبل التعبير الفني ، والتصوير البلاغي ، فهي الوصف الانفعالي ، والحسي المبالغ في معانيه ، المتضمن في أغراضه على التمازج بين الطبيعة والذات ، والمعتمد في نسج تفاصيله وأحداثه على آفاق الخيال .

فالاستعارة من الأساليب الأدبية التي تخالط النفس والوجدان ، وتعبّر عن أحواله ، وتمثل تقلبات الفكر ومنطقية الرأي ، والتوجهات . فتباين أساليبها ومستويات أدائها إنما ينشأ من تباين الأفكار ، والانفعالات ، والرؤى .

(١) دلائل الإعجاز ، ص: ٤٢٤ .

وفي ديوان ابن شهيد تأتي في المستوى الثاني من حيث الكم بعد التشبيه ، وتعتبر من أرقى مستويات الأداء البلاغي تأثيراً وقيمة في عرض المعنى ، فهي تساعده على توفير ما يريده من خلق التفاعل النفسي والعقلي مع الأحداث والمعاني كما يجدها هو في نفسه ويحاول أن ينقلها ويمثلها في نظمه ، فـ" تصويره قريب المأخذ يسير التلوين ، تكثفه المادة ولا يخلو عنه الإحياء والتشخيص " (١).

لذلك غالباً ما ينحو ابن شهيد للتشخيص ، والتجسيد ، وتخييل الهينات والأشكال في تعبيراته إذ توفر له أوصاف جديدة تناسب تمثلها في نفسه ، ورأيه .

وأكثر الأغراض التي أخذ الشاعر في معيها بالاستعارة كان الوصف ، خاصة إذا ما كان منجماً مع الطبيعة ، أو جاء معبراً عن نفسية ابن شهيد اللاهية ، الساحرة ، وعن مواقفه الذاتية ، فهو عندئذ يتضمن أوصاف لأحوال تمثل صدق المشاعر ، وعمق النظرة الخالصة ؛ يليه في ذلك المدح وما يكون موجهاً للعامرين أو المعتلي منه خاصة ، ثم الرثاء وهو الغرض الذي تكون فيه الاستعارة صياغة تعبيرية ، وتصويرية مميزة عما يدور من معنى حزين في الإطار نفسه من أساليب التشبيه ، وذلك لأن إحساس الشاعر بالخوف من الموت والألم الذي يغص به بسبب العلة التي ألمت بجسمه تطبع نظراته الخيالية بخلفية الحزن والألم ، وتحصر انفعالاته وتصويراته الفنية في نطاق ضيق من الضجر واليأس البالغ ، ثم الفخر والهجاء ، وهنا يبرز جلياً شعور العظمة الذاتية عند ابن شهيد فيكون مسيطراً عليه وأخذاً بفكره ، فيحاول جاهداً تمثله حياً محسوساً للمتلقي ، ولإثارة في نفس أعدائه ، بينما يقل مستوى ظهور الأداء الاستعاري في أغراض الغزل والعتاب والخمريات والشكوى ، ويعزى ذلك لضعف الانفعال النفسي الذي يدفعه للتخييل والتصوير الاستعاري ، وقلة بروز هذه الأغراض في ديوانه .

كما أن تنوع الصياغات في الصورة الاستعارية مما يعد مظهراً فنياً ، و بلاغياً من مظاهر تباين مستويات أدائه البلاغي في الديوان ، فمن المستوى الراقى أن تأتي الصور في سياق الاستعارة المكنية ، والمكنية المرشحة ، والتمثيلية ، خاصة إذا ما أنت لتعبر عن المعاني النفسية ، وأغراض المدح والرثاء ، والهجاء .

(١) أجهاء العرب لى الأندلس عصر الإبتعاث ، بطرس البستاني ، دار مارون عبود ، ج ٢ ، ص: ٢٣ .

ومن المستوى الثاني تأتي الاستعارة المكنية مجردة ، فتقرب من الحقيقة في التصوير؛ أو تقليدية في صياغتها ، ومعانيها ، وبنائها ، أو أن لا تتضمن تراكيبها على المبالغة في التعبير عن المعنى ؛ وقد لا يتناسب المستعار منه مع المستعار له ، أو أن تعبر في مضمونها عن معنى منفر ويشع فتعد عندئذ من المستوى الثالث لقيمة الأداء البياتي ، فمن ذلك نجد أن تلك التفاوت في صور الاستعارة وبنائها البلاغي يكون بسبب التنوع في الأغراض الشعرية ، واختلاف في الرؤى النفسية والمواقف الانفعالية للشاعر .

وعلى الرغم من التباين الواضح في مستويات الأداء البلاغي للصورة الاستعارية في شعر ابن شهيد إلا أنه يُظهر في جانب آخر براعة الكاتب ، وعلو كعبه في طرق أرقى مستويات التخيل الفني في أجمل صياغة استعارية ، تُبين عنها أضعف صوره قوة ، وأداء بلاغياً ، ومبالغة معنوية .

وهي في جانب آخر تحدث في نفس السامع إحساساً بالتعبير الصادق المؤثر عن المعاني ، في الأغراض ، كما يجدها الشاعر في نفسه ، وتنقلها عنه ألقاظه وتعبيراته ، في صياغات من المبالغة في العرض ، والتصوير .



### المبحث الثالث

مستويات الأداء البلاغي للمجاز المرسل في شعر ابن شهيد الأندلسي

## فنية المجاز المرسل وأثر تنوع العلاقات في التعبير :-

هو في البحث البياني صيغة بلاغية ذو قيمة فنية وتعبيرية ، يعرض المعنى في نسق خيالي ، وأسلوب جمالي ، مع مراعاة أسس الصلات الوصفية العقلية والمعنوية بين الأشياء ، مفهومة العلم يتلخص في أنه " كل كلمة أريد بها غير ما وقعت له في وضع واضعها لملاحظة بين الثنائي ، والأول " (١) ، أو هو: " أن تعدي الكلمة عن مفهومها الأصلي بمعرفة القرينة إلى غيره لملاحظة بينهما ، ونوع تعلق " (٢) وذلك التعلق في المجاز المرسل ، أو الملاحظة بين الثنائي والأول هو علاقة غير المشابهة مع قرينة دالة على ذلك التجوز .

والتركيز في تخير العلاقات بين المعنى الحقيقي ، والمعنى المجازي ، ما هو إلا بيان عميق وبالغ لخصوصيات الأوصاف ، والأغراض ، ونقطة التصوير ، وذلك سرُّ بلاغة المجاز المرسل ، ومعنى جماله ، وإبداع وصفه في الكلام ، ومن جانب آخر تعتبر علاقاته ، وتركيباته ، دليل المتلقي إلى أعماق نفسية الكاتب ، ومواقفه الانفعالية ، وتوجهاته الفكرية ، فهي التي تملي عليه في كثير من الأحيان ألفاظه ، وتعبيراته .

وصياغاته تضع بين يدي الأديب معجماً ضخماً ، من التشكيلات اللغوية ، والأساليب البيانية ، والتعبيرية ، الفصيحة والمؤثرة ، فتفتح له آفاق التجديد ، والتفنن في التعبير الفني ، والتأليف بما يتناسب مع أغراضه الشعرية ، وغاياته التعبيرية ، في براعة فنية ، وقوة بيانية وتصويرية .

وفنية المجاز المرسل في الكلام ، ومصدر إبداعه وجماله في التعبير ، أن يقع من النفس موقفاً تأثيرياً ، فيوافيك بجليل المعاني ، وعظيم الصفات ، في أيسر لفظ ، وأوجز قول ، بسيط التركيب ، بعيد عن التكلف ، والتعقيد .

ولعل من أهم أسباب جماله في الكلام أن تتضمن ألفاظه معاني لم تُعهد منها ، وتأتي لتعبر عن أفكار قد لا يفصح عنها اللفظ في أصل استعماله ، وهنا تكمن بلاغة التعبير الأدبي في العربية ، " وذلك بأن يختلج في صدر السامع المعنى الأصلي عند

(١) أسرار البلاغة ، ص : ٣٥١ .

(٢) مفتاح العلوم ، ص : ٣٦٥ .

اختطاف اللفظ ، ثم ينصرف بالقرينة إلى غيره ، ويجد أقرب الأشياء إليه ملابسة  
 المعنى بالقرينة ، فالملابسة صححت الاستعمال ، وأعاتت على الفهم لأنه كثيراً ما  
 يلتفت الذهن إلى ما في أطراف الشيء ، والقرينة أعاتت أيضاً على الفهم وأكثته ،  
 وعينت المراد " (١) .

### صور المجاز المرسل في ديوان ابن شهيد الأندلسي :-

وتظهر بلاغة ابن شهيد في ذلك النهج التعبيري ، والأسلوب التصويري ،  
 عندما ينسج من صياغاته البيانية ما يوافق في التمثيل الدقيق والشامل لكل ما يدور في  
 نفسه ، ويتناول بيان أغراضه الشعرية والنفسية ، وما يصاحبها من تأثيرات صوتية ،  
 ومعنوية في السياق ، فمثلاً في فخره بطلاقة اللسان ، وفصاحة البيان ، يعبر عن  
 ذلك باللسان الناطق ، والقدرة على الحجاج في الخصام ؛ وفي الشكوى نجده يركز  
 على ما يجيش به الصدر من الغيظ ، وحال الجوى الدامع من معاناة حقد الأصحاب  
 وحسدهم ، وغيرها من المعاني والصور ؛ إذا فالمجاز المرسل في ديوانه ينطبق عليه  
 وصفه بأنه " المهارة في تخير العلاقات بين المعنى الأصلي ، والمعنى المجازي ،  
 بحيث يكون المجاز مصوراً للمعنى المقصود خير تصوير " (٢) .

وعلى الرغم من تلك البراعة الفنية في البناء التصويري ، لأساليب المجاز  
 المرسل في الديوان ، إلا أنه فنٌ بلاغي ، ينسج من واقع الحال ، وينظم في نسق  
 نفسي وعقلي خاص بالأديب الذي تتقلب أحواله ، ولا شك فإن " الأوضاع اللغوية  
 والأحوال التركيبية تتبع أحوال المخلوقين وعاداتهم ، وما يقتضيه ظاهر البنية ،  
 وموضوع الجبلة " (٣) ، لذلك فإن التباين في مستويات الأداء البلاغي يظهر في  
 سياق التراكيب المجازية عند ابن شهيد ، فهو شاعر جمع في تكوينه الشخصي بين  
 المتناقضات ، والمعاني النفسية ، المتفاوتة في صدقها وقوتها ، وبالتالي فقد كان لها  
 تأثيرها فيما يملئها من نظم ، وينظمه من شعر .

(١) مواهب القناع في شروح تلخيص المفتاح ، لابن يعقوب المغربي ، ج ٤ ، ص : ٣١ .

(٢) جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبيدع ، تأليف السيد المرحوم أحمد الهاشمي - دار إحياء التراث العربي  
 بيروت ، الطبعة الثانية عشرة ، ص : ٣٠١ .

(٣) أسرار البلاغة ، ص : ٣٤٣ .

فمن المستوى العالي أن يأتي المجاز المرسل في صياغة تتضمن المبالغة في عرض المعنى النفسي في سياق التصوير الكئالي المعبر عن شدته ، كقوله يشكو غدر الأصحاب<sup>(١)</sup> :-

وِطَّلَعْتُ أَقْوَامًا تَجِيشُ صُدُورَهُمْ      عَلَيَّ وَإِنِّي مِنْهُمْ فَارِعُ الصَّدْرِ  
أَصَاخُوا إِلَى قَوْلِي فَاسْمَعْتُ مُعْجِزًا      وَغَاصُوا عَلَى سِرِّي فَأَغَايَاهُمْ أَمْرِي

ففراغ اليد من الأصحاب ، وظلم الإخوان في مقابل صفاء النية التي يصرح بها الشاعر ، هو المعنى الذي يجد فيه ابن شهيد مصدر الحزن والألم العميق ، فيبالغ في وصف الحقد والغیظ الذي تحمله تلك النفوس عليه ، في أسلوب المجاز المرسل في قوله : " تجيش صدورهم " وعلاقته المحلية ، فقد ذكر المحل وهو " الصدور " وأراد الحال فيه وهو القلب وما يحمله من حزن وضميم ، وفي الصورة كناية عن بالغ الحقد والبغض ، فالشاعر إنما أراد بيان مدى امتلاء القلب به حتى أنه قد فاض على الصدر الذي هو محل القلب ومحيطه ، وفيه مبالغة في تصوير قدر ذلك الحقد والغیظ من أصحابه ، وكان الضلوع تتحرك مع القلوب وتجيش بشدة الحقد والبغض ، في مقابل سلامة نفسه ، وكرم طباعه ، الذي أوضحه في المجاز المرسل في قوله : " وإني منهم فارغ الصدر " وفراغ الصدر أي خلوه من الغیظ والكرهية ، فهو إنما يذكر هنا المحل ويريد الحال فيها وهو القلب ، لكونه مجمع الأضغان ، ومكان صفاء النية ، وفي ذلك أيضاً كناية عن المبالغة في وصف سلامة نفسه ، وطيب خيمه ، وحسن السريرة في موقفه منهم ، فقيمة المجاز المرسل وارتقاء مستواه هنا أت من ذات لفظه ، ومما وراءه من كناية ، ومن نظمه الذي جاء في صورة التضاد الخفي بين الحقد والصفاء .

وفي البيت الثاني يأتي تعليل الشاعر ، أو ربما بحثه عن سبب يملأ به عن نفسه شعوره بذلك الحقد ، والغیظ الذي يفاجئ به من قبل من يعدهم أصحابه ، ولعلها فخر خفي بقدرته البلاغية ، والأدبية في النظم والتعبير ، وهو أمر يعن علي ابن شهيد يوماً ، ويأخذ بجانب كبير من فكره ، ونفسه ، فقال " أصاخوا على قلبي " فوجدوا ما لا طاقة لهم به من الإبداع " فاسمعت معجزاً " فطرقوا يتتبعون تلك الموهبة ،

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٤ .

ويكشفون عن صق ذلك الإبداع " وغلصوا على سري " ، غير أن ما كانوا يمتلكونه من قدرة بسيطة قصرت بهم عن بلوغ مده البلاغي ، والقولي ، فوقفوا دونه عاجزين " فأعياهم أمري " ، وهذا البيت إنما يدغم في البيان والفصاحة ، والتأثير النفسي الذي يحدثه المجاز المرسل في البيت السابق . فتلك المقابلة المعنوية ، التي تأتي في سياق الكناية إنما هي دليل من دلائل القدرة الأنيبة التي حصل بسببها لابن شهيد الحقد ، والحسد من معاصريه .

ومن هذا المستوى الرفيع في أداء المجاز المرسل ، أن يأتي ليتمثل في تركيبه هيئة مفصلة ومتحركة لصورة المعنى الذي يتخيله الشاعر ويصفه ، كما في قوله يبين عن حاله مع أصحابه ، وقد ترك الخمر فيهم أثره البارز (1) :-

وعلا بنا سكرٌ أبى	إلا الإجابة بالمنحارم
ترمي قنابسننا له	ونجرٌ من غيب الصائم (2)
وترثمت فيها القيا	ن لنا ورجعت الهوام (3)
قمنا نصتقُ بالأكفأ	لها وترقص بالجماجم

فالشاعر وجد فيما يبعثه السكر في نفوس متعاطيه من مظاهر السعادة الواهمة ، والمرح الحسي المؤقت و الذي تمثل في الحركات العشوائية ؛ صورة لحال تحرر النفس من العقل ، وفقدان الجسم قدرته على التركيز والميطرة ، في هيئة مفصلة وشاملة لخصائص ذلك الجو المليء بالصخب وفوضى الحركة المتنبذة على غير هدى ، فقد بلغ السكر منهم مبلغاً عظيماً ، فقدوا معه القدرة على التركيز ، وضبط النفس ، والتفريق بين الخير والشر ، حتى إنهم رجعوا - في حال سكرهم ذلك - للمحارم ، ويبالغ الشاعر في عرض الصورة إذ أسند ذلك الحال منهم إلى السكر ، فشخصه بالاستعارة التبعية في قوله " أبى " فكأنما هو شخص قد أحكم قبضته عليهم ، وتحكم في تصرفاتهم ، ودفعهم للشر نفعاً دون خيار منهم ، وفي ذلك الوضع المزري لهم عمت الفوضى في المكان ، والتحلل من أسباب ومظاهر الوقار المطلوب يمثلها

(1) المرجع السابق ، ص : 106 .

(2) العذبة طرف الشيء ، يقال عذبة العصامة أي طرفها ، المعجم الوجيز مادة عذب .

(3) ترثم من رث المعنى إذ رجح صوته ، القوان من القينه وهي المغنية ، الهوام من بغت الطيبة ، صوتت إلى ولدها بأنين صوت ، ويغم الحديث لفلان لم يوضحه له ، أسان العرب مادة رث ، كين ، بغم .

رمي القلائس ، وجر عذب العمائم ، وتركها تتهاوى من فوق الرأس كما تتهاوى معها العقول ، والنفوس ؛ ثم أعقب ذلك الحال بوصف لحال هو أشد اضطراب ، وصخب فقد ترنمت القيان وتبعها ترجيع البواغم ، وعلت الأصوات ليصل الشاعر بعد ذلك إلى تصوير حالة اللهو المتصدع في أرجاء الوجود من حولهم فقال : " فمنا نصفق بالأكف " وهم في حركة عشوائية تصف مقدار ما كانوا فيه من نشوة السكر . " ونرقص بالجماجم " ، والجماجم هنا مجاز مرسل عن الجسم ، بعلاقته الجزئية فقد ذكر الجزء وهو " الجماجم " وأراد الكل " الأجسام " ، وإنما خصها الشاعر بالذكر ليعين ما فعله السكر من ضياع العقل الذي تحويه تلك الجماجم فترك الجسم بعدها بغير ثبات وعلى غير هدى ، وهو تصوير يتضمن وصفاً لكل ما يحيط بذلك الوضع من معاني الحركة ، وفقدان السيطرة ، والعشوائية التي أراد الشاعر وصفها . إذ الجماجم ترقص ، فلا بد من تحريك الأجسام في غير ثبات ، وهي مجتمعة " جماجم ، وأكف " فالجو فيها ملئ بالفوضى والصخب .

ومن هذا المستوى الرفيع في الأداء البلاغي للمجاز المرسل في شعر ابن شهيد ، أن تظهر فيه خصوصية الوصف ، والدقة في التصوير ، والمبالغة في المعنى ، كقوله ينافح عن نفسه في وجه حصاده ، والساختين عليه<sup>(١)</sup> .

### ما أحولٌ تحوي لحظ مقلّة ساخطٍ إلا وضعتُ المهّم في إنسانها

فشخصية ابن شهيد الثائرة ، الحائقة على منتقديه ، وخاصة أبناء عصره ، تظهر في ميثاق الصورة التمثيلية ، فهو مستعد ، ومتأهب للرد على كل من تسول له نفسه انتقاده ، أو الشروع في الأخذ عليه ، والسخط منه ، فمجرد محاولة الالتفات إليه بنظرة تحمل معنى الانتقاد ، أو السخط ، " ما أحول تحوي لحظ مقلّة ساخط " ، يعده إيذاناً بيده التأهب للدفاع عن النفس . وتحذيراً لمقبله بالويل والثبور " إلا وضعت السهم في إنسانها " ، وقد بالغ الشاعر في مظاهر التصدي والمنافحة ، إذ نستعار لوسيلة الدفاع القولية صفة حسية ، أكثر دلالة على القوة في الدفاع والهجوم وهو " السهم " ، ثم بالغ في عرض شدة النقد ، وعمق الحجة والمنافحة ، إذ خصص من عين الساخت إنسانها ، وهو مجاز مرسل ذكر فيه الجزء ، وأراد الكل ، وإنما ذكر

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٦٧ .

منها أخص أجزاء العين ، وأشدّها ضرورة في النظر ، وذلك على سبيل تعاقب الكتابة مع المجاز المرسل في بيان عظيم الردّ ، وقوة المناقحة ، وشدة سدادها .  
ومثله قوله (١) :-

وأوجُ مظلوم لقلْبٍ وذِي جِجِي      فتى عربيّ تزدرية أعاجِمُ

عقب الشاعر على زمته أن جعل لهؤلاء الأعاجم قدرة وسيطرة عليه وهو فتى عربي ، فكان ذلك سبباً من أسباب الضجر والتنمر المسيطر على حياته ، فعبّر عنه بالمجاز المرسل في قوله : " أوجع مظلوم لقلب وذِي حجة " فالقلب والعقل مواطن الألم والإحساس بالذل عند الشاعر ، وهو ما ذكره وأسند إليه الراجح ، فدل بذلك على حالة من الحزن واليأس تسيطر عليه ، إذ ذكر المكان وأراد ما يكون فيه ويختص به من القدرة على الإحساس المفعم بالشعور الحزين الغاضب على سبيل المجاز المرسل وعلاقته المحلية .

وإذا ما أراد بذلك الوصف بيان حال نفسه فيكون قد ذكر من أجزاء تلك النفس ما كان أشدّ تعلقاً بالألم وأكثر تأثراً بالازدراء .

وأقرب من ذلك صورة ، وأيسر إحساساً بتأثيرات المعنى ، أن يأتي المجاز المرسل ليصف حالة من الفوضى ، والتذبذب النفسي والحسي بعد احتساء الخمر ، في مستوى من الأداء البلاغي للصيغة الفنية ، لا يحمل من تفاصيل الصورة بقدر ما يمكن أن يصف فيه مجلس الخمر المترنح ، كقوله (٢) :-

وشُشْنَعُ راحِيَه فَمَا زَالَ مَايَسُأُ      برأس كتريم منهْمُ وتلِيل

شعشع الشراب مزجه بقليل من الماء ، والمعنى هنا نشره ، والراح أي الخمر ، والتليل العنق . (٣)

إن معنى القوة في الصورة يظهر في سيطرة الخمر وتفوقه على القدرة البشرية الضعيفة عن مقاومته ، فقد طغى على الحاضرين وأخذ منهم كل مأخذ ،

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٤ .

(٢) المرجع السابق ، ص : ١٤١ .

(٣) لسان العرب مادة : شعشع ، راح ، تليل .

وأثر فيهم بتصرف ، وجبروت ، فجعل الأعناق تتمايل بما تحمله من رؤوس كريمة والأجسام مثقلة خائرة القوى بلا حراك ، فتصوير الجو الفاتر للخرم ، وحال شاربيه من فوضوية الحركة ، وفقدان السيطرة ، والهوس النفسي والعقلي ، لا يظهر بكامل تفاصيله ودفائق معاني العشوائية والضياع في المجاز المرسل الذي يصف الأعناق المائلة ، والرؤوس الكريمة المقبلة على الخمر المثقلة بعد احتسائه ، على ما فيه من ازدراء ، وسيطرة حتى على علية القوم ، - " فما زال مقللاً برأس كريم منهم وتليل " والرأس هنا مجاز مرسل عن القوة ، والرأي ، فذكر المحل وأراد الحال فيه وهو الرأي والفكر ، والتليل وهو العنق فهو مجاز مرسل عن الجسم فذكر الجزء وأراد الكل - ؛ بقدر ما تصوره الصورة السابقة في قوله :-

وترنمت فيها القيا      ن لنا ورجعت البواغم  
قمنا نصفق بالكف      لها وترقص بالجمامم

ومن هذا المستوى الثاني في سياق الأداء البلاغي للمجاز المرسل في شعر ابن شهيد ، أن يكون المجاز مما شاع استخدامه ، وتعارف عليه ، ومما توارد ذكره في ديوان ابن شهيد كثيراً ، كقوله يذكر ابن حزم <sup>(٤)</sup> <sup>(١)</sup> :-

فمن مبلِّغ عني ابن حزم وكان لي      بدأ في مِلمَّتي وعِندَ مِضايقي ؟

فتلك رسالة يتوجه بها ابن شهيد لصديقه أبي محمد بن حزم ، في علته التي مات بها ، وفيها يشيد بفضله عليه ، ويتذكر مواقفه المشرفة منه في حياته ، فهو يطلب من ينقل عنه السلام إليه ، وقد بلغ وقت نزوحه للأخرة ، وأنه في خضم ذلك النزوح ما زال يتذكر فضله ، ويحفظ له معروفه ووده ، والذي عبر عنه بالمجاز المرسل في قوله : " كان لي بدأ " ، فذكر اليد وأراد المعاونة والمؤازرة ، له في الخطوب ، والملمات في الحياة ، وإسداء المعروف والخير ، بعلاقته السببية ، إذ ذكر

<sup>(٢)</sup> أبو محمد بن حزم حامل فنون الحديث وافتقه ، والجل والنسب ، وما يتعلق بالأدب ، مال للمذهب الشافعي ، ونسب إليه ، ثم عدل إلى قول أصحاب للظاهرية ، كان يحمل علمه ويجادل من خالفه ، سفه فقها وقته حتى اجتمعوا على تضليله ، وحزروا سلاطينهم منه ، تشيع لأمراء بني أمية ، توفي ٤٥٦ هـ ، ومن صحب ابن شهيد وراسله ، وشكا إليه الأخير خوف الموت وشدة المرض ، يُنظر الذخيرة في مجلس أهل الجزيرة ، ق ١ ، ص ١٦٧ .  
<sup>(٣)</sup> المرجع السابق ، ص : ١٢٤ .



السبب الئيد ، وأراد المسبب عنها وهو تقديم المعروف والمساعدة في الخير، لكنه من المجازات المألوفة المعروفة التي لا جدة فيها ولا تجديد .  
ومثله قوله (١) :-

هَذَا لَا تَبْتَغِي غَيْرَ السَّنَامِ يَدِي وَلَا تَخِفْ إِلَى غَيْرِ الْعَلَا قَدَمِي

فابن شهيد يفخر بملو قدره ، وحياسة المجد ، والرفعة ، وأن خيابة الأصحاب دافع له ، وتحفيز لنيل تلك المجد ، وإيراز تلك المكاة العالفة ، فخصارته لهم وحيابتهم له سبب للنتم ، ومصدر للحصرة ، التي لا يبتغي بعدها غير العلا ، متمثلاً في استعارة " السناء " له استعارة تصريحية ، ثم في بيان سبيله ومصدره المترکز في العمل والجهد وذلك عن طريق المجاز المرسل في " الئيد " بعلاقته السببية فنذكر السبب " الئيد " وأراد المسبب عنها وهو العمل ، وفي " القدم " بعلاقته السببية أيضاً فنذكر السبب في السعي ، وهو القدم ، وأراد ما يتسبب عنه وهو السعي في سبل حوز العلا ، وأسباب نيل المجد ، وغايات السعي الجاد لابن شهيد ، وفي تلك كناية عن همته العالفة ، ونفسه الأبية الطامحة للرفعة ، وهو مما يكسب الصورة المجازفة هنا جاقباً من التجديد والتميز عن غيرها من صور المجاز المرسل في الئيد .  
ومنها أيضاً قوله في رثاء نفسه (٢) :-

وَمَا أَنَا إِلَّا رَهْنٌ مَا كَلَّمْتِ يَدِي إِذَا غَاثَرَوْتِي بَيْنَ أَهْلِ الْمَقَابِرِ

" فهو يتنكر ما كلفني من أيام اللهو والملاد فلا يجد شيئاً وإذا به قد ذهب إلى غير رجعة - للندباء - ولم يبق منه سوى ما تركه من شعور بالخسران وضياح العمر " (٣) و " الئيد " هنا مجاز مرسل يختصر كل ما يمكن أن يتبادر للذهن من أعمال التقريط ، وصور اللهو ، والخسران ، فأساليب المجاز المرسل " في الغالب تؤدي المعنى المقصود بإيجاز... ولا شك أن الإيجاز ضرب من ضروب البلاغة " (٤) .  
ووراء هذا المجاز معاني التقريط والخسارة والضياع .

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٥٢ .

(٢) المرجع السابق . ص : ١١٣ .

(٣) ابن شهيد الأندلسي حياته وأبيه ، ص : ٩٣ .

(٤) جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبديح ، ص : ٣٠١ .

ومن هذا المستوى أيضاً ، قوله يفخر ، ويصف <sup>(١)</sup>:-

ولمّا هبطننا الغيثُ تُذعِرُ وحشهُ على كلِّ خوار العنانِ أسيل.

فابن شهيد يفخر بفروسيته في سياق يحب ذكره والتغني به ، حيث يصف جمال الأندلس ونعيمها ، فقد ذكر الغيث وأراد الأرض المخصبة ، والعلاقة السببية فالغيث سبب في صلاح الأرض ، وفي قوله " على كل خوار العنان أسيل " ذكر الصفة وأراد الموصوف وهو الخيل الأصيلة ، وهذه من الصفات الكريمة في الخيل فخوار العنان أي " الفرس لين العطف " ، وأسيل " السبط المسترسل ، ويستحب الإسالة في خذ الفرس وهي دليل الكرم " <sup>(٢)</sup> .

فالشاعر جدد في الصورة التي أعتاد القارئ للأدب العربي مطالعتها في الأبيات الشعرية - وهي مجازية الغيث في الدلالة على الأرض المخصبة - إذ دمج معها مجاز آخر تمثل في الخيل وقوته ، فعكس جمال تلك الصورة التي رسمها ، ودلّل على قوتها باستخدامه للألفاظ المجازية ، و أسلوب الكتابة في قوله " تذر وحشه " . وهي صورة فخرية تآزر فيها الجمال الطبيعي ، والقوة الحسية في الخيل ، والنفسية في إفزاع الوحش ، وذلك غاية ما في القوة والإقدام الذي يعبر عنه ويثبته ابن شهيد دوماً .

ففي المجاز المرسل إذا يهدف الشاعر إلى إثراء العمل الفني بما يحدثه من الحاجة للفكر والتأمل في الصورة عند ذكر اللازم وإرادة الملزوم ، وبما يستخدمه من صياغات متنوعة تتبع من العلاقات المجازية المتعددة في التعبير ، وهو أقل الصور البيئية ظهوراً في شعر ابن شهيد ، وعلى قلته فقد تميز بتعددية العلاقات ، واختلافها في سياق نصوصه الشعرية ، كما تميز بالتباين في مستويات أدائه البلاغية .

وعلى الرغم من أن أسلوب المجاز المرسل من أقل الأساليب البيئية التي صاغ في سياقها ابن شهيد معانيه ، وأغراضه ، فقد ينحصر أدائه البلاغي ما بين المستويين السابقين ، فكان لونا فنياً ، يعكس جانباً من الصفات الشخصية ، والأحوال الانفعالية ، التي يؤلف فيها الشاعر بين جمال الخيال وتأثيره ، وواقع الحقيقة وصدق الصورة ،

<sup>(١)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١٤٠ .

<sup>(٢)</sup> لسان العرب مادة خور ، أسل .

وعمق المعنى ، في بلاغة الصياغة الموجزة ، وجمال تمثل الخصائص والأوصاف الدقيقة ، والقريبة من النفس والعقل .

فجاء المستوى الأول متضمناً على المبالغة في عرض المعنى النفسي ، و النظم الخيالي في سياق المعاني المصورة ؛ كما قد تمثل علاقاته هيئة مفصلة ومتحركة للمعنى ؛ أو تكون قد تضمنت على خصوصية في الوصف ، ودقة في التصوير وعمق في المبالغة ؛ أما المستوى الثاني في الأداء فكان حيث تأتي صورة المجاز المرسل أقرب وروداً على الذهن ، والنفس لقلة التفصيل في عمق معانيها ، أو تشيوع استخدامها ، كما عرضت لبيان ذلك في التعبير عن الصحبة ، والعمل ، باليد .

وأخيراً يمكن القول أن تتوع العلاقات المجازية عند الشاعر دليل على تنوع مواقفه وغلياته ، وأحواله في التعبير والتأليف ، وهي في جانب منها صورة لتعدد المستويات البلاغية لأداء المجاز المرسل في نظمه .

#### المبحث الرابع

مستويات الأداء البلاغي للكناية في شعر ابن شهيد الأندلسي

## الكنائية وبلاغة التعبير المعنوي :-

ومن أساليب الإبداع الأدبي في التعبير، ومن أسرار البلاغة العربية في الكلام، أن يأتي المعنى في سياق التراكيب البيانية المتجددة، وصياغات الصور الخيالية المتميزة، التي تخفي في نصوصها، معاني إنسانية عميقة، أو أغراض فنية متداولة، وعندئذ تكون مثاراً لتشويق السامع وسبباً في جذب الانتباه، وإنكاء العقول، وإعجاب الألباب.

والكنائية من تلك الأساليب التي توفر للنظم خلاصة التعبير وفصاحة القول، إذا تحي بالآديب والقارئ عن قبح المعاني، وسفاسف التصريح، ورداءة النسخ، وسوء النظم، وهذه غايات معنوية ولفظية، يأخذ أسلوب الكناية في البلاغة العربية بطرف كبير ومؤثر منها فيما يعرض له من صور معنوية وأغراض فنية، وأوصاف شعرية؛ فاصطلاحه في فنّ البيان ينص على " أن يريد المتكلم إثبات معنى من المعاني فلا يذكره باللفظ الموضوع له في اللغة، ولكن يجيء إلى معنى هو تاليه ورفده في الوجود فيومي به إليه ويجعله دليلاً عليه " (١).

ذلك الردف والتالي هو الوصف الأكثر خصوصية في الدلالة على المراد، والأعمق بياناً لمغزى المتكلم في السياق؛ وهو مناط الحكم بالقدرة الأدبية، ودليل تفاوت الموهبة الإبداعية، ففي الوصول إلى دقته، وعمق صياغته البلاغية المناسبة مع القرض الفني، يكمن سرُّ تفوق الأديب على الأديب، وجوه تباين القدرات الخيالية في إبداع النظم والتصوير، إذ تتجلى الموهبة الأدبية، والثقافة العقلية والتكوين النفسي للأديب في براعة أخذه بالتعبير الأنسب، والأقدر دلالة المتضمن على غاية الوصف ومنتهاه، في تسيج من الإيجاز الأسلوبي، والعمق المعنوي، وخصوصية التعبير الفني، التي ترتبط بنفس القائل وفكره، وموقفه الانفعالي والشخصي، " فإذا كانت الكناية معنى المعنى فإن لفظها محتمل للمعنى، ومعنى المعنى في الوقت ذاته، فمن وقف على المعنى فهو في إطار الحقيقة ومحيطها، ومن انتهى إلى معنى المعنى فقد تجاوز الحقيقة والتعبير المباشر " (٢).

(١) دلائل الإيجاز، ص: ٦٦.

(٢) الكناية، تأليف محمد جابر فياض، دار المنار، الطبعة الأولى، ١٤٠٩هـ، ص ٨٤.

وفي هذا تتفاوت القدرات ، وتباین الأفهام في إدراك الغايات ، عند طرفي الإبداع في الفن الأدبي "المبدع ، والمتلقي المتذوق" ، إذ تمثل في جانب منها عمق نظرة الشاعر لأدق التفاصيل ، والأوصاف ، وقدرته على إدراك العلاقات ، والتعبير بها عن معانيه وأغراضه ، في جمال فني وحسن رصف تعبيری ، وتمثل من جانب آخر حدود ثقافة المتلقي ، وسعة أفقائه الخيالية ، وحسه البلاغي والفطري ، في قدرته على فهم التراكيب والوصول بها إلى معنى المعنى ، واستنتاج الغرض ، والغاية من النص.

إذا فالكناية هي اللون البلاغي المشتمل على الجمال الفني ، والتصويري ، والإبداع الأسلوبی في عرض المعنى الصريح ، الذي يجمع في تركيبه بين الحقيقة والخيال ؛ حقيقته في إثبات دلالة اللفظ على الغرض ، وخياله في نسق صياغاته للمعاني النفسية والعقلية في النصوص الأدبية ، فـ " حد الكناية الجملع لها هو أنها كل لفظة دلت على معنى يجوز حمله على جانبي الحقيقة والمجاز بوصف جامع بين الحقيقة والمجاز " (١) .

وهي إضافة إلى ذلك تعتبر اللون البياني في البلاغة التصويرية ، المتضمن على الحجة في الكلام ، فهي تسوق المعنى مدعماً بالإثبات والدليل ، وهذه صيغة فنية مؤثرة ، وميزة في بلاغة القول ، يأتي بها نسق الكناية فضلاً عن غيرها من الألوان البيانية ، فالقارئ الناقد " يعلم إذا رجع إلى نفسه ، أن إثبتت الصفة ببيانات دليها وإيجابها بما هو شاهد في وجودها ، أكد وأبلغ في الدعوى من أن تجيء إليها فتثبتها هكذا ساذجاً غفلاً وذلك أنك لا تدعي شاهد الصفة ، ودليها إلا والأمر ظاهر معروف ، وبحيث لا يشك فيه ولا يظن بالمخبر التجوز والغلط " (٢) ، لذلك فلا نجد أنبياً بارعاً ، وناظماً مبدعاً إلا وقد نسج في أسلوبها ، وتفنن في صياغاتها ، فجاء بها نظمه مثار الإعجاب ، ومعانيه وأغراضه بالغة التأثير.

(١) المثل السفر في أدب الكتب والشاعر ، ج٢ ، ص ١٨٢ .

(٢) دلائل الإعجاز ، ص ٧٢ .

## الصور الكتابية في ديوان ابن شهيد الأندلسي :-

لأسلوب الكتابة عند ابن شهيد الأندلسي ، بصمة بلاغية ، وفنية بيدعها الشاعر في سياق نصوصه الوصفية التي يحفل بها نظمه الشعري ، فهي صياغة فنية ضمنها ابن شهيد معاني نفسية ، وفكرية خاصة ، أو اجتماعية ، فتركيبتها التي تعتمد على إثبات المعنى بالأدلة والبراهين ، في إيجاز ومبالغة ، أتاحت له أن يعرض في سياقها قضاياها الذاتية الشعورية منها والعقلية ، والتي تكشف عن عمق العاطفة ، وتبين عن دقائق وتفاصيل الفكرة ، وتتسجم مع تنوع الأغراض الشعرية في ديوانه ، ولذلك فهي متفاوتة في قوتها وضعفها تبعاً لتفاوت مواقف الشاعر ، وتعدد أفكاره ، وتباين أحاسيسه .

وصياغات الكتابة التي تتضمن المبالغة في الأوصاف ، وإثباتها ، على أساس مما هو مركز في النفس ، من معانٍ وتداعيات وأحاسيس خاصة ، في أسلوب بلاغي وتصويري يسهم في عرض المعاني النفسية والعقلية في نقّة وإبداع فني ، هي في جميع ذلك تتناسب ، مع ما يتميز به الشاعر من فكر شخصي وطبيعة انفعالية متغيرة ، ومعاني شعرية متنوعة ، لذا فإننا نجد هنا فناً بلاغياً ، ونسيجاً بيانياً يبرز في جلّ الأغراض الشعرية عنده ، على السواء وفي سياق معانيه الحقيقية أو التصويرية ؛ ففي غرض المدح - مثلاً - نراه يصل به إلى حدود التميز عن شعراء عصره ، كما يسرف في الهجاء إلى أرائل القول والتصوير ، وفي الرثاء يكون الحزن قد استولى على شعره فلا يملك معه إلا المبالغة في تمثيل بعض مما يجده في نفسه من أسى وياس ، وكذلك في الشكوى فما يشعر به من ألم الحقد ، ومضار الحسد لا يستطيع وصفه إلا بأن يمزج بين الحقيقة ، والخيال لينقل للقارئ صورة عن طبيعة ذلك الموقف الانفعالي الحزين الكامن في قلبه ، إلى غير ذلك من معاني أغراضه الشعرية .

ومع ذلك فهي معانٍ نفسية ، وعقلية ، في صور وصياغات لا تختلف في أغلبها عما هو مطروق في أغراض الشعر العربي القديم ، لا عجب ، وهو الشاعر الناقد الذي يُقرر أن الموهبة تُصقل بالدربة والمران ، والنسج على سبيل الأقدمين ، فليس من الغريب إذاً أن يبدع معانيه وأفكاره في إطار المتوارث من الكتابات في

الأدب العربي ، غير أننا لا نعلم مع ذلك من أن نجد له إلى جانب ذلك سمة من التجديد الفني والخيالي ، النابع من حقيقة كونه شاعراً مطبوعاً ، وموهبة أدبية متوقفة ، يخضع فيما ينظم لطبيعة عصره ، ومقتضيات زمانه ، وقدراته الفنية والخيالية ، التي تتميز في طرق صياغتها ، ومعانيها ، ونسق تراكيبها ؛ عن غيره من معاصريه ، وملمهيه ، وهي سمة يجعل منها ابن شهيد حجة بانه لحاسديه يثبت فيها قدرته وبراعته الأدبية في الإبداع الفني نثراً كان أم شعراً .

أما عناصر الصور الكنائية في نيوانه ، فيستقيها من المدركات الحسية ، والأمور العقلية ، التي تكون في التصور أشد حضوراً للنفس ، وأبلغ تأثيراً وتمثلاً للعقل ، والخيال ، وهذا غاية الأدب وأساس من أسس الإبداع الفني في التعبير .

وإذ كانت كنايةات الشاعر تتبع من نفسه ، وتتأثر في قوالها وصياغاتها بأفكاره الذاتية ، ومواقفه النفسية ، وأغراضه الشعرية ، فلا بد أن تتناسب مع تنوع تلك الأفكار ، والأحوال الانفعالية ، وتعدد الأغراض الوصفية ، والشعرية ، فقتباين لتباينها ، في القوة والضعف ، والمبالغة ، وفي حسن التعبير ، ورداعته ، وهو الإطار الذي يتمثل فيه تنوع مستويات الأداء البلاغي للكناية في شعر ابن شهيد الأندلسي .

فما يعدُّ من المستوى العالي في الأداء البلاغي ، والتعبير الشعري للصياغات الكنائية عند ابن شهيد ، أن تصفح الصورة عن عمق الإحساس عند المدح ، بعرض صفات القوة والشجاعة في الحرب بما هو أكد في الدلالة عليها من الأوصاف والألفاظ ، كقوله يمدح عبد العزيز المؤمن (\*) (1) :-

لَهُمْ أَسْمَاءُ حَرْبٍ كَثُرَتْ      فِي عِدَائِهِمْ دَاعِيَاتُ الْحَرْبِ  
لَمْ يُطِيقْ عَامِرٌ قَبْلَهَا مِثْلَهَا      لَا وَلَا عَمْرُو بْنُ مَعْدٍ يَكْرِبِ

فلعبد العزيز المؤمن عند ابن شهيد منزلة خاصة ، ومكانة مرموقة ، فهو في الحرب وميدان البسالة مثليل الفرسان ، وربيب الشجاعة والقوة ، تشهد له بذلك وقته وأيامه في الأعداء ، والتي تفوق في قوتها ، ووطنها حرب الأقدمين من بني عمر ،

(\*) سيقف ترجمته ص : ٣٧ .

(1) ديوان ابن شهيد ، ص : ٩٢ ، ٩٤ .



وعمر بن معد يكرب (\*) . عرض الشاعر عند تصوير مظاهر تلك الشجاعة للمبالغة في الكناية عن حقيقة هذا المعنى ، في صياغة أدق تمثلاً لحال القوة في ممارسة الحروب ، وأبين لمعنى السطوة الدائمة على الأعداء في قوله : " لهم أيام حرب كثرت في عداهم داعيات الحرب " فهي كناية عن انتصارات متوالية ، وحروب متواصلة كانت لهم فيها أيام تزوخ إقدامهم ، وتكفي عن مدى قوتهم وشجاعتهم الأصيلة ؛ والتي في ذات الوقت تثير تجاههم الأضعفان ، وتذكي أحقاد الأعداء ، فيشدت طلبهم لملاقاتهم وتكثر أسباب معاداتهم ومحاربتهم ، فتظهر مع تلك الكثرة والتداعي في حوض المعارك ملامح القوة ، ومظاهر الشجاعة ، عندما يكون النصر فيها حليفهم الدائم .

والصورة هنا من أساليب الكناية البديعة عند ابن شهيد فهي من الوضوح في المعنى والدلالة على الغرض بحيث لا يستدعي ذلك كدّ الذهن ، ومصقعة الخيال والنفس في فهم الغرض منها .

إلى جانب ذلك ، فإن " الصفة إذا لم تتك مصرحاً بذكرها ، مكشوفاً عن وجهها ، ولكن منطوقاً عليها بغيرها ، كان ذلك أفخم لثباتها ، وأظف لمكاتها ، كذلك إثباتك الصفة للشيء تثبتتها له ، إذا لم تلقه إلى السماع صريحاً ، وجنت إليه من جانب التعريض والكناية والرمز والإشارة ، كان له من الفضل والمزية ، ومن الحسن والرونق ، مالا يقل قليله ، ولا يجهل موضع الفضيلة فيه " (1) . وهي في المدح هنا أكثر دلالة على معنى القوة في وصف الشجاعة ، والقدرة ، التابعة من جزالة النظم ، والمتناسبة مع معنى التمييز في غرض المدح العامري الذي يعرض له ابن شهيد .

ومن المستوى ذاته أن يأتي لفظ الكناية واضح الدلالة على حقيقة المعنى ، و أكد في تمثله ، وحضوره في ذهن القارئ ، ونفسه ، كقوله (2) :-

(\*) هو عمر بن معد يكرب بن عبد الله بن عمرو بن عسيم بن عمرو الزبيدي ، شاعر ولطيف مغموم ، أسلم في حياة الرسول ﷺ وارتد مع من ارتد من أهل اليمن ، ثم انتقل إلى العراق وعاد إلى الإسلام وشهد القاسمية ، وغيرها ، مات في عهد عثمان وقد أصابه القالج ، وقيل أنه قتل أثناء افتتاح هولند ، وكان أحد من صدق عن نفسه في شعره ، وهو صاحب الصمصامة أحد السيوف المشهورة ، انظر معجم الشعراء ، د. عفيف عبد الرحمن ، دار الطوم للطباعة والنشر ، ١٤٠٣ هـ ، ١٩٨٢ م ، ص : ٢٥٨ .

(1) دلائل الإعجاز ، ص ٣٠٦ .

(2) ديوان ابن شهيد ، ص : ٩٤ .

أفدي أسنياء من نديم ملازم بلكؤوس راتباً

فالصورة في البيت تمثل رصفاً حياً وحسياً لما يحدث في الحانات من دعوى الإسراف في الشرب والبذل المخي في سبيل الحصول على الخمر، كما تعكس من ناحية أخرى واقعاً صادقاً وعميقاً لطبيعة الحياة الشخصية اللاهية والمترفة التي عايشها ابن شهيد الأنطلسي، والتي كان مقبلاً فيها على العبت والمجون، وصف ذلك الحال في أبلغ صياغة، وأدق دلالة على المعنى في قوله: "ملازم للكؤوس راتب" فهي كناية عن كثرة الشرب واستمرارية السكر؛ ومداومة دوران كؤوس الخمر، بما هو دليل عليه من الأوصاف والأحوال وهو ملازمة الكؤوس، وكما كانت الكناية مرتبطة بصورها الحقيقية كان ذلك أكثر دلالة على عفويتها، وتلقائيتها، وكانت أجدر بالحسن واللفت والتأثير <sup>(١)</sup>.

ومن رفيع مستوياتها الأسلوبية في شعر ابن شهيد، أن تشمل على التفصيل في الصورة، وتبين عن تقسيمات متعددة في المعنى، بما يتضح معه الغرض، وأن تصاغ في سياق إبداعى وخيالي، فني مؤثر وجميل، كقوله يصف كرمه، وقدرته على العطاء، وإن كان هذا المعنى مما توارد عليه الشعراء، وأخذ في التطرق له الأدباء، بقول <sup>(٢)</sup>:-

ولما رأيت السيل عمكر قره  
وعنم صنع الهضب من قطر تلجه  
رفعت لسناري الليل تارين فارساي  
فلقبت مقرور الحسا لم تكن له  
فقلت: إلى ذات الدخان، فقال لي:  
فميتت به أجتره نحو جمره  
إذا ما حننا النعمته كل فندة  
وهبت له ربحان تكتطمان <sup>(٣)</sup>  
يدان من الصنبر تبتران <sup>(٤)</sup>  
شعاعين تحت النجم يكتفيان  
بدقع صروف الناليب يدان  
وهل عرففت نار يقير فخان؟  
لها بارق للضيف غور يمان  
لفرخة طور أولسخله ضان

(١) أساليب البيان والصورة القرآنية دراسة تحليلية نظم البيان، ص: ٤٠١.

(٢) ديوان ابن شهيد ص: ١١٢.

(٣) القر البارذ من كل شيء، عسكر القوم في المكان جمعوا، وعسكر القر أي دام على سبيل المجاز في التعبير، المعجم للوجيز مادة قر، عسكر.

(٤) الصنبر هو اليوم الثاني من أيام برد العجوز، تبتران من بدر إلى الشيء أي أسرع، نسان العرب صنبر، وبدر.

فما زال في أكل و شرب مدارك<sup>(١)</sup> إلى أن تشهَى التُّرك شهوة وائي<sup>(٢)</sup>  
فانحنئة ، فامتدَّت فوق مهابه<sup>(٣)</sup> وخذاه بالصُهباء تتقدان<sup>(٤)</sup>  
وما انلكم معشوق الثَّوام نغده<sup>(٥)</sup> ببشر و ترُحيب و بسنط لسان<sup>(٦)</sup>



فالكرم وصف نفسي تغنى بفضائله الشعراء في المدح ، والفخر ، وهو عند ابن شهيد الأندلسي يأخذ من نفسه المترفة ، وينطع بشخصيته المتكبرة ، إذ يُعبر عن ذلك العطاء الذي بذله لعابر السبيل في سياق متميز يبين فيه عن قيمته النفسية ، وعظيم وقعه الحسي على ذلك الساري في الليل ، رسم فيه صورة للمكان الذي يعمه الوجود ، والزهبة وقد دام فيه القر ، وهبت تتجانبه الرياح الشديدة المتفرقة ، بقوة وقسوة ، وهي تحمل من الألم والمعاناة ما تصوره الاستعارة المكنية في قوله " تلتطمأن " إذ طوى نكر المشبه به " الإنسان " ، وأتى على شيء من صفاته ، وهو " اللطم " في سبيل الكشف عن الشدة في الضرر الحاصل بسبب تلك الرياح ، وهضاب ذلك المكان القار من غطتها الثلوج ، تخيلها الشاعر في وصف جمالي محس ومجمد يكشف عن شدة البرد ، فاستعار لهيئة الهضاب " هيئة الصلع " وهو من صفات الإنسان استعارة مكنية ، ثم تخيل أن ذلك الثلج قد لف تلك الهضاب فكان أشبه بالعمائم تلف الصلع ، على سبيل الاستعارة المكنية أيضا ، تجاوز فيها عن نكر المشبه به " الإنسان " إلى نكر شيء من خصائصه ، " الصلع " أولاً ، و " العمائم " ثانياً ، ويأتي ابن شهيد على غاية المبالغة في تصوير شدة البرد في ذلك المكان ، فينص " في البيت الثاني على أن ذلك الوصف هو لليوم الثاني من أيام برد العجوز وهو " النسنبر " وزيادة في المبالغة فقد شخصه بأن استعار له " الديدن " استعارة مكنية طوى ذكر المشبه به وذكر شيء من لوازمه " الديدن " وجعلها تبتدران ذلك المكان ، وتتسارعان في الأخذ بأطرافه لتلفه بالثلج كالعمائم ، وفي ذلك كناية عن شدة ذلك البرد ، وقوة تأثيره على المكان الجامد ، فكيف يحاله على الإنسان الحي المتحرك ؟ ومن بين ثنائيا هذه الصورة

(١) ونى من الأمر ضعف وكل وأعبا ، المعجم الوجيز مادة ونى .

(٢) المهاد الفرائ ، الصهباء من صهب اللون صهباً كان لسنر حارباً إلى حمرة وبهض ، المرجع السابق مادة صهب ، صهب .

(٣) نوى بلمكان وفيه نواه أقام واستقر ، المرجع السابق مادة نوى .

الشديدة البرودة ، يأتي النصف ، نصف النار ، ونصف الأوس ، يمثله في السياق ابن شهيد  
 بما عرض له من وصف ، فقال " رفعتُ لِمَسَارِي اللَّيْلِ نارين فارتأى شُعَاعَيْنِ  
 تَحْتَ النَّجْمِ يَلْتَقِيَانِ " فلم يجعلها ابن شهيد نارا واحدة بل نارين وفي ذلك تأكيد  
 على الترحيب ، فهي مصدر إرشاد للمساري ، ومنضج طعلمه ، ومكمن دفنه ، وقد  
 وصفها بأنها " شعاعين تحت النجم يلتقيان " وربما يقصد بالنجم هنا الثريا ، أو القمر  
 ، و إيا كان فإتما أراد قوله إن ضوء تلك الشعاعين يرتفع ليتصل بشعاع النجم في  
 السماء ، وذلك من المبالغة في الترحيب ، وإكرام الضيف القائم من ذلك المكان المقدر  
 والذي كان شعاعا النار فيه دليل على وجود الشاعر وقدرته على فضل استقبال  
 الضيوف ؛ وفي الجانب الآخر يأتي ابن شهيد على وصف ذلك المساري ليكمل بها  
 الصورة الملحة على كرمه ، فقال " أقبل مَقْرور الحشا " فأحشأه باردة ، فارغة من  
 الطعم ، في ليل لا يجد فيه من يمد له يد العون ، وفي جو يصخب من البرد ، عندئذ "   
 لم يكن له بتفع صرور النباتات يدان " فقد كان ضعيف الجسم والنفس بلغ منه  
 اليأس مبلغا عظيما تركه بعدها خائر القوى الجسدية والعقلية ، وهذا الوصف الدقيق  
 النفسي ، والجسدي لذلك المساري في تلك البيئة البارة الخالية من الإنس تأت لتعبر عن  
 عظيم فعل ابن شهيد وبالغ كرمه وحسن وفادته ، فقد كانت في تلك الأوتة دخان ناره  
 عالية حتى لقد تعرف عليها المساري ، بغير دليل ، وما أعقبها من المبادرة والحرص  
 من قبل ابن شهيد على بذل الكرم والعطاء لذلك الضيف المنهك ، المتهاك ، " فملت  
 به أجتره نحو جمرة لها بارق للضيف غير يمان " ؛ ثم يشرع ابن شهيد في عرض ما  
 قدمه من أسباب الضيافة ، وموجبات الإكرام الذي شمل جميع ما يطليه الضيف ،  
 ويمكن أن يقدمه المضيف من أكل وشرب وراحة ، عرضت لها معاني الأبيات على  
 التوالي من قوله " فإذا ما حمما " إلى آخر الأبيات ، إذ لم يكتف ابن شهيد بأن قدم له  
 الطعام المتنوع ليأكله ، بل كلن يطعمه بيده من أطيب الطعام ، وأذنه ، " ألقمته كل قلذة  
 لفرخة طير أو لسخلة ضلان " وفي ذلك كناية عن المبالغة في الكرم الذي قدمه لذلك  
 المساري ؛ ثم يصف حاله بعدها ليؤكد ما ذهب إليه من المبالغة في فضل البذل والمسخاء  
 " فما زال في أكل وشرب مدارك إلى أن تشهى الترك شهوة واتي " فإين شهيد ما يزال  
 يقدم الطعم دون كلل أو ملل أو قلة ، إلى أن شعر ذلك الضيف بالاكتماء فـ " تشهى "   
 ترك الأكل رغبة من تعب ووني من كثرتة ، وفي المقابل لم يفتأ ابن شهيد من أن ينكر

بفخره بنفسه وكرمه فهو لم يتوان في تقديم الضيافة للضيف ، ومتابعة الكرم ، وأداء حقه على الرغم من طول المدة ، فقد قام على راحته فمد له المهاد ليوفر له الراحة والحفه ليقيم له الدفء ، فظهر ذلك النعيم بدياً على وجه ذلك الساري المتعب " فخذاه بالصبياء تتقدان " وهي كناية عن بالغ الراحة ، والحيوية التي انعكست على وجهه بسبب تلك الحياة الرخدة والشعور بالأمان ، عبرت عنها الصورة بديعة في استعارة " التوقد " لظهور أمارات النعيم ، والحياة الهائلة على وجه ذلك الساري استعارة مكتبة ، طوى فيها ذكر النار ، وتص على ما يتوافق مع معنى الضياء ، ومصدر الحياة وهو التوقد ؛ ونتيجة لذلك الإكرام فقد أحب الضيف الإقامة عند ابن شهيد " وما انفك معشوق الثواء " كناية عن طول إقامته ، واقتنقه بكرم الشاعر ، والتي على طولها ودوامها لم يتطرق المال فيها لنفس ذلك الكريم ، أو تخف رغبته في العطاء فهو يمدّه ويمسليه " يبشر وترحيب ، وبسط لثمان " لينفع عنه الضجر والسأم والإحساس بالغربة ، وهنا تأتي الكناية عن غاية الكرم النادر والشامل الذي يتحلى به ابن شهيد .

وجمال الصورة هنا إضافة إلى كونها تشمل جميع مظاهر الكرم التي يمكن أن يقدمها المُضيف للضيف ، وتأتي على تقسيماته ، وتفصل في عمق العطاء ، من توفر الأمن والراحة بمظاهرها النفسية ، والجسدية ؛ فقد يظهر في السياق الإبداع البلاغي في التركيب الفني الذي يستخدمه الشاعر في التعبير ، إذ يعبر عن بذل الكرم بأسناد الفعل إلى نفسه دون طلب من الضيف ، فيقول " رفعت ، أجتريه ، أقمته ، أحنفته " ، وفي الجانب الآخر للصورة - الضيف - نجد الطلب ، وتمني لقي الخير ، والإكتفاء ، والرغبة في التواني عن عظيم الخير وكثيره ، يُسند للضيف فيقول : " أقبل ، وتشهى الترك ، وونى " وفي هذا السياق تظهر بلاغة ابن شهيد في التعبير عن الكناية بعظيم الكرم ، والعطاء .

ومما يجدر من المستوى الأول في الأداء الكناتي للصور الشعرية ، عند ابن شهيد الأنثاسي أيضاً ، أن تصاغ الكناية في سياق المعاني المصورة ، وتتضمن المبالغة في عرض الوصف ، كقوله يهجو أبناء عصره (١) :-

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٤٢ .

وَرَبَّتْ كُتَابٍ إِذَا قِيلَ : زُورُوا  
بَكَتْ مِنْ تَأْيِيمِ صُنُورِ الرِّسَالِ  
وَنَاقِلِ قَلْبِهِ لَمْ يَرِ اللَّهُ قَلْبَهُ  
يُظَنُّ بِأَنَّ الدِّينَ حَفِظَ الْمَسَائِلِ

فالشاعر يعتب على أبناء زمانه ضياعهم وسوء تدبيرهم ، وانتشار الجهل بينهم - و" زوروا " أي حسنوا وتقورا<sup>(1)</sup> - ، فيقول إن الكتاب في ذلك الزمان أحجموا عن الكتابة وبعثت بهم الشقة عن التأليف والتدوين ، وحرّف الجر " رباً " يفصح عن جانب من المعنى ، فقد أفاد أن قليلاً منهم من يعرفون بالكتابة ، وهم على تلك القلة منصرفة أذهاتهم ، ونفوسهم عن الكتابة والإبداع إلى ما يليهم ، في ذلك الزمان الخرب ، مما كان سبباً في إفساد التأليف والتعليم ، وتكبّ البلاغة ، ذلك ما تظهره الاستعارة في قوله :- " بكت من تأييم صدور الرسائل " فقد جعل للرسائل صدوراً تبكي على سبيل الاستعارة المكنية ، إذ خدمت قدراتهم الفنية ، والنفسية عن إدراك مواطن الجمال البلاغي ، والفني في الكلام ، بما انشغلت به وتولته من أمور الزمان ، ولم يقتصر الفساد على الكتاب والأدباء في ذلك الزمن الرذيل ، بل طغى على الوجود وشمل الكون ، متمثلاً في ضلال حامل الدين والعقيدة ، فقال: " وحامل فقه " كناية عن علماء الدين والفقهاء منهم خاصة - وقد هجاهم ابن شهيد كثيراً في ديوانه ، ورسائله - ، وفي ذلك إلماح منه لفساد عظيم ، إذ عبر عن فساد العلماء بقوله : " لم ير الله قلبه " فكفى بهذا عن النفاق والمداهنة في العلم ونشر الفضيلة ، حتى ليرد العالم العلم بلسانه دون أن يمس قلبه ، ودون أن يشعر بخوف من الله ؛ وحب الدنيا ، من أهم أسباب الضرر والدمار إذا ما تسلط على قلب العالم والداعية ، وعندها يكون العالم في غفلة من تحصيل الفضل والأجر ، كنى عن ذلك بقوله : " يظن بأن الدين حفظ المسائل " ، فهو لا ينتفع ، ولا يُفيد غيره ، لأن حفظ المسائل لا يثمر ثمرات نافعة .

وصياغة صورة الكناية في الأبيات هنا أتت أشد وأعقق دلالة على الهجاء من التصريح بالضعف الفني بالنسبة للكُتّاب ، والخواء العقلي والنفسي في الدين بالنسبة للعلماء ، حيث يثبت ابن شهيد لهؤلاء ، وهؤلاء الضعف والعجز الناتج من الغفلة وسوء التقدير ، فيكون الفساد أفضع والضرر أقوى ؛ إذ سلب منهم كامل المعرفة ونسب إليهم الضعف والغفلة بعد أن بلغ في بيان استحكالمهم لجل الأمر .

(1) يُنظر لسان العرب مادة زور .

ومن بديع الكنايات ، وأبلغها أداءً ، أن تأتي في سياق الهجاء ، فيعبر بها عما يستقيح من التصريح ، كقوله يهجو ابن الفرضي (\*) (١) :-

ففي كلِّ عَصْرٍ من عَصُورِ حَيَاتِهِ تَسْتَلُّ عُرُوشَ أَوْ تُنَكِّكُ جِيبَالُ

فقد كني من حجم ذلك الفساد والضياع القادم من جهة المهجو، في صورة مؤثرة محسوسة تعكس مقدار الضرر وشيوع الفوضى ، وتحمل معاني الاستهجان ، والسخرية اللاذعة ماثلة أمام القارئ محسوسة في نفسه وعقله ، فقال : " تَسْتَلُّ عُرُوشَ ، أو تدك جبال " ، فزوال العرش كناية عن ضياع الحكم والفوضى ، ودك الجبال كناية عن الاضطراب المبالغ فيه ، والهلاك الشامل للكون والمصاحب لنحس الوزير ابن الفرضي ، وهو أشد دلالة على الضرر، والفساد من زوال العرش ، فدك الجبال وتفتتها وزوالها أمر عظيم ، ومصيبة جلل ، يظهر أثرها بادياً للحس والعقل والنفس ، وتجسيد ذلك النحس في صورة محسوسة كان له أكبر الأثر في معنى التناهي في السخرية والاستهجان .

والكناية في التعبير عن الهجاء من أرقى أساليبه ، وأبدع معانيه في الوصف ، فهي تأتي لتفصح عما يستهجن في التصريح به ، من المعاني ، وما يستقيح في الكلام عنه ، و " من خواص الكناية أنها تمكنك من أن تشقي غلتك من خصمك من غير أن تجعل له إليك سبيل ، ودون أن تخذش وجه الأنب " (٢) .

ومن بديع الكنايات عند ابن شهيد الأندلسي ومن قبيل المستوى الرفيع في أدائها أن تصاغ في ميقاق المقابلة المعنوية ، فتأتي معبرة ، ومؤكدة لأنق تفاصيل الصورة مبالغة في الوصف ، كقوله يفخر بنفسه (٣) :-

وإني على ما هاجَ صَنفري وغانظني ليأمنئبي من كان عَندي له سِر

(١) هو الفقيه أبو محمد عبد الله المعروف بابن الفرضي الأندلسي ، كان حَقِيقًا عالمًا كلِّفًا بالرواية ، رحل في طلبها وتبحر في المعارف بسببها ، مع حظ من الأدب كثير واختصاص بنظم منه ونثر ، حج وبرع في الزهد والورع ، قتل في الفتنة مَكُومًا " يُنظر مطمح الأُنس ومسرح التأس في ملح أهل الأندلس لأبي النصر الفتح محمد بن عبد الله بن خلّان ، ص : ٢٨٤ ، والذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١ م ٢ ص : ٦١٤ .

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٢٨ .

(٣) جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبدع ، ص : ٣٥٤ .

(٤) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٩ .

ما يفقأ ابن شهيد يفخر بنفسه ، وينكر أوصاف المدح الذاتي ، في شعره ونثره ، فهو كريم الأصل عظيم الفعل .

والبيت هنا شاهد وحجة يتضمن صورة من صور التفاخر التي دوماً ما يتغنى بها الشاعر في نيوانه ، فهو حميد الخصال ، أبي النفس ، عالي الهممة في المجد فلا يخون ولا يغدر على الرغم مما يجده من ألم الخيانة ، وسوء السريرة ، وتتكب الإخوان والأصحاب ، وذلك غاية الوصف لحقيقة سلامة القلب ، ويبلغ معنى كرم النفس ، وشرف الطباع .

فقوله " ليأمنني من كان عندي له سر " كناية عن حسن الخلق ، وكرم الأصل ، والوفاء بالأمانة ، وهي كناية تلتي في سياق يظهر فيه المعنى قوياً مؤثراً ، إذ قدم الشاعر في الشطر الأول من البيت أسباب البغض والعداوة الموجبة لإثارة النفس ، وحمل الأحقاد ، وكشف الأسرار ، والتهجين بين الناس ، وذلك في سياق الكناية في قوله : " وإنني على ما هاج صدري وعاظني " ، فهياج الصدر والغیظ كناية عما كان يلاقيه من أذى وعداوة من الأصحاب ، تثير في نفسه الأحقاد الدفينة ، وتبعث على دواعي البغض ، ومجابهة الخصومة .

فالمقابلة المعنوية في الصورة هنا تثير وتنبيه إلى معان عظيمة ، وصفات نفسية عميقة ، يوجزها ويلخصها الشاعر في التركيب المعنوي واللفظي ، فقد كنى عن ذلك الخلق وأبان عن فضل تحليه به إذ جعله خُلُقاً يوصف به في حال العداوة ، فكيف به في حالة السلم والمعروف والمصاحبة ، وهذا إن دلَّ على شيء فبأنما يدل على كرم الأصل وشرف النفس ، وعلو الهممة .

وأقرب منها في الوصف ومما يضعف من أساليب الكناية في مستوى أدائه الفني ، أن يتمثل السياق الشعري صورة واحدة لحال الفتنة " وهو الظلام والضياح في الوصول لسبيل النجاة " ، في صياغة لا تخلو من غرابة الألفاظ ، ويُعد الوصف التبعييزي عن بلوغ غاية المعنى المقصود ، كقوله<sup>(١)</sup> :-

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٨ .



ودَوِيَّةٌ مِنْ فِتْنَةٍ مُدْ نَهْمَةٌ  
 إِذَا جَانِبَهَا الْخَبْرِيَّتُ فِي طَرَقَاتِهَا  
 تَرَى ثَابِتَاتِ الْحُكْمِ جُذْ اعْتِسَافِهَا  
 تَرِيَسُ الصَّوَى مَغْرُوقَهَا مُتَنَكَّرٌ (١)  
 يَظَلُّ بِهَا أُخْتَى وَإِنْ كَانَ يُبْصِرُ (٢)  
 تَزُلُّ عَلَى أَنْفَاقِهَا فِتْنَهُورٌ (٣)

فصورة الفتنة ، بأضرارها ، وفسادها يتكرر لدى الشاعر في هذه الأبيات ، فهي مظلمة ، كاحلة السواد ، فيها من أسباب الضياع ، ومظاهر الشتات ، والهلاك معان كثيرة ، فهي صعبة التحمل كالمية السطوة على من في الحياة ، يستحيل العيش في ظلها ، فشبها " بالدوية " وهي الأرض الغير موافقة للإقامة ، وهي مظلمة شديدة الظلمة فعبّر عن ذلك بوصفها بلفظ " مدلهمة " ، ثم هي فتنة فلاحه الخطب ، لم يسلم من أذاها الأحياء ولا الأموات فظلمتها التي تخفي ملامح القبر ، يكتئب بها الشاعر عن الخراب ، ويرمز فيها إلى حالة التنصل عن الأصول والتتكّر لأمجاد الأجداد ، والآباء ، وذلك هو الإيذان بالخراب والفساد العظيم ، والمتجدد عبر الأجيال يأتي به التكنب عن طريق الحق والصلاح ، والبعد عن الموروث من الأخلاق ، و ينص الشاعر على مظاهر تلك المصيبة في هذه الفتنة المزرية ، فالمعروف فيها ينكر ويجحد ، وهذا من أظفح صور الظلم ، الذي يتصاعد الشعور فيه بالضياع ، والحزن الكبير ، ويشتد الألم في نفسه حسرة من انتشار الفساد ، وخوفاً من الهلاك العظيم ، فيتحيله في صورة تمثيلية ، وهينة محسوسة تعكس عمق ذلك الشعور الذي يجد صداه في نفس المتلقي ، فاستعار لحال من يوصف فيها بالحكمة والعقل ونباهة الفهم ، وقد أعجزه مصابها ، وأضلته خطوبها عن النجاة وأسبابها ؛ حال الدليل الحاذق بطرقات الأرض وأحوالها ، وقد عمي وضاع عنه الاهتمام لطريق النجاة لشدة الظلام فيها ، والإحساس بالخوف من أحوالها ، ويبالغ الشاعر في تصوير ذلك الضلال بأن وصف الحاذق بتلم القفرة على التصرف والإبصار وحسن التكبير " وإن كان يبصر " وهذا كناية عن بالغ الخراب وشدة الضياع والضللال ، والفوضى العارسة ، التي أتت بها تلك الفتنة .

(١) الدوية : أرض دوية غير موافقة للقيام فيها . والمدلهمة أي شديدة الظلمة ، والدريس من درس أي غنا وذهب لثره ، الصوى القبر والمعلم ، راجع المعجم الوجيز مواد هذه الكلمات صوى ، درس ، دويت .

(٢) الخريت وهو الدليل الحاذق الذي يهتدي إلى المضائق والمغائرة المعجم الوجيز مادة خرت .

(٣) الاعتساف الظلمة فيها والعسف هو الأخذ بقوة وعلى غير هدى ، الإنفاف التتابع . راجع المعجم الوجيز مواد الكلمات عسف ، دف .

ثم أن تلك الفتنة جائزة ، منبذة ، فهي لم تترك للناس خيار اقتحامها ، بل تجتاحهم بقوة وتأخذهم بشدة ، بتوالي مصائبها ، وتتابع أضرارها ، فيتهور في مجابقتها من عرف برياط الجأش ، ومداد الرأي ، وفي ذلك كناية عن حجم أذاها ، وعظيم ضررها وشموليته ؛ ولأن الفتنة مظلمة مدلهمة فقد أتت الألفاظ يغلب عليها الغرابة في المعنى والتصوير ، ولعل ذلك يعكس إحساس الشاعر بغريبته في تلك الفتنة ، لكن المبالغة في الإغراب مما يخفف من التفاعل والتأثير بالصورة الكنائية هنا ، فاستخدامه للألفاظ الغريبة ، والتعبيرات المستقلة على النطق ، والفهم ، نحو قوله : " دريس الصوى ، الخريت ، مدلهمة ، دوية ، اعتسافها ، وأدفاها " ، إضافة إلى أنها صيغت في تراكيب لا يسرع إليها الذهن ، ولا يدرك معناها الفهم من أول وهلة ، مما يضعف الإحساس بالمعنى الكنائي فيها ، و مما يعيب في الكناية أن يكون ذلك اللازم بين الشيء واللفظ بعيد التناول والحضور .<sup>(1)</sup>

ومن جانب آخر يختلف الموقف للتصويري ، فيختلف أسلوب الكناية في عرض الأوصاف ، وذلك عندما تحمل معنيين متناقضين في سياق واحد ، ولا تختص بمعنى منفرد ، لتكون من قبيل المستوى الثنائي في الأداء البلاغي للكناية ، من ذلك قوله<sup>(2)</sup> :-

وإن هبوط الوايون إلى النقا      بحيث التقي الجمعان واستقبل السقطا<sup>(3)</sup>  
لمسرح ميريا ما تقرى نعاجة      بريرا ولا تقر جنازة خمطا<sup>(4)</sup>

فحياة البرية ، والنعيم القطري التي تشبع في ذلك المكان ، والمتمثلة في جماداته ، وكائناته الحية ، هي ما اختار ابن شهيد أن يعرض لها كوصف لتصور خيالي لجمال الطبيعة الأنثلمية ، بكل ما فيها من الحياة ، والخير ، فهذه هي النظرة العامة والإجمالية لمضمون الصورة في السياق ، غير أن صياغة الكناية هنا ، في قوله : " ما تقرى نعاجه بريرا ولا تقر جنازة خمطا " - قالخمت . والبرير

(1) يُنظر كتاب الصنائع والكناية والشعر ، ص : ٢٧٠ . بنصرف .

(2) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٢١ .

(3) السقطا من سقط أي وقع من أعلى إلى أسفل ، المعجم الوجيز مادة سقط والمقصود هنا ما يسقط من أعلى إلى لاج الوادي فيستقبله حيث تتقي أطراف ذلك الوادي المنحدرة .

(4) البرير ثم الأراك والمراد الغض منه ، أو هو أول ما يظهر منه وهو حلو ، والخمط ثمز من الأراك له حمل بؤكل . وقر من قرى الضيف إذ قدم له الطعام ، والجائر وذ البقر لسان العرب مادة برير ، خمط ، قرره جائر .

كناية عن نعيم الأرض وخيرها ، وما ينبت فيها من رزق وقرى للنعاج والجائذ ، إذ الخمط هو ثمر من الأراك له حملٌ يؤكل ، و البربر هو ثمر الأراك وهو حلو - ؛ تشير إلى معنيين متناقضين في الميثاق مما يُضعف معها الإحساس بقيمة الكناية ، وتمثلها لمعنى الجمال أو المنفعة ، فكون الشاعر ينفي أن تقرى نعاج ذلك المسرح في الواديين البربر ، والخمط ، فهو يكتفي عن خير عميم ، ورزق وافر يتميز به ذلك المكان ، إذ يثبت بنفي البربر ، والخمط ، أن لها زرعاً آخر هو أفضل منه ، وأكثر رواءً <sup>(١)</sup> ؛ أو هي من جانب آخر تعبر عن أن الوادي بسبب كثرة المطر وقيضاته انعدمت فيه الحياة ، ومات نباته الذي يؤكل ، وقلَّ بحيث لا تجد الجائذ وهي ولد البقر ، والنعاج ما تأكله ، من البربر ، والخمط ، وذلك كناية عن الجذب وموت الزرع لغرق الأرض بمياه المطر الكثير ، ولم يحسم الشاعر الصورة هنا ، فقد أسبقها بآيات تصور الغرق ، وتعرض لشجون النفس ، ووليها بأوصاف للغمام وقوته على الأرض ، إضافة إلى أن التركيب النظمي للصورة في البيت يحتمل توارد الوصفين على الذهن من أول وهلة لقراءة النص الشعري دون ترجيح لأحدهما .

و يقل تأثير الكناية في التصوير الفني ، عندما يتضمن تركيبها على وصف يقترَب بصياغتها من التصريح بالمعنى المراد ، فهي عندئذ أجدر بأن تلحق بالمستوى الثالث في قيمة التأثير ، وبلاغة التعبير .

كقوله يهجو أبو جعفر بن عباس <sup>(٢)</sup> <sup>(٣)</sup> :-

أبو جعفر رجلٌ كاتبٌ      مليحٌ شبا الخَطَ حَوُّ الخطابة  
تملاً شحماً ونحماً وما      يلبيقُ تمنؤةً بالخطابة

<sup>(١)</sup> كما يوحى بذلك الأبيات بعده: ومُرْتَمِزَ التَّنِي بِذِي الْإِكْتِلِ كَلِكَلًا      وخطَّ بهزغاه الأبارق ما خطاً  
منى في ليلاد الريح يمشخ للمسبا      فالتكتت على غنير السلاع به مرماً  
ومازال يروى الثرب حتى كما الرئي      تراكك ، والخيستان من شنجبه بُسنا  
يُنظَرُ تحليل الأبيات ص: ٦١ من الدراسة .

<sup>(٢)</sup> هو أبو جعفر أحمد بن عباس وزير زهير الصقلي صاحب المرية ، قتلها معاً بإدريس بن حبوس صاحب غرناطة سنة ٤٢٩ هـ ، وكان أبو جعفر حسن الكتابة ، مليح الخطابة ، عزيز الأدب ، قوي المعرفة ، جماعاً للفقهاء ، حتى بلغت له مصانعة ألف مجلد . الخيرة في مجلس أهل الجزيرة ، ق ٢م ، ص: ٦٤٣ - ٦٧٠ .

<sup>(٣)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص: ٩٥ .

فذلك الهجاء " لأبي جعفر بن عباس" يحمل معاني السخرية ، اللاذعة ، والإكذاع المؤذي ، الذي يحوي جانباً من الفكاهة في الصورة ، والتندر في التعبير ، ففي قوله : " تملأ شحماً ولحمًا " كناية عن الغفلة في الفهم والقدرة على الكلام <sup>(١)</sup> ، وقد قيل قديماً : إن " البطنة تذهب الفطنة " ، وهي سبب من أسباب تأخر القول والفهم ، ذلك ما صرح به ابن شهيد عندما أراد أن يهجو أبا جعفر ، بالعمى في الفصاحة ، ولم يكتف الشاعر بذلك الوصف في التندر والسخرية ، بل بالغ فنفي عنه صراحة أي صلة له بالأنب ، فقال : " وما يلبق تملؤه بالكتابة " إشارة إلى سوء ما يصدر عنه من تحبير وتعبير ، على الرغم من تدرجه في مرتبة الكتاب ، وجمال الخط ، وبراعة الإلقاء " مليح شبا الخط حلو الخطابة " فتلك أمور لا تعلق لها بالفكر والتأليف فهي صادرة عن الحس لا عمل فيها للعقل ، والنفس ، والموهبة الأدبية الناضجة ، وكمن من صحيح الكتابة لم يكن خطيباً بليغاً .

وهذه الكناية في الهجاء أقرب للتصريح منها للخفاء والستر في الوصف بالبلادة التعبيرية ، والبلاغية ، وقد أتى الشاعر بها هنا على سبيل التعريض بأبي جعفر هذا ، وهو الأمر الذي أضعف من جمال وتأثير الصورة الكنائية في السياق .

وأقل من ذلك في مستوى الأداء أن تأتي الكناية في سياق ، مضطرب متعاضد لا ترتضيه النفس ، كقوله <sup>(٢)</sup> :-

قُلْ لِمَنْ زَادَ إِذَا تَبَاعَدَ بُعْدًا	وَتَنَاسَى عَهْدِي وَلَمْ أُنْسَ عَهْدًا
لَا يَفْرُتُكَ مَا تَرَى مِنْ وِدَائِي	فَلَعَلِّيْ إِنْ شِئِنْتُ غَيَّرْتُ وَدَا
لَا وَحَقَّ الْهَوَىٰ وَحَقَّ لِنِيَابِي	لَهُ وَمَنْ صَاغَ حُصْنَ وَجْهَكَ فَرَدَا
مَا أَطِيقُ الَّذِي ادَّعَيْتَ وَتَوَمَّلْ	عَيْتَهُ لِمَ أَكُنْ لِعَنْوَرِكَ عَيْدَا

فالوجد ، والشوق الذي تتكتم عليه نفس الشاعر وتتمجّل في إخفائه بإظهار قوتها على تحمله وتغييره متى أرادت ذلك ، في قوله : " فلعلني إن شئت غيرت ودًا" ، يسيطر على نفس الشاعر ، وقلبه ، فما يلبث أن ينفي ذلك الحال ويدفع ذلك التصريح في البيت الأول دفعا قويا يؤكد بالنفي وتكرار القسم في البيت الثاني فيقول :-

<sup>(١)</sup> وهي من الكنايات الخفية التي أشهر إليها القزويني في الإيضاح ، ج ٥ ، ص : ١٦٦ .

<sup>(٢)</sup> ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٥ .

## لا وحقّ الهوى وحقّ لئاليه — ومن صاغ حُسن وجهك فرداً

ليصر على نفي تلك الإدعاء نفيًا قطعياً وصريحاً في قوله " ما أطيق الذي ادعيت " في كناية معبرة عن شدة ذلك الوجد وبالغ العجز في محاولة دفعه . وهذا مالا ينسجم مع قوله قبل " فلعلي إن شئت غيرت ودا " وهو مما يدل على اضطرابه ، في إظهار الشوق أو التجمل في كتماته .

وفي البيت الثالث والرابع يأتي القسم في قوله " لا وحقّ الهوى وحقّ لئاليه ومن صاغ حسن وجهك فرداً " ليعمل تأكيده لذلك النفي ، وسبب العجز في تبديل الهوى بوجود سبب أقوى ، وقدرة خفية مؤثرة في نفسه لا يملك لها رداً أو دفعا ، وهي إرادة الله سبحانه وتعالى في ما أبدعه وصوره من حسن وجمال حبا به وجه ذلك الموصوف ، ومما يتأخر بالصياغة هنا ، ويخفف من الإحساس بمعنى الكناية والشعور بالصدق النفسي والفني فيها ، أن الشاعر يزوج بهذا القسم العظيم بجوار قسم آخر يقدمه عليه وهو حقّ الهوى وحقّ لئاليه ؟ ، وما يحمله من معنى المجون ، والعبث الخلقى ، مما كان سبباً في رفض النفس له .

ومن المستوي ذاته أيضاً أن تأتي الكناية لتحمل في صياغتها وتركيبها ما يكون به المعنى الكلي للصورة مضطرباً ، وضعيفاً ، كقوله مثلاً في تأييد نفسه <sup>(١)</sup> :-

إِنْ أَقْضَيْكُمْ حَقَّكُمْ مِنْ قِلَّةِ عُمُرِي      إِنِّي إِلَى اللَّهِ لَا حَقَّ وَلَا عُمُرُ  
لَهْفِي عَلَى تَبْرَاتٍ مَا صَدَعَتْ بِهَا      إِلَّا وَأَقْلَنْتُمْ مِنْ أَضْوَابِهَا الْقَمُرُ

فالتندم والحسرة على ما فات ، وبكاء سوء الخاتمة ، وخوف القبر وعذابه العمل وجزائه ، والبحث عن الرحمة في ذكر الإخوان ، والترحم ، هي معان تكاد تطفئ على رثاء ابن شهيد في صورته البيئية ، المختلفة ، والتي تسهم الكناية في الكشف عن جانب من معانيها ، وذلك عندما يتعرض لبيان جانب من أسباب الندم والحسرة في نفعه ، فيقول : " إنني إلى الله لا حق ولا عمر " وهي كناية عن التفريط وضياح العمر دون فائدة منخرة ترجى عند الرجوع إلى الله بعد الموت ، وهو بلا شك سبب من أسباب ندمه وحسرتة بعد أن تقضى ذلك العمر .

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٠٧ .

غير أن الشاعر قد أتبع شعوره بالندامة والحسرة على خسران الدنيا عند اقتراب الموت إحساسه بالفخر بفصاحته وبلاغته وقدرته الشعرية على فائق الإبداع ، وجميل النظم ، إذ قال : " نيرات ما صدعت بها إلا وأظلم من أضوانها القمر " مما يقلل من الشعور بعمق موقفه الانفعالي الدال على الحزن والضيق من دعوى الفراق ، وذلك ما أخذه عليه النكتور حازم خضر في قوله : " ولو استطاع أبو عامر إغفال نفسه ولو قليلاً لكان بإمكانه نظم رثاء أقوى من هذا وأكثر تأثيراً وأعمق معنى " (١).

إذا نجد أن تضمّن صياغات الكناية لإثبات المعنى بذكر الوسائط الدالة عليها ، مما يجعلها أكثر حضوراً وثباتاً في نفس السامع والقارئ ، كما أنها تتضمن المبالغة في الوصف والتصوير في أرقى أسلوب ، وأوجز عبارة ؛ وهي على ذلك أصل من أصول الفصاحة ، وشروط من شروط البلاغة " أن يُراد معنى فيوضح بالفاظ تدل على معنى آخر ، وذلك المعنى مثال للمعنى المقصود ، وسبب حسن هذا مع ما يكون فيه من الإيجاز أن تمثيل المعنى يوضحه ويخرجه إلى الحس والمشاهدة ، وهذه فائدة التمثيل في جميع العلوم ، لأن المثال لا بد من أن يكون أظهر من الممثل ، فالغرض بإيراده إيضاح المعنى وبيانه " (٢).

فهي إذا أشد دلالة على المراد وأعمق في الوصول إلى المعنى والغرض من التصريح . فكانت " من اللفظ أساليب البلاغة ، وأدقها ... وأنها تمكن الإنسان من التعبير عن أمور كثيرة ، يتحاشى الإفصاح بنكرها ، إما احتراماً ، للمخاطب ، أو للإبهام على السامعين ، أو للنبيل من خصمه ، دون أن يدع له سبيلاً عليه ، أو لتتزيه الأذان عما تنبو عن سماعه " (٣).

والكناية عند ابن شهيد تشمل جميع الأغراض الشعرية وتعبّر عن عميق المعاني النفسية والصور الحسية التي أراد الشاعر إيصالها للسامع والقارئ كما يجدها هو في قرارة نفسه ؛ فهي تسير في منهجية خاصة ، تتناسب والشخصية الشهيدية ، في ظروفها وأحوالها ، وقدراتها ومواهبها الفنية والوصفية ، مما كان

(١) ابن شهيد الأنطلي حياته وأدبه ، ص : ٩٦ .

(٢) سر الفصاحة ، لأبي محمد بن سعيد بن سنان النجاشي ، شرح وتصحيح : عبد المتعال الصعيدي ، مكتبة ومطبعة محمد علي صبيح وأولاده ، ١٣٨٩ هـ ، ١٩٦٩ م ، ص : ٢٢٤ .

(٣) جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبيوع ، ص : ٣٥١ .

سبباً في تنوع مستويات أدائها ، واختلاف صورها ، تبعاً لأهمية الغرض والمعنى الذي تأتي بصدد التعبير عنه في السياق .

فهي تعلق في سياق التعبير عن المعاني الانفعالية كالمدح ، بالقوة والشجاعة أو الهجاء ، أو أن تأتي لتصف الإحساس بالظلم ، والفخر ، بينما ينخفض مستوى أدائها فيما سوى ذلك من المعاني .

أما من حيث الصياغة فمما يعد من المستوى العالي عند الشاعر أن جاء لازمها واضح الدلالة على المعنى ، أو أن توالت الأوصاف ، والكنائيات في عرض المعنى المراد ، أو أن انتظمت في سياق المعاني المصورة ، أو عُبر بها عن أدق التفاصيل في الصورة .

والمستوى الثاني لديه حيث تتضمن سياقاتها على غرابة اللفظ ، وبعد المعنى الكنائي عن الذهن ، كما في وصفه للفتنة ، أو أن تكون مبهمة فيما تعرض له من معانٍ ؛ أما ما كان التصريح فيه أبلغ من الكناية ، فهو أقل تلك المستويات قيمة فنية ، وحضوراً في ديوان الشاعر .

والكناية عند ابن شهيد الأندلسي ، تمثل أسلوباً فنياً ، وبلاغياً ، يتيح له القدرة على التعبير عن جوانب متنوعة من الوصف ، والمعاني ، فهو الشاعر المبدع ، والناقد المتذوق ، لذلك فإننا نلاحظ بصورة عامة رقي المستوى البلاغي للآداء الكنائي في ديوانه ، وتنوع المعاني النفسية ، والعقلية التي تطرق إليها ، وكثرتها بالقياس إلى المستوى الأقل في الأداء البلاغي مما يؤكد أن ابن شهيد إنما ينظم من نفسه ، ويعبر عن طبع في أغلب الأحيان دون تكلف أو صنعة ، إذ الكناية في الكلام " مظهر من مظاهر البلاغة ، وغاية لا يصل إليها إلا من لطف طبعه ، وصفت قريحته " (١) .

ومما يجدر التنبيه إليه أن هذين اللونين " المجاز المرسل ، والكناية " هما أقل الألوان البيانية ظهوراً في ديوانه الشعري ربما لأن المجاز المرسل والكناية يأخذان بجانب من الحقيقة في التصوير ، أو لرغبة الشاعر في المبالغة في الوصف والتعبير الأمر الذي يخف في المجاز المرسل والكناية .

(١) جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبيوع . ص : ٣٥٤ .

## المبحث الخامس

السمات المميزة للصورة البيانية في شعر ابن شهيد الأندلسي



وعلى ضوء ما سبق عرضه ، ومن خلال دراسة بعض نماذج الأداء البياتي لمعاني الصور الشعرية عند ابن شهيد الأندلسي ، نخلص إلى أن الشاعر لم ينتهج في نسج أوصافه ، وأغراضه أسلوباً فنياً ثابتاً ، ولم يلتزم في بناء الصور ، أو في مستوى أدائها الفني ، ودلالاتها على المعنى وتيرة بلاغية واحدة ، أو منوجاً سياقياً ، وتركيبياً مكرراً ، بل هو مزيج تعبيرى منسجم ما بين طبيعته الشخصية ، ومعانيه النفسية ، وخيالاته الفكرية ، التي تعبر عن قناعاته الذاتية ، وأرائه الخاصة ؛ وبين صياغات صور البلاغية ، ومضامينها المعنوية ، وتأثيراتها الحسية ، والانفعالية ، في سياق موضوعات أغراضه الشعرية ، وفنونه الأدبية ، فبينما نجدتها أصمق ما تكون وصفاً وأقوى تمثلاً وإثارة لعاطفة الحزن والياس في عرض الرثاء خاصة حين يرثي نفسه ، - نظراً لأن إحساس الشاعر بالحزن والخوف من الموت غالباً ما يتصدر معاني الرثاء في شعره - إذ تبدو أكثر تبايناً في المدح ، فللعامرين في نفسه مكاتة وفي شعره ميزة لا تُمنح لغيرهم من الممدوحين ، ومن يمدحه حباً واعترافاً بالجميل كالمعتلى لا كمن يمدحه اعتذاراً كالمستعين ، أما الهجاء والفخر فقد كان لسان حال ابن شهيد المعبر بصنق وعمق عن نظراته الشخصية لتقييم نفسه وقدرته الأدبية ، إذ يهتم في كليهما بإشاعة التهمك والسخرية من الغير ، وتعزيز معنى التميز والتفرد الذي تعتقده نفسه وتثيره لدى القارئ وتذكر به في جميع المواضيع - لذلك لا نبالغ إذ قلنا أن الفخر هو المعنى الشعري الذي يظهر كثيراً فيما بين أغراض قصائده على تنوع معانيها في الديوان - أم الشكوى فهو الغرض الذي تضاعل ظهوره في ديوانه نظراً لقلّة ما نظمه وتناوله فيه من معانٍ وأوصاف تنبئ عن ضعف ذاتي ترفع عن أن توصف به نفس ابن شهيد ؛ غير أنها قلّة تحمل عمق الشعور بالحزن ، والبلاغة في تصوير معنى الألم ، والأمر نفسه نجده يتجلى في عرض الحكمة ، أما في الوصف والغزل والخمریات فإبنا نقف أمام تجارب شخصية وحية للشاعر ، فتلک أغراض تحكي واقع ابن شهيد ، فمعانيها وصورها تكشف عن جانب خاص من حياته ، في أحوالها ، وتكوينها الأخلاقي ، والنفسي ، وهي من زاوية أخرى تعتبر سجل يعكس اهتمامات الأدب الأندلسي ، ومعانيه ، وأغراضه .

ذلك التباين في عواطف الشاعر ، وفكره ، ومتطلباته الشخصية ، لا بد وأن يترك أثراً في نظمه ، وفي أسلوبه الشعري خاصة ، وصوره البلاغية من حيث البناء

، والصياغة ، والمضمون المعنوي الذي يمكن أن نلاحظه بارزاً فيما عرضنا لجانب منه في المباحث السابقة .

لذلك يمكننا القول إن " هذا الاختلاف العام الذي نشعر به في الأساليب يبدو في الكلمات ، والصور ، والتركيب ، والعبارات ، مع طيف موسيقي عام ، هو في الأصل من عبقرية الشاعر وموسيقى نغسه الشاعرة " (١) وهو بلا شك سبب جوهري و بارز في تفاوت مستويات الأداء البياتي في الألوان البلاغية في ديوانه .

والى جانب تلك السمات الفنية والبلاغية والنقدية التي أسهمت في تشكيل الصورة البياتية ، وتباينها في الأداء البلاغي ، والتأثير النفسي ، والتصور الخيالي . فقد ظهرت سمات أخرى كان لها قيمتها الفنية ، والجمالية ، والتعبيرية في سياق التصوير البياتي لدى الشاعر تتمثل في جاتيين مهمين ، الأول منها تحديد مستوى القيمة الفنية والجمالية والمعنوية للصور من خلال ما استخدمه في صياغتها من ألفاظ وتراكيب ، وبيان قدرتها على التعبير عما يجول في نفسه وشمولها لانفعالاته وعواطفه ، وتناسيدها مع طبيعة الواقع في عصره ، والثاني في بيان مدى قدرة الشاعر الفنية على التجديد في أسلوب صياغاتها ، أو الركون للتقليد في تراكيبها مما يعد مجالاً مهماً من مجالات تنوع مستويات الأداء البلاغي للصورة البياتية في شعره .

أولاً :- القيمة الفنية والجمالية للصورة البياتية في شعره :-

تعتبر الصور البياتية من تشبيه ، واستعارة ، ومجاز مرسل ، وكناية في النظم الأدبي ، قوالب المعاني النفسية والانفعالات الذاتية والشعورية التي تختلج في دواخل النفس الإنسانية ، وتتشكل في ثنايا العقل ، وتصدر متأثرة بمواقف وتجارب تعرض لها ، فتكون عندئذ دافعاً محرراً للاديب لأن يعبر عنها كما يجدها في نفسه ، ويريد نقلها وإيصالها للمتلقي ، فيستخدم في تحقيق ذلك الغرض ما يعينه في تمثيلها تمثيلاً دقيقاً ، إذ يعتمد للتصوير البلاغي حين لا يجد في التعبير الصريح قدرة على استيعابها بما فيها من قوة انفعال أو عمق في المعنى ؛ إلى جانب ذلك فهي صياغة تضمن له

(١) الأسلوب دراسة بلاغية تطبيقية لأسلوب الأساليب الأدبية ، تأليف : أحمد الشايب ، مكتبة النهضة المصرية ، الطبعة الثامنة ، ١٩٩٠ ، ص : ٧٧ .

إحداث التفاعل والتأثير المرجو من الأدب لدى المتلقي والقارئ ، وتوفر له القدرة الفنية على تحري دقة الوصف وتفاصيل الصورة .

والشاعر في بنائه للصور البلاغية يعتمد على الحس المادي والشعور المعنوي الذي يمتزج بقدراته التخيلية ، بالقدر الذي تكتسب معه الصورة قيمة فنية وجمالية مؤثرة سلباً أو إيجاباً في عرض المعنى وقوة التأثير .

وللكشف عن مستويات القيمة الفنية والجمالية للصورة البياتية عند ابن شهيد ، فإننا نعرض لها من جانبين تظهر من خلالهما أبرز ملامح الجودة أو الرداءة الفنية والتعبيرية في صياغاته البياتية ، الجانب الأول وفيه مدى قدرة الصورة على تمثّل المعاني والانفعالات ومناسبتها للغرض الذي سيقت من أجله وديقتها في التعبير عنه . والجانب الثاني يتلخص في بيان قيمة الألفاظ التي اختارها الشاعر لتعبر عن صورته وأفكاره بما تكون معه سبباً مؤثراً في جمال الصورة أو رداءتها .

#### أولاً :- مستويات الصورة البياتية في تمثّل المعاني والانفعالات :-

لقد كان أدب ابن شهيد صورة صادقة لحياته المضطربة ، ولقد كان للصورة البياتية دور بارز في الكشف عن بعض الجوانب الخفية من شخصية شاعرنا الاجتماعية والنفسية من خلال نظراته التي تظهر فيما يختاره من صور ومصادر وهيئات .

فقد هجا في شعره أعداءه الذين صرح بعداوتهم في نثره ، ومدح الخلفاء شعراً ونثراً ، وذكر مرحلة سجنه عند المعتلي وهي المرحلة التي سكنت عنها المورخون ولم ترد لابن شهيد أقوال عنها في النثر ، وأشار إلى ما وجدته من خيانة الأصحاب والأصدقاء وذلك أيضاً مما سكنت عنه المورخون وأشار إليه ابن شهيد كثيراً في شعره ونثره ، كما أفصح عن موقفه النفسي من الفتنة ومدى كرهه لها وبغضه لما تأتي به من ضرر .

لذلك فقد تكون القصائد الشعرية بما تحويه من صور بياتية في بعض الأحيان هي المصدر الوحيد لمعرفة جانب معين من جوانب شخصية الشاعر النفسية كما

في قصيدته التي يشكر فيها السجن وهي قصيدة طويلة يعرض فيها لأسباب السجن وما لاقاه فيه من ألم ومنها قوله (١) :-

قريباً بمُحْتَلِّ السَّهْوَانِ بِعِرْدٍ      يَجُودُ وَيَشْكُو حَزَنَهُ فَوْجِيحِدُ  
نَعَى ضَرَّهُ عِنْدَ الْإِمَامِ فَيَالِهِ      عَنُودُ لِأَنْتَاءِ الْكِرَامِ حَمُودُ  
وَمَا ضَرَّةُ الْأَمْزَاحِ وَرَقَّةُ      تَنَنَتُهُ سَفِيهِهِ النَّكَرِ وَهُوَ رَشِيدُ

ومن الصور التي تبين جانباً من حياته الانفعالية، وذكرها في الشعر كما ذكرها في نثره شكواه من غدر الأصحاب؛ ففي رسالته "التوابع والزوابع"، يقول مخاطباً تابعي الجاحظ (٢)، وعبد الحميد (٣): "وقد بلغنا أنك لا تجازي في أبناء جينصك، ولا يملُّ من الطعن عليك، والاعتراض لك. فمن أشدَّتْهم عليك؟، قلت: جاران دارهما صئب (٤)، وثالثٌ تَبَيْتَهُ تَوْب (٥)، فامتطى ظَهْرَ النَّوْى (٦)، والنقتا به في سَرْقِنِطَةَ الْعَصَا. فقالا: إلی أبي محمد تُشِير، وأبي القاسم وأبي بكر؟ (٧)، قلت: أجل. قالا: فلین بلغتْ فيهم؟، قلت: أما أبو محمد فلتنضى عليَّ لِمَاتِهِ عِنْدَ الْمُسْتَعِينِ، وساعنته زُرَافَةٌ (٨) استَهَوَّاهَا مِنَ الْحَاسِدِينَ" (٩).

(١) ديوان ابن شهيد، ص: ٩٩.

(٢) هو أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ، درس علم الكلام على يد أبي إسحاق النظام أحد المعتزلة، ترجم كتب الفرس، عكف على التأليف، والقراءة كان جهم الوجه، جاحظ العين، تميز بغزارة العلم، وقوة الحجارة، واستقصاء البحث، وبلاغة القول، له كتاب الحيوان، والبيان والتبيين، والبخلاء، أصيب بالفالج في عقبه عمره ومات سنة ٢٥٥هـ، يُنظر وفيت الأعيان لابن خلكان ج٢، ص: ٤٧٠.

(٣) هو أبو غالب عبد الحميد بن يحيى بن سعد، كان أول أمره معلم للصبية، ثم كتب مروان بن محمد آخر خلفاء بني أمية، قتل معه عام ١٢٢، وإخيل فيه "تحت الرمايل بعد الحميد، وختمت بلبن العميد"، المصدر السابق، ج٣، ص: ٢٢٨، ٢٢٢.

(٤) صئب و صائبه، قاربه، وواجهه، وتصلقت البيوت دنا بعضها من بعض، المعجم الوجيز مادة: صئب.

(٥) الثانية ما يلز من الرجال من الكوارث، والحوادث المؤلمة، المصدر السابق، مادة ناب.

(٦) النوى أي الجهد، المصدر السابق، مادة نوى.

(٧) أبو محمد قد يكون ابن حزم ولي الوزارة مع ابن شهيد في دولة المستعين، يُنظر ترجمته ص: ٨١ من الدراسة. أما أبو بكر فهو الراوي الذي افتتح ابن شهيد رسالته بذكره، وأبو القاسم هو ابن الإقلبي، وقد ذكرهم ابن شهيد صراحة في رسالته، التوابع والزوابع، يُنظر ص: ١٢٣.

(٨) الزرافة الجماعة من الناس، المصدر السابق، مادة الزرافة.

(٩) رسالة التوابع والزوابع، ص: ١٢٢.

ذلك التصريح بذكر أعدائه نجده في نظمه أبلغ حين صرح بضررهم عليه  
وبين أسباب دعواهم في قوله (١) :-

وَبَلَّغْتِ أَقْوَامًا تَجِيشُ صُدُورَهُمْ      عَلِيٌّ ، وَإِنِّي مِنْهُمْ فَسَارِعُ الصَّنْدُرِ  
أَصَاخُوا إِلَى قَوْلِي فَاسْتَمَعْتُ مُعْجِزًا      وَغَاصُوا عَلَى مِرْيِ فَأَعْيَاهُمْ أَمْرِي  
فَقَالَ فَرِيْقٌ : لَيْسَ ذَا الشُّعْرُ شَيْعِرَةٌ      وَقَالَ فَرِيْقٌ : أَيْمَنُ اللَّهِ ، مَا تَدْرِي

ففي قوله : " تجيش صدورهم " كناية عن الحقد والحسد عليه بأبلغ ما  
يكون الكلام وإن كان قد صرح في نثره على حصدهم إياه إلا أنه هنا أفاد  
المعنى بصورته القوية الدالة على عمق معنى الحزن النفسي ، فكسته روعة  
وإبداعاً تعبيرياً ، وقد " أجمع الجميع على أن الكناية أبلغ من الإفصاح ،  
والتعريض أوقع من التصريح " (٢) ، وما ذلك إلا لكونها تفيد مالا يفيد  
من دقائق أوصاف الأمور المعنوية ، والنفسية .

فتلك حجة اتهامه ، وسبب العداوة القائمة بينه وبين أبناء عصره ، وإن  
كلن ألف رسالته " التوابع والزوابع " رداً عليها ، وحصناً لها ، فهو هنا يندد بها  
وينبه على حقيقتها الكامنة في شعورهم بالحسد والغيرة تجاهه .

نصل من ذلك إلى أن الصورة في البناء الشعري عند ابن شهيد تحمل  
أفكاراً ومعاني وخيالات استطاعت أن تفصح عن جوانب متعددة وخفية في نفس  
الشاعر ، وعبرت عن عواطفه وانفعالاته بقدر ما تركته من تأثير في نفس المسموع  
، وهي من جانب آخر أتت لتعبر عن قدرة شهيديه بالغة في النظم والتحبير ،  
وموهبة فذة في الخيال والتصوير ، كما في وصفه للبرغوث مثلاً (٣) .

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٤ .

(٢) دلائل الإعجاز ، ص : ٧٠ .

(٣) راجع ص : ٢٩ من الدراسة .

ثانياً :- الألفاظ ومستوياتها في التعبير عن الصورة :-

اللفظ هو وسيلة التعبير التي يتصرف فيها الشاعر انطلاقاً من قدراته الفنية ، ومعجمه الأدبي واللفوي ، في إطار انفعالاته الشخصية ومواقفه الفكرية التي يستخدم في التعبير عنها الصور البياتية .

وقد تتبع شاعرنا مسيرة إبداعات الشعر المشرقي الجاهلي منه والإسلامي ، فتكون لديه معجم من الألفاظ التي تحمل الطابع الشرقي من سهله وصعبه ، والإبداع الأندلسي في رفته وسلاسة عباراته .

فجاءت ألفاظه متفاوتة ما بين الغريب الوحشي عن البيئة الأندلسية والسهل المستقى من واقع الحياة القرطبية ، وهو الصوت اللفظي الأكثر علواً واستخداماً في نظمه واختياره ، يقول الدكتور حازم خضر : " كما لا نجد في ألفاظ أبي عامر ما يخرج على القياس باضطرار قافية ، أو وزن مما يدل على حرصه على اختيار الألفاظ في شعره ، وكذا الذهن في التأليف الحسن بينهما ليكون الشعر مقبولاً مستساغاً " (١) .

ونستمع إلى أبي عامر وهو يشير إلى قدرته وحسن استخدامه للغريب في التأليف وذلك عند حديثه مع القرطبي يقول : " ورأيت استعمل وحشي الكلام في مواضعه ولم يشعر بحسن الوضع ، فاستعمل شيئاً منها وعرضه عليّ ، فقلت : استره ، فقال : أتبخل عليّ به . وعرضه عليّ ابن الإفريقي ، فقال له : تنكب هذا الكلام ، فقال له : إن أبا عامر يستعمله ، فقال : يضعه في موضعه ، وهو أدرب منك في استعماله " (٢) .

ويرى الدكتور عبد الواحد أنه عند استخدامه : " لغة الشعر الجاهلي والبادية التي تختلف عما يتلاءم مع زمنه ، وبيئته مما يوجد في شعره مستويات متعددة من اللغة " (٣) .

(١) ابن شهيد الأندلسي حياته أدبه ، ص : ١٥٣ .

(٢) الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، م ١ ، ص : ٢٣٥ .

(٣) دراسات في النقد الأدبي في المغرب والأندلس ، ص : ٣٥٤ .

فمن أمثلة استخدامه للغريب في الشعر قوله (١) :-

مَنَازِلُهُمْ تَبْكِي إِلَيْكَ عَفَاءَهَا      سَقَتْهَا الثَّرِيًّا بِالغَرِيِّ نِحَاءَهَا (٢)  
 أَلْتَمَّتْ عَلَيْهَا الْمُعْصِرَاتُ بِقَطْرَهَا      وَجَرَّتْ بِهَا هُوجُ الرِّيَّاحِ مُلَامَهَا (٣)  
 حَبَسْتِ بِهَا عَدْوًا زَمَامَ مَطِيَّتِي      قَحَلْتِ بِهَا عَيْنِي عَلَى وَكَاءَهَا (٤)  
 رَأَتْ شُدْنَ الأَرَامِ فِي زَمَنِ الهَوَى      وَلَمْ تَرَ لِنَيْلِي فِيهِ تَمَنُّحَ مَاوَهَا (٥)  
 خَلِيلِي عَوْجًا بَارِكَ اللهُ فِيكُمَا      بِنَارِيهَا الأُولَى نَحَى فِنَاءَهَا (٦)

فبكاء الأثر الدارسة ، والخكريات الباقية ، والدعاء لها بالسقيا ، وحث الأصحاب على المرور بها وتحيتها ، منهج للمقمنة الطللية سلكه غالبية الشعراء الجاهليين ، وقد اشتملت الأبيات السابقة على ألفاظ تشير إلى ذلك العصر الجاهلي كقوله " بالغري نحاءها ، ألتت ، هوج الرياح " ، كما أن الأبيات الثلاثة الأخيرة ، هي خير دليل يظهر على تقليد ابن شهيد للشعراء المشرقين ، والجاهليين منهم بالتحديد ، فالأبيات أقرب ما تكون لوصف طبيعة الحياة القاسية في الصحراء البدائية ، منها عن أن تنظم في ظل طبيعة خلابة كطبيعة قرطبة

وكما استخدم الغريب أيضاً السهل القريب من اللفظ ، يقول (٧) :-

وَأَتَاكَ بِالنَّيْرُوزِ شَوْقِي حَافِيزٌ      وَتَطَلُّعَ لِلزُّورِ غَيْبٌ تَطَّلِعُ (٨)  
 وَأَفَاكَ فِي زَمَنِ عَجِيبٍ مُوْتِقٍ .      وَأَتَاكَ فِي زَهْرِ كَرِيمٍ مُمْتَعٍ (٩)

(١) ديوان ابن شهيد ، ص : ٨٢ .

(٢) النقاء الزوال والهلاك ، والغري موضع ، والنحاء جمع نحي وهو سقاء السم ، لسان العرب مواد الكلف : غري ، نحي ، غي .

(٣) ألت أي مكث ، المعصرات السحاب تصهرها الرياح ، الهوجاء من الرياح المتداركة الهبوب ، السلاء ثوب تلف به المرأة جسمها ، أو هو ما يقرش على السري ، المعجم الوجيز مواد الكلف : ألت ، صر ، هوج ، ملاء .

(٤) المطية من الدواب ما يمتطى ، والمطا الظاهر ، الوكاء الخيط الذي تشد به الصرة ، أو الكويس ، المرجع السابق مادة مطى ، وكى .

(٥) الشدن والشدن ولد الظبي ، الرنم ولد الظبي ، جمعه أرام ، سفع الدم ونحوه انصب ، والدمع أرسله ، المرجع السابق مادة شدن ، رنم ، سفع .

(٦) عاج رجع بالمكان ، المرجع السابق مادة عاج .

(٧) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٢٥ .

(٨) الزُّورُ الطيف ، غيب الرجل في الزيارة ، زار في الحين بعد الحين ، المرجع السابق مادة زار ، وعبأ .

(٩) أنق . أنقاع راع حسنه وأعجب ، فبر أنق ، وأنقه الشيء يؤنقه أعجبه فهو موثق ، المرجع السابق مادة أنق .

فانظر إلى حسن الربيع وقد جكت  
عن ثوبٍ نوره للربيع مجزَع.<sup>(١)</sup>  
فكلن تزجسها وقد حثدت به  
زهر النجوم تقاربت في مطلع.

فالأبيات في سهولة ألفاظها وموسيقاها تحمل روح العصر الأنطلسي، وتعبّر عن طبيعة الحياة المنعمة المترفة، والتراكيب السهلة القريبة، التي تتميز بالرفقة والعنوبة، تعكس جو النعيم والترف وتمثل الواقع الحقيقي الذي يعيش فيه الشاعر. ولعله لما تحدث عن الأطلال تشبع بالروح اللغوية عند الشعراء الجاهليين، أو تقمص تجاربهم، ولغتهم فجاءت بعض ألفاظه على طريقتهم.

"وعلى الرغم من تعدد مستويات الأداء البياتي عند ابن شهيد، وعلى الرغم من تفاوت مستوى التصوير والبناء والصيغة عنده تبعاً لظروف القول وطبيعة الشخصية المتقلبة، على الرغم من هذا فإن لابن شهيد سمة خاصة يمكن أن يعرف بها، وتضم جميع شعره، وهي غلبة الصنعة عليه، فالشعر لا يجري سلساً في طبعه، وإنما نشعر بإعمال الفكر وتعمق الصنعة في كثير من شعره مما أثر على حلاوة الشعر وجرياقه وسلاسته، كما نجد عند شعراء الطبع مثلاً، ولا نجده يجري طلقاً سهلاً إلا في تجارب المعاناة في سجنه وشكواه، ورثائه لنفسه أو لغيره، لأنه لا مكان عنده حينئذ للتلق" <sup>(٢)</sup>.

ولعل ذلك يأتي عند ابن شهيد نتاج عاملين مهمين في حياته الأدبية، والشخصية، أولهما يكمن في رغبته الذاتية في إثبات تفوقه الأدبي، وقدرته البلاغية على النظم والتجبير، والرد على منتقديه من حساده، والناقمين عليه براعته الأدبية والتصويرية من أبناء عصره، وثانيهما طبيعة تكرينه النقدي، فهو ناقد حاذق بقنون اللغة والأدب، فقد يُخضع في كثير من الأحيان نظمه إلى حس الناقد، ويعمل فيه فكر المنوق للأدب، فيبالغ في الصنعة والتنميق التصويري، غير أنها على ذلك فهي صنعة أدبية وبلاغية، لا تستهجن في كثير مما ينظمه، ولا تضر بما يصوره ويصفه من معاني وأغراض.

(١) ثوب مجزَع أي اجتمع فيه لونين سواد وبياض، المرجع السابق مادة جزع.

(٢) من توجيهات الدكتور المشرف.



ثانياً :- مدى التقليد والتجديد في صياغة الصور البياتية عند ابن شهيد :-

اختلفت آراء النقاد في تقييم شعر ابن شهيد ، فالبعض يجده مقلداً لغيره تقليداً يصل به حد السرقة ، وآخر يجده مستقياً من غيره المعاني التي يضيف عليها لمسة من إبداعه الفني في الصياغة والعرض ، وثالث يجده مبتكراً وإن كان في حدود ضيقة من منظومة الصور البياتية في شعره .

ولكن لكي نحدد مستوى التقليد ، والتجديد في شعر ابن شهيد فإن من الضروري أن ننظر إلى ذلك الوصف الفني والنقدي انطلاقاً من رأي ابن شهيد في تلك القضية لنصل إلى فهم تصوره الشخصي في بيان حدود الأخذ ، والسرقة ، في المعاني الشعرية ، والصياغات البلاغية ، من خلال ما احتوت عليه رسالته " التوابيع والزوابع " من موقف نقدي يوضح رأيه ويبين عن أسلوبه فيها ، إذ يقول : " وحضرت أنا أيضاً وزهيراً مجليماً من مجالس الجن ، فتذاكرنا ما تعاوركنه (1) الشعراء من المعاني ، ومن زاد فأحسن الأخذ ، ومن قصر فأتشد قول الأوه (2) بعض من حضر :-

وترى الطير على آثرنا رأي غين ، ثقة أن سنملم (3)

وأنتد آخر قول النابغة (4) :-

إذا ما غزوا بالجيش حلق فوقهم  
تراهن خلف القوم خزراً عيونها  
جوانح ، قد أيقن أن قبيلة ،  
غصائب ظير تهتدي بعصائب  
جلوس الشيوخ في ثياب المراتب (5)  
إذا ما التقى الجيشان ، أول غالب

(1) تعاور الشيء ، تداوله بينهم ، المعجم الوجيز مادة عور .

(2) الأوه الأودي هو سلافة بن عمرو ، وهو شاعر جاهلي من منجم ، ويكنى أبا ربيعة ، يُنظر الشعر والشعراء ، لابن قتيبة ، تحقيق : أحمد محمد شاكر ، دار المعارف بمصر ، ج ١ ، ص : ٢٢٢ .

(3) من مار أهله أحد لهم الميرة ، والميرة الطعام يجمع للسفر ونحوه ، المرجع السابق مادة مار .

(4) النابغة الذبياني هو زيد بن معاوية بن ضباب بن جابر ، كنى أبا أمامة ، أحد شعراء البياسة القبلية في العصر الجاهلي ، لقب بالنابغة لأنه قال الشعر بعد أن أرى على الأرمعين ، عده ابن سلام من شعراء الطبقة الأولى ، وشعره حسن النباحة ، كثير الزونق ، جزل الصياغة ، يُنظر وفيات الأعيان في أبناء الزمان ، ج ٢ ، ص : ٥٤ .

(5) خزر العين ضيق جنبهما ليجد النظر ، الموزن كسناه خلط بغزله وير الأرب ، المرجع السابق مادة : خزر ، أرب .

وأشَدَّ آخِرُ قَوْلِ أَبِي نُوَّاسٍ (٦) :-

تَتَّابَا الطَّيْرُ غَدْوَتَهُ      ثَقَّةً بِالشُّعْبِ مَنِ جَزَرَهُ (١)

وأشَدَّ آخِرُ قَوْلِ صَرِيحِ الْغَوَّانِي (٦٦) :-

قَدْ عَوَّدَ الطَّيْرَ عِلَادَتِ وَيَقْنَنُ بِهَا ،      فَهَنْ يُتَبَعُّنَهُ فِي كُلِّ مَرْتَحَلٍ

وأشَدَّ آخِرُ قَوْلِ أَبِي تَمَّامٍ (٦٦٦) :-

وَقَدْ ظَلَمْتُ عَقْبَانُ أَعْلَامِهِ ضُعَى      بَعِيقَانِ طَيْرٍ فِي السَّمَاءِ تَوَاهِلُ  
أَقَامَتْ مَعَ الرَّايَاتِ حَتَّى كَاتَهَا      مِنَ الْجِيْشِ ، إِلَّا أَنَهَا لَمْ تَقَاتِلْ

فَقَالَ شَمْرَزَلُ السَّحَابِي : كَلَّمَهُمْ قَصْرٌ عَنِ النَّبِغَةِ ؛ لِأَنَّهُ زَادَ فِي الْمَعْنَى وَدَلَّ عَلَى أَنَّ الطَّيْرَ إِنَّمَا أَكَلَتْ أَعْدَاءَ الْمَمْدُوحِ ، وَكَلَامُهُمْ كَلِمَةٌ مُشْتَرَكَةٌ يَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ ضَبْدًا مَا نَوَّاهُ الشَّاعِرُ ، وَإِنْ كَانَ أَبُو تَمَّامٍ قَدْ زَادَ فِي الْمَعْنَى . وَإِنَّمَا الْمَحْسُنُ الْمُتَخَلِّصُ الْمُتَتَبِعُ (٦٦٦٦) حَيْثُ يَقُولُ :-

لَهُ صَعْرًا خَيْلٌ وَطَيْرٌ إِذَا رَمَى      بِهَا عَمْسَكَرًا لَمْ تَبْقِ إِلَّا جَمَاعِمَةٌ

وَكَانَ بِالْحَضْرَةِ فَتَى حَسَنُ الْبَيْزَةِ ، فَاحْتَدَّ لِقَوْلِ شَمْرَزَلٍ ، فَقَالَ : الْأَمْرُ عَلَى مَا ذَكَرْتُمْ يَا شَمْرَزَلُ ، وَلَكِنْ مَا تَسْأَلُ الطَّيْرُ إِذَا شَبِعَتْ أَيُّ الْقَبِيلَيْنِ

(٦) هُوَ الْحَسَنُ بْنُ هِثَمِ الْحَكَمِيُّ ، يَكْتُبُ بِهَجْرِ نُوَّاسٍ ، تَمَيَّزَ بِفَسَاحَةِ اللَّسَانِ ، وَحُضُورِ الْبَدِيعَةِ ، مَحْمَدًا لِلخَمْرِ ، كَثِيرَ الْهَزْلِ وَالْمُجَوِّنِ ، ضَالِمًا فِي اللُّغَةِ ، وَرَاطِبًا لِلشُّعْرِ وَالْأَخْبَارِ ، شَعَرَ جَزَلَ الْأَنْفَاطِ ، فَخَمَ الْأَسْلُوبَ كَثِيرَ الْغَرِيبِ ، تُوْفِيَ عَامَ ١٩٩ هـ ، الْمَصْدَرُ السَّابِقُ ، ج ١ ، ص : ١٦٨ .

(١) تَتَابَا أَيُّ تَقَعَّدَ وَتَعَمَّدَ ، الْعَجَزُ مَا يَنْبَعُ مِنَ الشَّجَةِ ، وَجَزَرَ السَّبَاعَ اللَّحْمَ الَّذِي تَكَلَّهُ ، وَهَذَا كَلِمَةٌ عَنِ قَتْلِ الْمَمْدُوحِ فِي الْحَرْبِ ، لِسَانُ الْعَرَبِ مَادَةٌ كَأَيِّ ، وَجَزَرَ .

(٦٦) هُوَ مُسْلِمُ بْنُ الْوَلِيدِ مِنْ أَسْنَاءِ الْأَكْصَرِ . وَكَانَ مَدَاهِمًا مَحْمَدًا ، لَقِبَ بِصَرِيحِ الْغَوَّانِي ، وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ أَلْفَفَ فِي الْمَعْنَى ، وَرَفَّقَ فِي الْقَوْلِ ، الشُّعْرُ وَالشُّعْرَاءُ ، ج ٢ ، ص : ٨٢٢ .

(٦٦٦) هُوَ حَبِيبُ بْنُ أَوْسِ الطَّلَاطِي ، بَلَغَ مِنَ الشُّعْرِ مِثْلًا لَمْ يَزَلْ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ عَصْرِهِ ، وَكَانَ فَصِيحًا نَوَّاسِطًا ، حَاضِرَ الْبَدِيعَةِ قَوِي الذَّاكِرَةِ ، كَلَّمَتْ لَهُ طَرِيقَةٌ فِي الشُّعْرِ أَثَرُ قِيَمَاتِ تَجْوِيدِ الْمَعْنَى ، وَتَسْيِطِ الْجَبْرَةِ ، وَتَوْخِي الْجِنَاسِ وَالْمُطَابَقَةِ ، وَالِاسْتِعْرَةَ ، وَهِيَ مَعَانِي مُبْتَكِرَةٌ ، تُوْفِيَ ٤٧٦ هـ ، وَفِيَاتُ الْأَعْيَانِ لِابْنِ خُلِّكَانٍ ، ج ٢ ، ص : ١١ .

(٦٦٦٦) هُوَ أَبُو الطَّلِيبِ أَحْمَدُ بْنُ الصَّيْنِ الْمُتَتَبِعِيُّ ، وَوَلَدَ بِلُكُوفَةَ عَامَ ٣٠٢ هـ ، نَالَ حِظًا مِنْ طُلُومِ اللُّغَةِ وَالْأَدَبِ ، كَانَ كَبِيرَ النَّفْسِ عَالِمًا فِيهِمُ حَمْرُوحًا إِلَى الْمَجْدِ ، وَشَاعَرَ مِنْ شِعْرَاءِ الْمَعْنَى ، وَفَقَّ بَيْنَ الشُّعْرِ وَالظَّنْفَةِ ، وَخَرَجَ بِالشُّعْرِ عَنِ أَسَالِيبِ الْعَرَبِ التَّتَبِيعِيَّةِ ، حَظِيَ فِي شِعْرِهِ بِالْحِكْمِ وَالْأَمْثَالِ ، وَكَانَ مِنَ الْمُكْتَرِمِينَ مِنْ نَقْلِ اللُّغَةِ وَالْمُطَّلَعِينَ عَلَى غَرِيبِهَا ، تُوْفِيَ مَقْتُولًا عَامَ ٣٥٤ هـ ، الْمَصْدَرُ السَّابِقُ ، ج ١ ، ص : ٤٤ .

الغالب ؟ وأما الطيرُ الآخر فلا أدري لأيّ معنى عافتِ الطيرُ الجمجمَ دونَ عظامِ  
 . المشوق والأذرع .... ؟ ، ولكنّ الذي خلّص هذا المعنى كلته ، وزاد عليه ، وأحسنَ  
 التركيب ، ودلّ بلفظةٍ واحدةٍ على ما دلّ عليه شعرُ النابغة وبيتُ المتنبي ، من أن  
 القتلى التي أكلتها الطيرُ أعداءُ الممدوح ، فابك بن الصّقّعب في قوله :-

وتُدرِي سيباغُ الطيرُ أنْ كُمتَه      إذا لَقِبتُ صبيدَ الكُمامةِ ، سيباغ<sup>(١)</sup>  
 لهُنَّ نُعلبُ في الهَواءِ وهبِرةً ،      إذا جُدَّ بين الدَّارِعينَ قِراعُ  
 تطيرُ جِباعاً فوقه وتردُّها      ظبَاهُ إلى الأوكارِ وهي شِباعُ  
 تَمَنِّكُ بالإحسانِ ريقَةَ رِقها      فهُنَّ رقيقٌ يُشترى ويُباعُ<sup>(٢)</sup>  
 والْحَمُّ من أفراجها فهَيَ طَوْعُه      لدى كلِّ حربٍ ، والمثوكُ تُطاعُ  
 تُصاصِعُ جرحاها فيجْهزُ نقرُها      عليهمُ ، وللطيرِ العِناقُ مِصاعُ<sup>(٣)</sup>

فاهتزُّ المجلسُ لقوله ، وعلّموا صديقته ، فقلتُ لزهير: من فابك بن  
 الصّقّعب ؟ ، قال : يعني نفسه . قلت له : فهلا عرفتني شأنه منذ حين ؟ إنني  
 لأرى نزاعاتٍ كريمةً<sup>(٤)</sup> .

وفي موضع آخر من الرسالة ذاتها نجده يوضح منهجه في ذلك ، فيقول :  
 " إذا عمدت إلى معنى قد سبقك إليه غيرك فأحسن تركيبه وأرق حاشيته فأضرب  
 عنه جملة ، وإن لم يكن بُد فففي غير العروض التي تقدم إليها ذلك المحسن لتتشط  
 طبيعتك وتقوى منك " <sup>(٥)</sup> .

فذلك رأي يتوافق في مضمونه وغايته مع رأي العسكري وهو من نقاد  
 المشرق إذ يقول : " ليس لأحد من أصناف القتالين غنى عن تناول المعاني ممن  
 تقدمهم والصب على قوالب من سبقهم ، ولكن عليهم - إذا أخذوها - أن يكسوها

(١) الكمي لأبى السلاح ، والشجاع المقدم الجري ، جمع كمة ، المعجم الوجيز مادة كمي .

(٢) الريق حذو غزى ، أو حلقة لربط الدواب المرجع السابق مادة ريفه .

(٣) مصع من المصامعة ، والمصاع المجادلة والمضاربة بو العنق ، فم ، وكرم ، فهو عريق ، لسنن العرب مادة مصع ، عتق .

(٤) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١٢٤ ، وفتك بن الصقّعب هو ابن شهيد نفسه ، فالأبيات التي أوردتها نسبة له وردت منسوبة إليه في ديوانه ، بتحقيق : د. يعقوب زكي ، ص ١٢٢ ، التصحيف رقم : ٣٦ .

(٥) الخيرة في محسن أهل الجزيرة ، ق ١ ، م ١ ، ص : ٢٨٧ .

أغافاً من عندهم ، وبيروزها في معارض من تأليفهم ، ويوردوها في غير حليتها الأولى ، ويزيدوها في حسن تأليفها وجودة تراكيبتها ، وكمال حليتها ، ومعرضها ، فإذا فعلوا ذلك فهم أحقُّ بها ممن سبق إليها " (١) .

وهو يميز وفق منهج نقدي أرسى قواعده في البلاغة العربية الشيخ عبد القاهر الجرجاني بعده ، فوضع فيه نقاط الفصل التلم بين حدود الأخذ ، والسرقه في المعاني ، والصياغات ، وذلك في قوله : " فأما الاتفاق في عموم الغرض ، فمالا يكون الاشتراك فيه داخلاً في الأخذ والسرقه والاستمداد والاستعانة ، لا ترى من به حس يدعي ذلك ، ويأبى الحكم بأنه لا يدخل في باب الأخذ ، وإنما يقع الغلط من بعض من لا يحسن التحصيل ، ولا ينعم التأمل ، فيما يؤدي إلى ذلك ، حتى يُدعى عليه في المُحاجة أنه بما قاله قد دخل في حكم من يجعل أحد الشعاعين عيلاً على الآخر في تصور معنى الشجاعة ، وأنها مما يمدح به ، وأن الجهل مما يذم به فأما أن يقوله صريحاً ، ويرتكبه قصداً ، فلا " (٢) ؛ فتناول المعاني الشعرية التابعة من المواقف الانفعالية المتنوعة أو المتشابهة - إلى حد كبير - في تواردها على الأذهان بين البشر ، لا يعد سرقة إلا بالقدر الذي تظهر فيه شخصية السابق في الصياغة والتصوير ، ذلك ما يقرره ابن شهيد ، إذ يتلخص " اعتقاده بأن عمل الشعراء يكون في المعاني ، وأن تعاقب الشعراء عليها أمر طبيعي ، وأن الأخذ مشروع . ومن يزيد على المعنى الأول يكن قد أحسن الأخذ ، ومن يقصر يكن قد أساء ، ومما يدل على مشروعية هذا العمل - لحيه - عدم استخدامه لاصطلاح السرقة في هذا المقام " (٣) ، وهو يؤكد هذه النظرية النقدية عندما يرشد الأخذ إلى سبيل التجديد ويفتح أمامه آفاق التغيير والإبداع ، فإن لم يكن له بد من تتبع المعاني فلا بد أن يكون له قدرة على الإبداع في بناء الصياغة أو تجديد العروض ، والزيادة في التعمق في عرض الأفكار وتمثيل المشاعر وذلك ما نبه إليه في رسالته " التوابع والزوابع " (٤) ، ويرى الدكتور عبدالله المعطلي أن ابن شهيد بذلك الرأي الناقد يكون قد خطا خطوة مهمة

(١) للمصنفين الكتابة والشعر ، ص : ١٩٦ .

(٢) أسرار البلاغة ، ص : ٣٣٩ .

(٣) دراسات في النقد الأدبي في المغرب والأندلس ، ص : ٣٤٠ .

(٤) النخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١م ، ص : ٢٨٧ .

في موضوع الأخذ، والاحتذاء للقديم فيقول: "وعلى أي حال فإبتنا نستطيع القول بأن ابن شهيد قد فهم السرقة الشعرية فهماً واضحاً على الرغم من أنه لم يستعمل لفظة "سرقة" وإنما استبدل بها "أخذ" تساهلاً في أمرها لأنه يرى أنها ليست عيباً يقدح في مكاتبة السارق" (١).

وعلى ضوء ذلك الرأي لابن شهيد، والعسكري، والجرجاني، وإيضاح المعطاتي، نستطيع أن ننظر في إبداعات الشاعر، وأبياته التي يتوافق في معانيها، وأوصافها مع غيره من الشعراء، والكشف عن ملامح الأخذ عنهم، ومدى التجديد فيما يحدثه على صياغتها، ومعانيها من أسلوبه وأفكاره بما يناسب آراءه وانفعالاته، وبيان قيمة ذلك من حيث الجودة أو الرداءة فيه.

فمن يقرأ نيوان الشاعر، أو رسالته "التوابع والزوابع" يجد الكثير من الصور والمعاني التي يعارض فيها شعراء المشرق العربي، ويتحرى فيها أهمية التجديد في النسخ التركيبي، والصياغة الفنية، وإضفاء طابعه الشخصي، بما يعبر عن أغراضه الخاصة، فيحسن فيها تارة ويسئ أخرى.

وإذا تخطينا هذا الكلام النظري وذلك الإقرار اللفظي إلى مجال الدراسة والتحليل النقدي لبيان مستوى التقليد والتجديد في صور ابن شهيد، فإن من المنطق تناول صور وردت في ديوانه وكان لها حضور عند غيره من الشعراء قبله، من ذلك قوله يمدح (٢):

فيا أيها الباغي الفرار أمامه هو الموت فأعلم أنه سوفاً ولحق

فقوة سطوة الممدوح في نظر الشاعر فاقت قدرة العنوفي الهرب، فكان بذلك أشبه بالموت لا فرار منه، كما أن هزيمة العنوييد الممدوح واقعة لا محالة.

(١) ابن شهيد الأندلسي حياته وفنائه، ص: ٧٤ - ٧٥.

(٢) نيوان ابن شهيد الأندلسي ورسالته، تحقيق: د. محي الدين ديب، ص: ٩٨.

ذلك المعنى ورد في الأندلس المشرقي، وعند عنتره العبسي<sup>(\*)</sup>، في قوله يفخر<sup>(1)</sup>:-

وأنا العنبيّة في المواطن كُنْها ، والطعنُ مني سابقُ الأجل.

فمعنى الشجاعة والإقدام، وقوة الصولة تلوح من مفتتح البيت، حيث شبه نفسه بالعنبيّة، تشبيهاً بليغاً، استند فيه المشبه به للمشبه، فأرهم تمام التماثل بين الموصوفين، ثم أبان بأن ذلك منه حال دائم له في جميع مواطن القتال نون تون، أو فتور، وبالغ في التصوير إذ أشار أن طعنه للأعداء يسبق لهم بأجالهم المقدرّة في علم الغيب.

فالتشبيه بالموت وصف اشترك فيه ابن شهيد وعنتره، غير أن الصورة عند عنتره كانت أكثر تأثيراً، وأبلغ في عرض القوة والشجاعة، فهو لم يكتف بأن أشار إلى أنه موت يلقي الأعداء، بل زاد في ذلك الوصف بأن جعل طعنه يعجل بأجالهم، ولا يمهلهم للقتال أو ترجي الدفاع عن أنفسهم "والطعن مني سابق الأجل"، فهي صورة تصف الصراع بين القوة الغاشمة، والدفاع المستميت، ذلك المعنى في الإقدام والاندفاع للقتال والشجاعة في الحرب، لا نجده يظهر في صورة ابن شهيد، إذ يكتفي بتصوير الممدوح قادراً على الوصول لأعدائه والنيل منهم، في مقابل ضعفهم المتمثل في الفرار، كما أن للموت قدرة لا مفر منها، وسطوة لا سبيل لدفعها. وهي صورة تتجلى فيها القوة الأكيدة والضعف المهين في الفرار، بحيث يقل معها الإحساس بشجاعة الممدوح، وقدرته، وربما كان في مستوى قول ابن شهيد قول النابغة<sup>(\*\*)</sup> وقد سبق إلى الفكرة التي أرادها ابن شهيد في قوله<sup>(1)</sup>:-

(\*) هو أبو المغلس عنتره بن صر بن شداد العبسي، تميز بشجاعة و الفروسية، ماجمل والده يستلخه ليُشبهه إليه بعد أن ابتكره لأن أمه حبشية، شارك في حرب داحس والغبراء، تميز شعره بالركة في الغزل، ومثانة القفر، له معلقة شهيرة، قتل سنة ٦١٥م، يُنظر أشعار الشعراء السنة الجاهلين، اختيارات من الشعر الجاهلي، ج ٢، ص: ١٠٧.

(1) ديوان عنتره العبسي، دار صادر، بيروت، ١٣٨٥هـ، ١٩٦٦م، ص ١٠٩.

(\*\*) سبقت ترجمته ص: ١١٤.

(1) ديوان النابغة الذبياني، جمعه وشرجه وعلق عليه الشيخ محمد الطاهر بن عقور، نشر الشركة التونسية، والشركة الوطنية للنشر والتوزيع، ص: ١٦٨.

فَبَيْتِكَ كَاللَّيْلِ الَّذِي هُوَ مُنْزَوِيٌّ وَإِنْ جَلَّتْ أَنْ الْمُنْتَهَى عَنْكَ وَاسِعٌ

و من المعاني المشتركة أيضاً بين صور ابن شهيد وغيره من الشعراء قوله  
يصف الخيل (١) :-

وَحَوْلٌ تَمْشِي لِلرَّوْعَى بِيَطْوِيهَا إِذَا جَعَلْتَ بِالْمُرْتَفَى الصَّغْبِ تَرْزُقُ

فهو يماثل في التصوير قول المتنبي (٢) ، (٣) :-

إِذَا زَيْفَتْ مَشِيَّتُهَا بِيَطْوِيهَا كَمَا تَتَمَشَّى فِي الصَّعِيدِ الْأَرَاقِمِ (٤)

فالبيتان كناية عن قوة الخيل واندفاعها في الحروب ، فهي تمشي ببطونها إذا زلقت أرجلها في صعود الجبل ، إذا هو إصرار على الإقدام والشجاعة ، وللصورة في بيت المتنبي صدى أكثر تأثيراً لدى المتلقي ، فهو يستعين بالتشبيه في عرض المعنى الخيالي لصورة تلك الخيل وهي تزحف في أدق تفاصيلها ، وذلك عندما شبه الخيل تمشي على بطونها في صعود الجبل بالحيات الأراقم التي تزحف على بطنها دائماً وهي من أشجع أنواع الحيات ، وذلك التشبيه أكسب المعنى تأكيداً ، وقرب تمثيله في ذهن السامع ، وذلك ما لا يظهره سياق التشبيه في صورة ابن شهيد .

وإن كان بيت ابن شهيد قد تضمن تفصيلاً في معنى الشجاعة لم يتضمنه بيت المتنبي ، عندما وصف ذلك الصعود للخيل بأنه دليل القوة ، والرغبة في طلب الحرب ، فذكر بأنها " تمشي للروعي " .

ومع ذلك فالقارئ لنبوأن الشاعر لا يعنى من أن يجد له أبياتاً وصوراً هي من بنات أفكاره ، وبيد اختراعه ، كقوله مثلاً في وصف السماء (٥) :-

وَرَعِيَتْ مِنْ وَجْهِ السَّمَاءِ حَمِيلَةً حَضْرَاءَ لَاحِ الْبُنْزُرِ مِنْ غُرَائِهَا

(١) ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : د. يعقوب زكي ، ص : ١٢٠ .

(٢) سبق ترجمته ص : ١١٥ .

(٣) شرح ديوان المتنبي ، تحقيق : عبد الرحمن البرقوقي ، دار الكتاب العربي بيروت ، ١٤٠٧ هـ ، ج ٤ ، ص : ١٠٥ .

(٤) وزلقت القدم زلت ولم تثبت ، والمسجد وجه الأرض والتراب المرتفع منه ، المعجم الوجيز مادة بزق ، سعد .

(٥) ديوان ابن شهيد ، ص : ١٦٦ .

فهو يتخيل أن شدة صفاء السماء وظهور البدر فيها ، له من الإبداع والجمال ، ما كانت معه أشبه بخميلة خضراء ، مطمئنة ، تنعم بالخير العميم بسبب وجود الغدير فيها ، ويبلغ في التصوير فجعل البدر جزء مستمداً من ذلك الغدير في الربى فقال: " لاح البدر من غدرانها " .

يقول الدكتور إحسان عباس: " فتصور القمر غديراً من تخيلات ابن شهيد الخاصة ، أما رؤية النجم في شكل ضلن أو صوار فهي متوفرة في الشعر القديم ، كشعر ذي الرمة ، وقد أضاف إليها ابن شهيد جملة الجوزاء راعياً وجمع بين البيتين لتمام منظر واحد " (١) .

ومنه أيضاً قوله يصف قرطبة (٢) :-

ومسالكُ أسواقٍ تشهد أنّها لا يستقلُّ بسالكِها المَحْضَرُ

فهو يباليغ في وصف قرطبة وحيويتها ، بما لا يتوقع معه السكون والخراب ، فمسالك أسواقها تهرد بأهلها ، عبر عن ذلك بمعنى أقوى تأثيراً في النفس لتخيل حشد الناس ، وأبين للحياة والحركة ، وهو يوم المحشر ، عندما نفى أن يستقل المحشر بسالكها أسواقها ، فالصورة هنا تحمل من التجديد في الوصف بالكثرة ما كانت بسببه غريبة ، إذ تضمنت من المبالغة في الوصف ما فاق الحدود ، فنكر يوم الحشر عندما يجتمع الخلق في مكان واحد ، وجعله وصفا لازماً لتجمع أهلها فيها .

" وهذه الصور وأمثالها على قلتها أوضحت قدرة أبي عامر على تأليف الصور بجمع أوجه الاستعارة والكناية والتشبيه في شعره " (٣) .

مما سبق يجدر بنا أن نشير إلى أن ابن شهيد في صورته يتردد بين التجديد والتقليد الذي يحاول فيه الإبداع بالقدر الذي تسعفه به ثقافته وطبيعته ، فهو كما قال عنه الدكتور إحسان عباس: " قد غطى على محاكاته ، وأخذ بعض المعاني من غيره ، إلا أنه يحاول دائماً أن يكون مبتكراً مجدداً ، يضيف إلى ما يأخذ ، أو يبتكر

(١) تاريخ الأدب الأنلسي عصر سيدة قرطبة ، ص : ٢٤١ . وراجع ص : ١٥ من الدراسة ، ومنها يقول :  
وكلُّ نثرٍ للنجم حنّانٌ ومثلها  
وكلُّنا نثرُ الجوزاء راعي ضالها

(٢) ديوان ابن شهيد ، ص : ١١٠ .

(٣) ابن شهيد الأنلسي حياته وأدبه ، ص : ١٥٦ .



معنى أو صورة جديدة ، وربما لم يكن من الغلو أن أميزه بكثرة الصور المبتكرة ، لا بين شعراء الأندلس فحسب بل بين شعراء المشاركة أيضا " (١) .

ومن ذلك نستطيع القول : " أن فكرة المعارضة لا تدل على مجرد التقليد وليس فيها ما يشير إلى ضعف المستوى الفني للشاعر كما ليس فيه ما يدل على ضعف الأدب الأندلسي ، صحيح عارضوا المشاركة الأعراب لكن عن إعجابهم لهؤلاء الشعراء وبقصائد منتخبة لهم " (٢) .

---

(١) تاريخ الأدب الأندلسي. عصر سيادة قرطبة ، ص ٢٤١ .

(٢) الأدب الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة ، ص ٢٧٨ .

## الفصل الثاني

مستويات الأداء الـيدعي في نثر ابن شهيد الأندلسي

" رسالة التوايح والزوايح "

## المبحث الأول

مستويات الأداء البلاغي للسجع والجناس في رسالة "التوايح والزوايح"

أولاً :-

مستويات الأداء البلاغي للسجع في

"رسالة التوابع والزوابع"

## السجع لون من ألوان البيوع اللفظي :-

لقد نال فن السجع اهتماماً بالغاً في تاريخ البلاغة العربية ، إذ تقبل بقبول حسن ، ونزل منزلة رفيعة في أوساط الأدباء والنقاد ، فما جاء به من تناضم موسيقي وانسجام لفظي بين سباقات الكلام ، بهر الأنظار ، وسلب انتباه الأفكار ، فتركز جماله في النفس ، والعقل والنطق ، خاصة إذا ما كان متاخماً للمعاني فياضاً عليها من ظلاله الصوتية المؤثرة في التنسيق والعرض ، فيكون بذلك ميزة البراعة والقدرة الفنية والأدبية ، وسلباً صعباً الترقى إذا ما تحرى فيه الإتقان ، والسجية المطبوعة الخالية من التكلف والتعمية .

وسبيل السجع في الكلام عُرفاً جمالي وصوتي قديم في التعبير ، منذ عصور الجاهلية الأولى حيث الكهانة والعرافة ، وترنيماتهم الموسيقية الأخذة بلباب العقول والأفئدة ، والتي ما لبثت أن تكشفت عن ضعفها وقلة حيلتها بنزول كتاب الله "القرآن الكريم" ، الذي ارتقى بهذا الأسلوب إلى أسمى غاياته ، مما دفع إعجاب العلماء به إلى عكوفهم ملياً على سير أغور تلك الظاهرة الصوتية واللغوية المنطوقة ، والكشف عن أسرارها ، والإبقة عن وجوه الإعجاز فيها وبلاغتها ودلائل التفوق والبراعة في تناولها ، ليصبح بعد ذلك علم يُدرس ، وأسلوب يطلب ويمارس ، فقتن وأسس ليطلق على كلِّ تعبير كان فيه الـ" تواظُر بين الفاصلتين من النثر على حرف واحد " (١) ويعتبر عند الكثيرين دليلاً أساسياً على جمال الطرح النثري ، وقد قيل فيه " أن الأسجاع في النثر كالفواقي في الشعر " (٢) فهو ميزة في الأداء النثري كما أن الفواقي ميزة النظم الشعري ، ولم تترك هذه الميزة غفلاً مطلقة نون حدود ، تبرز إبداعها وجمالها ، وتفندها عما يشين ويستهج من الأصوات والتعبيرات ، بل وُضِع لها من الشروط ما كانت معه جديدة بأن توصف بأنها ظاهرة بدعية وقدرة فنية تدل على البراعة والبلاغة ، إذا ما استخدمت وظهرت في السياق ، غير متكلفة أو ممجوجة ، أو مستكرهة ، وهي على ذلك فالحسن فيها لا يأتي على مستوى متفق في الكل وإنما يخضع للمسيق ، واللفظ ، والتركيب ، والصورة ، وهذا ما سأوضحه في تناول مستويات الأداء السجعي عند ابن شهيد. إنشاء الله.

(١) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج٦ ، ص : ١٠٦ .

(٢) المصدر السابق ، ص : ١٠٦ .

## نون الأداء المسجي في رسالة " التوابع والزوابع " :-

ترنم ابن شهيد الأندلسي عند طرح أفكاره ، وآرائه ، بإيقاع موسيقي متناغم ، خلق على نظمه عنصر التشويق الفني ، والجمال التعبيري والاستقطاب العقلي والنفسي للقارئ ، اعتمد فيه على وسائل متعددة و أساليب متنوعة ، ظهر بعض منها في الصورة ، أوفي تركيب الجمل أو في الأثر الصوتي والدلالي للكلمة ؛ وكان السجع من أبرز تلك الوسائل البديعية الصوتية حضوراً في رسالته ، إذ جرى فيها الكاتب على نهج أسامه أسلوب المقامات عند الهمداني ، والحريري ، حيث يصرف فيها الكاتب اهتمامه بالنغم الموسيقي محاولاً المحافظة عليه في ثنايا عرضه ، مع الحرص الدائم على مراعاة التوافق اللفظي والمعنوي قدر الإمكان ، فيكون المنشئ حيالها بين وصفين : متكلف للنظم تارة ، وعلى سجيته وطبعه أخرى ، فتأتي تعبيراته بين العلقة النابية ، أو المقبولة الحسنة ؛ وعند الوقوف أمام رسالة " التوابع والزوابع " يلحظ أن قصر الرسالة أتاح لكتابتها فرصة أكبر لتحري جادة الصواب والجمال الفني المشروط لهذا الفن البديعي في التجانس مع المعاني والخلو من التكلف والبعد عن المشقة والاستهجان ، فلا تكاد نجد كلمة نابية عن مضمونها أو لفظة قلقلة عن موطنها من السرد ، إلا ما تصرف فيه الكاتب قصداً سواء في الوزن أو الصياغة ، وهو قدر ضئيل بالقياس إلى ما جاء منه على العجيبة والطبع ، والسياق المبدع ، والذي أعمل فيه ابن شهيد حصه النقدي في تحريه ، وطلبه ، وذلك ما نوه به في صلب الرسالة في نقل رأي تابعي الجاحظ<sup>(\*)</sup> ، وعبد الحميد<sup>(\*\*)</sup> في ذلك ، يقول : " وقالوا : إن لسجعك موضعاً من القلب ، ومكاناً من النفس ، وقد أعرته من طبعك ، وخلوة لفظك ، وملاحية سؤلك ، ما أزال أفننه<sup>(1)</sup> ، ورفع عينه<sup>(2)</sup> " <sup>(\*)</sup>

(\*) سبقت ترجمته ص ١٠٩ .

(\*\*) سبقت ترجمته ص ١٠٩ .

(1) الألفن النص ، لسنان العرب ، مادة ألفن .

(٢) العين من ألفي الضلال . المعجم الوجيز مادة عي .

(3) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ١٢٢ .

ومما يؤخذ في الاعتبار أن ذلك الحسن الناتج عن المسجبة والطبع ، يخضع لتقلبات النفس ، لأنه ناتج من جنباتها ، فجاء بذلك متفاوتاً في مستويته ، وصوره ، تبعاً لتفاوت أحوال المبدع ومواقفه ونظراته ، غير أن ذلك لا يقدح في براعته الفنية ، فله من التحبير ما يرقى به لأعلى درجات السجع في مستواه .

فما جاء من المستوى العالي في النظم قوله : " فقلت : كيف أتى الحكم صنيباً ، وهزّ بجذع نخلة الكلام فامتاط عليه رطباً جنيباً ، أما إن به شيطاناً يهديه ، وشيطيناتاً <sup>(١)</sup> يأتيه ! وأقسم أن له تابعةً تشجيداً ، وزابعةً تؤيدّه ، ليس هذا في قنطرة الإنس ، ولا هذا النفس لهذه النفس . فأمّا وقد قلتها أبا بكر ، فاصبح أسمعك العجب العُجاب " <sup>(٢)</sup> .

فالسباق السابق تضمن نفس ابن شهيد المعتدة بابها وما يكون منها من إبداع فني ونظمي ، فهو يعرض لوصف حالة من الانبهار التي أخذت بلباب رفيقه أبي بكر ، فأجرت على لسانه استهماً تعجبياً تجاه تلك القدرة الأنيبة ، فجعلته في حيرة من أمر مصدرها أي من وحي الجن والشياطين ، أم من تداعيات معجزة سيدنا عيسى عليه السلام رأى بمخيلته شهباً بها في سقوط الكلام عليه كالرطب الجني ، حتى يصل إلى مستوى يفوق قدرة الإنس ، ليقرر بعدها أنه تبيان يعلو على الوصف ، وبلاغة تفوق الأقران ، فتضمن ذلك فخراً عميقاً حملّه الكاتب للنص ، صاغه في نسج موسيقي متناغم ومتميز أثار لدى المتلقي الشوق للاستماع والاستراحة لذلك الإبداع ، من خلال استخدامه للسجع المتوالي في فقرات النص والمتدرج في قوة إيقاعه ، والذي بدأه بالسجع المتوازي <sup>(٣)</sup> لتوافق الكلمتين وزناً ومسجعة ، بين قوله " صبيبا ، وجنبا " وفيها تطول الفقرة الثانية على الأولى الأمر الذي كان له وقع صوتي جميل في أذن السامع <sup>(٤)</sup> ، وقد وشحه الكاتب بالمبالغة في قوله " أوتي الحكم صبيبا " وبالاقْتِباس في قوله " هزّ بجذع نخلة الكلام فاساقت

<sup>(١)</sup> اسم من أسماء الشياطين ، وهو أبو حي من الجن ، لسان العرب مادة شيبان .

<sup>(٢)</sup> رسالة للتواضع والزواضع ، ص : ٨٨ .

<sup>(٣)</sup> السجع المتوازي هو توافق الفاصلتان وزناً وتقية دون مراعاة غيرها ، تعليق محمد خلفي على الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١٠٧ .

<sup>(٤)</sup> نكر الخطوب أن أحسن السجع أن تتسوى فيه الجملتان ، ويليه في الحسن أن تطول الجملة الثانية عن الأولى ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١٠٨ .

عليه رطباً جنبياً " فهو مستمد من قوله تعالى في سورة مريم : ( وَهَزَيْتِنَاكُ بِجِدْعِ النَّخْلَةِ فَسَاطِطُ رُطْبًا جَنِيًّا ) [سورة مريم آية ٢٥] ، فقد جمع الكاتب بين الحسنين : جودة السجع ، وبلاغة الاقتباس والمبالغة ، ويرتفع صدى ذلك الإيقاع الصوتي فيصل إلى ثروته في السجع باعتدال الفقرتين القصيرتين ، وورود السجع على حرفين في قوله : " شيطان يهديه ، وشيصبان يأتيه " وتعلو تلك النبرة لتصل إلى أن يأتي السجع على أربعة أحرف ، وذلك حينما يعرض الكاتب للفكرة التي قامت عليها رسالة " التواضع والزواجع " ، وهي شياطين النظم ، في قوله : " تابعة ، زابغة " وبين قوله : " تتجدد ، تزيده " وبينهما جناس لاحق <sup>(١)</sup> في " تابعة ، وزابغة " إذ جاء الاختلاف في الحرف الأول للكلمة ، ونلاحظ فيه قصر الفقرتين وهذا مما يوصف بأنه " أوعر مسلوكاً من الطويل لأن المعنى إذا صيغ بألفاظ قصيرة عزّ مواتاة السجع فيه ، لقصر تلك الألفاظ ، وضيق المجال في استجلابه ، وأما الطويل فإن الألفاظ تطول فيه ويستجلب له السجع من حيث وليس " <sup>(٢)</sup> ، وفي خاتمة النص ، ولحظة الإقرار بالحكم " ليس هذا في قدرة الإنسان ولا هذا النفس لهذه النفس " يأتي النغم السجعي هنا في غاية القوة بحيث يعلق بالأذان والنفوس ، فهو يشير إلى براعة الكاتب وقدرته ، فكان بين " النفس ، والنفس " سجع قائم على جميع الحروف ، وبينهما جناس محرف <sup>(٣)</sup> ، وحين يجتمع الجناس والسجع فإن هذا مما يزيد من إحساننا بالموسيقى والتوازن الصوتي فضلاً عن المجاز المرسل الذي يثري الفكر والتصوير ، إذ أطلق النفس وأراد القول المصاحب له ، مما أضفى على النص جمالاً آخر ، وجاء معه النظم خالياً من التكلف والتصنع فهو " لم يقد المعنى نحوى التجنيس والسجع ، بل قاده المعنى إليهما وعثر به عليهما ، حتى إنه لو رام تركهما إلى خلافهما مما لا تجنيس فيه ولا سجع لدخل من عقوق المعنى وإدخال الوحشة عليه في شبيه بما ينسب إليه المتكلف للتجنيس المستكره ، والسجع الناقز " <sup>(٤)</sup> .

<sup>(١)</sup> الجناس اللاحق هو أن تختلف الكلمتان في أحد الحروف ويكون الاختلاف غير متقارب المخارج ، يُنظر

الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٩٦ .

<sup>(٢)</sup> المثل السائر في أدب للكاتب والشاعر ، ج ١ ، ص : ٢٣٥ .

<sup>(٣)</sup> الجناس المحرف أن تختلف الفاصلتان في هيئات الحروف ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٩٢ .

<sup>(٤)</sup> أسرار البلاغة ، ص : ١٤ .



وهذا الأسلوب البليغ لاستخدام السجع في الصياغة النثرية هو منهج فني يكاد يكون غالباً على فصول رسالة " التواضع والزواضع " ، ويظهر جلياً واضحاً في تواضع الكاتب عندما يسهب الكاتب في طرحه النثري خاصة في مجال الوصف ، كوصف البعوض ، والطوى ، والماء وغيرها ... ، وهو أقل ظهوراً منه في تواضع الشعراء ، ونقاد الجن ، وحيوان الجن .

فما جاء في وصف الثعلب قوله : " وحتى تصبف ثعلباً ، ففقول : أدهى من عمرو<sup>(١)</sup> ، وأفتك من قاتل حنيفة بن بكر<sup>(٢)</sup> ، كثير الوقع في المسلمين ، مغرئ براءة دماء المؤذنين<sup>(٣)</sup> إذا رأى الفرصة انتَهَزها ، وإذا طلبته الكماة<sup>(٤)</sup> أعجزها ؛ وهو مع ذلك بقراط<sup>(٥)</sup> في إدامه<sup>(٦)</sup> ، وجالينوس<sup>(٧)</sup> في اعتدال طعمه ، غداؤه حنماً أو نجاج ، وعشاؤه تدرج<sup>(٨)</sup> أو تراج<sup>(٩)</sup> " (١٠) .

فقد وصف الكاتب الثعلب بصفات حسية تشير إلى عظيم القوة والإقدام ، وحدة الذكاء في حسن التدبير ، فهو أشد دهاء من عمرو بن العاص ، وأفتك قوة من قاتل حنيفة بن بدر فارس فزارة ، يبرهن على تلك كثرة وقائعته في المسلمين ، فهو مغرئ براءة دماء المؤذنين فيهم " الديك " ، وكأنتا بالكاتب هنا يثير الشعور المنفر والكره والعداوة لذلك الخصم المتطفل ، الذكي في استغلاله وتدييره ، فهو لا يفوت الفرصة حين تمنح ، ولا يتركه الحارس اليقظ عند الفرز ، وعلى كل ذلك انكد في البحث والإقدام والخبث ، لا ينال من الصيد إلا ما يكله ليصبح ، ويقوم صلبه أن يقع ، فكان أشبه ببقرات في إدامه وجيلينوس في اعتدال طعمه ، إذ أن

(١) هو عمرو بن العاص بن وائل بن هاشم القرشي ، كنيته أبو عبدالله ، كان من إرسان قريش ، وأبطالهم في الجاهلية ، ومن الذمات في أمور الدنيا المعتمدين في الرأي ، وفيات الأعيان ، ج٧ ، ص : ٢١٢ .

(٢) حنيفة بن بدر سيد بني فزارة ، قتل في حرب داحس والغبراء ، رسالة " التواضع والزواضع " ، ص : ١٢٧ .

(٣) المؤذنين ، جمع مؤذن ، وهو الديك لأنه يؤذن في الصباح ، " التواضع والزواضع " ، ص : ١٢٧ .

(٤) الكماة هي : من كسى والكماة ، وهو الذي كسى نفسه بشملاخ إبي سترها ، المعجم الوجيز مادة كما .

(٥) بقرات هو أعظم طبيب يوناني ، تطبيق بطرس البستاني ، على " رسالة التواضع والزواضع " ، ص : ١٢٧ .

(٦) الإدام الطعام يؤكل مع الخبز . المعجم الوجيز مادة أدم .

(٧) جالينوس طبيب يوناني قديم ، اشتهر بالتشريح ، " التواضع والزواضع " ، ص : ١٢٧ .

(٨) للتدرج طائراً جميل المنظر . لسان العرب مادة درج .

(٩) التدرج طائر جميل المنظر ، المعجم الوجيز ، مادة درج .

(١٠) رسالة التواضع والزواضع ، ص : ١٢٧ .

وفرة النشاط في الجسم والعقل والصحة التامة تكون في قلة الأكل ، فعداؤه حمل  
أو دجاج ، وعشاؤه تدرج أو دراج .

وما نلاحظه في هذه القطعة انسجام الإيقاع الموسيقي المتتابع في خفة وحركة  
تناسب ونشاط ذلك الثعلب ، وحيويته المنطلقة ، فبين " عمر ، و بدر " سجع  
وفيها أيضا الفقرة الثانية أطول من الأولى ، وبين " مسلمين ، ومؤننين " سجع  
متوازي ، وكذلك بين قوله " انتهزها ، وأعجزها " ، و " إدامه ، وطعمه " ، وكذلك  
بين " حجاج ، ودرج " ، ويزيد من تأثير هذا المعنى أن اللفظتين هنا بينهما جناس  
لاحق ، فما يلتفت إليه السمع هو التوازن الصوتي حيث تتساوى الفقرات وتعادل  
في البناء والعرض ، مما كان أطيب وروداً على النفس وأشد تشويقاً للسمع وشداً  
للافتباه تجاه تلك الوصف .

يضارعه في هذا الأسلوب والعرض المبدع قوله يصف حال شخص نهم :  
" ورُفِعَ لَهُ تَمَرُ النَّشَا (١) ، غَيْرَ مَهْضُومِ الْحَشَا ، قَال : مَهْمِيمٌ (٢) إِنْ مِنْ أَيْنَ لَكُمْ  
جَنَى نَخْلَةٍ مَرِيم ؟ مَا أَنْتُمْ إِلَّا السُّحَارُ ، وَمَا جَزَاؤُكُمْ إِلَّا السَّيْفُ وَالنَّارُ . وَهُمْ  
أَنْ يَأْخُذَ مِنْهَا . فَاتُّبِتَ فِي صَدْرِهِ الْعَصَا ، فَجَلَسَ الْقَرْقُصَا ، يُدْرِي التَّمُوعَ ،  
وَيُدِي الخُشُوعَ . وَمَا مَتَا أَحَدٍ إِلَّا عَنِ الصَّنَجِ كَدَّ تَجَلَدَ . فَرَقَسَتْ لَهُ ضُلُوعِي  
، وَعَلِمْتُ أَنَّ اللَّهَ فِيهِ غَيْرُ مُضْيِعِي . وَقَدْ تَجَمَّلَ الصَّنَدَقَةُ عَلَى نَوِي وَفَرِ ،  
وَفِي كُلِّ ذِي كَبِيدٍ رَطْبَةٌ أَجْرٌ " (٣) .

فالمسجع المتتابع هنا يضفي نغماً موسيقياً يشيع جواً من السخرية والمرح  
في السياق ، فبين لفظتي " النشا ، والحشا " ، و " ميهيم ، ومريم " ، و " العصا ،  
والقرقفا " ، و " التاموع ، والخضوع " ، و " ضلوعي ، ومضيوعي " ، و " وفر ،  
و أجر " سجع .

فالكاتب إذا يصور حالة ذلك الشخص النهم ، وقد تصدى لحدوى النشا ،  
وطار بها كلفاً ، فأتى بتلك الأوصاف ، في سياق مترتم يثير السامع ويبعث في  
نفسه شعوراً بالطرب والمرح ، بما يستخدمه من أسلوب سجعي متوالي بين

(١) تمر النشا نوع من أنواع الطلوى ، لسان العرب ، مادة نشا .

(٢) ميهيم اسم قتل للأمر ومخاض الخبرني ، رسالة " اللوايح والزوايح " ، ص : ١٢١ .

(٣) رسالة اللوايح والزوايح ، ص : ١٢١ .

الألفاظ والجمال ، وما ضمنه من أوصافٍ هزلية ، وصورٍ ساخرة ، في عبارات قريبه سلسة خالية من التعقيد والتكلف ، وهذا مما يشاد به في التناول البلاغي ، ومطلب مهم من مطالب الإبداع الفني.

وإذا كان النغم الموسيقي في الأمثلة المسابقة قد أكسب السياق جمالاً حميماً ينسجم مع ما تعبر عنه من أوصاف وصور خياليه ، وعقليه ، بما فيه من تتابع وترانف صوتي ناجم عن توالي السجعات ؛ فإن هذا الأسلوب لم يكن مسيطراً بشكل تام في رسالة ابن شهيد ، إذ يخبو ذلك الجمال الموسيقي قليلاً عندما تمثل الإيقاع الصوتي في النظم ، بما يظهر من فصل بين الجمال المسجوعة بعبارات تصويرية قد تطول أحياناً ، أو لاختلاف الوزن بزيادة بعض الحروف أو نقصها ، وهذا المستوى من الأداء السجعي القليل يظهر بارزاً في توابع الشعراء وحيوان الجن .

فمن ذلك قوله بصور بدء القصة ، ونوعي الكشف عن أسباب جودة البيان يقول : " لله أبا بكر <sup>(١)</sup> ظنُّ رَمَيْتَه فأصمَيْت <sup>(٢)</sup> ، وخذسُ أملتَه فما اثنوتيت <sup>(٣)</sup> إيديتَ بهما وجة الجليّة ، وكثفتُ عن غرّة الحقيقة ، حين لمحت صاحبك الذي تكسبتَه ورأيتَه قد أخذَ بأطراف السماء ، فألفَ بين قمرِها ، ونظّم قَرَقنديها <sup>(٤)</sup> " <sup>(٥)</sup> .

فيجد أن ما يدور في خلد أبي بكر من ظن وتخمين ما هي إلا بوادر اكتشاف لحقيقة كمنت في نفس الكاتب ، أثارها ظن ، وحمس ، أطلقه محدثه ، فجدس ذلك الظن عندما استعار له " الإصماء " إذ شبهه بالمهم يرمي به فيصيب

(١) لم أجد ذكر لأبي بكر هنا فيما كتبه ابن شهيد ، أو تناوله من شعر أو نثر غير الاسم هنا ، فقد يكون أبو بكر هو القفيه محمد بن حزم والذي كلفت تربطه مع ابن شهيد صداقة حميمة كما ذكر ذلك ابن بسام في الخفيرة ، وكما أشارت له لسائد شعريه توجه بها ابن شهيد لابن حزم مدحاً ، ومتذكراً ، راجع ترجمته ص ٨١ من الدراسة ، أو قد يكون راوي اتخذه ابن شهيد ليبدأ من خلال الحديث معه فصول رسائله التوابع والزوابع .

(٢) من أسمى الصيد أي أسلحه فوقع بين يديه ، المعجم الوجيز ، مادة أسمى .

(٣) من أتوى إذا لم يصب المقتل ، المصباح المنير مادة شوى .

(٤) السرين الشمس والقمر ، والقرقدين ، من القرد هو نجم قريب من القطب الشمالي ثبت الموقع تقريباً ، المعجم الوجيز ، مادة قرد .

(٥) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ٨٧ .

كذلك الظن فقد أطلقه أبو بكر فأصاب به عين الحقيقة ، إذ اعتقد أن قدرة ابن شهيد على النظم فالت قدرة أكرانه ، وكأنما هي قوة مغيبة عن غيره من الناس والمبدعين ، وهو تخمين اجتهد محدثه في تأمله وتفسيره فأتى به على الصواب ، فاستعار له الإشواء " ما أشويت " استعارة مكنية تصور نباهة حمسه في الرمية التي لم تخطئ الصيد ، وهذا تفسير أبي بكر لتلك القوى البياتية .

ذلك الظن والتخمين مفاده أن براعة ابن شهيد لها ما لها من الخصوصية التي يتفرد بها عن غيره من الألباء .

وهذا أمر تكشف عنه السياقات التالية ، يقول : " أبدت بهما وجه الجليلة وكشفت عن غرة الحقيقة " فبالظن والحدس كشف جليلة البيان وأبان حقيقة الإبداع ، ووجد صاحبه قد بلغ عنان سماء البراعة والبيان ، " فآلف بين قمرها ونظم فرقيها " وهذا دليل تفوق الخيال عند الكاتب فر بما أراد بذكر القمرين ، والفرقدين ، قدرته على التأليف بين الفصاحة والبلاغة وبراعته في نظم الشعر والنثر على حد سواء ، وذلك على سبيل الاستعارة التصريحية حيث شبه الفصاحة والبلاغة بالقمرين اللذين يؤلف بينهما ويجمعان في الكلام الحسن ؛ ونظم الشعر والنثر بنظم الفرقدين ، وبذلك يكون قد بلغ بفضه وأدبه بروج السماء وعلا على سائر الأنام ، والقراءة . وهذه مبالغة طريفة أرضى بها ابن شهيد غروره ، وتطلع له للمجد العربي واللغوي في البيان والفصاحة .

وفي نفس السياق لم يقتنع الكاتب بالصور البياتية المبدعة بل أضفى عليها ظللاً موسيقية بما استخدمه من أسلوب سجعى جاء أقل وقعا صوتياً عنه في الأمثلة السابقة ، فقد أتى بسجع ثنائي متوازي بين قوله : " رميته فأصميت وأملته فما أشويت " ، وسجع فردي بين قوله : " الجليلة ، والحقيقة " ثم تطول الجملة الفاصلة فيخف الإيقاع الموسيقي مع التباين في السجعات ليعود فيظهر بين قوله : " قمرها ، وفرقيها " .

ومثله في ضعف الإحساس بإيقاع المسجع الصوتي ، وموسيقاه المترنحة في الميثاق قوله في هيئته عند مقابلة تابع المتنبى (٤) : " فقال : اشنذ له حيازيمك (١) ، وعطر له نسيمك ، وانثر عليه نجومك " (٢) .

إن من ينظر في النص لأول وهلة يجد أن السجعات فيه قد تتابعت وترانفت فأشاعت جواً موسيقياً متناعماً ، إلا أنه إيقاع لا يستحسنه السمع ، ولا تطرب له الأذن ، فعند النطق بالعبارة ، نجد اللفظ يطول عند الكلمة في نهاية الجملة الأولى " أشد له حيازيمك " ويقصر عند الكلمة في نهاية الجملة الثانية " عطر له نسيمك " وذلك لاختلاف الوزن البناقي بين " حيازيمك " وهي على سبعة أحرف و " نسيمك " وهي على خمسة أحرف ، على الرغم من تساوي الفقرات في عدد الكلمات ، مما كان سبباً في ركلكة الترتم الموسيقي بعض الشيء في الصياغة .

وعلى حرص ابن شهيد في أن يكون نظمه النثري يضاهي في أسلوبه أسلوب المقامات ، ويتحرى فيه النغم الموسيقي والصوتي بين الكلمات والجمل ، بما يضمن شد الانتباه وإثارة الإعجاب ؛ إلا أننا نجد من بين ثنايا رسالته عبارات مسجوعة لا نشعر فيها بالإيقاع المتناعم للمسجع ، كقوله : " فارتج علي القول وأفحمت ، فإذا أنا بفارس بباب المجلس على قرص أدهم ، كما بقل وجهه (٣) ، قد اتكأ على رُمجه " (٤) .

ففي حالة لقائه بتابعه زهير بن نمير وهو من أشجع الجن ، وجده فارساً نشطاً على فرس من أجود الخيول " دهاء " ، وقد اتكأ على رمح في ثقة وزهو بقدرته الفنية وأبدى له المساعدة والعون في النظم والقول .

فالمسجع الذي يظهر هنا بين لفظيتي " وجهه ، رمحه " هو من المسجع القلق في إيقاعه وترنمه ، إذ أتى فيه بضمير الغائب " أنهاء " تابعاً لما قبله في الحركة ويتضح الاختلاف بين " وجهه ، رمحه " في الموقع والضبط مما فات معه سبيل

(١) سبقت ترجمته ص : ١١٥ .

(٢) الحيزوم الصدر أو وسطه ، الجمع حيزام ويقال أشد للأمر حيازيمك استعد له ، المعجم الوجيز مادة حزم .

(٣) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١١١ .

(٤) بقل وجهه من بقل وجه الغلام نبت شعره ، المرجع السابق ، مادة بقل .

(٥) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ٨٩ .

الموازنة الصوتية، إضافة إلى أن طول الجملة الأولى، " فإذا أنا بفارس بباب المجلس على فرس أدهم، كما بقل وجهه " وقصر الجملة الثانية " قد أتكا على رحمة " مما يوصف بالقبح في السجع، يقول ابن الأثير: " إن المسجع قد استوفى أمده من الفصل الأول بحكم طوله ثم يجيء الفصل الثاني قصيراً عن الأول، فيكون كالشيء المبتور، فيبقى الإنسان عند سماعه كمن يريد الانتهاء إلى غاية فيعثر دونها " (١).

ومنه قوله يصف تابع أبي نواس (٢): " ونزلنا وجأزوا بنا إلى بيتٍ قد اصطفت زينته (٣)، وعكفت غزلانته، وفي فُرْجَتِه شيخٌ طويلٌ الوجهِ والسُّبلة (٤)، قد افترش أضغاثَ زَهْر (٥)، وأتكا على زِقِّ خَمْرٍ، ويده طرْجَهارة (٦)، وحواليته صبيبةٌ كاظِنة (٧) تَعْطُو إلى عِراة (٨) " (٩).

فالسجع ينفر من الغريب المتكلف والإيقاع الصوتي المتصنع، الذي يظهر في العبارة السابقة في قوله " ويده طرجهارة، وحوالية صبيبة تعطو إلى عراة " فقد جاء فيها الكاتب بألفاظ غريبة على السمع والفهم " طرجهارة " وأردفها بتشبيه ضمّ ألفاظاً صاغها في صورة متصنعة لكي تتناسب والسجع الوارد في " طرجهارة " فشبّه الصبيبة بالظباء تتعاطى وتتناول الأكل من شجرة العرعر، ومما يلاحظ هنا صعوبة النطق اللفظي، والتوازن الصوتي بين هذه الألفاظ المجتلبة لأجل السجع فقد تكلف الكاتب التشبيه لأجل السجع، وهذا مما ندد

(١) الملل السطر في أدب الكاتب والشاعر، ج ١، ص: ٢٢٥.

(٢) سبقت ترجمته، ص: ١١٥.

(٣) اللؤلؤ، وعاء ضخم للخصر جمعه فلان، المعجم الوجيز مادة نؤ.

(٤) السبله من سبلة الرجل الدائرة التي في وسط شفته العليا، المرجع السابق مادة سبل.

(٥) أضغاث الشيء هو قبضة حشيش مختلط رطياً بياضاً المصباح المنير مادة ضغث.

(٦) الطرجهارة، شبه كأس يشرب فيه، " رسالة التواضع والزواج " ص: ١٠٥.

(٧) أظب جمع ظبي، " رسالة التواضع والزواج "، ص: ١٠٥.

(٨) تعطو من عطى فلان الشيء لولاه إياه، والمراد أنها تتناول الأكل من شجر العرعر، والعرعار نبات طوبى

الرائحة، الواحدة عراة، المرجع السابق مادة: عطى، عز.

(٩) رسالة التواضع والزواج، ص: ١٠٥.

به الشيخ عبد القاهر الجرجاني ورفضه ، أن تجتلب اللفظ من أجل السجع ولا ترسل المعاني على سجيبتها <sup>(١)</sup> .

وإذا كان السجع هو الأثر الصوتي الأبرز وضوحاً وجمالاً ، في إحداهت التناغم الموسيقي النثري في الأدب العربي ، فهو دليل فني على البراعة البلاغية إذا ما أتى ليعبر عن معنى نفسي ، أو عقلي يُنسج في سياق النصوص التعبيرية ؛ والسجع في الأندلس هو " أحد هذه التنتاج الحضارية ، ... ولو لم يوجد في المشرق ، لأوجده الأندلسيون ، لأنه نتاج طبيعي للقاء بين الخصائص التعبيرية والموسيقية للغة العربية ، وبين ما يفترضه التطور الحضاري من التعميق " <sup>(٢)</sup> .

و القارئ لرسالة " التوابع والزوابع " لابن شهيد الأندلسي - وهو الأثر النثري الأبرز انتشاراً في الأدب الأندلسي - يلمس في مستوى السجع تفوقه وتميزه ككونه يندعي مبادئ الظهور في سطورها ، فللكاتب يجد فيه وسيلة فعالة في تحريك النفوس الصنعة ، وشحن الهمم المتوانية التي يصف بها أبناء عصره ، في زمن كانت الفتنة هي القاتون الحكم المسيطر على تلك الأذهان ، والمؤثر على انفعالات الوجدان ، وعواطف النفوس ، فكان لذلك سبيله البياني ، وصوته الفني ، والموسيقى في الفخر، والمدح بقدرته الذي يجريه على لسان التوابع في رسالته .

ونسيج السجع عند ابن شهيد يأتي في تضاعيف الرسالة متبايناً في صياغاته ومتعدداً في ألوانه ، وتراكيبه ، فهو غالباً ما يأتي بين فواصل الجمل القصيرة ، والمتتابعة ، أو المتباعدة في الطول ، وقد يقترّب في أحيان كثيرة من الجناس حيث يقوم في بعض ألفاظه على حرفين ، وقد يأتي متوازياً في إيقاعه ، مما يتحقق معه قوة إحساسنا بالتأثير الصوتي ، والتناغم الموسيقي للمعنى في السياق ، وقد تعلقو نسبة التماثل بين موسيقى السجع وصياغات الجناس حيث تتوافق الحروف الثلاثة الأخيرة في الكلمة .

ومن بين تلك التباينات في سياق ، وتركيب السجع تأتي مستويات أداء البلاغي متفاوتة فيما بين التراكيب والتعبيرات ، كان السجع الحسن المقبول فيها

(١) يُنظر أسرار البلاغة ، ص : ١٤ . بصرف .

(٢) النثر الأدبي الأندلسي في القرن الخامس ، مضامينه وأشكاله ، ج٢ ، ص : ٦٩٣ .

النصيب الأوفر ، يليه السجع الأقل درجة في التناغم ، وإن لم يكن من السجع الموصوف بالسوء والرداءة الصرفية و البنائية أو المعنوية والفنية ، ثم السجع المتكلف ، والغريب ، أو المرفوض عند علماء البلاغة ، ويمثل أقل تلك المستويات كما عند الكاتب .

وعلى الرغم من " عناية أبي عامر بالصنعة اللفظية ، وحرصه على توشية كتابته بشتى أفاتين البيان والبديع ... وفي مقنمة ذلك السجع الذي يكاد يكون الصفة الظاهرة والعامّة لكتابة أبي عامر" <sup>(١)</sup> . فإن ذلك السجع في رسالة " التوابع والزوابع " يبدو في كثير من أساليبه مطبوعاً بلاغياً ، متناسباً مع سياقها ، ومع موسيقى النص خالياً في كثير منه من الصنعة المتكلفة ، والأسلوب النافر المستهجن ؛ إلا ما جاء بسيطاً يسير الظهور فيها .

فهو يمثل أرقى مستويات الأداء البديعي وأكثرها حضوراً في النصوص ، وهو في أسلوبه التعبيري ، يفصح في جانب منه عن قدرة بلاغية ، وفنية تعبيرية تمتعت بها شخصية أبو عمر ، وفي جانب آخر يعبر عن رأيه النقدي ، وموقفه الشخصي تجاه مثقفي عصره ، وعلمائه ، وأنه لم ينل إعجابهم ، وبلغت إلى تأليفه الأذهان إلا بما أبدعه من تمييق وبراعة في نسجه لأسلوب السجع وغيره من فنون البديع .

(١) ابن شهيد الأندلسي حياته وأدبه ، ص: ١٩٢ .



ثانياً :-

مستويات الأداء البلاغي للجناس في  
" رسالة التواضع والزواجع "

## الجناس بين بدوع اللفظ وقيمة المعنى :-

يعتبر الجناس رائعة من روائع الإبداع الفني في التعبير الأدبي ، وميزة من مزايا الوصف بالفصاحة والبيان ، يسفر جمال صوته عن وجه من وجوه الإعجاز في القرآن ، ويكشف أسلوبه عن سرٍّ من أسرار لغة الفرقان ، ظاهره فيه الإعادة والتكرار ، وباطنه التجديد والابتكار ، أساسه الانسجام التام بين المعاني في السياق ، وإبداعه يكمن في تعدد الإفادة مع أن الصورة صورة التكرار والإعادة ، وبلاغته في خداع السمع بإعادة جرس الصوت مع تضمينه أقصى غايات التجديد المعنوي .

عُرف في مصطلح البلاغيين بـفن الجناس والتجنيس والمجانسة ، ويسمى "الكلام مجانساً لأن حروف ألفاظه يكون تركيبها من جنس واحد" (١) ، وشروطه اتفاق الحروف في النطق بالصوت ، وتحري التماثل بين هينات الألفاظ ، وأعداد حروفها وترتيبها ، تماثلاً كلياً أو جزئياً مخصوصاً ، يثير نوعاً من التناغم الموسيقي المتميز ، يبعثه تردد الصوت على مسامع القارئ وذهنه ليطلُّ كل نبر منه بمعنى مختلف يأخذ بطرفٍ مغاير من أطراف الكلام ، ليشير إلى وجه بليغ من وجوه الإعجاز التعبيري ، الذي توشحت به لغة التنزيل ، وفضيلة بارعة في البيان تعلل اختيار العربية له كوسيلة للتعبير عن كلام العلي المنان .

والجناس في الكلام منهج بلاغي راق ، ولون بديعي من ألوان التحسين اللفظي ، ومصدر من مصادر موسيقى القول في النص الأدبي ، يجزئه عند الإشادة بقيمته الفنية ما قاله ابن الأثير مفصلاً عن وجه بلاغته في التعبير: " أعلم أن التجنيس غرة شاذخة (٢) في وجه الكلام" (٣) ، فهو نعت ارتكز على أسس ما يحدثه من صور الجمال المبدع ، وما يتركه من أثر على نوق الناقد ، والذي يرجع إلى مدى القدرة على تمام آلة البلاغة والفصاحة في الكلام ، ويطلق كسمة بلاغية معجبة على كل جناس كان " المعنى هو الذي طلبه واستدعاه وسلق نحوه ، وحتى تجده لا يتبغى به بدلاً ، ولا تجد عنه حولا ، ومن هاهنا كان أحلى تجنيس تسمعه وأعلاه ، وأحقه

(١) المثال السائر في أدب الكاتب والشاعر ، ج ١ ، ص : ٢٤١ .

(٢) الشاذخة : من شخت غرة الفرس شذوخاً اتسع بياضها ، المعجم الوجيز مادة شذخ . فقد استعار ابن الأثير ذلك الوصف في الفرس لومعة الجناس في الكلام مستعارة مكنتية .

(٣) المصدر السابق ، ج ١ ، ص : ٢٤١ .

بالحسن وأولاه ، ما وقع من غير قصد من المتكلم إلى اجتلابه ، وتأهب لطلبه ، أو ما هو لحسن ملامته ، وإن كان مطلوباً بهذه المنزلة وفي هذه الصورة " (١) ، فما جاء منه عفو الخاطر غير بائن الصنعة ، أو شديد التكلف ، رديء اللفظ ، مبذول المعنى ، فهو الغرة الشاذخة في وجه الكلام ، والبديع المؤثر في بلاغة البيان .

### حلية الجنس في رسالة " التوايح والزوايح " :-

اهتم أبو عامر بن شهيد في رسالته " التوايح والزوايح " بما تحمله من مضامين نقدية ، أو مواقف أدبية ، تثبت في مغزاها تفوقه ككاتب ناقد ، وفي سياق نصوصها وأسلوب بنائها براعته ككاتب مبدع ، وإن انصرفت عنايته للمعنى فهو لا يجهل قيمة الإيقاع الصوتي في الكلام ، فأقت رسالته مطعمة بحلى الجمال الفني ، ومضمنة لألوان الإبداع الأسلوبى .

والجناس في علم البديع ، لون من أجمل تلك الحلى البديعية ، وفن بلاغى ولفظى ومعنوي بالغ التأكيد والقيمة في التعبير ، فما يحدثه من أثر إيقاعي وصوتي على أذن السامع والمتلقي ، تجعله أشد " ميلاً إلى الإصغاء والتلذذ بنفسه العذبة ، وتجعل العبارة على الأذن سهلة مستساغة ، فتجد من النفس القبول ، وتتأثر به أي تأثير وتقع من القلب أحسن موقع " (٢) .

لذلك فقد أثر ابن شهيد استخدامه في رسالته " التوايح والزوايح " محتكماً إلى بلاغته النغمية في السياق ، وحرصاً على أن يبرز جماله اللفظى في الكلام ، فكان له الأثر البين ، والقيمة البلاغية البارزة ، في وصف تمام القدرة الأدبية ، وغاية الإبداع الفني في النظم والتأليف ، خاصة إذا ما جاء في سياق التعبير عن إبداع الذات ، وتفوق الموهبة ، أو للتنبه على مكاتبة الشعراء ، أو الاستدلال بالصوت الموسيقي على الإعجاب ببناء الفن النثري للكاتب والأبناء ، مما يكون معه التفات الأسماع ، واستجماع الذهن لفهم ، وإثارة النفس لإصدار الحكم على مدى أصالة القدرة الأدبية في القول ، والتصديق بها .

(١) أمراء البلاغة ، ص : ١١ .

(٢) البديع في ضوء أساليب القرآن ، د : عبد الفتاح لاثنين ، الناشر دار المعارف بمصر ، الطبعة الخامسة ، ١٩٩٧ .

ص : ١٥٥ .

وكان استخدام ابن شهيد النيسير لبتحج الجنس في ثنايا رسالته " التوابع والزوابع" منهجاً يعتد به طالب التميز فيه ، فكأنما يشير في ذلك الأسلوب ضمناً إلى ما صرح به الشيخ عبد القاهر الجرجاني بعده في وصف جماله وطرق البلاغة فيه ، بقوله : " فما يعطى التجنيس من فضيلة ، أمر لم يتم إلا بنصرة المعنى ، إذ لو كان باللفظ وحده لما كان فيه إلا مستحسن ، ولما وجد فيه معيب مستهجن ، ولذلك نهم الاستكثار منه والولوع به . وذلك أن المعاني لا تدن في كل موضع لما يجذبها التجنيس إليه " (١) ، وكما كان اختلاف المعاني وتباين قبولها للتجنيس سبباً للحسن أو الرداءة إذا ما تكلف ، فذلك كان اختلاف الأغراض ، والتعبيرات ، والأحوال التي يأتي التجنيس في سياق تأليفها سبباً من أسباب تفاوت مستوياته ، وداعياً من نواحي قبوله أو رده .

وفي فصول رسالة " التوابع والزوابع " يأخذ التجنيس مستويين من الأداء ، اتفقا في القيمة التعبيرية عن المعنى ، واقتراحاً في الصياغة والنظم التأليفي . فيكون من المستوى الراقي في البلاغة والبيان ، عندما يستجمع أسباب التأثير في النفس ، فتروق صورته الخيالية الأذهان ، وتطرب أصواته الآذان ، كقوله يجادل ابن الإقليلي (٢) حول أصول البيان وتعليمه : " ليس من شعر يُعَمَّر ، ولا أرض تُكَمَّر (٣) . هيهات حتى يكون المسك من أنفاسك ، والعنبر من أنفاسك (٤) ؛ وحتى

(١) أسرار البلاغة ، ص : ٨ .

(٢) أبو القاسم إبراهيم بن محمد بن زكريا القرشي الزهري ، المعروف بابن الإقليلي ، ممن بدأ أهل زمانه بقرطبة في علم اللسان العربي ، وضبط غريب اللغة ، في القلظ الأشعر الجاهلية ، والإسلامية ، كان يجوراً على ما يحصل من ذلك الفن ، كثير الضد فيه ، راعياً رأسه في الخطأ اللين إذا تقدمه ، عدم علم العروض مع احتياجه إليه ، نال الجاه والوزارة في زمن بني حمود ، استكثبه المستنكفي ، فلم يجري في أساليب الكتاب الملبسين ، لأنه كان على طريقة المعلمين المنكفين ، الأخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق ١٠١ ، ص : ٢٨١ ، ٢٨٢ .

(٣) لرض ذات كسور ، مجزأ ذات مسعود وهبوط ، أساس البلاغة ، جاز الله الزمخشري ، مركز تحقيق التراث ، الطبعة الثالثة ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، الجزء الثاني مولعها هنا كناية عن غريب اللغة الذي يحتاج إلى تفسير ، والوصول لفصاحة البيان ، بإتقان التركيب وفهم قواعد النحو ، وقد هما كان العرب يذهبون ببلدعهم للبادية لتعلم أبجديات اللغة على أساس من الفصاحة والبيان الصحيح ، لمن كانت لديه موهبة برع وتفوق في البيان ، ومن جرد منها كان كلامه ثقيلاً بعيداً عن الجمال وإن اتقن القواعد والتركيب .

(٤) جمع نفس وهو المداد . معجم لسان العرب ، مادة نفس .

يكون مسألك عذبا ، وكلامك رطباً ، ونقمتك من نفمتك ، وقليبك من قلبك (١) ؛ وحتى تتناول الرضيع فترفعه ، والرقيق فتضعه ، والقبیح فتحسنه ! " (٢)

فمنطق ابن شهيد يقضي بأن يكون تمام آلة البيان ، وإدراك أسباب البلاغة ، هبة يخص الله بها من يشاء من عباده ، فلا هي متاحة لكل شاعر ، ولا يبلغ شلوها كل أديب ، وإن حاول جاهداً الإحاطة بغريب اللغة ، وتصريف النحوف والكلام ، وإن أدرك سهل الكلام وصعبه ، فهي " ليس من شعر يفسر ولا أرض تكسر " ، وإنما براعة فنية وقدررة أسلوبية رُكبت في النفس ، تصقلها الدربة والمران ، ويجري بها اللسان طيبة سهلة ، ويظهرها نسق الكلام جميلة مؤثرة ، فلا يُكدّ فيها خاطر ولا يُعجم بها قول ، وهنا تكون غلية البيان والفصاحة ، ومنتهى البلاغة : " وحتى يكون مسألك عذبا ، وكلامك رطباً ، ونقمتك من نفمتك ، وقليبك من قلبك " ، بمعنى أن يدل الكلام دلالة صادقة على نفس الأديب .

عرض الكاتب لذلك المعنى في أسلوب راق ، ظهر فيه إبداع التصوير الخيالي للمعنى ، والتناغم الصوتي للفظ ، فكفى عن السهولة في اللغة والرورة في التعبير بقوله : " ليس من شعر يفسر ، ولا أرض تكسر " ، فبين " يفسر " ، وتكسر " ما يشبه الجنس لتوافق الحرفين الأخيرين ، وفي قوله : " حتى يكون المسك من أنفاسك والعنبر من أنفاسك " شبه الشعر الجميل بالمسك فيما يتركه من أثر طيب على النفس وقبول حسن لدى العقل ، وهو من التشبيه الضمني الذي تجوز فيه عن الشعر بقوله " من أنفاسك " ، ويبلغ في وصف ذلك الحسن وعرض أسباب القبول ، والكشف عن مظاهر الجمال ، فشبه مداد الكاتب بالعنبر تشبيهاً ضمنياً أيضاً ، وذلك لماله من قيمة تأثيرية معنوية ومادية تطيب بها النفس ، فبين قوله " أنفاسك ، وأنفاسك " جناس لأحق ، يضاف إليه نغمة السجع المتوازي لاتفاق الكلمتين المجموعتين في الوزن والتقفية مما يزيد من الإحساس بجمال الإيقاع ، وقد أثرى الكاتب المعنى البلاغي في السياق باستخدام المجاز المرمل " من أنفاسك " إذ نكر النقص ، وأراد ما يصاحبه وهو الكلام بعلاقته المصاحبة ، فكان ذلك مما يدل على براعة الكاتب

(١) التليب البئر ، المعجم الوجيز ، مادة قلب .

(٢) " رسالة التواضع والزواج " ، ص : ١٢٥ .

وإبداع صنعته البيانية، إذ أتى بالمجاز المرسل "أنفاسك" ليدل على أن كلام الكاتب وتعبيراته هي أنفاسه التي تصدر من داخله، وتستمر معها حياته، مما أدى إلى أن يستقيم له توازن الإيقاع الموسيقي في الجناس، بين "الأنفاس، والآنفاس" ، والذي يحرص ابن شهيد على استمراره في نسق اللحن الصوتي والجمال الخيالي البديع في التعبير، فيقول: "وحتى يكون مسالكك عذبا، وكلامك رطبا، ونفسك من نقتسك، وقلبيك من قلبك" فاستعار لما يسوقه الأديب من بلاغة المعنى، في لين من الكلام بالماء الزلال، طوى ذكر المشبه به وأتى بصفتين من صفاته وهي العنوبة والرطوبة "حتى يكون مسالكك عذبا وكلامك رطبا" على سبيل الاستعارة المكنية؛ ويتواصل نبع الماء في إلهام الكاتب بصفات العنوبة وبيان أسباب الحسن في الكلام، فنجده يشبه الكلام النابع من القلب، والمفعم بالعاطفة، بالماء يخرج من البئر، فكلاهما يقع في النفس موقعا حسنا، وتحتاجه العقول والأفئدة وفيه دوام الحياة العقلية والحسية، فادعى أن للكلام قلبا يستقى منه أعذبه وهو القلب، كما أن للماء قلبا يستخرج منه الماء. وذلك على طريق الاستعارة المكنية، ثم صور بدقة مصدر ذلك الإبداع الرائق عندما عبر عن الكلام المطبوع الصائر عن موهبة، ومشاعر ذاتية "بالقلب" على سبيل المجاز المرسل بعلاقته المحلية. إذا فالإيقاع الصوتي في النص هنا قائم بين الجمل المعتدلة القصيرة، وبين "مسالكك عذبا، وكلامك رطبا" ترصيع<sup>(١)</sup>، وهو من أبلغ صور السجع لاتفاق عناصر الجمليتين في السجع والتقفية، وبين "نفسك، ونقتسك" جناس محرف، وبين "قلبيك، وقلبيك" جناس ناقص<sup>(٢)</sup> لنقصان حرف من إحدى الكلمتين، ومحرف لاختلافه في حياة أحد الحروف وهو اللام، ويختتم الكاتب نصيحته النقدية بالمقابلة التي عبر فيها عن حسن البلاغة، وصور الفصاحة والبيان، فقال: "وحتى تتناول الوضيع قرفعه، والرفيع فتضعه، والقبیح فتحسنه"، وفي ذلك تشخيص للبلاغة والفصاحة بواسطة الاستعارة المكنية التي تجعل لهما حياة، وتمكنا وقدرة على التغيير.

(١) الترصيع، أن يكون في أحد التريتين من الألفاظ أو أكثر ما فيها مثل ما يقابلها من الأخرى في الوزن والتقفية، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة، ج ٦، ص: ١٠٧.

(٢) الجنس الناقص اختلاف الفاصلتين في أعداد الحروف، المصدر السابق، ج ٦، ص: ٩٤.

ومما يجدر التنبيه إليه أن جمال البيان عند ابن شهيد هو ما استحسنته الجاحظ في الكلام ، إذ يرى أن الكلمة إذا خرجت من القلب وقعت في القلب ، وإذا خرجت من اللسان لم تجاوز الأذان" (١).

وفي إطار هذا المستوى الراقى من استخدام الجنس في رسالة " التوابع والزواج " ، يأتي قوله يصف حلوى القبطياء (٢) : " ولمح القَبَيْطَاء ، فصاح : يا بي نُقْرَةُ الفَضَّة البيضاء ، لا تَرُدُّ عن العَصَّة . أبنار طُبِّخَتْ أم بنُور ؟ فآتي أراها كَقَطْع البُنُور؛ وبلوز عُجِنَتْ أم بجوز ؟ فآتي أراها عين عَجِين الموز" (٣).

تتجلى هنا شخصية ابن شهيد الساخرة ، والهزلية ، وقدرته الفنية البارعة على الوصف والتصوير ، فهو يُعَرِّضُ لصاحبه الشره وقد استهوته حلوى القبطياء فاضطرب حاله وتبدلت أحواله ، فانبرى لسانه يذكر مزاياها ، ويرصد أوصافها منذ مراحل تكوينها ، إلى تضجها وعرضها في حاثوث البائع ، فبدأ بتشبيهها قبل أن تتضح بقطعة الفضة المذابة فهي بيضاء طرية " ولمح القَبَيْطَاء ، فصاح : يا بي نُقْرَةُ الفَضَّة البيضاء " ، ثم استفهم متعجباً من صنعها " أبنار طُبِّخَتْ أم بنُور؟ " وانهب بصفاتهما فشبها بقطعة البلور " فآتي أراها كَقَطْع البُنُور " ، وتعجب من طعمها ولذة مذاقها فكان غاية ما بلغه من الوصف فيها ، وبيان ميزتها الخاصة ووقعها المؤثر في النفس باستفهام دار في خلد صاحبه يعكس شعوره المتحير والمتعجب في كنهها " وبلوز عُجِنَتْ أم بجوز ؟ " ، لكنه ما يلبث أن يقطع هذا التعجب بقوله " إنني أراها عين عَجِين الموز " ، فحلاوة الطعم جعلته يراها كأنها تماثل تلك المذاق الرائق في النفس لعجين الموز، وذلك عن طريق التشبيه البليغ الذي لا يفرق فيه بين الطرفين .

هذا جانب من الجمال في الصورة ، و الجانب الآخر يتمثل في القيمة الفنية للجناس في النص ، وما له من صورة متميزة في أسلوبه وديعة في سياقه ، فهو

(١) يُنظر البيان والتبيين ، أبو عثمان بن بحر الجاحظ ، تحقيق : عبد السلام محمد هارون ، مكتبة الخفجي للطباعة والنشر ، الطبعة الخامسة ، ١٤٠٥ هـ ، ١٩٨٥ م ، ج ١ ، ص : ٨٣ .

(٢) القَبَيْطَاء ، التلطف ، وهي الحلوى البيضاء التي تؤكل مع السنبوسق ، وتعرف بكرابيج حلب ، تعليق بطرس البستاني على " رسالة التوابع والزواج " ، ص : ١٢٠ .

(٣) رسالة التوابع والزواج ، ص : ١٢٠ .

يتواصل مع الوصف المتدرج لبيان المراحل المتتابعة لتكوين الحلوى ، فبين " بنار، وبنور" جناس مضارع<sup>(١)</sup> ، وكذلك بين " بنور ، ويلور" ، وبين " بلوز ، و بجوز" جناس لاحق ، وبين " لوز، وموز" جناس لاحق . فذلك يثير في الصورة لنا موسيقياً متتابعاً ومتصلاً يبني فيه التالي على الأول ، ومثلت اللفظة الوسطى في المقطعين حلقت وصل بين أطراف الجناس أوله وآخره ، فـ" بنور" ترتبط مع الأولى " بنار" ومع الثانية " بلور" ، وكذلك " بجوز" ترتبط مع الأولى " بلوز" ، ومع الثانية " موز" ، فأليها ينتهي المقطع الأول من موسيقى الصوت ، ومنها يبدأ المقطع الثاني ، وهذا يشير إلى قدرة ابن شهيد في تسخير اللفظ ليخدم المعنى مع إبداعه في طبعه بأسلوب متميز .

ومما يلحق بهذا النمط من أسلوب الجناس اليبديعي في الكلام ، قوله على لسان بغلة أبي الحسن وهي تتذكر سالف الأيام : " وقالت : سقاها الله سبيل العهد"<sup>(٢)</sup> ، وإن حالوا عن العهد<sup>(٣)</sup> ، ونسوا أيام الوء"<sup>(٤)</sup> .

فهي تدعو للأصحاب بالخير العميم ، والنعيم المقيم يأتي به الغيث المتوالي ، على الرغم مما صدر عنهم من جفاء وهجر .

فبين " العهد ، والعهد" جناس تام<sup>(٥)</sup> ، اتفق فيه الصوت واختلف المعنى والمقصد بينهما ، فالعهد في الصوت الأول هو المطر يسقي الأرض ، والعهد في الصوت الثاني ، هو الموثيق والذكرة ، وهذا الأسلوب من الجناس من أبلغ الأساليب التي أشاد بها الشيخ عبد القاهر الجرجاني في كتابه أسرار البلاغة ، إذا تكمن بلاغته في أنه " قد أعاد عليك اللفظة كأنه يخدمك عن الفائدة وقد أعطاها ، ويوهمك كأنه لم يزدك وقد أحسن الزيادة ووفأها ، فبهذه السريرة صار " التجنيس"

(١) للجناس المضارع ، هو أن تختلف الفاصلتان في أحد الحروف ، ويكون الاختلاف مقارب في المخارج ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج٦ ، ص : ٩٦ .

(٢) الغنمة مطر بعد مطر ، المعجم الوجيز ، مادة عهد .

(٣) العهد : العلم ، والوصية ، المرجع السابق ، مادة عهد .

(٤) رسالة التوليع والزوليع ، ص : ١٤٩ .

(٥) الجناس التام ، هو الجناس الذي تتفق الكلمتان فيه في أنواع الحروف وعددها ، وهبتهما ، وترتيبها ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج٦ ، ص : ٩٠ .



وبخصوصاً المستوفى منه المتفق في الصورة من حلى الشعر، ومذكوراً في أقسام  
البيوع<sup>(١)</sup> .

والتماثل التام بين ألفاظ الجناس في النص السابق نُحْسُ فيه جمال التعبير  
وأستحسان الأداء ، لأنه مصدر يثير التناغم الموسيقي المعجب في الكلام والبيان ،  
وإن خلا من التصوير الخيالي - كما في المثال السابق ، أو الذي تحلت به الأمثلة  
الأولى - ، فاستحق لهذا أن يمثل المستوى التالي من الأداء الفني للجناس في رسالة  
" التوايح والزوايح " .

ومنه قوله يصف نوحه طرفة بن العبد<sup>(٢)</sup> : " وركضنا حتى انتهينا إلى  
غبيضة<sup>(٣)</sup> شجرها شجران : سام<sup>(٤)</sup> يفوحُ بهاراً وشحر<sup>(٥)</sup> يعبقُ هنيئاً وغلراً<sup>(٦)</sup> ،  
فأرنا عيناً معينة تسيل ، ويثور ماؤها فلكياً ولا يحول<sup>(٧)</sup> " .

فالدوحة التي يقطنها صاحب طرفة بن العبد ، يرسم لها ابن شهيد في مخيلته  
صورة رائعة ، حيث الشذى العطر يفوح من جنباتها ، ممزوج بعبير أشجار السلم  
والشعر، ويجري في وسطها عين الماء وقد شقت طريقها في أرجاء تلك الدوحة  
في تنسيق جمالي دائم .

ذلك الجمال البصري المحسوس لهيئة تلك الدوحة ، نبه الكاتب إليه وأثار فيه  
جمالاً حميماً مسموعاً ظهر في جرس جناس الاشتقاق<sup>(٨)</sup> بين قوله " عيناً معينة "   
فالعين هي الماء النابع من الأرض ، ومعينة أي ظاهرة مما تراها العين تجري

(١) أسرار البلاغة ، ص : ٨ .

(٢) هو طرفة بن العبد بن سفيان بن سعد بن بكر بن وائل بن ربيعة بن نزار من عدنان ، واسم طرفة عمر ، كنيته أبو  
صرو ، هو أحدث الشعراء سناً وألهم صرا ، قتل وهو ابن عشرين ، له شعر حسن ، قليل النظم ، وطرفة شاعر  
لهل من أعلام الشعر الجاهلي ، وأحد شعراء المعلقة ، توفي عام ٥٦٢ م ، بالبحرين . يُنظر أشعر الشعراء السنة  
للجاهليين ، لاختيارت من الشعر الجاهلي ، الجزء الثاني ، ص : ٥ .

(٣) الغبيضة الموضع يكثر فيه الشجر ويلتف ، المعجم الوجيز مادة غاض .

(٤) السام : الخيزران ، والبهار : نبت طيب الرائحة ، وردده لصفور الورق أحمر الوسط ، لسان العرب مادة سام ، بهر .

(٥) الشحر : نوع من الشجر طيب الرائحة ، لسان العرب مادة شحر .

(٦) غلر ، نوع من الشجر ينبت في سواحل الشام ، ذو رائحة عطرية ، المعجم الوجيز ، مادة غور .

(٧) يحول من حال أي دائم لا يتقطع ، المرجع السابق ، مادة حول .

(٨) رسالة التوايح والزوايح ، ص : ٩٣ .

(٩) جناس الاشتقاق هو توافق الكلمتان في الحروف وأصول المعنى ، الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٩٨ .

على وجه الأرض<sup>(١)</sup>. وإن كان الخطيب قد عد هذا مما يلحق بالجناس ، لأن الكلمتين يجمع بينهما الاشتقاق ، والعبرة فيه بإحساس النفس والأذن .

ومنه أيضاً قوله يخاطب تابع قيس ابن الخطيم<sup>(٢)</sup> : " فقال لي زهير : لا عليك ، هذا أبو الخطار صاحب قيس ابن الخطيم . فاستبني لثبي من إنشاده البيت ، وازننتُ خوفاً لجراته ، وأنتنا لم نُعزج عليه . فصرف إليه زهير وجة الأدهم ، وقال : حيّاك الله أبا الخطار ! فقال : أهذا يُحاذ عن أبي الخطار ، ولا يُخطرُ عليه ؟<sup>(٣)</sup> قال : علمناك صاحب قنص ، وحقنا أن نشغلك " .<sup>(٤)</sup>

فلاستفهم في الكلام يكشف عن عتاب حملته نفس أبي الخطار على زهير وصاحبه ، كما يتضمن مدحاً لقيس ابن الخطيم ، وفيه أسلوب تعبيرى يحتال بواسطته ابن شهيد للفخر بأدبه وشاعريته ، وذلك عندما تحداه بضرورة الإبداع في النظم ، أو سوء العاقبة ، في قوله : " أنشدنا يا أشجعي ، وأقميم أنك إن لم تُجيد ليكونن يوم شتر " <sup>(٥)</sup> ، والذي أعقبه بلجاجة ابن شهيد لذلك التحدي بما يكون دليلاً على ثبات قدرته ، وتفوقه في الطرح الشعري ، والذي استحق بعدها أن يشهد له أبو الخطار بها ، فقال : " فلما انتهيت تبسم وقال : لنعم ما تخلصت إذهب فقد أجزئك " <sup>(٦)</sup> .

فالجناس بين " الخطار ، ويخطر " جناس شبه اشتقاق إذ اتفقت الكلمتان في أكثر الحروف ، واختلفت في معنى كل منهما<sup>(٧)</sup> .

(١) المعجم الرجيز مادة عين

(٢) هو قيس ابن الخطيم واسمه ثابت بن عدي بن عمرو الأنصاري الأرمي ، من شعراء أوس المشهورين ، وقرسها الأجداد المعهودين في الجاهلية ، كانت بينه وبين حسان مهاجرة ومنذبات ، بقي قيس إلى أن جاء الإسلام ، ورأى النبي عليه الصلاة والسلام ، وتوى أن يدخل في الإسلام ، ولكن القدر لم يمهله فسات على شركه ، يُنظر معجم الشعراء ، لمحمد بن صرمان المرزباني ، تحقيق أ.د. فكريتوك ، دار الجول بيروت ، الطبعة الأولى ١٤١١ هـ ، ١٩٩١ م ، ص : ١٧٧ .

(٣) خطار : رجل خطار بالمرح طمان به ، ورمح خطار : ذو اهتزاز شديد ، ويخطر الإنسان خطراً إذا مشى . لسان العرب مادة خطر . وهنا الكاتب يرمز إلى كثرة قيس بن الخطيم في اقتصاص المعنى . وكذلك هو أسلوبه في غلبية الأسماء التي أطلقها على توابع الكتاب والشعراء في رسالته .

(٤) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ٩٦ .

(٥) المرجع السابق ، ص : ٩٦ .

(٦) المرجع السابق ، ص : ٩٦ .

(٧) يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٩٩ . بتصريف

وعلى ضوء ما سبق عرضه نجد أن لُون الجنس عند ابن شهيد في رسالته " للتوابع والزوابع " يمثل ظاهرة متميزة في ثانيا نصوصها وفصولها ، على الرغم من أنه لم يسرف في استخدامه ، ولم يكد المعنى ويرهقه في طلب المجامعة بين الألفاظ ، وإن تصنع في بعض منه إلا أنها ترقى في جمالها حتى تقترب من الأسلوب الفطري في التعبير ، وهذا من الأسرار البلاغية فيه ، فما " يعطي التجنيس من الفضيلة ، أمر لم يتم إلا بنصرة المعنى ، إذ لو كان باللفظ وحده لما كان فيه إلا مستحسن ، ولما وجد فيه معيب مستهجن . ولذلك ذم الاستكثار منه والولوع به .

وذلك أن المعاني لا تدِين في كل موضع لما يجنبها التجنيس إليه ، إذ الألفاظ خدم المعاني والمُسرقة في حكمها ، فمن تصر اللفظ على المعنى كان كمن أزال الشيء عن جهته ، وأحاله عن طبيعته ، وتلك مظنة الاستكراه ، وفيه فتح أبواب العيب ، والتعرض للشين " (١) .

و ابن شهيد يوظف الجنس كأداة جنب تنقل أغراضه ، وتعبير عن أفكاره ، فهو يُضمن صياغاته معاني جوهرية ، تبين عن قدرته الأدبية ، ونباهته العقلية في أسلوب صريح ، وموسيقى متناغم يجذب الأسماع إليه ، ويحرك الأذهان لسير أغواره وإدراك دققه ، وهو فن يغلب على مدخل الرسالة ، حيث يضع الكاتب الخطوط الرئيسية لرحلته الاحتجاجية ، ويصف قدرته ، وصدق موهبته الفنية ، والبلاغية والفخرية ؛ وفي توابع الكتاب ، إذ تظهر براعة ابن شهيد في النسيج النثري والتأليف الأدبي ؛ وكثه بذلك إنما يطل على براعته النثرية ، وتقوفه التحيري في عرض الوصف ودقة التعبير ؛ وفي سياقات أخر من الرسالة يظهر الجنس بمعان جديدة ومختلفة وإن كفت أقل اتساعاً ، ونوراناً منها في نصوص الفخر الصريح أو الوصف الذي يبين عن معالم التفوق النثري في أدبه ، وذلك حيث تعبر ألفاظه عن آرائه الشخصية ، ومواقفه الاتفغالية الناقمة على حماده ، ومنتقدي أدبه من أبناء عصره ، فهو ينكرهم بالصحبة ، ويجادلهم في أساس التفوق الأدبي ومعيار الحكم فيه .

(١) أسرار البلاغة ، ص : ٨ .

إضافة إلى ذلك فالفاظ الجنس عند الكاتب لم تكن ساذجة مستكرهة ، أو نابية محشوة تنكرها العبارة ، أو يمجه الخوق الناقد ، الذي لا يجد فيها سوى جلبة الصوت مع غموض المعنى ، بل كانت في سياقها بحيث يتم النعق التعبير بها ، ويبرز المعنى من خلالها في أوضح تعبير وأجمل تركيب .

ومما يضاف إلى إبداعية الجنس عند ابن شهيد في رسالته " التوابع والزوابع " ، أنه جمع له الحسنين في التعبير ، الجمال المعنوي التصويري ، فيما يجنح إليه من خيال في الصورة الاستعارية ، والتشبيهية ، والإبداع اللفظي الذي يحدثه الإيقاع الصوتي لموسيقى الجنس الذي تتجنب إليه الأسماع وتستريح له النفوس ، دون تكلف ، أو صنعة مقوتة ، وبذلك يكون تميز النص الأدبي ، دليلا في إثبات براعة الكاتب الفنية وقدرته على التأليف .

وإن كان للجنس أثر ، وقيمة في الرسالة ، وتواجد فني ، وأدائي فيها ، فيكفيها أن عنوانها " التوابع ، والزوابع " يعد من الجنس اللاحق .

وأخيرا فأسلوب الجنس في الأداء البديعي عند ابن شهيد على نزره في الرسالة وانخفاض مستواه الموسيقي في الأداء البديعي عن غيره من فنون البديع اللفظي ، إلا أنه يشكل معها حلقة فنية متناغمة في عرض تفاصيل الرسالة ، وفصول الرحلة ، بما يحدثه من تماثل لفظي وصوتي يخدم عن المعنى وقد أعطى الزيادة ، ويحمل على توهم التكرار ، مع إفاقته التجديد والابتكار . وذلك قمة الأداء البلاغي والتأثيري في النص الأدبي .

## المبحث الثاني

مستويات الأداء البلاغي للموازنة في رسالة " التوابع والزوابع "

## بلاغة الموازنة بين القيمة المعنوية والصوتية :-

إن مراعاة التناغم الصوتي في الوزن البنائي للكلمات بين سياقات التعبير الأدبي ، والذي يطرق بأصواته الأسماع ، ويستحوذ بترانيمه على الأفتنة والألباب ؛ لهر لون بنديعي عجيب يصيغ النص الأدبي بصبغة متميزة في الطرح والتناول ، فيحيطه بهالة صوتية " يستجمع الكلام بها أسباب الاتصال بين الألفاظ ومعانيها ، وبين هذه المعاني وصورها النفسية ، فيجري في النفس مجرى الإرادة ، ويذهب مذهب العاطفة ، وينزل منزلة العلم الباعث على كليهما ، فإن البيان لا يؤلف أصواتاً لرياضة الصدر بها وصلابة الحلق عليها ولكنه صور نفسية في الطبيعة ، وصور طبيعية في النفس" (١) ، لذلك فإن لكل معنى في القول نصيباً من صياغته اللفظية ، وأثراً حسياً ومعنوياً من تقسيمات نطقه الصوتية .

ذلك أمر بُهر به علماء العربية ، والباحثين عن مواطن الجمال في كلياتها التعبيري ، وكان له عند علماء الإعجاز قدر رفيع ومُهم ، فهو بلا شك جانب من "روح الإعجاز في هذا القرآن الكريم ، بحيث لو خلا منه لأشبهه أن يكون إعجازه صناعياً عند العرب - إن بقي معجزاً - ولو هم فقدوا هذا المعنى من أكثره أو من أقله ، لقد كتفوا وجدوا مذهباً فيه القبول ومساغاً للرد ، ولظفوا في مرية منه ، ثم لسارت عنهم الأقاويل في معارضته واعتراضه" (٢) ، فكان الصوت المنطوق ، لمسة فنية محكمة إذا ما أبداع استخدامها أتت لتساعد المعنى في تصويره ، وقدرة تأثيرية خفية إذا ما عبرت عن صدق الموقف حركة المشاعر ويعتد العواطف المتقاطعة مع النص .

"و للموازنة" ، لون من ألوان الرسم الصوتي في الكلم ، عرفه البلاغيون بأن تكون الفاصلتان متساويتين في الوزن دون النقيية" (٣) وحينئذ يأتي التناغم الموسيقي المطلوب في النص ليقتصر على خواتم الفقرات ، وفواصل السياقات ، وربما يرتقي عندما لا يقتصر التوافق الوزني على الكلمات في الفواصل بل يتعداه إلى أكثر من هذا ، حيث يتوالى التردد الصوتي ويظهر التوافق للموسيقي في جلّ كلماته ، فيكون

(١) تزيخ أناب العرب ، مصطفى صادق الرافعي ، دار الكتاب العربي ، بيروت لبنان ، الطبعة الرابعة ، ١٣٦٤ هـ .

(٢) ١٩٧٤ م ، ج ٢ ، ص : ٢٢٠ .

(٣) المرجع السابق ، ص ٢٢١ .

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١١٢ .

لونا أكثر خصوصية في معنى الموازنة ، يطلق عليه المماثلة ، ويذكرها الخطيب بأن يأتي في " إحدى القرينتين من الألفاظ أو أكثر ما فيها مثل ما يقابلها من الأخرى في الوزن" (١) ، فهو في إيضاحه إنما ينظر للمماثلة من خلال متظار الموازنة فهي حزة داخل في نطاق مفهوم الموازنة ، بل تعتبر عنده أكثر خصوصية في مراعاة تناسب الوزن الصرفي بين كلمات الجمل التعبيرية ، إذ التماثل الوزني يعقد بين ألفاظ الجملتين ولا يقتصر على فواصل الفقرات كالموازنة ، وفي الإطار نفسه من تحديد مصطلح المماثلة نجد ابن أبي الإصبع المصري في كتابيه " تحرير التحرير ، وبيع القرآن " يفرد للموازنة باباً مستقلاً ، ينص فيه على ضرورة اتفاق اللفظين في الوزن دون التقفية ، ويضع لها شرطاً يميزها ويبينها عن غيرها من فنون البديع ، فأوجب تتابع الألفاظ الموزونة وتماثلها في الصياغة الصرفية دون انفرادها بين الفقرات (٢) على حين أطلق الخطيب سبيل ذلك الاصطلاح على كل توازن صوتي في بعض ألفاظ الكلام أو جميعها ، سواء توالى فيه الألفاظ ، أو تفرقت ، وهذا ما ظهر بدياً في كثير من ممتلكات ابن شهيد في رسالته " التوابع والزواج " .

والمماثلة أو الموازنة بمفهومها الشامل كما اختار لها الخطيب ذلك ، هي كغيرها من فنون البديع اللفظي لا تكتسي حلة الجمال وصفة الإبداع ، إلا إذا جاءت عفو الخاطر ، مطاوعة للمعنى ، بمسبطة التركيب والطلب ، لا تُكسد من أجلها القرانح ،

(١) المصدر السابق ، ص : ١١٢ .

(٢) يُنظر ذلك في ( تحرير التحرير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن ) لابن أبي الإصبع المصري ، تحقيق : د . حفني محمد شرف ، الجمهورية العربية المتحدة لجنة إحياء التراث الإسلامي ، القاهرة ، ١٣٨٢ هـ ، ص : ٢٩٧ . و ( بيع القرآن ) لابن أبي الإصبع المصري ، تحقيق : د . حفني محمد شرف ، نهضة مصر للطباعة والنشر ، ص : ١٠٧ ، وهنا في تحديد مفهوم الموازنة والمماثلة عند ابن شهيد ، وحرصت على الاعتماد فيها على كتاب الإيضاح للخطيب التزويبي ، بتحقيق د . محمد عبد المنعم خلفي ، إذ وجدت في منبع ابن أبي الإصبع عند تحديد مفهومها نوعاً من الاختلاف ، والثباين ، فهي في التحرير تطبق تماثل الألفاظ الكلام أو بعضها في الزنة دون التقفية ، وقد اشترط فيها توالي الكلمات المستويات في المماثلة ، وفي بديع القرآن تأتي بمعنىين إما تماثل للألفاظ الكلام كلها أو بعضها في الزنة دون التقفية ، أو تماثل الألفاظ في المعنى مع اختلاف اللفظ ، مع ضرورة تذكر أن بديع القرآن قد ألف بعد التحرير والتحرير ، وهذا إنما يُظهر تردد ابن أبي الإصبع في تحديد مصطلح المماثلة ، إذ يحتم عليه بعد التحري أن يكون قد انضحت لديه المفاهيم وتحدت ذلك مالا أجده في بديع القرآن . ثم إن الخطيب قد أطلق هذا المصطلح دون شرط ، وهو ما يتناسب مع ما رجته في مواضع الموازنة في رسالة التوابع والزواج ، وقد أسماها ابن شهيد مماثلة ، يُنظر ص : ١١٧ من رسالة التوابع والزواج ، و ج ٦ ، ص : ١١٢ ، من الإيضاح في علوم البلاغة .

ولا يتوَعَر بسببها الكلام ، ولا تستغلق حولها المعاني ، عندها تكون مزية من مزايا الفضل ، ونليلاً من دلائل علو كعب البيان ، وقصب سبق الإحسان في البلاغة والفصاحة ، وقد تبلغ أقصى غايات الجمال إذا ما امتزجت بغيرها من ألوان البديع اللفظي كالسجع والجناس ، والمبالغة ، أو جاءت في صور بيانية مخترعة ومتميزة ، كالتشبيه والاستعارة ، والكناية ، والمجاز ، والتي يعتمد جمالها وقيمتها الفنية على ما يكون بينها من تناسب يثر في عرض المعنى يجده الشاعر خفياً فيبينه ، أو ظاهراً فيبينه إليه أذهان السامعين والقراء .

### صيغ الموازنة في رسالة " التوايح والزوايح " :-

لقد صرح أبو عامر الأندلسي في تضاعيف رسالته " التوايح والزوايح " بميله النفسي لاستخدام هذا اللون الصوتي من البديع اللفظي ، عند تعليقه لتابعي الجاحظ وعبد الحميد عن سبب اتخاذها شرعةً ومنهاجاً يركن إليها أحياناً في كتاباته النثرية ، فيقول: " فقلت: في نفسي: قرعك ، بالله ، بقارعته ، وجاءك بمأثرتك . ثم قلت له : ليس هذا ، أعزك الله ، متي جهلاً بأمر التسجع ، وما في المماثلة والمقابلة من فضل ، ولكنني عجمت ببلدي قرسان الكلام ، وذويت بغياورة أهل الزمان " (١) .

فالمماثلة والموازنة في عرفة النقدي كليب وناقد و بلاغي ، فن لفظي أخرى بلن يثار عندما يجد تناسباً مع أنواق المستمع والمتلقي ، وينسجم مع أهرانه وحالته النفسية والعقلية ، فهو حينئذ يؤدي ولجبه إذ يبعث في ذاته شعور الانتماء الأدبي ، ويوظف فيه الحس الفني المتخوق ، والمميز لشتى أنواع الكلام ومقدار بلاغته ، وهو على ذلك الأثر العلم إنما يمثل لدى ابن شهيد عاملاً فعالاً في قيمة أدبه ونتاجه خاصة إذا ما جاء في زمن قد استحوذت فيه الملاهية على عقول أبنائه ، وشغلت الهموم والنكبات أفئدة شيوخه وعلمائه ، كزمن الفتنة والنكبة الذي عاصره أبو عمر ، فتمثل له ذلك العرض الصوتي طوق النجاة للإبداع الفني والأدبي ، حين كان يرى في السمع وسيلة مهمة ومنوحة لاستقطاب العقول والأفئدة ، إلى كثير من نصوص رسالته الفنية بما يبثه فيها من إيقاع صوتي وموسيقى مترنم ، يعترعي الانتباه ،

(١) رسالة " التوايح والزوايح " ، ص : ١١٦ .



ويجذب النفوس مما يوفر للمتلقي عنصر التشويق والإعجاب ، في أسلوب مكلل بالتنعيم الصوتي واللحن الموسيقي المنفوظ والمسموع ، في ذات الوقت الذي يحمل في طياته أفكاراً ومعاني جوهرية ، هي في رسالة " التوابع والزوابع " ركيزة أساسية ومهمة عند ابن شهيد إذ يثبت فيها بالغ تفوقه الأدبي وقدرته البيانية والتعبيرية ، وتمثل له شهادة موثقة يدفع بها لصد اتهامات حماله له بالضعف والتخاذل عن خوض غمار الفصاحة والبيان ، وابن شهيد في التماسه لذلك اللون إنما يدور في إطار ما اصطلاح عليه علماء البلاغة العربية ، في تحديد مفهوم الموازنة والمماثلة إذ يراعى فيها الوزن الصوتي والصرفي بين الكلمات دون التقية ، والتي ربما أتت في بعض نصوصه طيبة وسلسة في الكلام<sup>(١)</sup>.

وإذا كان ابن أبي الإصبع قد اشترط للمماثلة التوالي ، في الألفاظ الموزونة ، ولم يقيد بها الخطيب بشرط أو قيد ، فإن ابن شهيد وهو المتقدم عليهما ، قد تناول المماثلة والموازنة بهيئتيها عند ابن أبي الإصبع ، والخطيب ، فهي مفردة ومتناثرة بين الفقرات تارة ، ومتوالية مترادفة بين الفقرات تارة أخرى .

وأبو عمر في الموازنة ، أو المماثلة كما يسميها يترك للمعنى التعبيري حرية انتقاء الألفاظ والصياغات الفنية بما يتناسب والمضمون المعنوي ، ويكفل له البيان والوضوح ، في صورة بليغة وجمالية ؛ وإذا ما عرفنا أن تلك المعاني إنما تأتي خاضعة لتلبية أغراض الكاتب الشخصية وانعكاساً لانفعالاته النفسية ، وتصوراته الخيالية ، نستطيع وضع اليد على أهم أسباب التباين في مستوياتها الأدائية والفنية في العرض والتواجد ، وما نتج عنه من اختلاف في مستويات إيقاعها الصوتي وتناغمها الموسيقي في أذن الملمع والقارئ ، ومدى ما تركه من أثر على تلك الأساليب التعبيرية من حيث القبول والرد .

وذلك ما يتضح من خلال الأمثلة التالية التي وجدت فيها أن مستويات أداء المماثلة عند ابن شهيد لا تلزم مساراً موحداً ، سواء في الميق ، أو الصياغة ، أو الألفاظ .

(١) عش ابن شهيد في القرن الخامس الهجري ( ٤٢٦ ) ، وابن أبي الإصبع في القرن السابع ( ٦٥٤ ) والخطيب في القرن الثامن ( ٧٣٩ ) وذلك لم يكن توازن الكلمات في التعبير فناً اصطلاحاً على تسميته بالموازنة ، فعبّر عنه ابن شهيد بالمماثلة كما في النص الذي ورد في رسالته " التوابع والزوابع " ، ص : ١١٦ .

فأقوى مستوياتها الفنية في التعبير حين تأتي خاتمة القول ، والحجة منه خاصة ، فتأتي آنذاك وقد تلبست بطائفة من الصور البيانية التي يزداد معها المعنى قوة وعمقا ، كما يتضح من سياق حديثه مع الإوزة ، والتي تتكلم على لسان شيخ من شيوخ النحو في عصره يقول لها : " وبالجدل تطلبيننا وقد عقدنا سلمه ، وكفينا حربه ، وإن ما رميتك به منه لأنفذ سبهامه ، وأحد جوابه " (١).

ينافح الكاتب في وجه تلك الإوزة عن مقدرته البيانية ، وجودة قريحته في التعبير والتحبير ، حين تفاجئه بنفي درايته بأساليب الجدل في الكلام ، على إثر جوابه عن استفهام استفزازي صدر عنها أثار حفيظته الفنية ، قال : " فقلت : أيها الغرُّ المغرور ، كيف تحكّم في الفروع. وأنت لا تحكّم الأصول ؟ ما الذي تحسبن ؟ قلتُ : ارتجالٌ شعير ، واقتضابٌ خطيبة ، على حُكْمِ المقتَرَحِ والنُصْبَةِ (٢) ، قلت : ليسَ عن هذا أسألك . قلت : ولا بغير هذا أجابك . قلت : حُكْمُ الجوابِ أن يقعَ على أصل السؤال ، وأنا إنما أردتُ بذلك إحسانَ النحو والغريب اللذين هما أصلُ الكلام ، ومائةُ البيان . قلت : لا جوابَ غير ما سمعت . قلت : أقسم أن هذا منك غيرُ داخلٍ في باب الجدل . قلت : وبالجدل تطلبيننا وقد عقدنا سلمه ، وكفينا حربه ، وإن ما رميتك به منه لأنفذ سبهامه ، وأحد جوابه " (٣).

فقد أراد الكاتب أن يبرهن على علمه بالنحو والغريب ، حين أشاد بقدرته في قرض الشعر وصوغ النثر ، وهو في جوابه ذلك إنما يشير إلى مواطن استخدام ذلك العلم ، الأمر الذي ترقص الاقتناع به الإوزة إذ تريد بيان حدود ما يعرفه من أصول النحو وما يحسنه من قواعد الغريب ، وبالتقصير جوابه على معرفة الشعر والنثر ، كان قد أتى بغير الجواب المراد (٤) ، فدخل في باب الجدل . الذي هو عنده ركيزة أساسية من ركائز بناء التعبير الشعري والنثري .

(١) رسالة التوايح والزوايح ، ص : ١٥١ .

(٢) النصبية السارية المنصوبة علامة في الطريق ، والمراد هنا ما يشار به من رأي لا يعمل عنه ، يقال : نصبت له رأيا ، تعليق بطرس البستاني " رسالة التوايح والزوايح " ، ص : ١٥١ .

(٣) رسالة التوايح والزوايح ، ص : ١٥١ .

(٤) ويسمى هذا بالأسلوب الحكيم ، وهو تقبي المخلط بغير ما يترقب ، بحمل كلامه على خلاف مراده ، تنبيهًا على أنه الأولي بالتصدي ، يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٢ ، ص : ٩٤ .

فالمماثلة والموازنة في المثال السابق تأتي بعد انقضاء القول ، وكأنما يرفع الناثر بها صوته لينبه القارئ والإوزة معا على مدى طلاقة لسانه بالجدل ، ويستغرب تهمة نفي علمه بقوانينه وأصوله ، ويتصدى فيها للتحدي الذي أثارته الإوزة في مقابلته لها ، "وبالجدل تطايبينا وقد عقدنا سلمه ، وكفينا حربه ، وإن ما رميتك به منه لأنفذ سبهامه ، وأخذ حرايه " ، فتنفضي الجملة الأولى عند تصريحه بتفوقه في قوله " وقد عقدنا سلمه ، وكفينا حربه " ، إذ تظهر الموازنة بين " سلمه ، وحربه " وذلك مما يجعل تلك الحجة القولية ترن في أذن السامع حتى بعد انقضاء القول ، مما يضمن لها الثبات في الذهن ، والتأكيد على معناها .

كما نجده أيضاً في الجملة الثانية التي يكون انقضاؤها عند المماثلة في قوله :  
 " لأنفذ سبهامه ، وأخذ حرايه " ، فبين " أنفذ ، وأحد " ، وبين " سهام ، وحراي " مماثلة ، و بينهما موازنة أيضاً .

ومما يثري المعنى ويعمق التعبير عن المضمون ، أن تأتي المماثلة والموازنة في المعاني المصورة ، والتي أجاد ابن شهيد توظيفها في النص هنا ، فشبّه حاله وقد سيطر على النحو وانقاد له الغريب طوعاً في الكلام ، بحال من يخوض منازعة حربية يصل فيها إلى اتقاء الحرب وعقد الصلح والتسليم ، والشهادة بالتفوق والقدرة للأقوى ، والذي تتمثل هنا في شخص الكاتب ، وقد طوى نكر المشبه واستعار الصورة الدالة على المشبه به في " عقدنا سلمه ، وكفينا حربه " على سبيل الاستعارة التمثيلية ، كما يظهر ذلك الإبداع أيضاً في قوله : " أنفذ سهامه ، وأحد حرايه " إذ جعل الشعر أنفذ مهام الجدل ، وجعل النثر أحد حرايه على سبيل الاستعارة التصريحية التي طوى فيها نكر المشبه ، والكاتب في تصويره ذلك إنما يشير إلى قوة ما يصدر عنه من شعر ونثر ، والذي يمثل في الأدب من أحد الحراي وأنفذ السهام ، ولا شك أن الموازنة والمماثلة تدعمان الصورة بما فيهما من إيقاع يوحي بقوة الإحساس بالمعنى ، والكاتب متميز بين الكتاب فهو يتمتع بسبب علمه بهما بقوة بيانية تضمن له انقياد التعبير وإحكام النحو دون تكلف أو تصنع .

وهذا النهج المتميز في تصوير البراعة والبلاغة التي يجدها الكاتب في نفسه ، والذي تعلق فيه الصبغة البديعية في خاتمة الكلام لتتضمن تأكيداً صوتياً على قدرته

وبلاغته الفنية ، لا نجده يظهر كثيراً في نصوص " التوابع والزوابع " ، بل قلما يخوض في سبيله الكاتب ، وذلك إن نلَّ على شيء فإما يدلُّ على سماحة نفسه في التعبير ، وقدرته على الفصاحة في التعبير ، فهو لا يلوي عنق النص ولا يتقل كاهل المعنى بما يأتي به متكلفاً من ألوان البديع في الكلام .

ومن هذا المستوى الرفيع في الأداء البديعي للمماثلة والموازنة ، قوله يصف وادي امرئ القيس بن حجر<sup>(٣)</sup> ، وقد قصده بصحبة تابعه زهير بن نمير ، يقول :  
 " قال : فمن تَريِّدُ منهم ؟ قلت : صاحبَ امرئ القيس . فأمالَ الجنانَ إلى وادي من الأودية ذي نوح . تتكسَّرُ أشجارُه ، وتترنمُ أطيَّارُه " (١) .

وهنا نلمح دقة الاختيار اللفظي في الكلام والذي يكشف عن إجلال وتفضيل الكاتب لامرئ القيس وما يكون منه صن فنٌ يليغ ، وطرح بديع ، فبين " تتكسر ، و تترنم " مماثلة ، وكذلك بين " أشجاره ، وأطيَّاره " ، كما أن بينهما سجعاً متوازياً ، وتبرز قيمة تكرار حرف الراء في الألفاظ " تتكسر أشجاره ، وتترنم أطيَّاره " ، حيث تشيع جواً من الاتسجام المعنوي ، والترنم الصوتي الحسي ، الذي يوحي باتصال الوزن والنغم في السياق بين الألفاظ دون انقطاع مما يوهم أن جميعها قد بنيت من مادة صوتية واحدة ، وأنت لتعرض معنى لصورة كاملة لا تتفصل ولا تتجزأ عناصرها ، ف تكرارها يشير إلى تكرار وتردد ذلك التكرس والتمايل من الأشجار ودوام ذلك الترنم من الأطيَّار ، يدعمه في ذلك الغرض السجع وشبه الجناس الذي أتى عرضاً في النظم ، في قوله : " أشجاره ، وأطيَّاره " مما أسهم في رسم صورة متميزة لتلك الدوحة الغناء ، الأمر الذي يتناسب مع ما يجده الكاتب في نفسه تجاه امرئ القيس بن حجر وماله من مكاتبة شعرية وقدره فنية بارعة في الاختراع الفني والتصوير البياتي المتميز .

(٣) هو امرئ القيس بن حجر بن الحارث بن عمرو الكندي من كندة ، نشأ في نجد من سليل كندة باليمن ، نشأة مرفهة لاهية عرف بمجونه ، وقدرته على قول الشعر ، قال الشعر في حداثة سنه ، وكان جزل الألفاظ كثير الغريب جيد السبك سريع الخطار بديع الخيال ، بليغ التشبيه ، وهو زعم الجاهلية في الشعر . وحامل لواء الشعراء إلى النار ، توفي سنة ٥٦٠م ، بعد أن ترحح جسمه بسبب حلة مسمومة أهداه إليها كسرى ، يُنظر أشعار الشعراء السنة الجاهلين ، اختيارات من الشعر الجاهلي ، ج ١ ، ص : ٥ .

(١) رسالة للتوابع والزوابع ، ص : ٩١ .

ومما يلحق بهذا المستوى الراقى لأداء الموازنة ، ويظهر فيه الفكر الإبداعي لابن شهيد في مراعاة النغم الصوتي للكلام ، والحفاظ على التوازن الموسيقي للنص ، أن يتدرج في التعبير والاستخدام من الموازنة إلى المماثلة <sup>(١)</sup> ، كقوله يصف شرها : " فلما التَّعَمَّ جُمْلَةً جماهيرها ، وأتى على مأخبرها ، ووصل حَوَزَ نَقَبِهَا بِمَسَدِيرِهَا <sup>(٢)</sup> ، نَجَّسْنَا <sup>(٣)</sup> فَهَبَّتْ مِنْهُ رِيحٌ عَقِيمٌ <sup>(٤)</sup> ، أَيْقَنَّا لَهَا بِالْعَذَابِ الْأَلِيمِ . فَتَرَكْنَا شَذْرَ مَازِرٍ <sup>(٥)</sup> ، وَفَرَّقْنَا شَغَرَ بَغْرِ <sup>(٦)</sup> ، فَالْتَمَحْنَا مِنْهُ الظَّرْيَانَ <sup>(٧)</sup> ، وَصَدَّقَ الْخَبَرَ فِيهِ الْعِيَانُ ، نَقَحَ <sup>(٨)</sup> ذَلِكَ فَضْمَرُدَ الْأَنْعَامِ ، وَنَقَحَ <sup>(٩)</sup> هَذَا فَبَدَّدَ الْأَنْعَامَ ، فَلَمْ نَجْتَمِعْ ، بَعْدَهَا ، وَالْمَلَامَ . " <sup>(١٠)</sup> .

فقد أخذ الكاتب من صاحبه الشره النهم موقفاً مليئاً بالتندر والسخرية وهو يأكل ، وذلك على غرار ما ورد في كتاب البخلاء عند الجاحظ ، إذ وجد أن شبعه نذير شؤم عليهم ، ظهرت بوادره حين تجشأ ففرق جمعهم ، وشتت شملهم ، إذ هبت منه ريح عقيم لا خير فيها ولا نعيم ، فحملت لهم ألواناً من العذاب الأليم ، فتثرتهم " شذر مزر " وفرقتهم " شغر بفر " ، وصنَّقَ في وصفه الخبر ، فهيبته ورائحته أشبه بحال الضربان ، فكليهما وجه لأسباب التقرز والتشرد والضياع من الراحة التنتنة ، على وجود المفارقة في ذلك ، فرائحة الضربان للأنعام ، ورائحة التجشأ طاردة للأنعام والأعلام معاً .

(١) وذلك وفقاً لمفهوم الموازنة والمماثلة عند الخطيب التزويني ج ٦ ، ص : ١١٢ ، ونظر من : ١٥٢ من الدراسة .

(٢) الخورق قصر للنفس بالحيرة ، والمسدير قصر آخر بالحيرة ، لسان لعرب مادة : خورق ، وسدر .

(٣) العُشَاء : صوت يخرج من الفم عند امتلاء المعدة ، المعجم الوجيز ، مادة جشأ .

(٤) ريح عقيم : أي لا تفتح سفهاً ولا شجراً ، " التواضع والزواجع " ، ص : ١٢٢ .

(٥) يُقَالُ تَرَكُوا شَذْرَ مَازِرٍ ، أي ذهبوا مذاهب شتى مختلفين ، وشذر قطع من الذهب يلفظ من المعدن من غير إذابة الحجارة ، والشذر صغار الأول . لسان العرب مادة شذر .

(٦) شغر بفر ، أي فرقتا في كل وجه ، والشغر التفرقة وتفرقت شغرت ، المصدر السابق مادة شغر .

(٧) الظريان حيوان أصغر من النور ، أصل الأذنن ، مجتمع الرأس ، طويل الخطم ، قصير القوائم مختن الرائحة ، المعجم الوجيز ، مادة ظريان .

(٨) نحق الرياح إذ هبت ، ونفحت الندابة ضربته بحد حافرها ، لسان العرب مادة نحق .

(٩) النقع . من نقع بفيه لخرج منه الهواء ، المعجم الوجيز ، مادة نقع .

(١٠) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١٢٢ .

إن العبارة السابقة على ما فيها من صورة هازنة ساخرة، فهي تأتي في قالب موسيقي مثير، يعتمد فيه الكاتب على ألوان متعددة من البديع اللفظي، أبرزها السجع المتوازي في فواصل الجمل التي تبتدئ بها الأخبار "تَجَشْنَا، فَهَبْتَ منه رِيحٌ عَقِيمٌ، أَيْقَنْنَا لها بِالغذَابِ الأليم"، وقوله "فَالْتَمَخْنَا منه الظَّرْبَانِ، وَصَدَّقَ الخَبْرَ فِيه العِيَانُ".

فبين "عقيم، وأليم" موازنة، وبيئهما سجع في الياء والميم، وبين "الضريان، والعيان" موازنة، وبيئهما سجع أيضاً في الألف والنون، وإن أبرز ما يمكن أن نلاحظه هنا أن كلا الموازنتين تأتي في صدارة الأخبار كما أسلفت حيث يبدئ التصوير والعرض بتدرج موسيقي يتناسب والتدرج في عرض الخبر، والذي يعلو ويشد في اجتماع المماثلة والموازنة في الجمل التصويرية بعدها، وذلك في قوله: "فَنَثْرَتْنَا شُدْرَ مَذْرَ، وَفَرَقْتْنَا شَعْرَ بَغْرَ". فبين "نثرتنا، وفرقتنا" موازنة، فكلاهما فواصل في الجمل، وبين "شدر مذر، وشعر بعر" مماثلة، وهنا نجد شرط ابن أبي الإصبع في توالي المماثلة قد تحقق في "شدر مذر" و"شعر بعر"، كما تحقق مصطلح الخطيب فأتت بعض الألفاظ، أو أكثرها بين الجمل متماثلة مع بعضها "فَنَثْرَتْنَا شُدْرَ مَذْرَ، وَفَرَقْتْنَا شَعْرَ بَغْرَ"، يضاف إلى تلك الميزة وجود السجع بين الكلمات في حرف الراء، وماله من أثر فني وموسيقي يسمح بتكرار الصوت الذي يتكرر معه المعنى المتوارد على السمع والفهم، فيثير نوعاً من تردد الصوت الذي يتناسب وحالة التشرد والتبدد والتفريق والنثر المتكرر.

وكذلك في قوله: "نَفَخَ ذلك فَشُرْدَ الأتعام، وَنَفَخَ هذا فَبَدَّدَ الأنام، فلم نُجْئِمِمْ، بعدها، والسلام".

فبين "نفخ، ونفخ" مماثلة، كما أن بيئهما جناس مصحف<sup>(1)</sup> يوهم تكرار المعنى بتكرار اللفظ قبل الانتهاء إلى آخره، نجد فيه "طلوع الفائدة بعد أن يخاطبك اليأس منها، وحصول الريح بعد أن تغالط فيه حتى ترى أنه رأس المال"<sup>(2)</sup>، وهو من أقوى العلل في استجلاب الفضيلة للكلام، وبين "شرد، وبدد" مماثلة، وبين

(1) الجناس المصحف ما تماثل فيه اللتان في الخط واختلفا في اللفظ، البديع في ضوء أساليب القرآن، ص:

"أنعام ، وأنام " جناس ناقص قليل التأثير في إحداث الوقع الموسيقي على الأذن وذلك لكثرة تردده وشيوعه على الأسماع ، وربما أجاد الكاتب إذ أتى به هنا ليستقيم له الوقع الموسيقي في الكلام دون إخلال بالمعنى والسياق ، ولكي يضمن مع ذلك استمرارية التأثير الفني ، والصوتي ، فكأنه بالسجع إنما يعوض ما ظهر من قصور في صوت الموازنة بين الكلمات " الأنعام ، والأنام ، والسلام " فهي ليست على وزن واحد وإن تقاربت في الصوت والنغم .

وتلك الموسيقى الصوتية ، في الموازنة والسجع التي يستخدمها الكاتب إنما تتسجم مع ما يثيره السياق من صور السخرية ، والتندر ، مما يكون معها تناغماً صوتياً يناسب التناغم النفسي في المرح ، والضحك .

و يعتمد المعنى الساخر في هذا السياق ويعلي من قيمته البلاغية الاقتباس في وصف قوة وضرر تلك الريح اللينة عليهم " فهبت منه ريح عقيم " وذلك من قوله تعالى في وصف عذاب قوم عاد قال تعالى : ﴿ وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الرِّيحَ الْعَقِيمَ ﴾ [٤١] مَا تَذَرُ مِنْ شَيْءٍ أَنْتَ حَتَّىٰ نَلْعَنَهُ كَالرَّمِيمِ ﴿٤٢﴾ [سورة الذاريات الآيات ٤١، ٤٢] ، ثم أن جاءت الموازنة والمماثلة في سياق المعاني المصورة ، كالاستعارة التمثيلية التي شاعت حتى صارت ممثلاً ، ففي قوله " فنشرتنا شخر مخر وفرقتنا شغفر بخر " شبه حالة تفرقهم وانتشارهم على غير ترتيب ونظام بحالة نثر اللؤلؤ الصغار منه خاصة ، في كل وجه وعلى مسافات متباعدة ، طوى نكر المشبه واستعار له الهيئة والصورة الدالة عليه ، لتماثل التماثل والتشابه بينهما في حالة الضياع والتفريق ؛ والتشبيه الضمني في قوله : " فالتخنا منه الظربان " ، إذ يتضمن تشبيه هذا الشخص بالضربان في نتن الرائحة " وهو تشبيه مثير للاشمزاز من ذلك المتجشئ ، ولا شك أن التصوير يزيد من تأثير الإيقاع ، والإيقاع يزيد من قوى التصوير ، فبينهما تأثير متبادل وتأزر وتعلون في إيراد المعنى" (١) .

ومما يبرزه السياق هنا تداخل الألوان الابداعية وتنوعها ، فكان مظهراً من مظاهر الجمال الذي يتحرى الكاتب فيه الطبع والسجية ، كما تسهم تلك الألوان بشكل كبير في إيضاح المعنى والتعبير عنه دون تكلف أو قلق في النطق والفهم .

(١) من توجيهات الدكتور المشرف .

ومما يماثل ذلك حيث يسعى الكاتب في المحافظة على نسق الإيقاع الصوتي للموازنة في السيلق بين الكلمات ، فيأتي بالسجع بعد المماثلة ، يقول : " فآلّف بين قمريةا ، ونظّم فرقتيهيا ، فكلّما رأى ثغراً منّده بسُهاها (١) ، أو لنمح خرّقا رَمّه (٢) بزُبّاتها (٣) " (٤) .

فهو يفخر بقدرته على الجمع بين الفصاحة والبلاغة ، وطول يده على النيل من أعالي النظم والتأليف ، فكأنه هو الذي يرأب صدع اللغة في عصره ، ويبنى سدها العالي الذي يحميها من السقوط للهاوية ؛ والمماثلة وفقاً لما اصططح عليه الخطيب ، تظهر متتابعة للنهائية في الفقرتين بين عدة ألفاظ منها " لمح ، ورأى " على وزن واحد ، وكذلك " ثغراً ، وخرّقا " ، و" سدّ ، ورمّ " ، فالمماثلة جاءت في معرض جميل متناسب للصوت ومتناغم في الوقع ، يعقبها السجع في فواصل الجمل المسابقة " قمريةا ، وفرقتيهيا " لتكون الخاتمة في الظن الخفي والتساؤل المتعجب الحدسي في أقوى أصواته إيقاعاً وموسيقى ، حيث يتردد الوزن والوقع في الجملة الأخيرة " فآلّف بين قمريةا ، ونظّم فرقتيهيا ، فكلّما رأى ثغراً سنّده بسُهاها ، أو لنمح خرّقا رَمّه بزُبّاتها " لينبئ إلى تلك القدرة البيانية والبلاغية العظيمة بحيث يحق لها أن تنكر إلى جانب الأفلاك ؛ ويختتم بالسجع بين " سهاها ، وزبانها " ، والنص هنا كسابقه حرص فيه الكاتب على أن تأتي المماثلة في معرض المعاني المصورة ، وذلك حيث الاستعارة التمثيلية في قوله " رأى ثغراً سنّده بسُهاها " إذ شبه حال قصور أبناء عصره عن مجارة الإبداع الأدبي في العصور السالفة ، في مقابل ما يجده من قدرة بيانية على تدارك ذلك القصور ، بحال ظهور ثغر بين أفلاك السماء وقد منده وأكمّله نجم السها العالي ، طوى معنى المثبته واستعيرت له صورة المثبته به على سبيل الاستعارة التمثيلية ، وهي صورة تعكس إحساسه المرتقي بأدبه وشعره وأنه قد بلغ عنان السماء ، وكذلك في قوله : " لنمح خرّقا

(١) السهي كوكب خفي من بنات نعل الصغرى ، مجاور للقطب ، وكان العرب يمتحنون به أبصارهم لخطفه . يُنظر المعجم الوجيز مادة سها .

(٢) رمة : أصلحه ، المرجع السابق ، مادة رمّ .

(٣) الزياقي واحد الزياقين ، وهما كوكبان نيوان في قرني برج العرّب معترضان بين الشمال والجنوب ، بينهما قيد رمح ينزلها العرّب في الليلة السابعة عشرة . تعليق بطرس البستاني على رسالة " التوايح والزوايح " ، ص : ٨٦ .

(٤) رسالة التوايح والزوايح ، ص : ٨٦ .



رَمَهُ بَرْبَاتَاهَا " فشبّه الهيئة الحاصلة من تدني مستوى الأدب وسوء التأليف في عصره ، وما كان منه هو من بلاغة وبيان في تحسين تلك الحال وتجويد الإبداع الأنطلسي في تلك الحقبة ، بالهيئة الحاصلة من وجود خرق وجفوة بين كواكب السماء ، وقد رممها وأصلح نظمها كركب الزياتي ، ثم طوى المعنى المشبه واستعار له صورة المشبه به على سبيل الاستعارة التصريحية التمثيلية ، التي تعكس عمق إحساسه بمكائنه الأدبية بين أبناء عصره .

وهذا التعبير على ما تضمنه من مماثلة ، وما تكلم به من صور بيقينية ، إلا أنه جاء أقل بلاغة وتأثيراً ، من الصورة السابقة التي وردت ، في قوله : " فَلَمَّا التَّقَمَّ جُمْلَةً جَمَاهِيرَهَا ، وَأَتَى عَلَى مَاخِيرَهَا ، وَوَصَلَ خَوْرُنُقَهَا بِمَسِيرَهَا ، تَجَسَّأَ فَهَبَّتْ مِنْهُ رِيحٌ عَقِيمٌ ، أَيَقْنَنَّا لَهَا بِالْعَذَابِ الْإَكِيمِ فَتَشْرُكُنَا شَدْرَ مَحْرٍ ، وَفَرَقَتْنَا شَفْرَ بَغْرٍ ، فَالْتَمَحْنَا مِنْهُ الظُّرْبَانَ ، وَصَدَّقَ الخَيْرَ فِيهِ العَيَانَ ، نَفَحَ ذَلِكَ فَشَرَّدَ الْأَنْعَامَ ، وَتَفَنَخَ هَذَا فَبَدَّدَ الْأَنْعَامَ ، فَلَمْ نَجْتَمِعْ ، بَعْدَهَا ، وَالسَّلَامَ " .

حيث استطاع الكاتب أن يجمع فيها بين أسلوب الموازنة والمماثلة ، في سياق اعتمد فيه على التصوير البياتي ، ذلك ما لا نجده في المثال هنا ، حيث اقتصر على المماثلة دون الموازنة ، مع حرصه على حضور التصوير البياتي والإستعاري منه خاصة في السياق .

وينخفض الإيقاع الصوتي في التعبير إلى حد ما ، على الرغم من مراعاة المماثلة والموازنة في الكلام ، والاعتماد على ألوان التصوير البياتي في عرض المعاني ، كقوله يندد بمعاصريه " فقال : أهذا على تلك المناظر ، وكبئر تلك المنابر ، وكمال تلك لطيبالس<sup>(١)</sup> ؟ . قلتُ : نعم ، إنتها إحاء الشجر ، وليس ثمَّ شَعْرٌ وَلَا غُبُقٌ<sup>(٢)</sup> " (٣) .

فحديثه الماضي إنما يبين فيه عن حال أبناء عصره ، وما ظهر فيهم من الشعور بالثباهي والتفاخر بكثرة الكتابة والتحرير ، مع سوء العرض ورداءة

(١) الطيبالس مفردة طيبلسان وهو نوع من لبان العجم ، المسباح المنير مادة طلس .

(٢) الغبوق هو الرائحة الطيبة الذكية ، المرجع السابق ، مادة عبق .

(٣) رسالة التروابع والزوابع ، ص : ١١٧ .

التعبير ، وقد صاغ ذلك المعنى في سياق موسيقي وتصويري خيالي ، " إنما انخفض الإحساس بالنغم في هذا المثال إلى حد ما لعدم اكتمال السجعة في الجملة الثالثة التي تمثل نهاية كل فقرة من الفقرتين فـ " الطيالس " تمثل نزولاً في النغم بعد " المناظر ، والمحابر " و " العبق " تمثل هبوطاً في النغم بعد " شجر ، ثمـ " ولو أنه قال مثلاً : " إنها لحاء الشجر ، وليس ثم عبق ، ولا ثمـ " لحدثت السجعة وكان الإحساس بالنغم أفضل ، ومع ذلك فإن هذا لا يعني انتفاء ذلك النغم تماماً ، وإنما يتحقق تحققاً ما في المماثلة والموازنة <sup>(١)</sup> في مواضع منفصلة من التعبير ، فبين " المناظر ، والمحابر " موازنة ، وكذلك بين " الشجر ، والثمر ، والعبق " مماثلة ، فهو يتبع في ذلك منهج ابن أبي الإصبع في شرطه للمماثلة بضرورة توالي الألفاظ الموزونة ، ويبالغ في استهزائه من الحالة المزرية التي وصف بها معاصريه ، ويصف عمق ما يجده تجاههم من حسرة ، وندم على حجم الضياع الفكري والمعنوي الذي يرفلون فيه ، فهو وصف يعرض لتلك الحالة في صورة بيانية تمثيلية ، إذ شبه حالهم في جمال مناظرهم ، وتعدد كتبهم وتنوع نظمهم ، وحسن مكاتبتهم وعلو منازلهم في المجتمع ، مع سوء المخبر والمضمون ، في الفكر ، والنفس والذي كشف عنه تشبيه رداءة نتائجهم الفني ، بلحاء الشجر ، الذي يغطي الأشجار ويحميها ، مع أنه يقتصر لأبسط مظاهر الحياة والخير " وليس ثم ثمر ولا عبق " .

فالموازنة المتتابعة في فواصل الجمل إنما تشقطع وتصدم بالقصور الصوتي عند قوله : " طيالس " التي يختلف فيها الوزن عن الأوزان في " مناظر ، ومحابر " ، والتي تطول فيها الجملة فيخف معها الإيقاع الموسيقي على الأذن ، ليعاود الظهور في المماثلة في قوله : " لحاء الشجر ، وليس ثم ثمر ولا عبق " ، والسجع المفصول بين " الشجر ، والثمر " . وهذا مستوى في التعبير أقل تأثيراً وبلاغة بنديعة من المستوى السابق ، حيث الإيقاع الصوتي المتذبذب في السياق كان سبباً في تباين وقعه على السمع والوجدان .

وأقل من ذلك قيمة فنية وبلاغية عندما يتكلف الكاتب المماثلة والسجع ، ويتحرى توالي الألفاظ ، كما في قوله يصف حلوى الخبيص <sup>(٢)</sup> : " ورأى الخبيص

<sup>(١)</sup> من توجهات الدكتور المشرف .

<sup>(٢)</sup> الخبيص هو حلوى من التمر والسمن ، المعجم اللوجيز ، مادة خبيص .

فقال : بأبي هذا الغالي الرخيص ، هذا جليدُ سماء الرحمة ، ثمخضنت<sup>(١)</sup> به فأبرزت منه زُبْد النعْمة ، يُجْرَحُ باللحظ ، ويذوبُ من اللقْظ . ثم أبيض ، قالوا بماء البيض<sup>(٢)</sup> البض<sup>(٣)</sup> ، قال غضُّ من غضن<sup>(٤)</sup> .

فهي عنده من أجود أنواع الحلوى عالية في قدرها رخيصة في سعرها ، فكأما بياضها ولينها جاء مستخلصاً من جليد سماء الرحمة وأقصى صور العطف والرقّة اختلطت مقاديرها به فأبرزت لهم زبدة النعمة وخالصها في شكل حلوى الخبيص ، وكان إمعان النظر لها كأنما يجرح سطحها ، وكثرة النطق بها ووصفها كأنما يُذوب أجزاءها ، وتظهر هنا المبالغة في تصوير عمق افتتان الكاتب بها وبطعمها ، ورضوخه عند قيمتها عن غيرها من أنواع الحلوى ، فبوجودها يتجلى مظهر النعيم التام ، الذي تأتي به الرحمة المطلقة بالخلق .

ومما يتضح جلياً في السياق هنا أن بين " الخبيص ، والرخيص " موازنة ، وقد أتى بها الكاتب في فواصل الفقرات ، كما أن بينهما سجماً متوازياً حيث تتوافق الفواصل فيما بينها في الوزن والتقفية<sup>(٥)</sup> ، وتمتد العبارة فيضعف فيها مستوى الإيقاع الصوتي في صياغة الموازنة والسجع ، وذلك بين " الرحمة ، والنعمة " لطول الفاصل بينهما ؛ ليعاود البروز من جديد في المبالغة المقصودة في قوله : " يجرح باللحظ ، ويذوب من اللفظ " ، فبين " اللحظ ، واللفظ " موازنة ، كما أن بينهما سجماً متوازياً .

ثم تبرز الموازنة في فقرات قصيرة بين " البض ، وغضن " و " غضن من غضن " ، وبينهما سجع متوازٍ في " البض ، غضن " ومحرّف في " غضن من غضن " كما أن حرف الضاد يظهر ميثوئاً في نواحي متعددة من سياق الجملة الوصفية ، وقد اقتربت فيه الكلمات المسجوعة اقتراباً شديداً مما تسبب في اضطراب الإيقاع

(١) مخض اللبن أي استخرج زبدته بعد خلطه بالماء وتحريكه ، المصباح المنير مادة مخض .

(٢) ماء البيض أي زلال البيض ، " القوافي والزواجيع " ، ص : ١٢٠ .

(٣) البض أي الشديد البياض ، أساس البلاغة ، ج ، ١ ، مادة بضم .

(٤) رسالة القوافي والزواجيع ، ص : ١٢٠ .

(٥) الإيضاح في علوم البلاغة ، ٢ ، ج ، ٦ ، ص : ١٠٧ .

الصوتي وإرباك الأداء الموسيقي المتناغم للمعنى. ثم أبيض ، قالوا بقاء البَيْض  
البَض ، قال غَضُّ من غَضَّ ."

والإيقاع الصوتي للموازنة والمماثلة في التعبيرات السابقة يخفف من الإحساس  
به الفصل بين الموازونات والمماثلات بجمل تتفاوت فيما بينها في الطول والقصر .

وقد يأتي الإيقاع خافتاً ، ضعيفاً عندما يبالغ في زيادة طول تلك الجمل ، وإن  
أتت في سياق معتدل متساو في الكلمات والتعبيرات ، غير أنه ذو أثر بالغ في انعدام  
صوت الإيقاع الموسيقي ، ذلك ما نجده في قوله يصف دوحه تابع أبي تمام (\*) ،  
يقول : " وركضنا حتى انتهينا إلى شجرة غيناء<sup>(1)</sup> ، يتجزأ من أصلها عينٌ  
كمقلة حوراء ، فصاح زهير : يا عتابُ ابن حنناء " <sup>(2)</sup> .

فقد وصل هو وزهير إلى دوحه غيناء التفت أغصانها مخضرة نضرة ،  
ونبع من أعناقها الماء ، في بياض وصفاء فجأت أشبه بمقلة حوراء ، نستدل من  
ذلك الوصف على أبرز مظاهر الجمال ، وصور الاعتناء بالطبيعة وتهذيبها حتى  
أتت على هذا النسق من الإبداع ، مع توفر أسباب الحياة ومكامن الجمال في أصلها ،  
مما جعلها حقيقة بأن تكون نليلاً على دار عتاب ابن حنناء ، تابع أبي تمام ، وهنا  
نلاحظ الرمز الخفي لمدرسة أبي تمام الشعرية والتي تعتمد على التصنع والتهذيب  
والتنقيح ، مع توفر القريحة النافذ ، وصنق الموهبة الماتحة ، كما هو الحال في تلك  
الدوحة .

فالموازنة التي تظهر بين " غيناء ، وحوراء ، وحنناء " ، كما أن بينهم سجماً  
متواز يظهر في الهمزة والمد ، ينطلق معهما صوت النقتن ، فيذهب بحدة الإيقاع  
وتقسيماته ، كما يظهر بادياً جلياً في سياقات الأمثلة السابقة ، وإن كان فيها صورة  
رمزية لطبع أبي تمام ومدرسته الشعرية ، غير أن طول الجمل في السياق أخفى  
ذلك الترتم الذي ينشده الكاتب في التعبير ، إضافة إلى ذلك ما يمكن أن نشعر به من

(\*) سبقت ترجمته ، ص : ١١٥ .

(1) الغيناء من الشجر الكثيرة الورق المتينة الأغصان ، المخصص ، لابن سيده تحقيق : لجنة إحياء التراث العربي  
ج ٣ ، السفر العاشر ، ص : ٢٢١ .

(2) رسالة التواضع والتواضع ، ص : ٩٨ .

تكلف للصنعة البيعية في استخدام الموازنة في الجملة الأخيرة " فصاح زهير: يا عتّاب ابن حَبْناء " ، وإن كانت العبارات معتدلة في ألفاظها وجملها ، إلا أنه اعتدال أضرب به التطويل ، والاسترسال ، وأثقله التكلف والصنعة . وهو أضعف المستويات البيعية في الموازنة وأقلها ظهوراً في رسالته .

إذا فالموازنة هي لحن صوتي متناسق في موسيقى النص اللفظية مع المسجع ، وتمثل عند ابن شهيد في " التوابع والزوابع " المستوى الأدنى الثاني في الرقي والتميز الفني ، والتعبيري ؛ فكثيراً ما نجدها تأتي موازية للمسجع في الأسلوب والصياغة ، وفي تمثلها لأفكار الكاتب الشخصية ، ورؤاه النقدية ، ومواقفه الانفعالية الخاصة التي أراد أن يثيرها في نفس المتلقي ، وفكره ، فظهرت عالية الإيقاع بين نصوصه في ثنايا فصول الرسالة ، فالمسجع المتوازي يعتبر منهجاً نغمياً لتخذه ابن شهيد أسلوباً تعبيرياً في تراكيب السياق النثري .

ويقدر ابن شهيد قيمة الموازنة في الكلام فهو القائل : " فقلتُ: في نفسي : كَرَعَكَ ، بالله ، بقارِعَتِه ، وجاعك بمُماكَلتِه . ثم قلت له : ليسَ هذا ، أمرُكَ اللهُ ، مني جهلاً بأمر المسجع ، وما في المماثلة والمقابلة من فضل " .

فن خلال ما سبق سرده من نصوص توضح مستويات الأداء البيعي للموازنة أو المماثلة عند ابن شهيد ، والتي أقر باستخدامها ، وحرص على مراعاتها في رسالته وأقواله المنثورة والمنظومة ، والتي يخضع في صياغاتها ، اللفظية ، والمعنوية إلى حالة نفسية وعقلية ، تملئ عليه ما يقول ، وتمده بالتركيب والتعبيرات في إطار ما يطلبه المعنى ، ويمثله الغرض .

كما نجد أنه يحرص على ما تتضمنه الموازنة من معانٍ نفسية ، أو عقلية ، على أن يؤدي النغم فيها إلى حضور معنى اللفظ في الأسماع بتردد إيقاعه الموسيقي والصوتي في التركيب ، وفي الغرض بثبات الهيئة والصفة ؛ فجاءت صياغتها أبدع ما تكون في السرد الوصفي من رسالته خاصة ، أو أن تصاغ من المترادفات في المعاني كما في قوله : " وقليلُ الإلتِماح من النظر يزِدني ، ويسيرُ المطالعة من الكتب تُفِينني " <sup>(1)</sup> فبين " قليل " ويسير " ترادف لفظي فكلا اللفظتين

(1) رسالة " التوابع والزوابع " ، ص : ٨٨

تعبيران عن معنى واحد ، وهما أيضاً على وزن واحد ، أو أن يظهر في ألفاظها تطابق واضح بين اللفظ والمعنى كقوله مثلاً في وصف الإوزة : " فمرةً سباحة ، ومرةً طائرة ، تنفَسُ هنا وتخرُجُ هناك " (١) فذلك الإحساس بالثبوت يظهر في حركة الإوزة عبر عنه بالمطابقة الموزونة في قوله " سباحة ، وطائرة " .

ويمكننا القول إنه نتيجة لهذه السجية المطبوعة في العرض ، فإن البيان البليغ كما هو معروف إنما يظهر براعته حين يتبع اللفظ المعنى ، ويتبع المعنى صدق التعبير والشعور عند الكاتب والمبدع ، هذا يقودنا إلى القول بأن النظم النثري والشعري الذي يتبع كوامن الكاتب العقلية والنفسية إنما يخضع لمزاجه المتقلب ، وانطباقه المتباين ، في أغراضه المتنوعة ، فمستواه عندئذ لا يلتزم خطأ إبداعياً موحداً بين الكلام ، وذلك ما يتجلى بارزاً في رسالة ابن شهيد " التوابع والزوابع " .

وقد سار ابن شهيد في استخدامه للموازنة والمماثلة ، في نصوص رسالته على نهج فني متناسق ، إذ غالباً ما تأتي الموازنة والمماثلة في سياق بلاغي يعتمد على المعاني المصورة ، كصور الاستعارة التمثيلية كثيراً ، وصور التشبيه التمثيلي أحياناً ، وكلما يريد بذلك أن يمزج في عرض معانيه النفسية والعقلية بين الصور الخيالية المجمدة في حيوية تجذب الأذهان وتثير العواطف والانفعالات وبين الأسلوب الموسيقي المتناغم ، الذي يبعث على التشويق ، والطرب المترنم ، مما يضمن معه سريان تلك المعاني ، وانتشارها لتؤدي الغرض المراد منها والذي تقوم على أساسه رسالة " التوابع والزوابع " .

ومما يلحظ بارزاً في موازونات الكاتب ، ومماثلاته أنها تتداخل مع غيرها من ألوان البديع اللفظي كالسجع ، والجنس ، فيوفر لها ذلك الأسلوب أثراً واضحاً في إشاعة جو موسيقي وتناغمي له صدق عالٍ في النص ، فتتحقق معها آنذاك أهداف المماثلة والموازنة اللفظية ، في حاجة الكاتب إلى الدقة والإحساس التعبيري في عرض المعاني ، بصورة خالية من أسباب الملل والضجر؛ إذ أن ما يطلبه في الرسالة معنى شخصي وشهادة أدبية تتفوق فني ، تقف حاجزاً أمام دعوات المفرضين والحاسدين .

(١) رسالة " التوابع والزوابع " ، ص : ١٥٠ .

ومراعاة لإيجاد مستوى التأثير الموسيقي الذي يريد إثارتة الكاتب حول المعنى بما يتناسب مع ما يسعى لإيضاحه من مواقف ، وأغراض ؛ فهي تظهر في صياغات متعددة ، ونسق تعبيرى متباين ، و تسمير وفق منهجية إبداعية متميزة للصيغ البديعي عند ه ، تعتمد إلى التناغم أولاً ، والبساطة ، وجذب الانتباه ثانياً ، فهي تظهر في فواصل الجمل القصيرة ، فيعلي ذلك من مستوى الإحساس بالتفاعل ، والتناغم مع النص ؛ أو أن تأتي في فواصل الجمل الطويلة بعض الشيء ، والذي يبرز خاصة في الأوصاف النفسية ؛ أو أن تُسمع أوزان الألفاظ بين صدر الجملة وفصلتها ، مما يكون للإيقاع الموسيقي معه أثراً متميزاً ، وبلاغة بديعية قوية .

وتكاد تخلو موازنات أبي عامر في رسالته " التوابع والزوابع " من التكلف ، والصنعة الممقوتة إلا ما جاء نادراً وقليلاً ، وهو تكلف يعبر في سياقه عن غرض في نفس الكاتب ، أعانه التكلف في تنبيه القارئ إليه في أسلوب من التعريض دون التصريح ، كما في قوله يصف تابع أبي تمام .

وفي غير ذلك فموازناته تجري على الطبع ، وتصدر عن قدرة وموهبة ، في انسجام صوتي يخلو من التعقيد اللفظي أو المعنوي المستهجن في السمع أو المستغلق على الفهم ، والمسيء بالفرض .

### المبحث الثالث

مستويات الأداء البلاغي للمبالغة في رسالة " التوايح والزوايح "



## جماليات المبالغة في تجاوز حدود الوصف :-

المبالغة أسلوب من البديع المعنوي في الكلام ، تسهم تعبيراتها الفنية في إيجاد شكل متميز للمعنى ، وخصوصية للغرض الأدبي في السياق ، يصل بها الوصف إلى أعماق معانيه ، ويعرض لأدق تفاصيل الصورة من وجهة نظر شخصية تشكل ألوانها وحدودها التجارب والمواقف الفكرية والنفسية الخاصة بالأديب ، والتي تتنوع بين مطلق الخيال في التصوير ، والمزج بين حدود الحقيقة وأفلق الخيال فيقارب المعنى التصور النفسي ، والعقلي ولا يماثل الواقع الحسي ، فتستثير صياغاتها كوامن النفس وتتشد الذهن ، وتؤثر في التصورات والمواقف .

تُعرف بين فنون البديع المعنوي والبلاغي في الكلام " بأن يدعي لوصف بلوغه من الشدة والضعف حداً مستحيلاً أو مستبعداً لئلا يظن أنه غير متناه في الشدة أو الضعف " (١) .

فذلك الحد المستحيل أو المستبعد من حدود المعنى والذي هو أقصى ما يمكن أن يصل إليه الوصف في الكلام ، يكون ميزان الجودة فيه والحسن البلاغي والدلالي في نسقه ذوق المتلقي وموقفه الناقد من التعبير، فما وافق العقل والطبع منه فهو التبليغ ، وما وافق الطبع دون العقل فهو الإغراق ، وما رفضه العقل والطبع فهو الغلو .

والمبالغة في الأنب فنٌ برع في نسج بدانعه الكُتّاب والشعراء قديماً وحديثاً ، فسجلوا في صوره طبيعة البيئة ، ومقتضيات الزمان وأوضاعه ، الاجتماعية والثقافية ، فكانت انعكاساً لواقع العصر وأحواله .

ولبيان قيمتها البلاغية في التركيب ، وما لها من أثر نفسي وعقلي وحسي على المتلقي ، وتأثيري في المعنى ، نجد أن القرآن الكريم وهو خير كتاب أنزل ، وأتم أسلوب بلاغي منج في العربية ، جاء متضمناً على طابع مميز من المبالغة البديعة والمؤثرة في سياق آياته ، بل هي تمثل ملمحاً مهم من ملامح الإعجاز البلاغي والتعبيري في القرآن .

(١) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٦٠ .

وعند البحث عن مقاييس جمال المبالغة في كتب البلاغة ، وأجمل نصوصها في الكلام الأدبي ، نجد أن أحسن المبالغات ما حمل المعنى وعبر عنه في أدق صورته ، وأوسع شمولية للغاية ، في أعرق معانيه وأجمل خيالاته ؛ مع مراعاة إحداث التفاعل العاطفي بين النص والمتلقي ، ودقة التمثل للمواقف النفسية والانفعالية .

### صور المبالغة في رسالة " التوابع والزوابع " :-

والمبالغة عند ابن شهيد في رسالة " التوابع والزوابع " تعرض لبيان قدرته الأدبية في النظم والتأليف ، وتكشف عن صدق موهبته الفنية على السوق الفني والتعبيري ، في نسق بدیع ومزتر، يجمع في طياته بين جمال التصوير ودقة الوصف ، وإثارة الخيال ، وعمق المعنى ، في قالب لفظي منسجم مع الغرض .

لذلك فهي اللون البديعي البارز الذي يطالعنا به الكاتب ابتداء من مقتتح الرسالة وتمتد معه إلى خاتمتها ، سواء أكان ذلك الحضور البديعي معنويًا أم لفظيًا في سياقها وتراكيبها ، أم في مضمونها ومعانيها وأغراضها .

فهو يجعل من عالم الجن مسرحاً لأحداثها ، ويتنقل فيه ما بين شاعر مبدع ، وأديب مصقع ، وناقد متمرس ، وهو أمر خرج به ابن شهيد عن الواقع والمعقول عادة وعقلاً - وإن كان للجن عالمها الخاص الحقيقي إلا أنه كما ينكر القرآن ﴿ يَرَاكُمُ هُوَ وَقَبِيلُهُ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ ﴾ [سورة الأعراف آية ٢٧] - ثم نراه يجاوز الحد في تلك التصور والتخيل فلا يعرض نتاجه على أديب عصره فحسب بل يتخطاهم إلى فطاحل الأدب الجاهلي والإسلامي في القديم والحديث ، في المشرق والمغرب ، ويبالغ في تلك التجاوز فلا يقتنع بتخيل شخصهم الذاتية بل يسعى للوصول إلى مصادر الإلهام عندهم ومتابع الإبداع في نتاجهم ، وهو في جميع تلك اللقاءات يمثل الأديب الفذ ، والناطق المفحم ، فلا يؤخذ عليه وجه نقدي واحد ، إلا ما كان يعقبه من مدح مبالغ فيه واعتراف بالقدرة والبيان التام والأكيد .

ومنهج المبالغة في رسالته ذو ميزة فنية وبلاغية تظهر فيما يتناوله من وصف وتصوير ، وفيما ساقه من تعبير في سبيل التلليل على تلك القدرة والبراعة

الفنية العالية ، كوصفه للبرغوث مثلاً ، أو الفقيه الشره كما سنعرض لبقائه فيما يأتي إن شاء الله .

إذن نخلص من ذلك إلى أن المبالغة عند ابن شهيد الأندلسي تمثل صدى انفعاليا يحسه الكاتب في نفسه ، وتتحرك به مشاعره وعواطفه ، فيعمد إلى إثارته في نفس المتلقي وفكره ، فأساليبه في مبالغته النابعة من نفعه والمتأثرة بمواقفه وأرائه ، خاضعة في ذلك لما تمليه عليه فريحتة الفنية والتعبيرية من كلام وخيالات ، مما أدى إلى تباين مستوياتها الأدائية في دقة البيان عن مضمونها ، وغلية الفصاحة في الوصول إلى مغزاها تبعاً في ذلك لما تهدف إلى تناوله من أغراض ذاتية أو فنية .

فهي من أرقى مستويات المبالغة ، عندما تأتي للتعبير عن دقائق المعنى ، وتبين عن غاية الوصف في الغرض المراد ، في حلة من التصوير البياتي والفصاحة الأسلوبية ، كما في قوله على لسان تابع أبي الطيب المتنبّي<sup>(١)</sup> ، يزهو بقدرته ، ويفتخر ببراعته في كبرياء أبيي : " فلما انتهيت ، قال لزهير<sup>(٢)</sup> إن امتدّ به طلقُ العُمر ، فلا بُدَّ أن ينفث بثُرر ، وما أراه إلا سيُحتَضِر ، بين قريحة كالجمر ، وهمة تَصْنَعُ لَحْمَصَه<sup>(٣)</sup> على مفرق البئر " .<sup>(٤)</sup>

فيعد أن عرض الكاتب على تابع أبي الطيب - والذي وسمه بـ " خاتمة القوم " إشارة إلى مكانته الشعرية ، ومنزلته الأدبية في نفسه - ، جانباً من نتاجه الشعري ، أجرى على لساقه عبارات الفخر والتمجيد الأدبي لذلك النتاج الشعري ، والذي بالغ فيه فأصدره على لسان ملهم المتنبّي وتبعه في نظم إبداعاته الشعرية ، ليعزز بذلك دعوى تفوقه الشعري ، ويصد اقتراءات المفرضين ، ويحوز بواسطته على رضا المتلقين ، والافتناع بما يعرض له من إبداع شعري .

فالمبالغة تظهر ابتداء في نص الشهادة عندما تكهن " حارث ابن المغلس " تابع المتنبّي لابن شهيد بقصر العمر وسرعة الموت ، بسبب ما بدا عليه من توقد القريحة الفنية والتي أشبهت الجمر في حرارتها ، وهمة العالية في السوق والتأليف

(١) سببت ترجمته ، ص : ١١٥ .

(٢) هو تابع ابن شهيد الأندلسي ، زهير بن نسير .

(٣) الأحمص . بلطن القدم الذي يتجافى عن الأرض ، المعجم الرجيز ، مادة حمص .

(٤) رسالة التوايح والزوايع ، ص : ١١٤ .

والتي تصل به إلى السطوع في سماء الألب والنظم منه خاصة ، الأمر الذي كان السبب في إنهاك قواه الفكرية ، والاستيلاء على نفسه و التعجيل بدنو أجله .

ومما يلاحظ هنا ، نفة البناء التركيبي للصورة ، فقد بدأها الكاتب ، بلبن الشرطية والتي تضمنت معنى الشك والنفي لما بعدها <sup>(١)</sup> " إن امتد به طلق العمر فلا بد أن ينفث بدرر، ... " إذ امتنع - من وجهة نظر تابع المتكبي - أن يكون من تلك الهمة المتميزة طول العمر ، وإن كان - وهو أمر مشكوك فيه - فلا بد أن تأتي بفنون من القول ، تكون في نفاستها وجمال إبداعها أشبه بالدرر، فضلاً عن أنها تصدر منه طبيعة سلسلة ينسجها من طبعه وموهبته التي مثلها بإدعاء صفة النفث لها على سبيل الاستعارة المكنية ، إذ شبهها بالهواء يخرج عند النفخ بالنفس ، طوى ذكر المعشبه به ، وأتى بشيء من لوازمه وهو النفث .

وفي الدرر تصوير على سبيل الاستعارة التصريحية ، والتي تبرز نفاضة الكلام ، وعلو قيمته ، وبين النفث والدرر خيال وثاب ، فلك أن تتخيل كيف ينفث بالدرر " وكل صورة استعارية تؤدي إلى المبالغة التي تعني بالنسبة للأديب قوة في الإحساس ، والحضور النفسي للمعنى " <sup>(٢)</sup> .

وكذلك في استخدام الاستعارة التمثيلية في قوله " وهمّة تَضَعُ أخصمه على مفرق البئر " ، فقد شبه بلوغه غاية المجد الأدبي بفضل همته العالية ، بمن يضع أخصمه على مفرق البئر ، طوى حال المشبه ، وذكر هيئة المشبه به على سبيل الاستعارة التمثيلية التي تتشكل من عناصر أكثرها خيالية مجازية تؤدي إلى مبالغة كبيرة .

وللمبالغة في السياق ميزة بلاغية وسمه معنوية وفنية ، تظهر في بلوغها بالمعنى أقصى غايات الخيال ، والدقة في التعبير والذي يعرضه الغلو في صياغة الصورة المجازية ، فمما لا يقبل عقلاً ولا عادة أن يضع الكاتب أخصمه على مفرق

<sup>(١)</sup> إن هنا هي إن المخففة من الثقيلة ، وتأتي بمعنى النفي وتلك إذا وليها " إلا " ، يُنظر الإقتان في علوم القرآن للحافظ جلال الدين السيوطي ، تحقيق : محمد أبو القاسم إبراهيم ، المكتبة العصرية ، بيروت لبنان ، ١٤٠٧ هـ . ١٩٨٧ م ، ج ٢ ، ص : ١٦٨ .

<sup>(٢)</sup> من توجيهات الدكتور المشرف .

البدر، وهي كناية عن همته العالية في النظم والطموح الراقى في التعبير، وحياسة  
المجد في القدرة على البيان والفصاحة .

كما يعد النسق الموسيقي في الصياغة مسبب من أسباب الجمال الفني  
والتأثيري في سياق صورة المبالغة هنا ، فقد اعتمد الكاتب على المسجع القائم بين  
نهايات تلك الجمل المعتلة " العمر، وبدر، وسيحتضر، والجمر، والبدر" والمسجع  
المتوازي منه في " جمر، وبدر" ؛ وختام السجعات بحرف الراء ، مما يؤدي إلى  
تكرار الصوت والتردد في النغم الموسيقي والتصور الخيالي والأثر النفسي للمعنى  
معاً ، فحاز بذلك الجمال في الأداء وقوة التعبير عن الغرض الفخري في صياغة  
بليغة أنطق بها غيره من توابع كبار الشعراء " كتابع المتنبي" الحارث بن  
المغلس".

ومن إبداع سياق المبالغة التي ساق فيها الكاتب غرضه الفخري أن رسم  
للمتنبي تلك الصفة المتشكلة من طبيعته الشعرية وتكوينه النفسي المتكبر، ليرمز  
في ذلك إلى أن " أبا الطيب كان يجيد في وصف الحروب ، والفرس البيضاء كناية  
عن صراحته ووضوحه .. والعمامة الحمراء ترمز إلى أن في أصل طبيعه كلفاً  
بالدماء .. والعذابة الصفراء ترمز إلى حقه على حكام عصره ورغبته في الانتقام  
منهم . وهو في الجملة متكبر شديد الذهاب بنفسه .. مجنون الطموح " (١) ، فتلك  
الأوصاف حرياً بها أن تجعله ضئيلاً بشهادته ، نظراً بعين نالدة منققة على أرقى ما  
يكون فيه الأسلوب الأدبي من إبداع وبراعة ، والذي يتناسب وقدرته الفذة في النظم  
والتأليف ، ذلك الأسلوب الذي لا يملك عنه تغاضياً ، ولا يستطيع لفصاحته ورقبه  
إنكاراً كان أسلوب ابن شهيد في شعره ، تنبئ عنه تلك شهادته في ختام ذلك اللقاء  
: " فلما انتهيت ، قال لزهير إن امتدَّ به طَلْقُ العُمُر ، فلا بُدَّ أن ينفثَ بئرز ،  
وما أراه إلا سيُحْضَر ، بين فريحة كالجمر ، وهبمةً تضعُ أخمصه على مفرق  
البئر".

(١) تجديبات الأندلسيين في الشعر العربي ، د : إبراهيم موسى حنجر السهلي ، نادي مكة الثقافي الأدبي ، الطبعة  
الأولى ١٤٢٠هـ ، دار الحارثي للطباعة والنشر ، الطائف ، ص : ١١٤ .

وهنا تظهر المبالغة في غرض يقتضيها وهو الفخر الذي جاء في هذا السياق ضمناً ، فقد وصف تابع المتنبى بأنه متكبر ، ومعتز بفنه ، ومتباهي بنظمه ، فهو يجد أن أي نتاج أبي لا يوازي ، ولا يضاهي نتاجه الفني ، وبلاغته التعبيرية ، وعلى ذلك فهو يعترف بقدرة ابن شهيد ، ويبالغ في مدحه وإعجابه بأدبه .

ومثل هذا النص في نسق المبالغة ، ومضمونها الفخري أو المدح الذاتي بأسلوب استخلاص الحكم وتضمنين الرأي الخالص على لسان الغير ، قوله يصف حال ناقد كبير من نقاد عصره ، استمع لنظم ابن شهيد ، وشهد توارث الموهبة وأصالتها في نسبه ، يقول : " قال : والذي نفسُ فرعونَ <sup>(١)</sup> بيده ، لا عَرَضْتُ لك أبداً ، إني أراك غريقاً في الكلام . ثم قَلَّ واضمحلٌ <sup>(٢)</sup> ، حتى إن الخُنْفَساء لَتَدْحُسُهُ ، فلا يشغل رجُلُها . فمَجِبْتُ منه " <sup>(٣)</sup> .

فالقسم يحمل في طياته معاني العجز النقدي أمام القدرة البياتية والبلاغية الباهرة التي تتمتع بها شخصية ابن شهيد الأندلسي والتي كان يجري فيها على عرقه <sup>(٤)</sup> ، وهي بقية موروث من أصله ونسبه ؛ ولا يقف الكاتب عند هذا الحد من وصف العجز النقدي بل نراه يبالغ في تصوير ما آل إليه حال ذلك الناقد المتجبر في نقده كتجبر فرعون في بني إسرائيل ، من إحساس بالضعف والاستصغار فيقول : " ثم قَلَّ واضمحلٌ ، حتى إن الخُنْفَساء لَتَدْحُسُهُ ، فلا يشغل رجُلُها " فقد بلغ من الحقدرة والهوان في الرأي قدراً لو قُتِرَ فيه للخنفساء أن تدوسه لما تعثرت به ، أو شغلها عن مواصلة السير .

فالمبالغة هنا من الغلو المقبول لتضمنه جانباً حسناً من التخيل كما نبه إلى ذلك البلاغيون ، ولكونه يصف جنياً هو تابع شيخ من شيوخ النقد في عصره ،

<sup>(١)</sup> فرعون هنا هو فرعون ابن الجون ، اسم رمز به ابن شهيد لتابع عالم من علماء النقد في عصره ، صرح بذلك في قوله : " هذا فرعون ابن الجون ، فقلت : أروذ بالله العظيم من النار ولشيطان الرجيم ! فبَسْمُ زهيرٍ وقال لي : هو قُبلة رجل كبير منكم ، ففهمتها عنه " رسالة التوابع والزواج ، ص : ١٤٦ .

<sup>(٢)</sup> اضمحل ضطف وانحل شيئاً قسباً حتى ثلاثي ، للمعجم الوجيز مادة اضمحل .

<sup>(٣)</sup> رسالة التوابع والزواج ، ص : ١٤٦ .

<sup>(٤)</sup> يقول بطرس البستاني : " والشعر في بيت أبي عامر عريق النجار ، متلاحق الأثر ، فلهو عبد الملك شاعر ، وكذلك جده مروان ، وجد أبيه أحمد بن عبد الملك ، ثم عمه وأخوه شاعران ، وهو أجودهم شاعرية ، وأخصبهم فريحة ، وأطولهم نضاً ، وأوسعهم شهرة " المرجع السابق ، ص : ٢٨ .

ويخاطبه في عالم الجن ، ذلك العالم الذي لا يتأني للإنسان رؤيته ، وما يدور في ذهنه عنه إن هو إلا نسج من الخيال ، ساقه الكاتب ليجد فيه سيلاً للتندر والسخرية ، والنيل ، والاستهزاء من منتقديه من أبناء عصره .

ولصياغة المبالغة أثر في عرض المعنى السابق ، وذلك باستخدام أسلوب التضاد المعنوي في الكلام ، حيث وصف ذلك التابع بأنه فرعون في النقد ، إشارة إلى عظيم القدر الذي بلغه ذلك الشيخ في الأدب والنقد ، في مقابل تمام العجز الساخر والمخزي الذي اعتراه عند محاولته الاعتراض على تلك القدرة البالغة التي تميز بها البيت الشهيدي<sup>(١)</sup> .

ومن بنيع هذا التركيب في سياق المبالغة ، قوله يصف فقيهاً شرهاً ، وقعت له الحلوى فطار بها عجباً : " خرجتُ في ثَمَّة<sup>(٢)</sup> من الأصحاب ، وثَبَّة<sup>(٣)</sup> من الأثراب ، فيهم فقيهٌ ذو لَقم<sup>(٤)</sup> ، ولم أعرفْ به ، وغريم بطن<sup>(٥)</sup> ، ولم أشعُرْ له ، رأى الحلوى فاستخفَّه الثَّشرة ، واضطرب به الوكَّه ، فدار في ثِيابه ، وأسأل من تُعابه ، حتى وقف بالأكداس<sup>(٦)</sup> ، وخلط غَمَارَ الناس<sup>(٧)</sup> " (٨) .

فذلك أوصاف هي غاية في الاستخفاف تنبئ عن شخصية طاعم شره ، وأن تكون تلك الشخصية لفيقه فذلك منتهى السخرية والاستهزاء ، إذ لا يتفق التهالك على مظاهر الدنيا من شهوة البطن مع اتزان الفقيه العالم بالدين ؛ وهذا غرض في هجاء الفقهاء أراد ابن شهيد أن يوصله لسامعه ، مع حرصه التام على أن يثبت في صياغته للمسياق قدرته البلاغية على الوصف والتحبير .

فقد بلغ في نعته إذ وصفه بأنه " فقيه ذو لقم " أي سريع الأكل ، و" غريم بطن " أي محكوم النفس للطعام ، مشغول عن الفكر بالبطن ، عبر عن ذلك بالمجاز

(١) وذلك لأن اعتراضه والشهادة التي انتزعها ابن شهيد منه كفت بعد سماعه وإعجابها بليخت تنسب إلى جوده ، وأبيه وعمه وأخيه ، يُنظر رسالة التواضع والزواضع ، ص : ١٤٤ .

(٢) اللمة النفس المجتمعون ، وهي الرفقة ، المعجم الوجيز مادة لَم .

(٣) الثبة الجماعة من الناس ، لسان العرب مادة ثَب .

(٤) لقم الشيء لقمًا أكله بهرجة ، المعجم الوجيز ، مادة لقم .

(٥) الغريم الدائن ، وغرم غرمًا وغرامة أي لزمه شيء غير ما يجب عليه ، المصدر السابق ، مادة غرم .

(٦) كدس التمر والدرهم ، كدسًا وضع بعضها فوق بعض ، والأشياء تراكدت وازدحمت ، المصدر السابق ، مادة كدس .

(٧) غَمَارَ الناس جمعهم المزدحم المتكاثف . المصدر السابق ، مادة غمر .

(٨) رسالة التواضع ولزواضع ، ص : ١١٩ .

المرسل في كلمة " بطن " بعلاقته المحلّية ، فذكر المحل وأراد ما يكون فيه من الطعام ، وذلك على سبيل الازدراء والتفخير .

ثم شرع يتخيل حاله وقد صانف غريمه ووجد مطلوبه " رأى الحلوى فاستخفه الشّرة ، واضطرب به الولته ، فدار في ثيابه ، وأمال من ثعابه ، حتى وقف بالأكداس ، وخالط غمّارَ الناس " ، فقد تجسد إحساسه الشديد ، وموقفه الشره تجاه الحلوى كقوة مسيطرة على حلمه ورزاقته ، فتركه مستخف العقل ومتغير الحال على سبيل الاستعارة المكنية ، إذ أسند للشره صفة من صفات الإنسان وهي السيطرة والاستخفاف ، وفيه إشارة إلى قوة الشره في طبع ذلك الصاحب حتى صار يتحكم فيه ؛ كما كان لوليه بتلك الحلوى قوة مماثلة في نفسه فجسدها وقد أحكمت بالاضطراب سيطرتها عليه ، حتى تركته على حال من الحيرة في طريقة الحصول عليها ، وهو في غاية الجوع لها ، كنى عن ذلك المعنى بقوله : " فدار في ثيابه ، وأمال من ثعابه " ، فاندفع لأجل ذلك يطلبها ويحث المسير إليها غير عابئ بما يكون منه وهو الفقيه الزاهد " حتى وقف بالأكداس ، وخالط غمّارَ الناس " .

فهذا نص وصفي يحمل من معاني السخرية والمبالغة في الاستهزاء بالفقهاء ما يعكس معه موقف ابن شهيد من فقهاء عصره ، وما يجيش في صدره تجاههم من العداوة والبغضاء .

ومن هذا المستوى فإن المبالغة في الهجاء المقذع لابن الإفليلي <sup>(٦)</sup> ، مما يزرى من قيمته الفنية ، ويضعف موقفه الناقد لأب ابن شهيد : " فصاحا : يا أنفَ التّافّةِ بنّ مغنّر ، من مكّانِ خيّنير ! فقام إليهما جيتي أشمطُ ربعة وارم <sup>(٧)</sup> الأنف ، يتظالّع في مشنيتته ، كاسراً لظرفه ، وزاوياً لأنفه " <sup>(٨)</sup> .

فقد رسم ابن شهيد لأنف النّالّة ، أو تابع ابن الإفليلي صورة غريبة ، منفرة وهينة بالغة في البشاعة ، فهو جني قد اختلط سواد شعره ببياض " أشمط " <sup>(٩)</sup> ،

<sup>(٦)</sup> سبق ترجمته ، ص : ١٤١ .

<sup>(٧)</sup> ورم لأنه أي انتفخ من الغضب ، المعجم الوجيز مادة ورم .

<sup>(٨)</sup> رسالة المتواضع والذوايع ، ص : ١٢٤ .

<sup>(٩)</sup> المعجم الوجيز ، مادة : شمط .



ليس بالطويل ولا القصير ، فهو وسيط القائمة " ربعة " <sup>(١)</sup> ، وقد امتلأ عضباً وغيظاً فهو " وارم الأنف " ، ويعرج في مشيته فكان ظالع <sup>(٢)</sup> ، وقد أعض من طرفه كبراً وتعالياً فوصفه بأنه " كاسراً لطرفه " <sup>(٣)</sup> ، وهو متقبض على الحضور غير منبسط لهم " زاوياً لأنفه " <sup>(٤)</sup> ، وفي ذلك تتجلى مظاهر الكبر والخيلاء ، والتباهي بالأدب ، والمعرفة ، والتي ينتقدها ابن شهيد فيما بعد في قوله : " فقلتُ في نفسي : العصا من العُصية <sup>(٥)</sup> ! إن لم تُعربي عن ذاتك ، وتُظنّهري بعض أنواتك ، وأنت بين قُرسان الكلام ، لم يُطبرَ لك بعدها طائر ، وكنت غرضاً لكل حَجَر عابر " <sup>(٦)</sup> .

فقد نفى عنه كل ما يمكن أن يوجب له ذلك التفاخر العظيم ، إذ وصفه بأنه في ذلك العُجب بنفسه وأديه كبني انف الناقة إذ فخرُوا بما لا فخر فيه ، وتطاولوا في ذلك النسب الذي كان لهم مزرباً ، ويدفع عن ابن الإفيلي - في رأي ابن شهيد - ذلك الوصف إذ هو أبان عن قدرته وبراعته في الأدب وأظهر بعض دلالاته عليه ، كونه لم يعرف له اسم بعدُ بين الأدباء ، ولم يُذكر في نسجه قول ، وقد عبر عن ذلك المعنى بصورة تشبيهية بديعة فكانت حاله تلك بين الأدباء أشبه بحال من لم يطير له طائر في الكلام والتعبير الفني البديع ، ولم يكن له سبيل في المناقسة والكسب النفسي ، والحسي ؛ فالمبالغة هنا تأتي في التركيز على بيان مكتبة ابن الإفيلي الأدبية وتدني مستوى كلامه التعبيري عما يدون في عصره إنما تكشف عن بالغ المناقسة القائمة بين ابن شهيد وبين ابن الإفيلي .

ومبالغات الكاتب في هذين النصين من التبليغ في عرض الوصف ، وذلك يتناسب مع ما يسعى إليه الكاتب من عرض صورة هزلية سلخرة لذلك الفقيه ، أو

(١) المصدر السابق ، مادة : ربع

(٢) المصدر السابق ، مادة : ظلع

(٣) المصدر السابق ، مادة : كسر

(٤) أساس البلاغة ، مادة : زوى

(٥) العصا قرص لجذمة بن الأبرش . العصية أمها ، ومنه الفأل : لا يلد العصا غير العسوية ، أن الفرع وشبه الأصل ، كما يشبه الإفيلي أنف الناقة ، يُنظر حشوية رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١٢٤ .

(٦) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١٢٤ .

لابن الإقليبي ، فعمد إلى ما يصنفه العقل ، ويقع في العادة ، وتقبله النفس من أقصى حدود يصل إليه وصف الهيئات والأحوال .

وتلك الأساليب من المستوى الرفيع للمبالغة تمثل قاعدة عريضة استند ابن شهيد إلى صياغاتها في ثنايا رسالة " التوابع والزوابع " ، وهو فيها يصدر عن عاطفة نفسية وانفعالية ، جيشة أسهمت في تكون نظرتة ، ومواقفه التي تمثلت في كلامه وما ينظم ، فكان أسلوب المبالغة هو وسيلته في " الكشف عن طبيعة الشعور ، والقدرة على التأثير في المخاطبين ، ومحاولة إشراكهم لحظات الإحساس ، فضلاً عن كونها زفرة لما تتمثل به النفس لأن النفس الإنسانية تمل الواقع إذا لاصق وتميل إلى ما يحلق بها" <sup>(١)</sup> والتي تآزرت مع متانة الصياغة ، وجودة التعبير ودقة التصوير ، في عرض المعنى وبيان الغرض .

وفي جانب آخر من الرسالة تضعف القيمة الفنية للمبالغة ولا تتعمد ، حين تصدر عن حقيقة عقلية ، ولا تتبعث عن العواطف الذاتية ، وتتجرد من الأحاسيس والمواقف الشخصية ، لتكون وصفاً حسيماً خالصاً لحالة من الأحوال المحسوسة ، على الرغم من اعتمادها على الخيال في الوصف ، ولذلك فهي مستوى ثان للمبالغة أقل تأثيراً وبسط تركيباً في الرسالة ، منها قوله يصف حالة تابع أبي نواس <sup>(٢)</sup> ، - وقد أراد أن يحكمه فيما ينظم - ، والذي غلبت عليه الخمرة ، وفساد الرأي ؛ وذلك على لسان فتية يقدمون له الراح : " قالوا : إنّه لفي شرب الخمرة ، منذ أيام عشرة ، وما نراكم منتفعين به" <sup>(٣)</sup> .

فالصبيبة في حضرة أبي نواس تنفي عنه تمام عقل البيان ، وخوار القدرة على النقد والحكم ، في أسلوب كئافي تجلي في قولهم " وما نراكم منتفعين به " وهو أمر تمخضت عنه حالته في المداومة على شرب الخمر والإسراف في تعاطيه ، وهي حال بالغ في وصفها الكاتب بقوله " منذ أيام عشرة " فلم تعد له مع تلك المداومة أنى حسن بياني ، أو قدرة نقدية وتذوقية متوازنة .

<sup>(١)</sup> من وجوه تحمين الأساليب في ضوء بديع القرآن ، إ.د. محمد إبراهيم شادي ، مطبعة السعادة ، ١٤٠٨ هـ ، ١٩٨٧ م ، ج ١ ، ص : ٩١ .

<sup>(٢)</sup> سببنت ترجمته ص : ١١٥ .

<sup>(٣)</sup> رسالة التوابع والزوابع ، ص : ١٠٥ .

ويرع الكاتب عندما استخدم أسلوب التبليغ في سياق المبالغة هنا ، فهو وإن بلغ بالوصف إلى أقصى غايات المعنى في التصور النفسي والعقلي ، إلا أنه لا يجاقب في أصل المعنى الحقيقة الثابتة عن واقع حياة أبي نواس الصادق .

مما أكسب الصياغة تأثيراً فنياً ، وانطباعاً نفسياً مدرك ، إضافة إلى ما بعثه الكاتب في ألفاظها من تناغم موسيقي استخدام فيه المجمع المتوازي بين قوله "خمرة ، وعشرة" .

ويندرج تحت هذا المستوى القريب من المبالغة ، قوله يصف سرعة زهير بن نمير في رحلته إلى أرض الجنّ وقد صحبه معه : " تذاكرتُ يوماً مع زهير بن نمير أخبارَ الخطباءِ والشُعراءِ ، وما كان يأنفُهُم من التّوابعِ والزّوابعِ ، وقلتُ : هل حيلةٌ في لقاء من اتّفقَ منهم ؟ ، قال : حتى أستأذنَ شيخنا . وطار عني ثم انصرفَ كلّمحٍ بالبصّر ، وقد أذن له ، فقل: حُلْ على متنِ الجوّاد . فصرنا عليه وصار بنا كالطائر يجتنبُ الجوّ فالجوّ ، ويقطعُ النّوّ فالنّو<sup>(١)</sup> ، حتى التّمخّضُ أرضاً لا كارضيا ، وشارفتُ<sup>(٢)</sup> جواً لا كجوّنا متفرّجَ الشجر ، عطير الزّهر"<sup>(٣)</sup> .

فأخبار الخطباء والشعراء ، نيهت ابن شهيد إلى قمع الإبداع الفني ، ومظاهر البلاغة الأدبية في الكلام ، فأثرت في نفسه ، ومخيلته الشوق إلى الالتقاء بتوابعهم ، ومجاذبة ملهمهم النظم والتأليف ، ليصل من خلالهم إلى غرضه في إثبات تفوقه الفني في الأدب ، ويحمد بأرائهم النقدية وشهانتهم الفخرية ثورة منتقدي أدبه والناقمين عليه موهبة الإبداع وبلاغة الكلام ، فذلك نجده يباليغ في تصوير سرعة الوصول إليهم والحديث معهم ، فقال : " وطار عني ثم انصرف كلّمح بالبصّر" .

فقد استعار الطيران لسرعة حركته في طلب الإنان بالدخول والوصول إلى خفايا ذلك العالم الغيبي ، استعارة تصريحية تعكس انسجام الأوصاف للموصوف ،

(١) النو القفلة الواسعة والمستوي من الأرض ، المعجم الوجيز مادة نويت .

(٢) شارفته ننا منه ، المصدر السابق مادة شرف .

(٣) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ٩١ .

وهو زهير التابع الجني المعروف بالخفة ، ثم شبه انصراف زهير إليه وما في ذلك الانصراف من مظاهر الشعور بالفرح الغامر بلمح البصر، مبالغة في وصف سرعته وقوة انطلاقته في سعادة وفرح لتلك الأرض الغريبة ، والمثيرة ، وهي مبالغة وإن حسنت في بيان الحال وأتت على نقيض الوصف والتصوير إلا أنها من الصياغات الخيالية الدائرة كثيراً فيما يذكر من الكلام ، حتى كانت قريبة في معناها ومغزاها من الحقيقة في الوصف.

ومن يدعي الأسلوب في نسقها أنها تعتبر بداية الرسالة والكتب إنما يسعى لأن يقترب بتراكيبه من الواقع ، ليكون أشد تأثيراً وأيسر في القبول لدى النفس عند حديثه عن تلك الرحلة خاصة وأنه ينسجها من عالم خيالي مغيب ، يختلف في حقيقته وتأثيره عما ألفه الناس ، وما نسجه خيالهم حوله من تصور مخيف ، فقد استفهم متشككاً في صدق تحقق ذلك اللقاء ، ومثل هيئة الانتظار متحيراً من صحة وقوعه "هل حيلة في لقاء من اتفقَ منهم ؟ قال : حتى أستأذنَ شيخنا . وطار عني ثم انصرفَ كلفح بالبصر، وقد أذن له" ، ثم في الوصف المبالغ في بيان تميزه واختلافه عن عالم الإنسان الذي يعيش فيه "حتى لتَمَخَّضَتْ أرضاً لا كأرضنا ، وشارفتْ جَوًّا لا كجَواتنا متفَرِّعَ الشجر، عَطِرَ الزَّهر" .

وهذا المستوى من المبالغات الغريبة ، والشاعرة عند ابن شهيد لا يعتبر ظاهرة بارزة في رسالته قياساً بالمستوى الأول .

وأقل منه أن تخلو صياغات المبالغة من تمام آلة الجمال في التعبير اللفظي للقول ، وأن تتحو منحى الابتدال ، وإن أشارت إلى المراد بدقة ، وبلغت بالتصور إلى أقصى غايات الغرض من الوصف ، إلا أنها أدرجت في سياق لفظي كان سبباً في إضعاف قيمتها المعنوية والبلاغية ، مما جعلها تأتي في المستوى الثالث والأدنى صورة من أساليب المبالغة عند الكاتب ، فيقول رداً على تلعب ابن الإفريقي<sup>(\*)</sup> ، وقد لحتج عليه بقصور علمه في النحو ، وقلة إدراكه لغريب اللغة: " قال : فطارضي

(\*) سبقت ترجمته ، ص : ١٤١ .

كتاب الخليل<sup>(\*)</sup> قلت: هو عندي في زنبيل<sup>(1)</sup> قال: فناظرني على كتاب ميبونيه<sup>(\*\*)</sup>. قلت: خريت الهرة<sup>(\*)</sup> عندي عليه، وعلى شرح ابن زرننتونه<sup>(\*\*\*)</sup>." (1)

فأراد ابن شهيد أن يقول إنه أتقن أوزان العروض في النظم، وأحاط بغريب اللغة وقواعد النحو في تراكيبها، وأنه " لكثرة قراءته لهذه الكتب وفهمه إياها فهماً جيداً أصبح لا يحتاج إليها فوضعها في الزناويل أو في أماكن أخرى"<sup>(3)</sup>، فدلّ بالمبالغة عن استغناؤه بمعرفته اللغوية عن تلك الكتب، فهو من ألم بما يحويه كتاب الخليل من قوانين وفصول فلم يعد بحاجة لمطالعة أو مراجعته ولم يبال في أي موضع تركه " هو عندي في زنبيل "، وكذلك بالغ في بيان قدرته على استيعاب قوانين الكتاب لسببويه وشرح ابن درستويه، فلم يعد يهتم بها أنى كانت وإنما وضعت، فما بها من علم ومعارف هي لديه أساسيات ظهرت بتأثير منها إبداعات نفسه الأبية، وإن كان في مواضع أخرى له من الكلام لا ينكر فيه فضلها في البيان، كقوله: "وكما تختار مليح اللفظ، ورشيق الكلام، فكذلك يجب أن تختار مليح النحو، وفصيح الغريب، وتهرب عن قبيحه"<sup>(4)</sup> غير أنه لا يجده مقياساً لبراعة الأديب، أو إثبات لقدرته على التفنن في التعبير.

إن المبالغة هنا من نوع التبليغ في الصياغة، فقد أصابت بدقة مضمون المعنى، وغاية المقصد عند ابن شهيد، في صورة ممكنة، ومتوقعة، غير أن ما فيه من

(\*) الخليل، هو أبو هود الرحمن الخليل بن أحمد بن عمرو بن تميم القراهمدي، إمام في علم النحو، وهو الذي استتبط علم العروض، وحصر أقسامه خمس دوائر يستخرج منها خمسة عشر بحراً، ينتظر وفيات الأعيان، وأبناء أبنائه للزمن، لابن خلکان، ج ٢، ص: ٢٤٤.

(1) الزنبيل، التفتة، المعجم الوجيز، مادة زنبيل.

(2) سببويه، أبو بشر عمرو بن عثمان بن قنبر، الملقب بسببويه، مولى بني الحارث بن كعب، كان أعلم المتقنين والمتأخرين بالنحو، ولم يوضع فيه مثل كتابه، أخذ سببويه النحو عن الخليل بن أحمد، وعن عيسى بن عمرو ويونس بن حبيب، وأخذ اللغة عن أبي الخطاب المعروف بالأخفش الأكبر، المصدر السابق، ج ٣، ص: ٤٦٢.

(3) ابن درستويه، هو أبو محمد عبدالله بن جعفر بن درستويه بن المرزبان الفارسي، اللغوي، النحوي، كان عالماً فاضلاً، أخذ الأدب عن ابن قتيبة، وعن المبرد وغيرهما، وأخذ عنه جماعة منهم الدارقطني، توفي عام ٢٤٧هـ. ببغداد. المصدر السابق، ج ٢، ص: ٤٣٥.

(4) رسالة التوايح والزوايح، ص: ١٢٤.

(5) ابن شهيد الأندلسي وجهوده في النقد الأدبي، ص: ٩٢.

(6) اللخيرة في محاسن أهل الجزيرة، ج ١، ص: ٢٢٤.

صياغة تحمل من معاني الإمتحان للكتب والعلم ، ما تنفر منه النفس ، وتشمئز من تخيله الأفهام ، مما أفقد النص بسببه مظاهر رونقه ، وجماله البلاغي ، وتملم فصاحته اللفظية و المعنوية.

ولعل مما يعذر لابن شهيد في قبول هذه الصياغة أنه أسلوب قلما يظهر إلا نادراً في رسالته " التوابع والزوابع " ، وأنه إنما يعكس واقع مهماً من شخصيته الذاتية وطبيعة تفكيره في مرحلة ما من مراحل حياته مما يشير إلى أن ما يكتبه في نصوصه صادراً من طبعه وأنه يمتنع من سجيته دون تكلف أو تصنع مقوت .

نصل من ذلك إلى أن المبالغة وسيلة قوليه يعبر من خلالها الكاتب أو الشاعر عن موقف انفعالي ، أو فكر عقلي ، أخذ في نفسه صورة متميزة ، ومعنى متغير ، أراد أن ينقله كما يحسه ، ويتخيله بكل ما فيه من انفعال ، وتفاعل للسامع أو القارئ .

وهي فن من البديع المعنوي في التأليف ، ارتكز عليه ابن شهيد الأندلسي في رسالته " التوابع والزوابع " ، فظهر أثره بادياً في اختياره لموضوع الرسالة وغرضها ، ثم في عالمها ، وأرضيتها ، ثم في فصولها ومضامينها ، فكانت أقدر قولاً وصورة في التعبير عن مراد الكاتب ، وأسرع في تمثيل ما يسعى إليه من معان حقيقية ، أو تخيلية تثبت من خلالها أمراً واقعاً في نفسه .

ومن خلال النظر في صورها ، وصياغاتها ، تعد في أثرها الفني ، وقيمتها التعبيرية في النصوص من المستوى الراقي من مستويات الأداء البديعي ، بعد السجع والموازنة ؛ فالكاتب اتخذها في تعبيراته وسيلة فنية ومعنوية مؤثرة ، وبلغية ، تعينه في إثبات أصالة موهبته ، وتمكنه من التعبير عن انفعالاته ، وتبين عن حدود تفوقه الأدبي ، وبراعته في البيان والفصاحة . فتعتبر لذلك ركيزة أساسية في نسج الإبداع الفني في مضمون الرسالة وأهدافها ، إذ تدور في إطارها معاني أحداثها ، وفي أسلوبها تتجلى أحاسيس الكاتب ومواقفه الفكرية ، والذاتية ، من مدح ، وهجاء ، وتنديد ، ووصف ؛ وهي في جميع ذلك تؤمى إلى غرض ذاتي ثابت ، ومتكرر في جميع التراكمات ، تجيش به نفس أبي عمر ، وتحاول جاهدة تكليده ، وإقناع القارئ به ، مفاده الفخر التام بلقنرة التعبيرية ، والتفوق الفني ، في كبرياء أنبي ، وشهادة موثوقة ، متأصلة ومعروفة في عمق الألب العربي ، وحجة دامغة ؛ تحمل اليقين

الثابت بوجود الطبع السمح في الأدب والنباهة الفطرية على بدیع النظم وجميل التحبير .

فهي على ذلك تظهر واضحة في الفخر الصريح ، كما تظهر في أوصاف التوابع ، فتشير إلى معنى الفخر الضمني ، إذ يتبع ذلك الوصف شهادة بالتفوق الذاتي على لسان التابع تعلي من قيمتها تلك الأوصاف ، وترضي بها غرور الكاتب البلاغي ، كقوله في وصف تابع المتنبى .

وحيث يعرض ابن شهيد في مبالغته لغرض نفسي خاص ، وذاتي ، ويقدر ما يطلب من السامع التصديق ببراعته الأدبية ، والافتناع بموهبته الفنية الفاتحة ، التي سيطرت رغبة إثباتها على جميع تفاصيل القصة ؛ فقد كانت جل مبالغته في هذا السياق من قبيل التبليغ الذي يقترب في تخيله وصورته من حدود إطار منظور العقل ، وتقبله النفس ويجري منها في حقيقته وأصله على الطبع والعادة ، مع الوصول بالوصف فيه إلى أقصى غايات ما يدركه الفهم ، وأعمق مضامين ما تستشعره النفس .

وقد يخرج عن هذه القاعدة في نوع المبالغة ، أسلوب يعدد الكاتب فيه للكلو في الوصف ، ويكون مع ذلك مقبولاً حيث يقصد به التعبير عن كوامن النفس .

ولعل من المبالغات المميزة في رسالة " التوابع والزواج " أن ابن شهيد أنطق الحيوان شاهداً على تفوقه الأدبي ، وبالغ في هجاء نقاد عصره فتمثل هيئته صفة دالة على أحوالهم ، وقدراتهم ، ثم عكس لهم صورة هزلية تحمل معنى الحمق والنعث بالغباء كقوله في صف حال الإوزة النحوية بعد أن جادلها في الأدب ، وأسس الجمال في صياغته (١).

وهي على ذلك أسلوب بلاغي تنوعت مستويات أدائه في النص التعبيري بين العالي المؤثر ، والقريب المتداول ، والمبتذل المنفر الخالي من الفصاحة والبيان في العرض ، لتعكس تباين مستويات القدرة البيانية عند الكاتب ، وتمايز الأغراض الفنية والشخصية فيما يأتي به من تأليف ، والمتأثرة بالأحوال النفسية والتجارب الذاتية ، والمواقف الخاصة لديه ، فكانت تجمع في أساليبها بين الغاية الفنية في إثبات التفوق

(١) راجع ص : ١٥٥ من الدراسة .

والاحتجاج له ، والهدف المعنوي في الكشف عن بعض ملامح شخصية ابن شهيد الأندلسي في عرض مواقفه تجاه معاصريه من نقاد ونحويين وأدباء وشعراء .

وأخيراً فالمبالغة سمة معنوية ولفظية يستشعرها القارئ وتلوح بينة واضحة في تراكيب المررد القصصي لعالم التوابع الذي تخيله ابن شهيد ، ابتداء من عنوانها ، فمضمونها ، ومسرحها ، وإن لم يصرح بصياغتها في الميثاق كما علل لإفراطه في استخدام الصجع ، وربما يعود ذلك إلى أن الصجع موسيقى خارجية يمثل تكلفها والإسراف فيها نوعاً من رداءة التعبير في الكلام ، التي تقدر في تمام آلة البلاغة ، والدلالة على فصيح البيان ؛ بينما تعكس المبالغة هاجس نفسياً ومعنوياً لقدرتة البلاغية ، ومدى تفوقه الأدبي .



#### المبحث الرابع

مستويات الأداء البلاغي للمطابقة في رسالة " التوايح والزوايح "

## الطباق بين إبداع التباين والاتفاق :-

إن من أهم الركائز الأساسية في الوصف بالبلاغة ، والبراعة في النظم ، أن يجنح المتكلم للإيجاز في التعبير ، دون إخلال بالمعنى أو تقصير في بيان الغرض ، أو إضرار بوجود السبك ، أو إساءة في التركيب ، وذلك يعتبر سراً من أسرار العربية ، وجلباً بارزاً من جوانب الإعجاز القرآني ، وقيمة بلاغية في التصور البياني .

والطباق لون من ألوان البديع المعنوي في البلاغة العربية ، ويمثل نسقه في التعبير أحد أبرز أساليب الإيجاز في الكلام ، فالتضاد القائم بين المفردات ينبه القارئ إلى الحقائق اللفظية والمعنوية التي يضيق النص التعبيري عن الإلمام بتفاصيلها اللغوية ، وخفايا أصولها المعنوية ، والدلالية .

والتضاد في اللغة من "ضاده أي خالفه ، وكان له ضداً ، والضد المخالف والمنتهي ، ويقال : هذا اللفظ من الأضداد : أي من المفردات الدالة على معنيين متباينين"<sup>(١)</sup>

فذلك التباين والاختلاف الذي أشار إليه المعنى اللغوي لفظاً ؛ بين المتضادات من الأشياء ، هو سجل المعاني الجمّة في السياق ، ومظهر الإيجاز اللفظي في النسق ، والتفصيل المعنوي في التعبير ، و دليل من دلائل الفصاحة ، والبلاغة في الكلام .

والمطابقة في مصطلح أرباب البلاغة والبيان هو فنٌ من القول ، ونهج في الأسلوب ينص على "الجمع بين متضادين أي معنيين متقابلين في الجملة" <sup>(٢)</sup> ، وأياً كان شكل ذلك الجمع والتضاد سواء بين الألفاظ المنطوقة ، أو بين المعاني المقصودة ، حقيقياً كان أم خيالياً ومجازياً ، فهو لون يفصح عن عميق المعاني ونديق المراد والغرض .

حفلت بصياغته سور الكتاب المنزل ، فكان من دلائل إعجازه في النظم وممة تميزه في التأليف ، يثير إبداع نسجه انفعالات القارئ ، وتحرك مقبلاته ذهن المتلقي ، فتتجذب إليها النفوس والأسماع بما تشيعه من مومئيات داخلية في النص ، وتوافق بين معاني الكلام ، إذ يكون تأدية الغرض فيه سبيله الاختلاف في اللفظ .

(١) يُنظر المعجم الوجيز ، مادة ضد .

(٢) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ٧ .

وعند البحث عن صور بلاغته ومكمن جماله نجده لا يتمليز عن غيره من فنون البلاغة العربية ، فهو محسن بديعي معنوي ، بيانه وفصاحته تكمن في سجيته المطبوعة من نفس القاتل دون تكلف أو تصنع ممقوت ، أو تعقيد يعمي على الغرض ، ويبهم المقصود ، فيكون حلقة في لآئى اللغة العربية ، والإعجاز البلاغي في القرآن ، وفريدة من فراند الجمال في الفصاحة والبيان ، وهو على ذلك " من الأمور الفطرية المركوزة في الطباع التي لها علاقة وثيقة ببلاغة الكلام ، إذ الضد أقرب حضوراً بالبال عند ذكر ضده " (١) .

إبداعية التضاد في رسالة " التوابع والزوابع " :-

وإن اعتبرت رسالة " التوابع والزوابع " وثيقة احتجاج صاغها الكاتب لمواجهة خصومه والرد على دعوى حساده من أصحاب الأدب والبيان في عصره ، فهو وبلا شك يتحرى البلاغة في نظم فصولها ، ويلأخذ بطراف الإبداع اللفظي والمعنوي في التعبير من أدق تفاصيلها ، ويبحث في أسباب الفصاحة والبيان في عرض مضمونها .

وإذا كان الطبايق لونا من ألوان البلاغة البديعية التي تعجب بنسجه العقول ، وتجتنب لإبداعه النفوس ، وتترك بلاغة صوغه الأذهان ، فقد وشح به أبو عامر رسالته " التوابع والزوابع " ، وكان في تعبيره صورة من صور البراعة والقدرة على التأليف ، إذ جعل من أساليبه وسيلة في إظهار الحجة ، وضمن منطوق لفظه الموجز دقائق معانيه وانفعالاته النفسية ، وخفيا مواقفه الذاتية والفكرية ، كما أبان في نسقه عن موهبته الأدبية الأصيلة ، وقرينته البيانية المتوقدة ، فجمع سياقه كل ما يرمي إليه الكاتب من أغراض في الرسالة نفسية وعقلية ، وأدبية ، ذاتية ، أو نقدية ، وكان حجة نفيقة ومدركة على براعته في التأليف .

ولكون ابن شهيد إنما يكتب من نفسه ، ويجري في بيانه على سجيته وطبعه ، وقد يعرض له ما يعرض للنفس البشرية من القصور الذهني والتقلبات المزاجية

(١) الصغى البديعي في اللغة العربية ، د : أحمد إبراهيم موسى ، دار الكتب العربي للطباعة والنشر ، ١٣٨٨ هـ ، ص : ٤٧١ .

والانفعالية ، وهي تؤثر بوضوح في أسلوبه وإبداعه ، ويتشكل في إطارها ومقتضياتها نمط منهجه التعبيري ؛ وبما أن الطباقي فنٌ من فنون القول المعبر عن القائل ، وصورة من صور البلاغة في الأسلوب فهي تتأثر بتلك المواقف ، والتغيرات ، فتتبلور في نطقها صياغاتها الفنية ، وتتختم من تركيباتها تراكيبها المعنوية ، فيظهر معها تعدد المستويات وتنوع بلاغة الأداء في النسخ الفني .

فقد نجده يأتي من أرقى مستويات الأداء الفني ، وأبداع أساليب الجمال التعبيري عن المعنى ، عندما يعرض في سياق له لأدق تفاصيل الصورة ، ويشتمل على جميع نواحي الوصف في بيان موجز ، وتصور معنوي واضح ، يكون للكاتب بيئة في التفوق والبراعة كقوله يصف برغوثاً : " أنودُ زنجي ، وأهلي وخشي ، ليس يوان<sup>(١)</sup> ولا زُمَيْل<sup>(٢)</sup> ، وكنته جزء لا يتجزأ من ليل ؛ أو شونيزة<sup>(٣)</sup> ، أو ثقتها<sup>(٤)</sup> غريزة ؛ أو نقطة مِداد ، أو متوداء قلب قَراد<sup>(٥)</sup> ، شر به عِب<sup>(٦)</sup> ، ومثنيه وثب<sup>(٧)</sup> ؛ يَكْمُنُ نهاره ، ويمسري ليلته ؛ يدارك<sup>(٨)</sup> بطعن مؤلم ، ويمسجلُ نم كل كافر ومُسلم ، مساور<sup>(٩)</sup> للأساور<sup>(١٠)</sup> ، نجُرُ ذيله على الجبارة ، يتكفر<sup>(١١)</sup> بلرفع الثياب ، ويهتكُ ستر كل حجاب ، ولا يحفلُ بنواب ؛ يرُدُّ مناهل العيش الغنبة ، ويصلُ إلى الأحرار<sup>(١٢)</sup> الرطبة ، ولا ينفَعُ فيه غيرة

(١) يوان من ونى في الأمر قتر وضعف ، وكلُّ وأعيا ، يُنظر المعجم الوجيز مادة ونى .

(٢) الزامل من الدواب ، الذي كانه يطلع من تشاغله ، والظلم عرج في المشي ، يُنظر المرجع السابق ، مادة زمل ، وظلم .

(٣) شنز الشينيز ، من البزر ، بكسر الشين غير مهموز ، عن أبي حنيفة قال : هذه الجبة السوداء ، قال : وهو فارسي الأصل ، يُنظر لسان العرب مادة شنز .

(٤) أو ثقتها من التوثيق ، أي الإحكام ، يُنظر المعجم الوجيز مادة وثق .

(٥) القراد دويبة متفائلة ذات أرجل كثيرة ، تعيش على الدواب والطيور ، ومنها أجناس الواحدة قراد ، المرجع السابق ، مادة قراد .

(٦) عب الماء عباً شربه بلا تنفس ولا مص . المرجع السابق ، مادة عب .

(٧) وثب وثباً وثوباً بظفر وقز ، المرجع السابق ، مادة وثب .

(٨) يدارك ، مداركه ، لحقه ، وأتبع بخصه بعضاً ، المرجع السابق ، مادة درك .

(٩) مسوره مسورة وثابه ، وأخذ برأسه في العراك ، المرجع السابق ، مادة مسر .

(١٠) الإسوار كقند الجيش ، جمعها أساور ، المرجع السابق ، مادة سار .

(١١) كفر الشيء وعليه كفرأ ، ستره وعطاه ، المرجع السابق ، مادة كفر .

(١٢) الأحرار من الحرج وهي غيضة ملتفة الشجر لا يقدر أحد أن ينفذ فيها ، والشديد الضيق . المرجع السابق ، مادة حرج .

غَيُور ، وهو أحقر كلِّ حقير؛ شرُّه مَبْشُوث ، وعهده مَنكُوث<sup>(١)</sup> ، وكذلك كلُّ بُرغُوث ، كفى بهذا تَقْصاً لِلإنسان ، ودلالةً على قُدرة الرَّحْمَن " <sup>(٢)</sup> .

فالكاتب يرسم للبرغوث صورة تستمد ظلالها من نظراته الخاصة وانفعالاته الشخصية ، إذ جعل له نصيباً من القوة الخفية المتسلطة والتي تفوق قدر الموصوف بها من شكل صغير وضئيل ، وتتناقض مع هيئته الحقيرة ؛ يركز الضوء فيها على مجمل صفاته الحسية والمعنوية ، في صياغة فنية وبلاغية بديعة ومؤثرة ، فقد شبهه بالزنجي لسواد لونه - ولونه صفة عرض لها ابن شهيد في صور متعددة تكونها من الصفات الحسية المتميزة لشكل البرغوث - ثم وجده ذا ازدواجية في الطباع فعبّر عنها بلطباق اللفظي والمعنوي في قوله : " أهليَّ وَحْشيَّ ، ليس يوان ولا زُمَيْلٌ " .

فالبرغوث يألف الإنسان ، ويستأنس في وجوده ، وهو مع ذلك وحشي والتصرف شديد الهجوم عليه ، فكان جديراً بأن يوصف بالقوة والجرأة عندما نفى عنه الجبن والضعف ، وذلك ما تبين عنه المطابقة المعنوية في قوله : " ليس يوان ولا زُمَيْلٌ " ، فمع انتفاء الضعف تثبت القوة ، ومع ذهاب الجبن تأتي الجرأة ، ويعطف الكاتب مرة أخرى على تصوير حجم البرغوث ولونه ليكمل بها الصورة الحسية الظاهرة للبرغوث ، غير أنه أتى على وصف سواده في نسق معنوي مختلف جمع فيه بين الشكل ، والحال ، فشبهه بالليل ، ويبلغ في تلك الصورة فجعله جزءاً لا يتجزأ منه ، وكنهه بذلك التشبيه يرمز إلى ارتباط نشاطه الوثيق بحلول ظلام الليل ؛ وتتعدد الصور في خياله وتتنوع الأوصاف ، فشبهه بالشونيزة في صغر حجمه ، وهو على ذلك لا يخرج من تقدير العزيز الحكيم ففي تصرفه يحتمل إلى فطرة وغريزة خلقية ركبت فيه تملّي عليه تصرفه ، وحركته ، ويتكلف الكاتب التشبيه ، ويتعمق في طلب التماثل فيشبهه بنقطة المداد تارة ، ويسويداء قلب قراد أخرى ، وهو بتلك التشبيهات المتعددة للبرغوث يبين عن غرض المبالغة في تصوير حجمه المتناهي في الصغر ، والضئيل الشكل حقير الهيئة مع عظيم الضرر وجسيم الفعل .

(١) العهد المنكوث المنبؤ . مركب كالمعهد نقضه ، المرجع السابق ، مادة نكث .

(٢) رسالة التواضع والزواضع من : ١٢٥ .

ويعود الكاتب إلى أسلوب الطباقي في العرض فيكشف عن دقائق الأوصاف والأحوال التي تميز بها ذلك البرغوث ، فيقول : " شربه غبّ ، ومثنيه وتنب ؛ يَكْمُنُ نهاره ، وينسري ليلته ؛ يدارك بطعن مؤلم " .

فهو متتابع الشرب دون تواني ، ومتواثب المثنى في نشاط ، النهار له سكن ، وفي الليل يسمي ويطلب وهذا يتناسب مع سواده أولاً ، كما يعينه على قرض سيطرته ثانياً حيث تسكن الأجسام ويستتره الظلام ، أما فعله وما يأتي به من ضرر فهي ممكن قوته وغاية ما يريد الكاتب بيانه ، فقد استعار له الطعن وهو من أوصاف الفارس أو المحارب الهمام في قوله : " يدارك بطعن مؤلم " ، ولشدة ذلك الطعن وقداحة أثره وصفه بأنه متدارك من دون توان أو كسل ، تلك حرب نسج الكاتب رحاها في خياله ، وكان فعل البرغوث فيها صورة للنصر والشجاعة ، ولكي يكمل حدود صورة المعركة فلا بد أن يبين عن الخصم ، ويكشف عن ضحايا ذلك البرغوث القوي المنتصر ، فهو يستبيح حمى الجميع ، ويستحل نماء البشرية عامة ، ذلك ما أوضحتها المطابقة في قوله : " يستحل دم كل كافر ومسلم " فليس في المعمورة من إنسان يخرج صن أن يكون كاهراً أو مسلماً ، وعلى الكاتب من قيمة ذلك التصور الخيالي للحرب ، ويحدث التوازن التام بين طرفي المعركة إذ شخص البرغوث "فشبهه بمن يعقل ويستحل ويستحرم ، فمأء البشر على اختلافهم هي له دون تمييز قد استحلها ، وهذا التصوير الذي يتخيل البرغوث فيه عاقلاً يدل على جبروته ، وبطشه ونهمه ، يرشحه الكاتب بالأوصاف التالية ، يجر ، و يتكفر ، و يهتك ، ولا يحفل ، ويصل ، ويرد ، وتلك جميعها أوصاف للبرغوث على سبيل التخيل بأنه شخص عاقل ، وهذا إن دلّ فبما يدل على انفعال الكاتب بوصف البرغوث ووقوعه تحت تأثير لدغاته " <sup>(1)</sup> ، وذلك للتخيل الاستعاري وما فيه من تشخيص للبعوض يشبع التوازن ، والتكافؤ بين طرفي الحرب الدائرة التي نسج الكاتب وقائعها ، ومسرحها من خياله .

ويبدأ ابن شهيد في عرض وتفصيل مظاهر قوة ذلك المحارب " البرغوث" في أحواله ، وأفعاله المائلة أمام الكاتب ، فهو مواثب للفرسان الأقوياء ، مثل للجبارة الأشداء ، صور ذلك في الاستعارة المكنية التخيلية في قوله " مساور للأساورة "

(1) من توجيهات الدكتور المشرف .

فشبهه بالفارس الذي يغلب أعداءه قواد المعارك من الفرسان في المعركة ، فطوى  
نكر الفارس القوي المتغلب في المعركة ، وأتى بوصف من صفاته وهى المواثبة ،  
ورشحها بنكر الطرف الآخر للمعركة " الأساورة " ، ويكمل الدائرة التصويرية في  
قوله: " يجر ذيله على الجبابرة " فجعله يجر ذيله على الجبابرة الأقوياء وما يحتمله  
معنى جر الذيل من التعالي والقوة في التجبر والخيلاء ، ثم تخيله حين يدخل مستتراً  
تحت أرفع الثياب ، وكأنه يعمد إلى التندثر فيها فاستعار له التكفر " يتكفر بأرفع الثياب "  
وبلغ في رسم قدراته فصوره هاتكاً لكل حجاب مهما سمك أو خف ، وليس في قدرة  
أحد أن يمنعه عبر عن ذلك بصورة استعارية فيها معنى القوة والتجبر فقال " لا  
يحفل " ، أما عيشه ومواقفه فهي على النقيض إذ نجده يرد مناهل العيش العنبة ، وفي  
المقابل لا يتعفف عن أن يصل إلى الأحراج الرطبة ، فتلك قوة في اندفاع دون  
خوف أو وجل أو تمييز ، ويبالغ الكاتب في وصف قدرته ومدى شره وسلطته على  
البشر فيقول أنه لا يتحصن من أذاه الأمير ، ولا تمنعه غيرة الغيور ، وهو على ما له  
من صفة الحقارة في الحجم والثمن ، ومن أوصاف وهنات ؛ وبحاله هذا وما فيه من  
الدونية والصغر وموقفه الطاغى من الإنسان ؛ يستدل به ذوو الألباب على عظيم قدرة  
الرحمن .

فالتطابق جاء ليشير إلى أخص صفات البعوض وأميزها فيه ، كما يعكس  
نظرة ابن شهيد الثابتة والدقيقة في الوصف والتصوير ، وقدرته البيغنية على القول  
والتعبير .

ولعل مما يكسب ذلك الوصف جمالاً فنياً إلى جانب دقة الوصف وبراعة  
التصوير ، أن الكاتب أثار في سياقه إيقاعاً موسيقياً متناعماً عندما استخدم المسجع في  
فواصل الجمل والذي أتى متوازي الطرفين كما في قوله : " أمير ، وغيور ، وحقير "  
والسجع المتوازي بين " ميثوث ، ومنكوث " و " بين " منكوث ، ويرغوث " وأيضاً بين  
" إنسان ، ورحمان " .

ومما يعد من ذلك المستوى الرفيع في الأداء الفني للتطابق في الكلام ، أن تعبر  
ألفاظه المتباعدة عن وجهة رأى نقدية ، فيعرض لتفاصيلها ، ومسلّماتها ، في أسلوب  
موجز يثير به فكر القارئ ويدفعه للبحث في مضمون متناقضاتها ، ومنه حديث أجراه

مع إوزة جعلها تابعة لشيخ من شيوخ النحو في عصره ، فيقول على لسان الإوزة : " أيها الغار المغرور ، كيف تحكّم في الفروع ، أنت لا تُحكّم الأصول ؟ ما الذي تُضخّن ؟ قلتُ: ارتجالُ شعبر ، واقتضابُ حُطبة ، على حُكْمِ المقتترح والنُصبة (١) " (٢) .

فالإوزة تجابه ابن شهيد باستقهام استنكاري تبين فيه عن نظرة نقدية قائمة في عصره مفادها أن أساس الإبداع ومقياس التفوق يحتمك إلى تمام حفظ الغريب ، وإتقان قواعد النحو ، وهذا رأي يخالف ما يراه ابن شهيد من أن فهم غريب اللغة ، وإحكام قوانين النحو ليس إلا آلات يستعين بها من ركبت فيه الموهبة فطرياً ، وصقلها بالدرية ، وأتقنها بتحري النحو ، وحسن استخدام الغريب ، فكان بها لنتاجه ميزة فنية ، ودليل على قدرته البياتية والإبداعية.

والمطابقة هنا تظهر في أساسيات الرؤية النقدية ، وفي تحديد نقاتها وبيان مفهومها ، وهي تأخذ منحنيين وتعبّر عن معنيين متناقضين لوجهة نظر نقدية متباينة بين الإوزة وابن شهيد ، ففي قول الإوزة : " كيف تحكّم في الفروع ، أنت لا تُحكّم الأصول " ، فالفروع هنا هي النظم والتأليف ، والأصول قواعد النحو ، وغريب اللغة ، فهي تقرّر أنه لا يحكم الفرع إن لم يحكم الأصل . وابن شهيد يرى أن الفروع هي النحو والغريب والأصول هي الموهبة الفطرية والقدرة الأدبية على الإبداع في النظم والتأليف ، عبر عن ذلك بالمطابقة المعنوية (٣) في قوله : " قلتُ : ارتجالُ شعبر ، واقتضابُ حُطبة ، على حُكْمِ المقتترح والنُصبة " ، فارتجال الشعر واقتضاب الخطبة هي الأصل المقدم في البراعة الأدبية ، وحكم المقتترح والنصبة في علم النحو وإدراك الغريب فرع على الموهبة ، ومصدر الحسن فيها ، وآلات في أساس ذلك الإبداع ، وذلك الجمال (٤) .

(١) النصبة السارية المنصوبة علامة في الطريق ، والمراد هنا ما يشار به من رأي لا يعقل عنه ، يقال : نصبت له رأياً ، هلمش رسالة التواضع والزواجع ، ١٥١ .

(٢) رسالة التواضع والزواجع ، ص : ١٥١ .

(٣) الطبق المعنوي هو أن يكون خفياً نوع الخفاء في المعنى ، ينظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١٠ بتصرف .

(٤) وهي نصبة أفاض في بيتها ابن شهيد في بعض رسائله التي أوردها ابن بسام الشنقري ، في كتابه اللخيرة ، ج ١ ، ق ١ ، ص : ٢٣٤ ، كما تناول تلك النصبة ، ابن الأثير في كتابه المعال السائر ، ج ١ ، ص : ٢٧ .



ومثله في المستوى والتعبير أن تأتي من بين أساليب الطباق تلك المقابلة البديعة في فصول التوابع ، لتشير إلى معنى مهم في سياق الفخر ، وفي تفاصيل الرحلة ، وعند الكاتب في نفسه ، وذلك في قوله بين عن مظاهر البراعة الفنية ، والبلاغية : " وحتى تتناول الوضع فترفعه ، والرفع فتنزعه ، والمقبيح فتحسنه ! "

فهنا تكمن أسس البلاغة ، وصور البراعة في النظم والتأليف ، في تحسين القبيح ، وتقبيح الحسن ، ورفع الوضع ، ووضع الرفع ، يقول في ذلك صاحب العمدة في رواية عن النهشلي إن " حسن البلاغة أن يصور الحق في صورة الباطل ، والباطل في صورة الحق " (١) وهو ما أبدع ابن شهيد في جلقه ، وفي تناول أساليبه في الكلام على التوابع ، وأوصاف الحيوانات .

فالمقابلة هنا طوت من معاني البراعة ، وأبرز مظاهر القدرة الأسيبية ما لو أن الكاتب أراد عرضه والتدليل عليه لاستغرق ذلك منه الإسهاب في الكلام ، والإطناب في التعبير ، هذا من جهة ومن جهة أخرى تجد ذلك التناوب اللفظي والمعنوي في السياق ، بين " الرفع ، والوضع " ، ثم ختام الكلام بألفاظ متجددة في عرض المعنى ، مما كان له أثر في تحريك الذهن ، وترديد المعنى في النفس .

و يعد من هذا المستوى في الطباق ومن أبرز سمات بلاغته في التعبير أن يأتي الطباق ليؤدي غرضاً نفسياً وانفعالياً إلى جانب ما يحمله من إبداع معنوي ولفظي ، كأن يصاغ في سياق الهجاء والتفريع ، فيصل بالقارئ إلى تصور غاية القبح ومنتهى الرذاعة ، توضحها المقابلة (٢) بغاية الحسن وأقصى معاني الوصف .

يمثله في رسالة ابن شهيد قوله يهجو تابع ابن الإفريقي ، والذي سماه بألف الناقية : " قلت: لآة الله ! إنما أنت كمْفَنٌّ وَّنَط ، لا يُحْمِنُ فَيُطْرِب ، ولا يُعْمِيء فَيُلْهِي " (٣) .

فابن شهيد يأخذ من ابن الإفريقي موقفاً معادياً ، لكونه عالماً نحوياً و أدبياً لغوياً ، فنتلجه أقرب إلى أسلوب التدوين العلمي والنسج المنطقي البعيد عن الخيال من

(١) العمدة في محاسن الشعر وآدابه ، ج ١ ، ٤٢٧ .

(٢) المقابلة هي أن يأتي بمعاني متوافقة ثم يقابلها على الترتيب - يُنظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١٦ .

(٣) رسالة التوابع والزواج ، ص : ١٢٥ .

الأسلوب الفني البديع والمؤثر، فوصفه بأنه في التأليف والتعبير وسط في القيمة الفنية والأدبية لم يبلغ به نسجه حد الإبداع، ولا زلَّ به إلى حد الإسفاف الأبسي والاستهجان، ذلك ما أوضحتها المطابقة في قوله: " لا يحسن فيطرب ، ولا يسيء فيلهي " فنفى عنه تمام الإحسان وكماله الذي يكون معه الإعجاب والإطراب بأدبه ، كما نفى عنه غاية الإساءة وبالغها والتي تكون مظهراً من مظاهر اللهو في الأدب ، فجعل نتاجه على حال من الإبهام الذي لا يتبين معه أثره الفني ، أو قيمته التأثيرية والإبداعية ، فهو متذبذب بين الإساءة والإحسان ، وهذا وصف أشد ما يكون أثراً نفسياً سيئاً على عالم في النحو وضليع في النقد والأدب ، والبيان ؛ وهو يثير في خفاء إلى العداوة التي قامت بين ابن شهيد وابن الإقليلي (١) .

وهذا المستوى البليغ والمؤثر من المطابقات ، هو أسلوب فني اتخذه ابن شهيد مسلماً بارزاً في تضاعيف رسالته "التوابع والزوايع" . وتمتلكه نهجاً فنياً ثابتاً في تأليفه ، فهو يحمله عواطفه النفسية ، وانفعالاته الذاتية ، ويأتي به في سياق التألم ، والحسرة ، كما في قوله يتحدث إلى بغلة أبي عيسى: " وألقت لي البغلة: أما تعرفني أبا عامر؟ قلت: لو كانت ثمَّ علامة! فأملطت لثامها ، فإذا هي بغلة أبي عيسى ، والخالُّ على خذها ، فتباكيننا طويلاً ، وأخذنا في نكسر إيماننا ، فقلت: ما أبقت الأيام منك ؟ ، قلت: ما ترين . قالت: شَبَّ عمرو عن الطوق ! فما فعل الأحبة بعدي ، أحم على العهد ؟ قلت: شَبَّ الغلمان ، وشاخ القيثان ، وتنكرت الخلائ ، ومن إخوانك من بَلَغَ الإمارة ، وانتهى إلى الوزارة . فتحنَّست الصَّعداء (٢) ، وقالت: سقام الله سبَل العهد (٣) ، وإن حلوا عن العهد (٤) ، ونسوا أيام الوُدِّ " (٥) .

فحوار الكاتب مع البغلة هو حديث اتصل بالذاكرة ، فيه مظاهر تقادم الزمن وتباعده بادياً ، من ابتداء الكلام إلى نهايته ، فقد شحذ أبو عامر ذاكرته للتعرف على

(١) يُنظر تفصيلاً ذلك ما أورده بطرس البستاني في تقديمه لرسالة التوابع والزوايع ، ص: ٢٩ . وترجمت ابن الإقليلي ص: ١٤١ . من الدراسة .

(٢) الصَّعداء المشقة ، وتنفس الصَّعداء ، تنفس نفساً ممنوعاً ، أو مع رجع ، ونظر لسان العرب ، مادة سعد .

(٣) الفَهْدَةُ مطر بعد مطر ، المعجم الوجيز مادة فهد .

(٤) والعهد : العلم ، والوصية ، المرجع السابق ، مادة عهد .

(٥) رسالة التوابع والزوايع ، ص : ١٤٩ .

تلك البغلة التي بذلت هي الأخرى جهداً في التعريف بنفسها والتذكير بما كان من أوصافها ، وما تبعه من وصف لموقف اللقاء الذي كان بعد أمة ، وما أعقبه من آثار تبدل الأزمان وتغير الأحوال ، وما يمكن أن يثيره من الأثجان ويحركه من الأحزان "فتبكيكنا طويلاً ، وأحننا في ذكر أيامنا ، فقالت: ما أبقت الأيلام منك ؟ ، قلت: ما ترين . قالت: شئب عمرو عن الطوق ! " ، فهو زمن بعيد تغيرت فيه الحال ، وتبدلت ؛ ويبسط الكاتب القول في بيان جانباً من ذلك التحول وقدراً من ذلك الزمن البعيد ، فعرض لأوصافه ، وأوضح صورته في أسلوب موجز ملئ حزناً وأسفاً على ما مضى ، أنت به المطابقة في السياق ، فقال: " شئب الغلمان ، وشاخ الفتيان " فيين " شئب ، وشاخ " طباق إيجاب<sup>(٦)</sup> ، فاللفظتان ترسم صورة طبيعية ومألوفة لتفارق ما حدث ويحدث بسبب تقادم الزمن ، وتوالي الأيلام ، فمن الفطري أن يشب الغلمان ويشيخ الفتيان ، وذلك سبيل تتغير فيه الأحوال والمواقف .

وفضل الطباق هنا ومزيته في إيجاز ما قد يسرف الكاتب في وصفه من قدر ذلك البعد ، وحجم ذلك التغير وصوره المفصلة .

ولا يفوت ابن شهيد أن يضيف ممسحة جمالية وصوتية موسيقية على النسيج الطباقى هنا فتجذب له الأذان وتطرب به النفوس ، وذلك باستخدامه للسجع المتوازي في قوله " الغلمان ، والفتيان ، والخلان " ، وقوله : " الوزارة ، والأمرأة " .

وابن شهيد إذ يكشف عن قدرته الأنبية ، ويدافع عن إبداعه ، وينافح عن ذلك في وجه حساده والناقدين الناقمين عليه ، في نقة وقوة معنوية وتأثيرية ، فإنه يعمد إلى الإيجاز في عرض التفصيل ، ليضمن الوصول إلى غايته ، في نشاط من ذهن القارئ ، وإقبال من النفس ، وقدره متشوقة للفهم ، والاستيعاب ، فكثرت المطابقة ، سبيله في ذلك ، إذ نراها تظهر في فواصل مهمة من تضاعيف الرسالة ، وأساسية في المعنى والغرض ، فهي بارزة في توابع الكتاب والشعراء ، وفي حيوان الجن ، والتي يتناول الكاتب في جميعها الإشادة ببراعة أسلوبه ، والتدليل على قوة بيانه ، بينما نقل في نقاد الجن ، لكونه مجالاً لإثبات التفوق النقدي ، والقدرة الشعرية على

(٦) طباق الإيجاب هو الجمع بين متساوين في معنيين متقابلين في الجملة ، ينظر الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص: ١١ .

المعارضة ، حيث يطرح فيه آراءه النقدية وفظرياته الأدبية في الأخذ وحسن النسخ ، وهي للبيان المفصل أخرج منها للإيجاز، وإمعان العقل ومعاودة النظر في فهم المراد .

وأساليب الطبايق في رسالة ابن شهيد متنوعة ، في صياغتها ، ونسجها في التعبير ، فقد يأتي منها طباق الإيجاب مفرداً في سياقه ، وقد يتداخل طباق الإيجاب ، وطباق السلب في بعض تعبيراته ، وربما جمع في طيات التعبير بين الطبايق اللفظي ، والمعنوي ، فيدل بذلك على دقة الخيال ، وشمولية الوصف لتفاصيل الهيئة بين المضمون المعنوي والمحسوس الشكلي ، كما يظهر ذلك في وصفه للبرغوث ؛ أو أن تأتي من بين أساليب الطبايق تلك المقابلة البديعة في فصول التوابع ، لتشير إلى معنى مهم في سياق الفخر، وفي تفاصيل الرحلة ، وعند الكاتب في نفسه ، كقوله يبين عن مظاهر البراعة الفنية ، والبلاغية في التعبير .

وبعد ، فإن صياغات الطبايق في رسالة أبي عامر تتميز بالتباين والتنوع في أغراضها النفسية والفكرية ، فتارة نجدنا نقرأ منها نقدياً تبناه واعتقد بصحته ابن شهيد فشرع في الإفصاح عنه وبيان قيمته ؛ وتارة أخرى نجده يعبر عن شعور نفسي عميق هو أساس قامت عليه فصول الرسالة ، ومقاده أن أبا عامر إنما يكتب عن طبع في الأدب ، وقدره بارعة في التأليف ؛ فإن تنوع وتباين مستويات أدائها الفنية والتعبيرية ، ما هو إلا تباين بسيط يظهر أثره عميقاً وبرزاً في صياغة أسلوبه الفني ، على الرغم من محدودية تلك اللون في توابعه ، فهو بين اللفظي البارز في الكلام ، والمعنوي المؤثر المتضمن لأسرار السياق .

وقد عرف ابن شهيد قيمة الطبايق ، وبلاغته في الكلام ، فنوه إليه في سياق بيانه لقيمة السجع والمماثلة في الكلام ، وأثبت ما لاستخدامه من ميزة فنية وتبيرية في النثر ، قائلًا : " ثم قلت له : ليس هذا ، أعزك الله ، مني جهلاً بأمر السجع ، وما في المماثلة والمقابلة من فضل ، ولكنني عيئتُ ببليدي قُرسانَ الكلام ، ودُهيتُ بخباوة أهل الزمان ، وبالحرآ أن أحرّكهم بالأزدواج . ولو فرستُ للكلام فيهم طولًا ، وتحركت لهم حركة مَشْؤولم ، لكان أرفع لي عندهم ، وأولج في نفوسهم " (١) .

(١) رسالة التوابع والزواج ، ص : ١١٦ .

فهي في رأيه لون من ألوان البديع الذي يحرك النفوس ، ويجنب الأسماح ، ويشحذ العقول ، ويعجب الأذهان ، على ما لها من فضل بياني في التعبير، وقيمة بلاغية في الكلام.

غير أن مستوى الطباق في الرسالة يتأخر عن السجع ، والموازنة ، والمبالغة ، والجناس ، فهو فيها - أي الرسالة - سمة فنية يروق منها القليل ، ويفسد جمالها الكثير ، إلا أنها على ذلك القدر من القلة تكشف في سطورها عن غاية المضمون في الفخر ، بالشعر والنثر ، والنقد ، وهذا إن دل على شيء فهو أوضح حجة على أن ابن شهيد إنما ينظم من نفسه ، ويتسج كتاباته وفق طبع أدبي وموهبة فنية فطرية ، لا يكذب فيها الخاطر ، ولا يتكلف الأسلوب .

وهو إذ يؤكد في منهج استخدامه لألوان البديع في الكلام ، على ما أقرّ به علماء البلاغة بعده وصرحوا به في بيان أسباب حسن البديع ، وجماله ، وأنه " إذا كثرت المحسنات البديعية في الكلام جنت على المعنى وقللت من جمال الأسلوب ، وروعته ، ولم تفد السامع كبير فائدة ، وإتما تستحب المحسنات إذا تصرف فيها الأديب بنوقه وطبعه فجاءت قليلة جميلة رائعة " (١) .

وأخيراً يمكننا القول إن المطابقة لـ لون بديعي نسج الكاتب فيه عن سجية مطبوعة دون تكلف مرذول ، أو صناعة سينة مردودة . وذلك يمثل وجهة نظره الشخصية في حسن الصياغة والتعبير ، وحسن البيان في استخدام أساليب الأداء الفني في التعبير .

(١) الإيضاح في علوم البلاغة ، ج ٦ ، ص : ١٦٠ .

### المبحث الخامس

السمات المميزة للأداء البديعي في نثر ابن شهيد الأندلسي  
"التوايح والزوايح"

وعلى ضوء ما سبق عرضه آنفاً من تحديد موضوع رسالة " التوابع والزوابع " وأهدافها وأغراض الكاتب من نسجها ، وأسلوب بنائها البديعي ومستوياته ، وأثر ذلك في تمثيل الغرض ، وعرض الفكرة ، والإفصاح عن الانفعالات النفسية والشخصية ، فإتني أقف عند بيان مجمل الأمور التي تتركز فيها الرؤية لأسس ذلك الإبداع النثري الشهيدى ، من خلال ما تميزت به الرسالة من سمات فنية أدبية وبلاغية ، ظهرت في خصوصيات الصبغ البديعي التي أثارها ابن شهيد في رسالته " التوابع والزوابع " خاصة ، وما في تفاصيل ذلك الصبغ من تبليغ وتعدد في المستويات بين فصولها ، وتحديد قيمتها الفنية في الاستخدام والتأليف كما يراها ابن شهيد الناقد من خلال موقفه من البديع في الكلام .

#### خصوصية الصبغ البديعي في رسالة " التوابع والزوابع " :-

البديع في الكلام سمة مميزة تزينه وتكسبه جمالاً ظاهراً ، إضافة إلى ما به من جمال التركيب والتصوير ، فهو يحمل في طياته جمال المضمون ، ويمثل غاية الإبداع ، وقمة الأداء البلاغي ؛ فالحسن فيه يأتي نابعاً من ذات النص ، يدل عليه تناسب المعنى والمبنى ، في الإفصاح عن الغرض .

" فليست ألوان البديع تأتي لمناسبة لفظية مرغوبة ، ولا لحلية حمية مطلوبة ، وإنما تتطوي ألوانه على مقاصد معنوية ، وجمال داخلي " (1) .

وفي نسج التأليف الأندلسي فإن " النثر الأديبي حين سما إلى غزو مجالات الشعر، لم يتخلف عنه في رصد تموجات النفس البشرية والوقوف عند أدق تلوناتهما ، وقد اتسع لهذه الوظيفة الجديدة ، فعبر عن حب الكتاب ، وكرههم ، وحمل إلينا الكثير من آثار سعادتهم وبؤسهم ... وكان لا بد له من أن يستعين ، لبلوغ هدف التأثير العميق ، بمجموعة من الزخارف والمحسنات أتاحت له ما يعوض به قوالب الشعر الموسيقية ، وطرائقه الشكلية التي مهدت السبيل إليها أجيالاً متعاقبة من الشعراء ، ولذلك لم يكن عجباً أن يصطنع الكتاب لأديبهم أشكالاً موسيقية ، وصيغاً تنغيمية ،

(1) البديع في ضوء اساليب القرآن ، ص : 4 .

تمنح نثرهم ما يلزمه من الإيقاع الذي يضيف على الفن الأدبي جانباً هاماً من مقومات الجمال فيه" (١).

ورسالة " التوابع والزوابع " ، والتي تعتبر حديث النفس المناقحة عن قدراتها الأدبية في وجه ضغوط الحساد والنالمين ، وتصريحات الفكر النالاد المدرك لأسرار الجمال الفني في التعبير، كان لها في نسق الصبغ البديعي خصوصية تحمل تلك المشاعر والأفكار، وتعبر عنها في وضوح ، وتتأغم منسجم مع مواقف الكاتب الشخصية ، وطبيعة تكوينه النفسي ، والتي تتباين كلياً وجزئياً بين فصول الرسالة . ونصوصها .

وقد اعتمد ابن شهيد الأندلسي الصبغ البديعي وسيلة بلاغية وجمالية في التعبير ومؤثرة في عرض الأفكار والمعاني في فصول رسالته " التوابع والزوابع " وفي نسج نصوصها ، فكانت موشاة بفتونه ، ومعبرة عن مضمون مكوناته النفسية ، منبهة إلى أعراضه الشخصية في صياغة تميزها " سهولة ألفاظها ، وسلامة أسلوبها ، واستخدام المحسنات البديعية بشكل غير متكلف " (٢).

فكان لذلك النسق في ألوانه وبين تراكيبه تفاصيل فنية دقيقة ، ومستويات أدائية متباينة ، تُكثون في مجموعها انسجاماً إيقاعياً صوتياً ، ومعنوياً لذلك النغم الموسيقي للأداء البديعي في الرسالة .

وابن شهيد حين نظم رسالته كان يسعى جاهداً لإيصال محتواها للقارئ غير محتفل بتصيد البديع وطلبه في السياق ، فجرى فيها على الطبع نون تكلف أو تصنع مخل ، إلا فيما ندر حتى رأينا نماذج الأسلوب البديعي المتكلف قليلة نادرة بالقياس إلى مستويات الصياغة البديعية المطبوعة والمستحسنة عنده .

فقد انصرف همه الأول لإثبات تفوقه وهي قضية أسرف ابن شهيد في التفكير فيها وأفرود لها الكثير من نظمه ونثره ، وقد ظهر ذلك من خلال تتبع سير مستوى البديع في الرسالة فهو يضعف ولا يستهجن عند المدخل لذلك العالم الغيبي ، حيث يبين عن تفوقه الشعري بذكر نصوص متنوعة ، والاحتفال بالالتقاء بشعراء مشرقيين كان

(١) النثر الأدبي في الأندلس ، في القرن الخامس ، مضاميه وأشكاله " ، ج ٢ ، ص : ٦٥٤ .

(٢) الأدب الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة ، ص : ١٨٤ .



لهم سبق القصب في النظم ، ويعلو ويستجد ويستحسن عند الوصول لتوابع الكتاب ، حيث تظهر براعته النثرية الصرفة ، ويكون الحكم بقدرته التعبيرية أشد بروزاً وطلباً من غيرها من المواقف ، وهو العقدة والمركز في نظم الرسالة ، ليعود فيضعف ويقل ظهوره وقوته وبلاغته ، عند الحديث عن مجلس الجن ، وحيوان الجن ، إذ يناهض قضايا نقدية ، ومسائل أدبية متنوعة ، فمن الطبيعي أن يحرص على أفضل الأداء في مجال إثبت التفوق سواء كان ذلك بالسمج أو بغيره ، ولكن ربما خاتمه الحاسة الفنية أحياناً عندما كان يبالح في تأكيد هذا الأمر ، كما سبق في النماذج التي بدأ فيها التكلف ظاهراً .

### البديع في ميزان النقد عند ابن شهيد الأندلسي :-

البديع أصل من أصول بلاغة الكلام ثبتت قيمته اللفظية والمعنوية ، في التأثير على النفس ، ونيل إعجاب الأفهام ، بما تضمنته من أساليب تعبيرية ، وفلسفة جمالية موسيقية ومعنوية في النص الأدبي ، ومضامين دلالية تصصح عن نور اللفظ في اللغة ، وما يعبر عنه من معاني مستجدة في السياق ، والتي تؤثر بنسقتها في الكلام سلباً أو إيجاباً على موقف المتلقي وتفكيره .

وهو فنٌ تفتقت عنه قرائح التعبير الأدبي عند العرب ، وأبدعت في نسج صوره عقولهم وطبائعهم ، فأتى مواكباً لتتلجهم الفني في ركب التغير والتطور ، أو الانحطاط والتدهور ، بل قد نجده يشكل عظهراً فريداً وأساسياً من مظاهر ذلك التغير .

فكان استخدامه كأسلوب ، بلاغي في التعبير ، وسمية مميزة لبعض النصوص النثرية في الأدب العربي ، دافع للنقاد المنحوق ، والبلحث المتنوق ، أن يقف عند حدود استخدامه ، ومظاهر بلاغته وقوته في الكلام ، ويبين عن طريقة عرضه المنهجي والفني في التراكيب ، محصاً المقبول منه ، من المرود ، و الفصيح الجمالي من المستهجن القلق .

وابن شهيد الأندلسي وهو " من الرواد الأوائل الذين استطاعوا أن يكونوا للأندلس مناهج نقدية متميزة ، وإن كان لم يستطع بحال من الأحوال أن يستغني عن

آراء النقد المشاركة بل إنه خاض في أكثر المواضيع التي تكلموا فيها" (١). ومنها قضية الحدّ البلاغي عند استخدام البديع في التعبير ، نراه يسير في ركب ابن المعتز في قوله : " ثم إن حبيب بن أوس الطائي من بعدهم شغف به حتى غلب عليه وتفرّع فيه ، وأكثر منه فأحسن في بعض ذلك وأساء في بعض وتلك عقبى الإفراط وثمره الإسراف ، وإنما كان يقول الشاعر من هذا الفنّ البيت والبيتين في القصيدة ، وربما قرئت من شعر أحدهم قصائد من غير أن يوجد فيها بيت بديع وكان يستحسن ذلك منهم " (٢) ؛ وينهج منهج العسكري في الصناعتين حيث يقرر أن : " هذا النوع من الكلام إذا سلم من التكلف ، ويرى من العيوب ، كان غاية الحسن ، ونهاية الجودة " (٣) .

فما أثر عنه قوله : " وكذلك الشعراء انتقلوا عن العادة في الصنعة بقتال الزمان ، وطلب كلّ عصر ما يجوز فيه ، وتهشّ له قلوب أهله ، فكان من صريع الغواني ، وبشار وأبي نواس وأصحابهم في البديع ما كان ، من استعمال أفاتيئه ، والزيادة في تزيين فنونه . ثم جاء أبو تمام فأسرف في التجنيس ، وخرج عن العادة ، وطاب ذلك منه ، وامتثله الناس ، فكل شعر لا يكون اليوم تجنيساً أو ما يشابهه تمجّه الأذان ، والتوسط في الأمر أعدل ؛ ولتلك فضل أهل البصرة صريع الغواني على أبي تمام ، لأنه لبس ديباجة المحدثين على لامة العرب فتركب له من الحسن بينهما ما تركب " (٤) ، فانتقال الزمان في رأيه وتنوع الثقافات ، عامل مهم في تغيير أحكام الصنعة ، ومعيار متجدد من معايير البيان والفصاحة .

فالبديع كفنّ بلاغي ، كان له حظوة متميزة في عصر ما من العصور، وكان الإكثار منه مطلب العديد من المبدعين ، وإن كان يعتقد أن " التوسط في الأمر أعدل " ، ومجانبة الإكثار من التجنيس ، والتكلف في البديع أمثل في بلاغة التركيب ، وجمال التعبير ؛ غير أن لظروف العصر تأثيراً ، ولمطالب النفوس سطوة في التغيير .

(١) ابن شهيد الأنلسي ، وجهوده في النقد الأدبي ، ص: ١٣٦ .

(٢) كتاب البديع لعبدالله بن المعتز ، أعلى بشره وتعليق القهارين اغتلاطويين كراشوقوفسكي عضو أكاديمية العلوم ، في لينينغراد ، ص: ١

(٣) كتاب الصناعتين الكلية والشعر ، ص: ٢٦٧ .

(٤) النخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، ق: ١، م ، ص : ٢٢٧ . والامة هي : لداة الحرب كلها من رمح ، وبيضة ، وسيف ، ودرع ، ينظر المعجم الوجيز مادة لام .

ولعل ذلك الاعتقاد العائد في نفس ابن شهيد تجاه أسس البديع الجمالية في الكلام ، و القاضي بالتوسط في أمر استخدامه ، وأن ذلك فيه أعدل للصنعة الأدبية البديعة ، وأتم أساليب بيتها وبلاغتها ، هو الذي دفعه لأن يعلل ويعتذر عن إفراطه في استخدام البديع في جلّ رسائله النثرية ، " ويبدو أن أوائل كتاب القرن الخامس ، ممن استعملوا الأسجاع استعمالاً واسعاً ، كانوا يشعرون بشيء من تأنيب الضمير ، إن صح التعبير ، وكأنه عندهم بدعة اتبعوها ، فهم إذا نكروها اعتذروا عنها ، أو خففوا من وقعها بذكر موجباتها" (١) . ويتمثل موقف ابن شهيد ذلك فيما ساقه من حوار بينه وبين تابع عبد الحميد ، وفيه يرد على انتقاده له بأنه مغرئ بالسنج ، يقول في حواره مع تابعي الجاحظ ، وعبد الحميد (٢) : " فقال : إنك لخطيب ، وحياتك للكلام مجيد ، لولا أنك مُغرئ بالسنج ، فكلامك نظم لا نثر .

قلت في نفسي : قرعك ، بالله ، بقرعته ، وجماعك بممائلته ، ثم قلت له : ليس هذا ، أعزك الله ، مني جهلاً بأمر السنج ، وما في المماثلة والمقابلة من فضل ، ولكني عجمت ببلدي قرسان الكلام ، وذهيت بغبوة أهل الزمان ، وبالحرّ (٣) أن أحرّكهم بالازدواج . ولو فرست للكلام فيهم طوقاً (٤) ، وتحركت لهم حركة مثولم (٥) ، لكان أرفق لي عندهم ، وأولج في نفوسهم " (٦) .

فأبو عامر هنا يتكلم عن سعة علم ، وطول باع في البلاغة والأدب ، وحسن التأليف ، فهو لا يجهل أمر البديع المؤثر في الكلام ، وقيمه المعنوية في النسق ، بشرط سماحته ، واعتداله في التركيب ، أما وإن كان مصنوعاً ، ومطلباً في الكلام ، فبأنه ولا بد لذلك الأسلوب من غرض في نفس المبدع ، ودافعاً في انتهائه أسلوباً في الكلام ، وهو في رسالته إنما يخضع لأمر الزمان ، ويجاري عقول أبنائه ، وأفهامهم .

(١) النثر الأدبي الأندلسي في القرن الخامس " مناهيئه وأشكاله " ، ج ٢ ، ص : ٦٥٥ .

(٢) سبقت ترجمتهما ، ص : ١٠٩ من الدراسة .

(٣) الحر ، والبحري الخليق كقولك بالبحري أن يكون ذلك ، وإنه لبحري بكذ ، وحر ، وحرى لسان العرب مادة حرا .

(٤) الطوق نبات يتميز بتمده في الأرض ، المصدر السابق مادة : طلق .

(٥) مثولم ، لعله مثولين كسوقين ، أي قتيان ، واحده مثول كمتعد ، وهو اصطلاح مغربي ، أو لعله شولم ، إشارة إلى الرقبة التي خدع الضي بها السموص في كلبه ودمنة ، يُنظر رسالة التوابع والزوابع ، ص : ١١٦ .

(٦) رسالة التوابع والزوابع ، ص : ١١٦ .

وفي جانب آخر من الرسالة نفسها يتجلى موقفه من البيوع واضحا صريحا ،  
 وذلك في حديثه مع تابع أبي تمام ، وأن أسلوبه البيعي المتصنع جعله يتوارى عن  
 خجل من دعوى التحسن باسم الشعر ، وهو لا يحسن نسجه على أسس فنية ، وطبعيه  
 دون تكلف ، فيقول : " فقلت : وما الذي أسكنك قعرَ هذه العين يا عتّاب ؟ قال :  
 حياتي من التحسّن باسم الشّعْر وأنا لا أحسبته " (١).

وذلك الموقف لابن شهيد ، والرأي يشير إلى ثقافة عقلية خاصة ، وحالة نفسية  
 ناهمة ومحتسرة ، شكاتها طبيعة الحياة الأندلسية بظروفها المضطربة ، وأوضاعها  
 المتردية بسبب توالي الحروب والفتن الضاربة في أرجائها ، في مقابل النهو  
 المسرف ، والحضارة الشاملة لجميع نواحي الحياة ، فكان ذلك في رأيه من أهم  
 الأسباب التي أدت إلى تأخر النباهة الأدبية ، وضعف الحدس التدوقي الناقد لأسلوب  
 النص الأدبي الرفيع ، والتميز بين جيد الكلام وريئة ، فالتمس من خلال العصر  
 وأوضاعه لنفسه العذر ، وعلل بذلك لصنعه البيعية في التعبير ، فكان الإفراط في  
 السجع ، والتكلف في استخدام البيوع ، على ما له من صنعة نائية في الكلام ، ومناهية  
 لسلامة الطبع الأدبي الراقي ، يمثل المحرك العقلي ، والنفسي ، المؤثر في قوم كانت  
 بينهم تجمع بين سعادة الاستقرار ، وثبات الاضطراب ، والتي صرفت العقول عن  
 العلم ، وشغلت بأحداثها القلوب عن الفهم والتأثر ، فوجد ابن شهيد أن البيوع بفنونه ،  
 وما يثيره من موسيقى النص ، وسيلة مؤثرة في استقطاب العقول والأفئدة .

ويرى الدكتور عبد الواحد أن ابن شهيد " يلتزم السجع مع أنه في رأيه ليس  
 بالنضج الفني الذي يرتضي ، ربما لأنه على المستوى الفني ، لا يحقق ثرية النثر  
 وتميزه عن الشعر ، وعلى المستوى الاجتماعي ، ربما كان السجع يليق بمرحلة من  
 الحضارة أقل تقدماً ، لأنه منسوب - على مستوى الفكر العربي - إلى الكهان ، يسمم  
 بليقاعاته في إثارة الجو الأسطوري ، وكان أهل الأندلس في وقته في مرحلة  
 حضارية تماثل الجاهلية كابتداء للسير الحضاري ، ومع ذلك فقد أضطر ابن شهيد  
 إلى السجع ليوافق معاصريه ، مع أنه يكره طريقتهم ويميل إلى غيرها مما يشيع  
 لدى المشاركة " (٢).

(١) المرجع السابق ، ص : ٩٨ .

(٢) دراسات في النقد الأدبي عند العرب في المغرب والأندلس ، ص : ٣٦٣ .

ومهما كانت رؤية ابن شهيد لثقافة أبناء عصره ، وأياً كان وجهة نظره في  
تعليل الإسراف في استخدام السجع ، فإن ذلك الرأي ، ودوافعه في ذلك الموقف يكشف  
عن اهتمامه البالغ ، وتبنيه لما يحدثه فنُّ البديع في الكلام من قيمة تأثيرية على  
أسماع المتلقي ، ونفعه ، وما يأتي به من توافق في الإبداع الصوتي والمعنوي في  
السياق ، وما لذلك التأثير ، والإبداع من أهمية في تشكيل موقف المتلقي ورؤيته  
لنص خاصة ، وللإبداع الأدبي في عصره عامة.

وربما كان رأيه في البديع ، ووجهة نظره النقدية فيه ذات تأثير فني ، ودقة  
بلاغية في تحديد أسباب التميز الأدبي ، ومعنى مناسبة الكلام لمقتضى الحال ، في  
صورة تطبيقية ، أكثر وضوحاً ورسوخاً في المنهج ، والأسلوب ، لا شك في ذلك ،  
فهو الشاعر ، والنثر ، والنقد .

أما حضور البديع في رسالة " التوابع والزوابع " فنجد حرص أبي عامر  
على " السجع خاصة وفنون البيان والبديع بصورة عامة ، ولكنه .. أقل من  
إسرافه ... في رسالته الأخرى وخاصة الوصفية منها " (1) .

(1) ابن شهيد الأندلسي ، حياته وأدبه ، ص: ٢٦٤ .

## الخاتمة :-

وبعد فمن ثلثيا هذه القراءة البلاغية للقيمة الجمالية والتصويرية ، والموسيقية المتنوعة في مستويات الأداء البلاغي للإبداع الفني ، والخيالي في أساليب التعبير الأدبي عند ابن شهيد الأندلسي شعراً ، ونثراً ، أصل إلى خاتمة القول ، ونتاج الدراسة التي تخلص في مجملها إلى أن مستويات الأداء البلاغي عند ابن شهيد الأندلسي لا تأخذ طابعاً بلاغياً ذو صياغة مطردة ، ولا تمثل أداءً جمالياً وتأثيرياً ثابتاً ، سواء في تضاعيف النظم الشعري للمعاني النفسية ، والعقلية ، أو في تناغم الصوت الموسيقي للأداء البديعي ودلالاته المعنوية ، في سياقات التركيب النثري لفصول رسالته " التوابع والزوابع " ، وأنه في جميع ذلك التباين إنما صدر عن تقلبات في طبيعة التكوين الشخصي لفكره ، وثقافته ، وعاطفته الخاصة ، وشف عن تقلبات ظروفه السياسية ، والاجتماعية ، والبيئية التي تشكلت في نطاقها ملامح شخصيته ، فجاءت لتمزج ما بين الترف الحسي والمعنوي ؛ والبحث عن الجمال الأندلسي في ظلّ الحروب ، والفتن ، والرغبة الملحة لنيل المكانة الاجتماعية المرموقة في منصب الوزارة ؛ والمعاناة النفسية ، والجسمية من أسباب الكبر ، وتداعيات المرض ، وخوف الموت ؛ وما بين الإحساس بالقدره الأدبية البارعة ، والموهبة الأصيلة في النظم والتحرير ، والنوق الناقد في إبداع الجمال ، وتهذيب التركيب .

وكذا وجنت أن تعدد المعاني التي قصدها ابن شهيد في شعره ، ونثره ، وتنوع الأغراض الأدبية ما بين الإبداع والنقد ، واختلاف الفنون البلاغية في ألوانها ، وأساليب صياغاتها ، ترك أثراً واضحاً في تباين مستويات الأداء البلاغي في أدبه .

والذي جاء متردداً ما بين النسج العالي ، والأسلوب الراقى في الصياغة ، والتعبير المعنوي ، وما بين المتوسط في أداء البلاغي ، وجمالية أسلوبه التركيبي ، وهي مستويين من الأداء تميز بهما نسج ابن شهيد الشعري والنثري في التصوير والتعبير ؛ بينما قلّ ظهور المستوى المنخفض من الأداء البلاغي في البيان والبديع في شعره ونثره .

وأن تلك المستويات البلاغية المتعددة إنما احتكمت في تباينها إلى تمثلها لصدق الحالة النفسية ، والانفعالية التي عايشها الشاعر ، وتنوع المواقف التي عبر عنها

ونقلها للقارئ ، واختلاف الفنون البلاغية ، وصياغتها الفنية ، ودقة تصويرها للغرض .

فقد كانت أشد تأثيراً ، وأعمق معنى ، وأبلغ قيمة تعبيرية وشعرية في أغراض المعاني النفسية التي تعبر عن ذات الشاعر كالرثاء ، والفخر ، والمدح ، والهجاء ؛ مقارنة بمستوى الأداء البلاغي للصورة البيانية في الغزل ، والخمرات ، والوصف الحسي . لا غرابة فهو ينظم في الأولى عن عاطفة قوية ، ونفس صالحة ، وطبع سمح ، بينما صدر في الثانية عن طول نظر ، وفضل تأمل .

إلى جانب تعدد الصياغات البلاغية ، واختلاف أساليبها البيانية التي تتنوع في بنائها من حيث العناصر ، والتركيب ، والإبداع الخيالي ، والتي اعتبر مصدراً أساسياً من المصادر المؤثرة في تباين مستويات الأداء البلاغي للصورة البيانية في شعر ابن شهيد الأندلسي ، كاستخدامه لأسلوب التشبيه البليغ ، أو التمثيلي ، أو الخيالي ، أو الضمني ، أو المرسل - المفصل منه أو المجل - أو أسلوب الاستعارة المكنية ، أو المكنية المرشحة ، أو التمثيلية ، أو المجردة ، أو استخدام الدقة في التصوير ، أو التجديد في الوصف ، والصياغة .

وقد لاحظت أن فن التشبيه مثل الأسلوب التصويري الأبرز كما وصياغة في الديوان تليه في المرتبة الثقبة الاستعارة ، بينما أتت الكناية في المستوى الثالث من حيث استخدم الشاعر لها في صوغ معانيه ، والتعبير بها عن أغراضه ، وبعد المجاز المرسل أقل تلك الصور البيانية مستوى حضورياً في الديوان .

كما أن ميل ابن شهيد للمعارضة ، وقدرته على التجديد ، وموقفه من البديع في الكلام الجامع ما بين القيمة المعنوية ، والجمال الأسلوبي ، كان عاملاً مهماً له قدر من التأثير على مدى التباين في مستويات الأداء البلاغي للتصوير البياني في شعره .

هذا بالإضافة إلى أن ما استخدمه الشاعر من لغة ، وتركيب تعبيرية ، كان له أثر في تباين مستويات الأداء البياني في شعره ، فعلى حين نجده يبدع في صوغ الغريب من اللفظ في التعبير عما يريد مما يثير الإعجاب ، ويجذب الانتباه ، والأسماع ؛ نجده في جانب آخر يقترب من اللغة البسيطة المتداولة في عصره ، وربما يعود

ذلك إلى إتباعه وتعلمه على الشعر المشركي ، وإحساس الشاعر بطبيعته وبينته وظروفها ، الأمر الذي ترك أثره واضحاً في لفته الشعرية ، وتراكيب صورته البياتية.

وفي الفصل الثاني حيث عبرت رسالة " التوابع والزوابع " عن موقف نقدي وفخر شخصي وأدبي ، فإن فصولها المتنوعة ما بين الشعر ، والنثر ، والنقد ، وحواره مع حيوان الجن ، مثلت عاملاً مهماً من عوامل التفات البلاغي في أداء الصبغ البديعي ، الأمر الذي أوجد لذلك الأداء الفني خصوصيته في الرسالة ، فقد علت نبرة ابن شهيد البديعية في مستوى أدائها البلاغي وتكثفت نغمته الموسيقية في حديثه عن توابع الكتاب ، على حين نجد تناغماً آخر تلتني به بحور الشعر في حديثه مع توابع الشعراء ، والنقاد ، بينما انخفض مستوى صوت المعنى ، وأداء التركيب البديعي عندما يجعل من الجدل مع حيوان الجن ، سبيلاً للتليل من أعدائه الذين انتقدوا أدبه من أبناء عصره ، فيكيل لهم من السخرية ما أفصحت عنه الأوصاف الهازنة للحيوان .

و تلك الخصوصية تأثرت في اختلاف مستويات أدائها البديعي ، وتفاوتت في نسقتها الفنية من حيث التناغم الموسيقي ، وصياغة التركيب المعنوي ، واللفظي للوصف ، انسجاماً مع نفس الكتب ، ومعانيه ، وأغراضه وغاياته الإنفعالية ، والأدبية ، المتنوعة ، والمتباينة في تراكيبه التعبيرية بين فصول الرسالة ، وأهدافها ، وغاياتها . ومن أبرز الألوان البديعية التي تكونت منها موسيقى المعنى ، والتركيب في الأسلوب الفني في رسالة التوابع والزوابع ، السجع ، والموازنة وهما يمثلان المستوى الأول في الاستخدام إذ شكلاً ميزة إبداعية ، وموسيقية متناغمة ، وعالية الجمال في ثنائيا سطور الرسالة ؛ يليهما المبالغة وكثفت في المستوى الثاني ، ثم الجنس ، والمطابقة والتي اعتبرت من أقل تلك الألوان في مستوى ظهورها في النصوص ، والأقل أخذاً للمعاني ، ومنهاجاً ، وأسلوباً في التراكيب ، وهي على تلك القلة فقد تميزت بوجودها ، وتأثيرها ، وقيمتها الفنية في فصول ومعاني ، وسياق رسالته " التوابع والزوابع " .

وانقسمت مستويات الأداء البديعي في الرسالة إلى ثلاث مستويات الأول والأرقى منها ما كان مطبوعاً وغير متكلفاً ، وعبر عن المعاني النفسية ، وأتى في سياق التراكيب المصورة ، والجمال القصيرة ، أو المعتدلة في الطول ، والمستوى الثاني ما جاء في سياق الجمل المتفاوتة في الطول ، والصياغة اللفظية ، والذي عكس



تذبذب الإحساس بوقع المعنى النفسي عند الكاتب و بالتالي في السياق ، مما كان معه القصور في الإحساس بالنغم الصوتي ، وتكراره على الأذن ، وسرعة توارد المعنى على الذهن ، أما المستوى الثالث ما عمد فيه ابن شهيد إلى التكلف والصنعة المقصودة في النغم الموسيقي للمعنى مما أدى إلى رداءة الأسلوب ، والتخرج في سياق التركيب المعنوي ، وهو المستوى الذي لا يمثل سمة واضحة في أدب ابن شهيد ، ونثره وخاصة في رسالته " التوابع والزوابع " .

وأخيراً فإن ذلك التباين في مستويات الأداء البلاغي للبدیع اتفق مع نظرة ابن شهيد النقدية الخاصة للبدیع والتي تلخصت في أنه ضرورة فنية في الكلام ، وميزة بلاغية خضعت لظروف العصر ، بشرط أن لا تأتي متكلفة ، متصنعة ممقوتة ، وهذا إنما يشير في جملة ، وتفصيله إلى أن ابن شهيد إنما كتب من نفعه ، ونطق عن عواطفه ، وفكره ، وثقافته عصره ، وموهبته الفطرية ، مما دل على أنه شاعر ، ونائر ، وناقد ، احتل مكانة مميزة في الأدب الأندلسي ، وكان له سمع خاص ، استمدت منه شخصيته ، وطبيعة تكوينها ، وأن اختلاف مستويات أدائه البلاغية ، ما هي إلا دليل إبداعي ، وأسلوبى على قدرته الفذة ، وبراعته في النظم والتجبير ، إذ أن الضد يظهر حسنه الضد .

وعلى هذا فهو أديب لم يحظ بجانب واسع من الاهتمام الأئبى ، والبلاغي ، وإن كنت لأرجو أن تكون دراستي هذه قد سلطت الضوء على جانب يسير من خفايا بلاغته الأدبية في الشعر والنثر ، إلا أنها لا تأخذ بمختلف الجوانب الأدبية ، والفنية ، ولا تكشف عن سر ذلك الإبداع إلا في حدوده الضيقة ، فما يزال أئب ابن شهيد بحلجة لأن يدرس ، ويبحث في لغته ، وتراكيبه ، وأسلوبه ، ومعانيه ، وخاصة ديوانه الشعري الذي يقتر إلى الدراسة الأدبية التحليلية في عرض أغراضه ، ومعانيه ، وغاياته ؛ وكذلك الحال في رسالته " التوابع والزوابع " ، أو بقية رسالته في كتاب الخيرة ، وإن امتازت " التوابع والزوابع " بقدر من الاهتمام والدراسة ، إلا أنها لا تأتي على جمالياتها ، أو تعبيرها ، وتراكيبها الأسلوبية البديعة .

هذا والله أسأل التوفيق ، والمداد ، والهدى إلى سبيل الرشاد ، فما كنت لأهتدي لولا أن هداني الله .

فهرس المصادر، والمراجع :-

بعد القرآن الكريم

١. ابن شهيد الأندلسي حياته أدبه ، د. حازم عبد الله خضر ، منشورات وزارت الثقافة والإعلام ، الجمهورية العراقية، ١٩٨٤ م .
٢. ابن شهيد الأندلسي وجهوده في النقد الأدبي ، د. عبدالله سالم المعطاني ، النشر منشأة المعارف بالإسكندرية ، جلال حزي وشركاؤه .
٣. الإقتان في علوم القرآن ، للحفاظ جلال الدين السيوطي ، تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم ، المكتبة العصرية للطباعة والنشر ، بيروت ، لبنان ، ١٤٠٧ هـ ، ١٩٨٧ م.
٤. أنباء العرب في الأندلس عصر الاتبعات حياتهم وآثارهم ، ونقد آثارهم ، بطرس البستاني ، دار مارون عبود ، الطبعة الرابعة ، الجزء الثالث .
٥. الأدب الأندلسي موضوعاته وفنونه ، د: مصطفى الشكعة ، دار العلم للملايين ، الطبعة السابعة ، ١٩٩٢ م .
٦. الأدب الأندلسي من الفتح حتى سقوط غرناطة ، د منجد مصطفى بهجت ، وزارة التعليم العالي ، والبحث العلمي جامعة الموصل .
٧. الأدب الأندلسي من الفتح إلى سقوط الخلافة ، د. أحمد هيكل ، دار المعارف ، الطبعة الثانية عشر ١٩٩٨ م .
٨. أسس البلاغة ، جار الله أبي القاسم محمود بن عمر الزمخشري ، مركز تحقيق التراث ، الطبعة الثالثة ، الهيئة المصرية العامة للكتاب .
٩. أسرار البلاغة ، تأليف الإمام الشيخ عبد القاهر الجرجاني ، تحقيق محمود محمد شاكر ، دار المدني ، الطبعة الأولى ، ١٤١٢ هـ .
١٠. الأسلوب دراسة بلاغية تحليلية لأصول الأساليب الأدبية ، تأليف : أحمد الشايب ، مكتبة النهضة المصرية ، الطبعة الثامنة ، ١٩٩٠ م.
١١. أساليب البيان والصورة القرآنية دراسة تحليلية لعلم البيان ، أ. د. محمد إبراهيم شادي ، دار والي الإسلامية ، الطبعة الأولى ، ١٤١٦ هـ .
١٢. أشعار الشعراء الستة الجاهليين ، اختيارات من الشعر الجاهلي ، اختيار العلامة يوسف بن سليمان بن عيسى المعروف بالأعلم الشنتمري ، شرح وتحقيق محمد عبد المنعم خفاجي المطبعة المنيرية بالأزهر ، الطبعة الأولى ١٣٧٣ هـ .

١٣. الإيضاح في علوم البلاغة ، للخطيب القزويني ، شرح وتحقيق ، د: محمد عبد المنعم خفاجي ، دار الجيل ، بيروت ، الطبعة الثالثة ، ١٤١٤ هـ ، ١٩٩٣ م .
١٤. بديع القرآن ، لابن أبي الإصبع المصري ، تحقيق : د. حفني محمد شرف ، نهضة مصر للطباعة والنشر .
١٥. البديع ، لعبدالله ابن المعتز ، اعتنى بنشره وتعليق الفهارس أغناطيوس كراتشوفسكى عضو أكاديمية العلوم ، في لينينغراد .
١٦. البديع في ضوء أساليب القرآن ، د : عبد الفتاح لأشيين ، الناشر دار المعارف بمصر ، الطبعة الخامسة ، ١٩٩٧ .
١٧. بغية المتلمس في تاريخ رجال أهل الأندلس ، أحمد بن يحيى بن أحمد بن عميرة ، دار الكتاب العربي ، ١٩٦٧ م .
١٨. البيان في ضوء أساليب القرآن الكريم ، د: عبد الفتاح لأشيين ، دار الفكر العربي ، الطبعة الثانية .
١٩. البيان والتبيين ، تأليف أبي عثمان عمرو بن بحر الجاحظ ، تحقيق : عبد السلام هارون ، مكتبة الخاتجي بالقاهرة .
٢٠. تاريخ آداب العرب ، مصطفى صادق الرافعي ، دار الكتاب العربي ، بيروت لبنان ، الطبعة الرابعة ، ١٣٩٤ هـ ، ١٩٧٤ م .
٢١. تاريخ الأدب الأندلسي عصر سيادة قرطبة ، د. إحسان عباس ، دار الثقافة بيروت ، الطبعة الأولى ، ١٩٦٠ م .
٢٢. تاريخ الأدب العربي ، كارل بروكلمان ، نقله إلى العربية ، د. رمضان عبد التواب ، وراجعه د. السيد يعقوب بكر ، دار المعارف ، الطبعة الثانية ، الجزء الخامس .
٢٣. تجديديات الأندلسيين في النثر العربي ، د : إبراهيم موسى حاسر السهلي ، نادي مكة الثقافي الأدبي ، الطبعة الأولى ١٤٢٠ هـ ، دار الحارثي للطباعة والنشر ، الطائف .
٢٤. تحرير التعبير في صناعة الشعر والنثر وبيان إعجاز القرآن ، لابن أبي الإصبع المصري ، تحقيق : د. حفني محمد شرف ، الجمهورية العربية المتحدة لجنة إحياء التراث الإسلامي ، القاهرة ، ١٣٨٣ هـ .

٢٥. التصوير البياتي دراسة تحليلية لمسائل البيان ، أ. د: محمد محمد أبو موسى ، الناشر مكتبة وهبة ، الطبعة الثالثة ، ١٤١٣ هـ .
٢٦. التلخيص في علوم البلاغة ، للإمام جلال الدين القزويني ، ضبطه وشرحه : الأستاذ عبد الرحمن البرقوقي ، دار الكتاب العربي ، الطبعة الثانية .
٢٧. جنوة المقتبس في نكر ولاة الأندلس ، أبي عبد الله محمد بن أبي نصر فتوح بن عبد الله الأزدي الحميدي ، الدار المصرية للتأليف والترجمة ، مطابع سجل العرب ، الجزء الرابع .
٢٨. جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبيدع ، تأليف السيد المرحوم أحمد الهاشمي ، دار إحياء التراث العربي ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الثانية عشر .
٢٩. دراسات في النقد الأدبي في المغرب و الأندلس ، د : عمر محمد عبد الواحد ، دار الأندلس للنشر والتوزيع ، الطبعة الأولى ١٤١٨ هـ ، ١٩٩٨ م .
٣٠. دلائل الإعجاز ، تأليف الشيخ عبد القاهر الجرجاني ، تحقيق : محمود محمد شاكر ، الناشر مطبعة المدني ، دار المدني ، الطبعة الأولى ١٤١٣ هـ ، ١٩٩٢ م .
٣١. ديوان ابن شهيد الأندلسي ورسائله ، جمع وتحقيق : د. محي الدين نيب ، المكتبة العصرية للطباعة والنشر ، الطبعة الأولى ، ١٤١٧ هـ ، ١٩٩٧ م .
٣٢. ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق د. يعقوب زكي ، راجعه : محمد علي مكي ، دار الكتاب العربي للطباعة ، نشر بالقاهرة .
٣٣. ديوان ابن شهيد الأندلسي ، تحقيق : شارل بيلات ، طبعة دار المكشوف ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الأولى ، ١٩٦٣ م .
٣٤. الذخيرة في محاسن أهل الجزيرة ، لأبي الحسن علي ابن بسام الشنتريني ، تحقيق د . إحسان عباس ، الدار العربية للكتاب ١٣٩٥ هـ ، ١٩٧٥ م .
٣٥. رسالة التواضع والزواضع ، لأحمد بن شهيد الأندلسي ، صحتها وحققها وشرحها وبورها ، بطرس البستاني ، دار صادر بيروت ، الطبعة الأولى ١٣٨٧ هـ ١٩٦٧ م ، ١٤١٦ هـ ، ١٩٩٦ م .
٣٦. سر القصاحة ، لأبي محمد بن سعيد بن سنان الخفاجي ، شرح وتصحيح : عبد المتعال الصعيدي ، مكتبة ومطبعة محمد علي صبيح وأولاده ، ١٣٨٩ هـ ، ١٩٦٩ م .

٣٧. شذرات الذهب في أخبار من ذهب ، للمؤرخ الأديب الفقيه أبي الفلاح عبد النبي ابن العماد الحنبلي ، منشورات دار الأفاق الجديدة ، بيروت لبنان ، الجزء الثالث .
٣٨. شرح ديوان المتنبي ، وضعه عبد الرحمن البرقوقي ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، لبنان ، ١٤٠٧هـ ، ١٩٨٦م .
٣٩. الشعر والشعراء ، أبو محمد بن مسلم ابن قتيبة ، تحقيق : أحمد محمد شلكر ، دار المعارف بمصر ، ١٩٦٦م .
٤٠. الصنغ البديعي في اللغة العربية ، د : أحمد إبراهيم موسى ، دار الكتب العربي للطباعة والنشر ، ١٣٨٨هـ .
٤١. الصناعتين الكتابية والشعر ، لأبي هلال الحسن بن عبدالله بن سهل العسكري ، تحقيق : علي محمد البجاوي ، محمد أبو الفضل إبراهيم ، المكتبة العصرية ، صيدا بيروت ، ١٤٠٦هـ ، ١٩٨٦م .
٤٢. العرب في الأندلس ، د. جورج غريب ، دار الثقافة بيروت لبنان ، ١٤٩١هـ .
٤٣. العمدة في محاسن الشعر وآدابه ، للإمام أبي علي الحسن ابن رشيق القيرواني ، تحقيق محمد قرقران ، دار المعرفة ، بيروت ، لبنان الطبعة الأولى ، ١٤٠٨هـ ، ١٩٨٨م .
٤٤. عيار الشعر ، لأبي الحسن بن أحمد ابن طباطبا العلوي ، تحقيق د: عبد العزيز بن ناصر المانع ، دار العلوم للطباعة والنشر ، ١٤٠٥هـ ، ١٩٨٥م .
٤٥. الفن ومذاهبه في النثر العربي ، د. شوقي ضيف ، دار المعارف بمصر ، مكتبة الدراسات الأدبية ، الطبعة الخامسة .
٤٦. القول البديع في علم البديع ، للشيخ الإمام مرعي بن يوسف الكرمي المقدسي الحنبلي ، دراسة وتحقيق د : عوض بن معيوض بن زويد الجميعي ، دار البشري للطباعة والنشر ، القاهرة ، ١٤١٩هـ ، ١٩٩٩م .
٤٧. الكناية ، تأليف محمد جابر فياض ، دار المنار ، الطبعة الأولى ، ١٤٠٩هـ .
٤٨. لسان العرب ، لأبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم ابن منظور ، الدار المصرية للتأليف ، ١٣٠٠هـ .

٤٩. المثل السائر في أدب الشاعر والكاتب، أبي الفتح ضياء الدين ابن الأثير، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، المكتبة العصرية، صيدا بيروت، ١٤١١هـ، ١٩٩٠م.
٥٠. مختصر العلامة سعد الدين التفتازاني، للعلامة سعد الدين التفتازاني، ضمن شروح التلخيص، تحقيق: دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، نشر أدب الحوزة.
٥١. المخصص، لأبي الحسن علي بن إسماعيل الأندلسي المعروف بابن سيده، تحقيق لجنة إحياء التراث العربي، دار إحياء التراث العربي، بيروت.
٥٢. المرشد إلى فهم أشعار العرب وصفاعتها، عبدالله الطيب، دار الفكر بيروت، الطبعة الأولى ن ١٩٧٠م.
٥٣. مطمح الأنفس ومسرح التأنس في ملح أهل الأندلس، تأليف: أبو النصر محمد بن خاقان، تحقيق: محمد علي شوابكة، دار عمار مؤسسة الرسالة، الطبعة الأولى ١٤٠٣هـ، ١٩٨٣م.
٥٤. معجم الشعراء الجاهلين والمخضرمين، د. عفيف عبد الرحمن، دار العلوم للطباعة والنشر، ١٤٠٣هـ، ١٩٨٣م.
٥٥. المعجم الوجيز، مجمع اللغة العربية، المركز العربي للثقافة والعلوم.
٥٦. مفتاح العلوم، لأبي يعقوب يوسف بن أبي بكر محمد السكاكي، تحقيق: نعيم زررور، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، الطبعة الأولى ١٤٠٣هـ.
٥٧. المصباح المنير، تأليف العلامة أحمد بن محمد الفيومي، مكتبة لبنان، ١٩٩٠م.
٥٨. من وجوه تحسين الأساليب في ضوء بديع القرآن، أ. د. محمد إبراهيم شادي، مطبعة السعادة، ١٤٠٨هـ، ١٩٨٧م.
٥٩. مواهب الفتاح في شروح تلخيص المفتاح، لابن يعقوب المغربي، ضمن شروح التلخيص تحقيق: دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، نشر أدب الحوزة.
٦٠. النثر الأدبي في الأندلس في القرن الخامس "مضامينه وأشكاله"، تأليف علي بن محمد، الطبعة الأولى، دار الغرب الإسلامي بيروت، لبنان، ١٩٩٠م، الجزء الثاني.

٦١. النثر الفني في القرن الرابع الهجري ، د : زكي مبارك ، دار الكتاب العربي للطباعة والنشر بالقاهرة ، الجزء الأول والثني ، الطبعة الأولى .
٦٢. النكت في إعجاز القرآن ، لأبي الحسن علي بن عيسى الرماني ، ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن ، تحقيق : محمد زغلول سلام ، محمد خلف الله أحمد ، الطبعة الرابعة ، دار المعارف .
٦٣. نهية الإيجاز في دراية الإعجاز ، للأمام فخر الدين الرازي محمد بن عمر ، تحقيق : د: أحمد حجازي العسقا ، المكتب الثقفي للنشر والتوزيع، الأزهر القاهرة ، الطبعة الأولى بمصر ، ١٩٨٩م.
٦٤. الوساطة بين المتنبي وخصومه ، للقاضي أبو علي الجرجاني ، تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم القاهرة ، ١٩٦٦م.
٦٥. وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان ، لأبي العباس شمس الدين أحمد بن أبي بكر بن خلكان ، تحقيق الدكتور : إحسان عباس ، دار الثقافة ، بيروت .
٦٦. يتيمة الدهر في محاسن أهل العصر ، لأبي منصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل الثعالبي النيسابوري ، تحقيق : محي الدين عبد الحميد ، الجزء الثاني ، الطبعة الأولى ، ١٣٦٦هـ ، ١٩٤٧م ، مكتبة الحسين التجارية مطبعة الحجازي القاهرة .

فهرس محتويات الدراسة :-

رقم الصفحة	
1	- المقدمة
1	- التمهيد :
1	أولاً :- حياة ابن شهيد وأثرها في أدبه
10	ثانياً :- خصائص الصورة البياتية في شعر ابن شهيد
10	1. مقومات حياته الشخصية ، والاجتماعية
12	2. أحداث الوضع الميضي في قرطبة
14	3. الطبيعة بجماداتها ، وأحيانها
17	ثالثاً:- النثر في أدب ابن شهيد الأندلسي
18	- رسالة" التوابع والزوابع" ودوافعها
22	- الخصائص الفنية لرسالة " التوابع والزوابع "
26	- <u>الفصل الأول : مستويات الأداء البياتي في شعر ابن شهيد الأندلسي.</u>
27	- <u>المبحث الأول : مستويات الأداء البلاغي للتشبيه في شعر ابن الأندلسي .</u>
28	- التشبيه وفنية التعبير الخيالي .
29	- صور التشبيه في ديوان ابن شهيد الأندلسي .
54	- <u>المبحث الثاني : مستويات الأداء البلاغي للاستعارة في شعر ابن شهيد الأندلسي .</u>
55	- الاستعارة والقيمة البياتية في التصوير.
56	- صور الاستعارة في شعر ابن شهيد الأندلسي.
74	- <u>المبحث الثالث : مستويات الأداء البلاغي للمجاز المرسل في شعر ابن شهيد الأندلسي .</u>
75	- فنية المجاز المرسل ، وأثر تنوع العلاقات في التعبير .
76	- صور المجاز المرسل في ديوان ابن شهيد الأندلسي .
85	- <u>المبحث الرابع : مستويات الأداء البلاغي للكناية في شعر ابن شهيد الأندلسي</u>



- ٨٦ - الكناية وبلاغة التعبير المعنوي
- ٨٨ - الصور الكنائية في ديوان ابن شهيد الأندلسي
- ١٠٥ - المبحث الخامس: السمات المميزة للصورة البيانية في شعر ابن شهيد الأندلسي:
- ١٠٧ أولا - القيمة الفنية والجمالية للصورة البيانية في شعره
- ١٠٨ ١. مستويات الصورة البيانية في تمثّل المعاني والانفعالات
- ١١١ ٢. الألفاظ ومستوياتها في التعبير عن الصورة
- ١١٤ ثانياً - مدى التقليد والتجديد في صياغة الصورة البيانية عند ابن شهيد الأندلسي
- ١٢٣ - الفصل الثاني : مستويات الأداء البيديعي في نثر ابن شهيد
- ( رسالة التواضع والزواجع )
- ١٢٤ - المبحث الأول : مستويات الأداء البلاغي للمسجع والجناس في رسالة " التواضع  
والزواجع " .
- ١٢٥ - أولاً : مستويات الأداء البلاغي للمسجع في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٢٦ - المسجع لون من ألوان البيديعي اللفظي
- ١٢٧ - لون الأداء المسجعي في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٣٨ - ثانياً : مستويات الأداء البلاغي للجناس في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٣٩ - الجنس بين بديع اللفظ وقيمة المعنى
- ١٤٠ - حلية الجنس في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٥٠ - المبحث الثاني : مستويات الأداء البلاغي للموازنة في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٥١ - بلاغة الموازنة بين القيمة المعنوية والصوتية
- ١٥٣ - صيغ الموازنة في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٦٩ - المبحث الثالث : مستويات الأداء البلاغي للمبالغة في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٧٠ - جماليات المبالغة في تجاوز حدود الوصف
- ١٧١ - صور المبالغة في رسالة " التواضع والزواجع "
- ١٨٦ - المبحث الرابع : مستويات الأداء البلاغي للمطابقة في رسالة " التواضع والزواجع "

- ١٨٧ - الطباق بين إيداع التباين والاتفاق
- ١٨٨ - إيداعية التضاد في رسالة " التوابع والزوابع "
- ١٩٩ - المبحث الخامس: السمات المميزة للأداء البديعي في نثر ابن شهيد .  
" رسالة التوابع والزوابع "
- ٢٠٠ - أولاً - خصوصية الصنيع البديعي في رسالة " التوابع والزوابع "
- ٢٠٢ - ثانياً - البديع في ميزان النقد عند ابن شهيد الأندلسي .
- ٢٠٧ - الخاتمة
- ٢١١ - فهرس المصادر والمراجع
- ٢١٧ - فهرس محتوى الدراسة

